

🕜 جميع الحقوق محفوظة . طبعة ثانية ١٩٨٩ منشورات دار المشرق شمم ص.ب. ٩٤٦. بيروت - لبنان ISBN 2-7214-5975-9 توزيع المكتبة الشرقية ص.ب. ۱۹۸۹. بیروت - لبنان

القِسْمُ الْحُولِ في تاريخ النصرانيَّة وقبائلها في عَهدا لجاهِليَّة صهر المحالية

القِسْمُ النِّكَ إِنْ في الآداب إلنصرَانيّة في عَهدا لجاهِ ليّة

القِسْمُ الِنْتَانِيُ في الآداب إلنصرانيَّة في عَهدا لجاهِليَّة

الجُهُ زَرُ الأُول

اتينا في قسمنا الاوَّل بما وقفنا عليهِ من النصوص التاريخيَّة والشواهد الثابتة العيانيَّة عن نفوذ النصرانيَّة في كلّ انحاء العرب حتى اقصاها بعدًا وانحاها حدًّا ثمَّ عدَّدنا القبائل التي نسب الكتبـة اليها عموماً او الى بعض بطونها التديُّين بالدين المسيحى

وها نحن اليوم نباشر بالقسم الثاني من كتابنا نجمع فيه ما ينوط بآداب نصارى العرب في الجاهليّة و زيد بالآداب كلّ ما خلّفوه لنا من مآثرهم في الكتابة واللغة والامثال والحكم والانشا والشعر والخطب ممّا رواه عنهم انمّة الادباء الذين جمعوا شوارد اللغة العربيّة وآثارها في القرن الثاني بعد الاسلام و فانَ هده البقايا مع ما تضعضع منها بتوالي الزمان تنبئ بترقي النصرانيّة بدين اهل الجاهليّة وتثبت من وجه آخر سعة نفوذها في جزيرة العرب و يُضاف الى هذه المآثر الادبيّة عادات ألفها عرب الجاهليّة قبل الاسلام واستعاروها من النصارى فتجدهم في اطوار حياتهم الدينيّة والمدنيّة يتقلّدونهم ويأخذون مآخذهم حتى لا نكاد نرى في بعض حياتهم الدينيّة والمدنيّة يتقلّدونهم ويأخذون مآخذهم حتى لا نكاد نرى في بعض الانحاء اثرًا من وثنيّتهم السابقة و فكل هذه الظواهر يشهد عليها الشعراء القدما والوواة الذين نقل الكتبة المسلمون عنهم اخبار الجاهليّة فنثبتها على علّاتها مع الاشارة الى مواضعها كما فعلنا سابقاً

الفصل الاوَّل

النصارى والكتابة العربية

اوَّل خدمة أَدَّاها نصارى العرب لقومهم تعليمهم الكتابة · وهي قضيَّة يشهد عليها تاريخ الكتابة العربيَّة واصولها

لًا ظهر الاسلام في العشر الشاني من القرن السابع للمسيح لم تكن جزيرة العرب كما زعم البعض حديثة العهد بالكتابة، والها كانت الكتابة شائعة في بعض الانحاء دون غيرها ، فكان لاهل اليمن كتابة يستُونها المسند شاعت في بني حمير بينها وبين الكتابة الحبشيَّة في كثير من الحروف شبه ظاهر، وكانت حوفها منفصة ، وقد وجد سيَّاح الفرنج كأزنو وهالوي وغلازر من آثارها في هذه السنين الاخيرة الوفًا من الكتابات يرقى عهد اوَّلها الى ما قبل المسيح بنحو، ، او ، ، ه سنة ومنها ما كتب في القرون التابعة الميلاد حتى القرن السادس ، وهذه الكتابة التي حلُوا اسرارها ونشروها في عدَّة تآليف صابئيَّة ليست عربيَّة كما ظنَّ البعض منهم كتابة تستَى المسند ، ، ومن حميد تعلَّمت مضر الكتابة العربيَّة اللَّا انهم لم كتابة تستَى المسند ، ، ومن حميد تعلَّمت مضر الكتابة العربيَّة اللَّا انهم لم يكونوا مجدين لها »

 َوُلانَ مِن قبيلة طبي كانوا عـلى دين المسيح يسكنون الانبار فقاسوها على شكل السريانيَّة . قال السيوطي في المزهر (٢٠٠١)

« انَّ اوَّل من كتب بخطّنا هذا وهو الجزم مرامر بن مرَّة واسلم بن سدرة وعامر بن جدرة وهم من عرب طيء . . . علَّموهُ اهل الانبار ومنهم انتشرت الكتابة في العراق والحيرة وغيرها فتعلَّمها بشر بن عبد الملك (1 وكان لهُ صحبة بحرب بن اميَّه لتجارته عندهم فتعلَّم حرب منهُ الكتابة . ثم سافر معهُ بشر الى مكّة فتعلَّم منهُ جماعة من قريش قبل الاسلام وسُمي هذا الحط بالجزم لانهُ جُزم اي قُطع من الحط الحميري وتعلَّمهُ شرذه قليلة منهم . . .»

وكذلك نقل صاحب الفهرست (ص ٤) عن ابن عبَّاس قولهُ:

« اوَّل من كَتَب بالعربيَّة ثَلثَة رجال من بَوْلان وهي قبيلة سَكنُوا الانبار واضَم اجتمعُوا فوضعُوا حروفًا مقطَّعة وموصولة وهم مرامر بن مرَّة (ويقال مروة) واسلم بن سيدْرة وعامر بن جدرة (ويقال جدلة) . فامَّا مرامر فوضع الصور وامَّا اسلم ففصل ووصل وامَّا عامر فوضع الإعجام . وسُئُل اهل الحيرة : ثمَّن اخذتم الحط العربي . فقالوا : من اهل الانبار »

ومثلهما ابن عبد رّبه في العقد الفريد (٢٠٥٠٢):

﴿ وحكوا انَّ ثلاث نفر من طيَّ اجتمعوا ببقعة وهم مرامر بن مرَّة واسلم بن سيدُرة وعامر بن جدرة فوضعوا الخطّ وقاسوا هجاء العربيَّة على هجاء السريانيَّة فتعلَّمهُ قوم من الانبار وجاء الاسلام وليس احد يكتب بالعربية غير بضعة عشر انسانًا »

وروى البلاذري في فتوح البلدان (ص ٤٧١) مثل هذا القول تكنَّهُ روى «ببقَّة» بدلًا من • البقعة » وبقَّة مدينة قرب الانبار · ثم زاد ايضاحاً بقولهِ عن بشر :

« وكان بشر بن عبد الملك اخو أكندر بن عبد الملك بن عبد الجنّ الكندي ثم السّكوني صاحب دومة الجندل يأتي الحيرة فيقيم بها الحين وكان نصرانيًا فتعلّم بشر الخطّ العربيّ من اهل الحيرة ثمّ اتى مكتّ في بعض شانه فرآه سفين بن اميّة بن عبد شمس وابو قيس بن مناف بن زُهَرة بن كلاب يكتب فسألاه ان يعلّمهما الحطّ فعلّمهما الهجاء ثم اراهما الحطّ فكتبا ثمّ ان بشرًا وسفين وابا قيس اتوا الطائف في تجارة فصحبهم غيلان بن سلّمة الثقفي فتعلّم الخطّ منهم وفارقهم بشر ومضى الى ديار مضر فتعلّم الخطّ منه عمرو بن زُرارة بن عُدَس فسمّي عمرو الكاتب ثم اتى بشر الشام فتعلّم الخط منه أناس هناك وتعلّم الخطّ من الثلثة فسمّي عمرو الكاتب ثم اتى بشر الشام فتعلّم الخط منه أناس هناك وتعلّم الخطّ من الثلثة فاقام جما وعلّم الخطّ قومًا من اهلها»

¹⁾ هو اخو صاحب دومة الجندل النصرانيّ (راجع القسم الاوَّل ص ١٠٨ ١٢٠)

لا تجحدوا نماء بشر عليكم فقد كان ميمون النقيبة اذهرا اتاكم بخط الجزم حتى حفظتم من المال ما قد كان شتم, ممثرا واتقَنتُمُ مَا كَانَ بِالمَالَ مِهمَلًا وطَامِنتُ مَا كَانَ مِنْهُ مِنفَرًا وَأَجْرِيتُمُ الاقلامَ عَوْدًا وَبُدأَةً وضاهِيتُ كَتَابِ كسرى وقيصرا

قال الشاعر كندي من اصل دومة الجندل يخاطب بني قريش: واغنيتمُ عن مُسْنَد القوم حميرِ وما دَّبَرَت في الكتب اقيال حِمْيرًا

فهذا الخطّ هو الذي بعدئذ يُنسب الى الكوفة لمَّا عُني اساتذة الكوفة بتحسينهِ في اوائل الاسلام · امَّا الخطِّ الثاني النسخي فالظاهر انَّ العرب اخذوهُ من نصاري النبط المجاورين لحهات الححاز ومن رهبان مدين ووادي القرىالذين ذكرهم شعراء العرب ويو يد ذلك قول بعض الكتبة انَّ واضعى الكتابة العربيَّة كانوا من طسم وجديس وقال ابن النديم في الفهرست (ص٤) والحاج خليفة في كشف الظنون (٣:٠١٠) «كانوا من ملوكُ مَدْين » وذكرا رأي من ادَّعي انهم وضعوا الخطُّ العربيُّ على اسمائهم وهي انجد هوز حطي كلمن سعفص قرشت » · فذكُ هما لَدين وذكر البلاذري ْلوادي القرى يو تيد قولنا (راجع ما ورد في القسم الاوَّل عن النصر انيَّة فيهما)

وقد وجد العلما. من هـــذا الخطّ النسخيّ امثلة عديدة يرتقي عهدها الى عهد الخطُّ الآخِ.ومن ثمُّ لم يعد يجوز القول كما ورد في كتاب القلقشندي عن الخطُّ (المشرق ؛ ٢٨٠٠) بانَّ ﴿ الحُطِّ الكُوفِي هُو العربِي. وانَّ الحُطِّ النسخي وضعهُ ابن مقلة في القرن الثالث للهجرة » وعلى كلّ حال لا بُدَّ من الاعتراف بفضل النصارى لتشييع الخط في جهات العرب

وما عدا هذه الشواهد التي تنسب الكتابة الى قوم من النصارى قد ورد في تراجم الشعراء وقصائدهم ما يشير الى شيوع الكتابة بين النصارى قبل الهجرة . فمن ذلك ما روى صاحب الاغاني (٢١: ١٩٠٠) وغيرهُ من قدما. الكتبة عن طرفة والتلَّمس وعن الرسالتين اللتين كتبهما عمرو بن هند لعامله المكعبر في البحرين موهماً بانَّهُ يوصي لهما بخير وهو يضمر لهما الشرَّ · ففضَّ المتلمِّس صحيفتهُ واعطاها غلامًا عباديًّا من غلمان الحيرة فقرأها له: « باسمك اللهمَّ من عمرو بن هند الى المكعبر· اما بعد اذا جآءَك كتابي هذا من المتلمس فاقطع يديهِ ورجليهِ وادفنهُ حيًّا (١» فلمَّا

١) راجع في المشرق (• : ١٠١٦-١٠١٦) تفاصيل هذه القصَّة

عرف مضمونها فرَّ هارباً اماً طرفة فلم يشأ ان يقف على محتويات صحيفتهِ فمات قتلًا و صُرب المثل بصحيفة المتلمّس للمتهوّر في التهلكة وفي هذا دليل على انَّ العباديين وهم قوم من النصارى في جهات الحيرة كانوا يعرفون الكتابة ويعلّمونها غلمانهم وفي الاغاني (٥: ١٩١) ان المرقش الاكبر واخاهُ حملة « دفعهما ابوهما الى نصراني من اهل الحيرة فعلّمهما الخطّ »

ولنا دليل آخر في المعلقات التي زعموا اتنها كتبت على الحرير وعُلقت على استار الكعبة واخص المعلقات الشعراء من قبائل نصرانيَّة كتغلب وبكر وكندة ففي كتابتها برهان على شيوع فن الخطّ بين النصارى

ومن الادلَّة على ذلك ما جاء في شعراء النصرانيَّة من الاشارة الى الكتابة كقول حاتم الطائيّ (الاغاني ٢:١٣٢):

أَتَمْرِف آثار الديار توهُماً كخطك في رق كتابًا منَمْنَما وقال المرار بن منقذ يصف اخربة دار:

وترى منها رسومًا قد علَتْ مثل خط اللام في وَحي الزُّبُرُ ومثلهما لبيد حيث قال :

وجلا السيولَ عن الطلال كأنَّا ذُرُر تحدُّ مُتوخَا اقلامُها وسبقهم امرؤ القيس فشبَّه طَلَل الدار بوحي الزبور في عسيب عاني : لن طَلَلُ ابصرتُهُ فشجاني كخط زبورٍ في عسيب عاني وقال ايضًا مخصصاً زبور الرهمان:

قفا نبكي من ذكرى حبيب وعرفان ورسم عفت آياتُهُ منذ أزمانِ الت حجج بعدي عليها فأصبحت كخط زبورٍ في مصاحف رهبان وقد افتخر اميَّة ابن البي الصلت بقومه اياد لعلمهم بالكتابة وقال: قومي اياد الله أمم أمم أو لو أقاموا فتَهْزَلُ النَّعَمُ فوم هم ساحة العراق اذا ساروا جميعًا والقط والقلَمُ

القط هو الكتاب. وقد بينًا سابقاً انَّ بني اياد من اوَّل القبائل المتنصرة ومنهم كان لقيط الايادي (راجع القسم الاوَّل ص ٧٠) الذي ارسل لقومهِ صحيفةً ينذرهم فيها بما يتهدَّدهم من الاخطار من جانب كسرى (١ اوَّلها :

١) راجع تاريخ ابن الاثير (١٥٠:١٥ طبعة مصر)

سلام في الصحيفة من لقيط الى من بالجزيرة من اياد

هذا ومَّا ينفي كلِّ شكٍّ في ما نقولهُ ان الكتابتين العربيَّتين اللتين وُجِدتا حتى اليوم من عهد الجاهليَّة هما لقوم من النصارى · فاقدمُهما الكتابة التي رسمنا صورتها في القسم الاوَّل الباب التاسع (ص١٠٣-١٠١) وهي الكتابة المكتشفة في زُبَد في جوار الفرات يرقى عهدها الى السنة ١٢° للمسيح اي قبل الهجرة بمئة وعشر سنين وهي في ثلث لغات اي اليونانيَّة والسريانيَّة والعربيَّة تُتصرَّح بان المشهد الذي أُقيم هناك اءَّا شُيّد تذكارًا للقديس سرجيوس الشهيد وفي اوَّلها الاسم الكريم او دعاء لهُ تعالى (١ والاثر الثاني وُجِد في حرَّان من اعمال بلاد حوران مكتوباً باليونانيَّة والعربيَّة تاريخهُ ٤٥ قبل الهجرة اي السنة ٤٦٣ لُبصرى و٢٨٥ للمسيح ورد فيه إنَّ هناك «مرطول» (Martyrium) اي مشهد لتذكار القديس يوحناً المعمدان هذا اوَّلهُ بالعربيَّة

إنا شرحبل بر (بن) طلمو (ظالم) بنيتُ ذا المرطول سنة ٦٦٣ . . .

وقد رسمنا مع هذه الكتابة كتابتين اخريين عربيَّتين الواحدة بالحرف النبطي وجدها في غارة في الصفا الرحَّالة الفرنسوي رينه دوسو وهي مكتوبة على ضريح احد ملوك الحيرة أيذعي امرء القيس بن عمرو تاريخ وفاته ٧ كسلول من السنة ٢٢٣ لبصرى الموافق لسبعة كانون الاوَّل من السنة ٣٢٨ للمسيح . والاخرى عن صفيحة قرآن كُتات على الرق من القرن الثالث للهجرة وهي خاصَّة مكتبتنا الشرقيَّة فكلّ هذه الحجج والبيّنات دعت بالعلماء المستشرقين الى ان ينسبوا الكتابة العربيَّة او على الاقلّ انتشارها بين العرب الى النصارى واوَّلهم امانهم دي ساسي (Bon S. de Sacy) الذي كتب في هذا الصدد مقالة واسعة اثبت فيها استعارة العرب فنَ الكتابة من نصاري العراق وما بين النهرين قال في المجلَّة الاسيوَّية ا (J. A., Ire Série, X. 210-211) مشيرًا المها:

J'établissais par des preuves de toute espèce que l'écriture . . . fut apportée dans le Hedjaz de la Mésopotamie, où les Syrieus l'avaient propagée parmi les tribus arabes qui avaient, du moins en partie, reçu la religion chrétienne, ce culte auquel la mauvaise foi

¹⁾ اطلب رحلة المسيو دوسو (R. Dussaud) الى بادية الشام (ص ٢٦٤,٢١٦) م وكتاب لربرسكي (Lidzbarski) في الكتابات الآرامية (ص ١٨٠٠)

جدول افدم الكنابات العربب

اً كتابة عربيَّة نجط نبطي تاريخها سنة ٢٢٣ لبُصرى ٣٢٨ للمسيح وجدها في غارة من اعمال حوران المستشرق دوسو

SALLANDIAN MENNON ON WILLY CARE
CARPORTER ELATER LATER TALE SAME
CARROLLE LATER LATER TALE SAME
CARROLLE LATER LATER SAME
CARROLLE LATER LATER SAME
CARROLLE LATER SAME
CARROLLE

صوره الكتابة مأخوذة عن الحجر

رسم الكتابة بالحط

تي نفس امر، القيس بر عمرو ملك العرب كله ذو أسر التاج ومَلَكَ الاسدين وتزادو وملوكهم وهرَّب محجو عكدى وجا، بزجاي (إ) في حَبْج نجران مدينت شتر ومَلَكَ معدو وبيَّن بنيهِ الشعوب ووكَلهنَ فارسو لروم فلم يبلغ ملكُ مبلغهُ عكدي هلك سنة ٢٢٣ يوم ٧ بكسلول بالسعد ذو ولدَهُ رسم الكتابة بخط عربي (نقلًا عن كتاب دوسو)

صورة القلم الحميري

صور ونصب سعداوم دمدموم

٢ كتابة زَبد في ثلث لغات يونانية وسريانية وعربية
 على مشهد اقيم ذكرًا لمار سرجيوس تاريخها ٨٢٣ للاسكندر ١١٥ للمسيح
 اطلب صورتها في القسم الاول (الصفحة ١٠٤)

٣ كتابة عربيَّة يونانيَّة وُجدت في حَ ان من اعمال حودان تاريخها سنة ٤٦٣ لبُصري و٦٨٠ للمسيح

ACAPAHAOCTAAEM8) & DOWN / JULY / L/+

\$\phi_{\text{AAPXSE}} \text{KTICENTOMAPTS} \\

\text{T8AFISIWANNSINASATSETSCVZF MNHCOIEOFPAYAC+} \\

\text{DV}

٤ مثال خطّ عربي نسخيّ على البرديّ تاريخهُ السنة ٢٤ المهجرة (٦٤٦ م)



وَ قطعة من سورة البقرة عن رقّ من القرن الثالث للهجرة في مكتبتنا الشرقية



ودونك رسمها بالحرف الاسطرنجليّ للمقابلة بين اخطَّين محدود محدود محدود محدود ورق وكصيّب من السماء فيه ظلمات ورعد وبرق محدلم مم محدود و محدود من الصواعق يعلون اصابعهم في اذاخم من الصواعق عبد محدد محدد مدادده مدادده مدادده مدادده الموت والله عبط بالكفرين (كذا) ويكاد البرق ...

a si souvent reproché de favoriser l'ignorance, et qui, comme l'histoire en fait foi, a toujours amené à sa suite l'art d'écrire et le goût pour l'étude.

وقال الاثري الشهير فيليب برجه في كتابه عن اصول الكتابة: Ph. Berger) « ان الكتابة » Histoire de l'Ecriture dans l'Antiquité, 2de éd., 287 » العربية وجدت قبل محمَّد وكانت نصر انيَّةً قبل ان تتحوَّل الى اسلاميَّة »

L'écriture arabe existait avant Mahomet, elle a été chrétienne avant d'être musulmane.

(J. Wellhausen : Reste arab, ومثلهما المستشرق العلّامة والهَوْزن (Heidentums, p. 232) اكّد بان الكتابة العربية شاعت اوَّلًا بين النصارى ولاسيا العباديين في الحيرة والانبار فقال:

Die Christen haben das Arabische wol zuerst als Sprichtsprache gebraucht. Namentlich die Ibaedier von Hira und Anbar scheinen sich in dieser Beziehung Verdienste erworben zu haben.

ويوافق هؤلا. الكتبة الدكتور الالماني روثستين G. Rothstein: Die ويوافق هؤلا. الكتبة الدكتور الالماني روثستين Dynastie d. Lahmiden in al Hira, p. 26)
(J. Goldziher: Muhammedanische Studien, I, 110)

فهذه الشواهد كافية لتثبت حقيقة قولنا بانَّ الفضل الكبير في تعليم الكتابة العربيَّة للمسلمين يرجع لنصارى العربوان لم ننكر انَّ لليهود ايضاً حصَّة في ذلك لا سيا في المدينة كما ذكر البلاذريّ ، وكذلك رووا انَّ بعض العرب كتبوا في الجاهليَّة بالعبرانيَّة اللَّا انَّ عبرانيَّة ذلك العهده هي الآراميَّة او السريانيَّة كقول صاحب الاغاني (٣٠:٤١) عن ورقعة بن نوفل « انَّهُ كان يكتب بالعبرانيَّة من الانجيل ما شاء » والله اعلم

الفصل الثاني الناظ النصرانية في لغة عرب الجاهليّة

كثيرًا ما كنَّا نسمع في حداثة سننا بانَّ اللغة العربيَّة لغـــة القرآن وانَّها كلَّها ﴿

اسلاميَّة وقد قرأنا ذلك في بعض كتب الاوربييِّن الذين لم يفقهوا الامر ورموا الكلام على عواهنه ولعلَّهم قالوا ذلك لأنَّ القرآن اوَّل كتاب دوَّنهُ العرب على الرق أو الجلد أو البردي أو رقاق العظام على أنَّ اللغة العربيّة سبقت الاسلام كما هو معروف ونطق بها قبائل شتى منها قبائل نصرانيَّة كشفنا القناع عن دينها المسيحيّ ثم اثبتنا فضل النصارى في سبقهم الى الكتابة العربيَّة

وليست غايتنا هنا ان نتتبًع كلّ مفردات لغتنا الشريفة فنروي ما جاء منها على ألسنة النصارى فان ذلك مستحيل اذ كانت العربية مع وفرة لهجاتها واحدة في القبائل النصرانية وغيرها كما ان لغة النصراني في عهدنا لا تختلف عن لغة المسلم ومع اقرارنا بذلك يمكننا ان نجمع عدة مفردات وردت في المعجات العربية

القديمة دخلت في اللغة بواسطة نصارى العرب لا سيا شعرائهم · ومجموعها دليل واضح على تأثير النصرانيَّة في لغة اهل الجاهليَّة

وتسهيلًا لبيان الامو نروي هذه الالفاظ على حسب معانيها مباشرةً بالالفاظ الدالَة عليه تعالى وكمالاته واسمائه الحسني

١ الاسم الكريم واسعاؤهُ الحسني في الجاهليَّة

ان الوثنيّة كانت عبّت قبل المسيح كل جهات جزيرة العرب كما سبق لنا بيانه وشهدت عليه المآثر المتعدّدة ، فان وجدنا فيها ديانة التوحيد ووصف كمالاته تعالى والفاظاً دالّة على ذلك بعد المسيح فلا بُدّ من القول ان العرب الذين فاهوا بها كانوا موحدين فهم اماً يهود واماً نصارى وعلى الاقل انهم استعاروها من اولئك الموحدين ، على انّنا نعرف الجهات التي كان يسكنها اليهود في جزيرة العرب اما النصارى فكانوا منبيّن في كل انجائها فيجب القول بان هده الالفاظ هي غالباً للمسحين دون المهود

(الله تعالى) لا موا، بان اسمه عز وجل كالاله الحق سبحانه وتعالى قد سبق عهد الاسلام وشاع في كل انحاء العرب وقد وجده صاحب الشريعة الاسلامية مكرماً معظماً بين ابناء جنسه المكيين فهو يكرد اسمه في القرآن كالاله العظيم الذي ليس فوقه إله وان كان بعض منهم يشركون به آلهة غيره دونه وتبة

امًّا اشتقاق هذا الاسم فلم يتَّفق عليهِ كتبة العرب وقد زعموا غالبًا انَّهُ عربيٌّ الاصل وانَّنهُ مركَّب من لفظة اله مسبوقة بال التعريف كانَّنهُ ﴿ الالهِ ﴾ اختصروه بالله · امًّا علماء اللغات الساميَّة فيجمعون على انَّ هـــذا الاسم مشتق من اصل آراميّ (ايل אל) مفخَّم بزيادة الها. فجاء في الكلدانيَّة والسريانيَّة على صورة آلها (אלחא كُنُولَ) فقالوا بالعربيَّة الله بلام اصليَّة مفخمَّة . وقد جاء الاسم الكريم في الكتابات النبطيَّة والصفويَّة فالنبطيَّة ذكرتهُ منسوبًا اليه كزيد الله وعبدالله وتبم الله وورد في الكتابات الصفويّة منفردًا. ولمَّا كانت النصرانيَّة دخلت الى بلاد العرب خصوصاً من جهات الشام وتمكَّنت بين احياء النبط اطلةوا اسم الله في لهجتهم على الآله الحقَّ كما شاع بين طوائف السريان ونقلوهُ في اسفار العهدَيْن القديم والحديث منذ اوائل القرن الثاني للمسيح . وخلاصة القول انَّ اسم الله دخل في جزيرة العرب بنفوذ النصرانيَّة خصوصاً · وعليهِ قد تكرَّر هذا الاسم الكريم في الشعر الجاهليّ الذي كان معظمهُ لشعراء نصارى من قبائل نصرانيَّة كربيعة وبكر واياد وغيرهم. • ولا نرى حاجة الى ذكر امثلة عديدة لهذه الحقيقة لثباتها وكثرة استعمال اسم الله في الشعر الجاهليُّ امَّا بقيَّة آلهة العرب فقلُّ ما ورد ذكرها اذكانت الديانة الوثنيَّة قد تقلُّص ظلُّها قبل ظهور الاسلام. وكفي بايراد اقوال بعضهم في الاسم الكريم على صور تنيه « الله » او « اله » قال زيد بن عمرو (عن رواية ابن هشام) :

الى الله أهدي مدحتي وثنائيا وقولًا رصينًا لا يني الدهرَ باقيا الى الله الاعلى الذي ليس فوقه إله ولا ربُ يكون مدانيا رضيت بك اللهم ربًا فلن أرى أدين إلهًا غيرك الله ثانيا وقال الاعشى (شعراء النصرانيَّة ص ٣٦٥):

وذا النُّصُب اكنْصوب لا تَسْكَنَّنهُ ولا تَعْبُد الاوثان والله فاعبدا

وقال بعض الاياديين (كتاب البيان للجاحظ ١٩٠٠١):

ونحن ايادُ عبيدُ الآله ورهطُ مناجيهِ في السُّلَمِ وقال اميَّة بن ابي الصلت :

إِلهُ العالمين وكلّ ارضٍ وربُّ الراسياتِ من الجبالِ ويقوب من اسم الاله اسم الربّ كقول بن أوس بن حجَر : اطعنا ربَّنا وعصاهُ قوم ش فذقنا طعنم طاعتنا وذاقوا

(الاسماء الحسني) يريد العرب المسلمون بالاسماء الحسني صفات له تعالى تدلُّ على اخص كالاته عز وجلَّ استخرجوها من بعض اقوال القرآن وعدُّوها ١٩ اسماً واسماء الله لا عداد لها كما هو معروف لأن كالاته تعالى لا يضم بها احصاء ومهما وصفت به الذات الالهيَّة فها تلك الاوصاف الَّا نقطة من بحر ولا نتتبع كلّ اسم من هذه الاسماء واغًا نكتفي بما هو ادلُّ على جلاله تعالى وعظمته وقدرته وعلمه ورحمته فنجدها كلها سبقت على ألسنة اهل الجاهليَّة واذ كان الله الواحد الصمد قد عرفه العرب كما قلنا بواسطة الموحدين ولا سيما النصارى وجب القول بان هذه الصفات استعارها ايضاً كتبة العرب وشعراؤهم عن الدين النصراني والاسفار المقدسة التي كان يتداولها ارباب هذا الدين

وكمالاتة تعالى على صنفين صنف منها يعرَف الذات الألهيَّة في نفسها بقطع النظر عن المخلوقات كلها والصنف الآخريشعر بصفات العزَّة الالهيَّة بالنسبة الى الكائنات الخارجة عنهُ

فمن الصنف الاوَّل ما دلَّ على وجوده تعالى الواجب وقيامته بذاته وجلاله وعلمه وحكمته وقدرته وغناه وابديّته وكل هذه الصفات قد عرفها اهل الجاهليَّة من نصارى العرب واستعاروها من الاسفار المقدّسة من العهدين القديم والحديث فن ذلك قول اميَّة بن ابي الصلت يصف عظمته وجلاله وفي كلامه كثير ماً ورد في القرآن من الاسماء الحسنى فقال (شعراء النصرانيَّة ص ٢٢٧):

لك الحمدُ والنماءُ والملكُ رَبّنا فلا شيء اعلى منك مجدًا والجحدُ مليكُ على عرش الساء مُهينسن لعزّتهِ تعنو الوجوهُ وتسجُدُ عليهِ حجابُ النور والنورُ حولهُ واضار نورٍ حولهُ تتوقّدُ فلا بشَرُ يسمو اليهِ بطرفهِ ودون حجاب النورِ خلقُ مؤيّدُ

ومنها في وحدانيَّته وصدانيَّته وملكه المتعالى:

فُسَبِحَانَ مِن لَا يَعْرِفُ الْمُلْقُ قَدْرَهُ وَمِن هُو قُوقِ الْعَرْشُ فَرِدُ مُوَّحَدُ وَمِن لَمْ تَفْرَدُهُ الْعَبَادُ فَمُفْرَدُ وَمِن لَمْ تَفَرَدُهُ الْعَبَادُ فَمُفْرَدُ مَلِكَ السَّاوَاتِ الشَّدَادِ وَارْضَهَا وَلِيسَ لَشِيءَ عَن قَضَاهُ تَأْوُّدُ وَفِي وَحَدَانَيَّةِ وَقَدْرَتِهِ وَبِقَائِهِ قَالَ وَرَقَةً بِن نُوفُلِ (الْاَغَانِي ٣ : ١٤): وفي وحدانيَّة وقدرته وبقائه قال ورقة بن نوفل (الاَغاني ٣ : ١٤): سبحان ذي العرش سبحانًا يَعَادلُهُ رَبُّ البَّرِيَّةِ فَرَدُ وَاحَدُ صَحَدُ مَسَخَرً كُلُّ مَا نَحْتِ السَّاءِ لَهُ لَا يَنْبَعِي ان أَيْنَاوِي مَلْكُمُهُ احَدُ مَسَخَرً كُلُّ مَا نَحْتِ السَّاءِ لَهُ لَا يَنْبَعِي ان أَيْنَاوِي مَلْكُمُهُ احَدُ

لاشيء عاً نرى تبقى بشاشته يبقى الاله ويودي المال والولد ولزيد بن عمرو في ربوبيَّتهِ وولائهِ وابديَّته قوله (كتاب البد والتاريخ ١: ٢٢ وسيرة الرسول لابن هشام ص ١٤٦):

أَلاَ كُلُّ شَيء هالك غير رَبَنًا ولله ميراثُ الذي كان فانيا وليُّ لهُ من دون كُلَ ولايةٍ اذا شاء لم يُعموا جميعًا تواليا وان يكُ شيء خالدًا ومعمراً تأمَّلُ تجدُ من فوقهِ اللهَ باقيا لهُ ما رأت عينُ البصير وفوقهُ سماءُ الالهِ فوق سبعٍ سمائيا

وروى الصغاني: « فوق ستّ سمائيا » وسمَّاهُ اميَّة مقدّساً وذا الجلال فضلًا عن بقائه فقال :

فَكُلُّ مَعَمَّرٌ لَا يُبِدُّ يَوِمًا وَذِي الدَّنِيا يَصِيرُ إِلَى الرَّوالِ ويفنى بعد جدَّتهِ ويبلى سوى الباقي المقدَّس ذي الجلال

ودعاهُ زيد بن عمرو (الاتقان للسيوطي ص ١٥١) بالهزيز والواسع فقال: انَّ الاله عزيز واسع ُ حكَم ُ بكفّهِ الضُّ والبَّساءُ والنِيمَمُ

فترى في كلّ هذه الابيات عددًا عديدًا من اسائه عزّ وجلّ كالواحد والاحد والفرد والصّمَد والاول والآخ والباقي والعزيز والعظيم والكبير والعلي والمتعالي والمحتجب والماجد والمجيد والقادر والقوي والقهار والقتدر والملك ومالك الملك وذي الجلال والمقدَّس والحقّ والعليم والحكيم والغني وكلم من اوصافه الدالّة على كالاته الذاتيّة اماً الصفات الالهيّة المنبئة بالعلاقة بين الحالق والمخلوق فورد منها كثير في الشعر الجاهلي ومصدرها كما في الصفات السابقة التعاليم النصرانيّة الشائعة في جزيرة العرب فن جميل ابيات اميّة بن ابي الصلت قولة يصف خالق البريّة (شعراء النصرانيّة ص ٢٢٨):

هو الله باري الخلْق والخلْقُ كلُّهُم امامُ لهُ طوعًا جميعًا واعبُدُ واكَّفَ يكون الخلْقُ كالحالقِ الذي يدومُ ويبقى والخليقة تنفدُ

ووصفهٔ هناك بالمحيي المبيت:

ونفى ولا يبقى سُوى الواحد الذي يُميت وُيجي دائبًا ليس جمُسُـدُ ولهُ في وصف تكوين العالم اقوال كثيرة كقولهِ في السماء (شعراء النصرانيَّة ص ٢٢٦)

بناها وابتنى سبعًا شدادًا بلاعَمَد يُرَ ين ولا رجال

وسوَّاها وزَّينها بنورٍ من الشمس المضيئة والهلالِ ومن شهب تلأَلاُ في دُجاها مراميها اشدُّ من النصالِ وشقَ الأرض فانبجست عيونًا واضارًا من العَذْبِ الرُّلالِ وبارك في نواحيها وزكي جا ما كان من حرث ومالِ

ولقسّ بن ساعدة في الخالق وغايتهِ من الخلق (شعراء النصرانيَّة ص ٢١٦): الحمدُ لله الذي لم يخلق الحلق عبَثْ

ومثلهُ اعدي بن زيد وسماًه مسبَّحاً وخلَّاقاً (شعراء النصرانيَّة ص ٤٠٠): ليس شيء على المنونِ بباقِ غيرَ وجهِ المسبَّح الحلَّاقِ ومما يضاف الى صفته بالخالق قول اميَّة بن ابي الصلت (العرائس للثعلميّ ص ١١)

اذا قيل من ربُّ هذي السلم فليس سواهُ لهُ يضطربُ ولو قيل ربُّ سوى ربّنا لقال العبادُ جميعًا كَذَبِ وسمَّاهُ اميَّة كبيرًا ومنشئًا و ُمحييًا وقديرًا فقال:

بحدوا الله وهو للمجد اهلُّ رَبُنا في الساء امسى كبيرا ذلك المنشئ الحجارة والمو تى وأحياهُمُ وكان قديرا ووصفهُ قسّ بن ساعدة بالمهيمن (شعراء النصرانيَّة ٢١٧):

فاعوذُ بالملك الْمَيْمَن ممَّا غالهُ بالبأساءِ والنحسِ

ونعتهُ اميَّة ابن ابي الصَّلت بالسَّليطَط والمتتدر فقال :

انَّ الانام رعايا اللهِ كَلُّهم انَّ السَّليطط فوق الارض مقتدر مُ

وسماهُ الكريم فقال:

ثمَّ يجلو النهار ربُّ كريمٌ بهاةٍ شعاعُها منثورُ وقال اعشى قىس :

وقال اعشى قيس : رَبِي كَرِيمُ ۖ لا يكدَّرُ نعمةً فاذا تُنوشد في المهارق انشدا

وخصَّهُ زهير بن ابي سلمى براقبة الاعمال والانتقام لها في معلَّقته:

فلا تكتمُنَّ اللهَ ما في صدوركم ليَخفى ومهما يُكنتَم اللهُ يَعلَم ِ

يؤخّر فيوضعُ في كتاب فيُسذَّخرُ ليوم الحساب او يعجَّسُل فيُنقم

ودعاهُ اميَّة حَكَّماً فقال:

لَّكُ الحمد والمنُّ ربَّ العبا دِ انتَ اللبكُ وانتَ الحكمُ وسماهُ عليًّا ومتعاليًّا (المرتضى ص٣١٣)

واشهد ان الله لا شئ بعده عاباً واسى ذكره منعالبا ووصفوه بالرحمان والرحيم قال الاعشى (شعواء النصرانيّة ص ٣٩١): فلئن ربّبك من رحمت كشف (لضيقة عناً وفَسَح وقال المثقب العبدي (شعراء النصرانيّة ص ٤١٥): لحى الرّجمان اقواماً اضاءوا على الوعواع افراسي وعيسي وقال سلامة بن جندل يصفه بالرحمان والجابر والجامع (اطلب طبعتنا ص ١١) عجلتم علينا حجتَّبين عليكم وما يشأ الرحمان يَعقد ويُطلق عو الجابر والجابر والجابر ويفرق علينا من الامر يجمع بينَهُ ويفرق عو الجابر والجابر والجابر ويفرق

ويروى: « هو الكاسر' العظم ِ الامينِ ِ » ووصفهُ زيد بن عمرو بالرحمانُ والغُمُورِ فقال (الاغاني ١٦:١٣):

اربًا واحدًا ام الف رب ادينُ اذا تقسّمتِ الامورُ ولكن اعبدُ الرحمانَ ربي ليغفر ذنبيَ الربُ الغَفُورُ ولكن اعبدُ الرحمانَ ربي ليغفر ذنبيَ الربُ الغَفُورُ وقال اميَّة في الرحم (كتاب الالفاظ لابن السكيّت ٤٩٠) ثم يجلو (لظلام ربُ رحم عماة شعاعها منشورُ ودعاهُ الورقة بن نوفل بالسميع المجيب فقال (الاغاني ١٦:٣): ادبنُ لرب يستجيبُ ولا ارى ادبنُ لن لا يسمعُ الدهرَ واعبا اقول اذا صلّيتُ في كلّ يعة تباركتَ قد آكثرتَ باسمك داعيا فقذه الاسماء كلّها من صفات الله تبادك وتعالى تثبت حليًا بان اها الحاهايّة

فهذه الاسماء كلّها من صفات الله تبارك وتعالى تثبت جليًّا بان اهل الجاهليَّة المتنصِّرين لم يَفُتهم شيّ من معرفة الاله الحقّ

۲ السماء والجحيم وما فيهما

كما اقتبس عرب الجاهليَّة معارفهم عن الحقّ سبحانهُ وتعالى من نور النصرانيَّة ودُعاتها خصوصاً كذلك يجب القول النهم عرفوا الآخرة بفضلهم وان امكنهم ان يستعيروا شيئاً منها من اليهود اللّا انَّ اليهود كما سبق لنا القول كانوا منزوين في بعض انحا ، جزيرة العرب ولم يختلطوا مع اهلها اللّا اختلاطاً يسيرًا على خلاف النصارى الذين رأيناهم في ما مرَّ ساكنين في كل اقطار العرب لا يخلو منهم حيّ واحد فلا عجب ان يكونوا بشُوا تعاليمهم عن دار الخلود بين اهل البادية والحضر كما نشروا عريفهم للخالق عزَّ وجل

(السماء) معلوم انَّ السماء مقام الله حيث يتجلَّى للابرار وحيث يسعى في خدمتهِ ملائكة منزَّ هون عن الهيولي . . . وقد مرَّت انما ابيات لاميَّة بن ابي الصلت وصف فيها تلك السماء العليا . فلا حاجة الى تكرارها واثَّما نضيف اليها قولهُ في الدارين: دارُ دحاها ثمَ أَعْرَنا جا واقام بالاخرى التي هي امجدُ وفي هذه السماء العليا قال ايضاً:

فَأَمَّ سَنَّا فَاسَوَتُ أَطباقُها وأَق بسابعة فأَنَى تُورَدُ وتُدعى السماء ايضًا بجِنَّة الْخَلْد وبالفردوس وجنان عَدْن وقال اميَّة بن ابي الصلت :

رُبِي لا نحرمنَّني جنَّةَ الخُلْد م وكن رَبِي بِي رَوَوْفَ الْ حَفَيَّا وَقَالَ حَكَيْمِ بِن قبيصة كِخَاطَبِ ابِنهُ بشرًا (فِي الحماسة ٢٩٢) وقال حكيم بن قبيصة كِخَاطَبِ ابِنهُ بشرًا (فِي الحماسة ٢٩٢) في الحماسة الحسبُ في الجماسة المسبُ الحسبُ الحسبُ الله والتمرُ الحسبُ

ومثلهٔ لحساًن بن ثابت (تاج العروس ؛ : ٠٠٠): وانَّ ثُوابِ اللهِ كُلَّ .وحَــدٍ جِنانٌ من الفردوس فيها يُجِلِّدُ وقال النابغة (المخصَّص لابن سيده ؟ : ٥٦):

فسلامُ الاله يغدو عليهم وفيُو؛ الفردوس ذات الظلالِ وللسماء في الشعر القديم اسماء غيرها منها بِرْقِع وعدن ونعيم قال اميّة بن ابي الصلت (المخصّص ٢:٦):

> وكأنَّ بِرْقِعَ والملائكُ حولها سَدِرْ تُواكَلَهُ القوائمُ اجردُ وجاء في عَدْن لهُ ايضًا:

> جَهنمُ تلك لا تُتقِي بغيًا وَعَدَن ٌ لا يطالُمها رجيمُ وقال في النعيم :

لم أَيْخَلَق الساء والنجومُ والشَّمْسُ مَهَا قَمَرُ يَقُومُ قَدَّرَهُ اَلْمَهَا فَمَرُ يَقُومُ قَدَّرَهُ الْمُهَا وَالْمِيْمُ وَالْجَنَّةُ وَالنَّمِمُ اللَّهِ مَا لَهُ عَظِيمُ اللَّهُ لَا مَنْ شَأَنَهُ عَظِيمُ

وسماها ايضاً دار صِدْق قال:

وحلَّ المتَّقون بدار صدق وعيش ناعم تحت الظلال ِ للحم ما يشتهون وما تمنَّواً من الأفراح فيها والكمال ِ

(الملائكة) واخصُّ ما في السهاء الملائكة · ومعلوم ان ذكر الملائكة لم يمكنهُ في

انْ يَتَّصِلُ الى العربُ الَّا بطريقة وَخَيْرُ سَابِق وَدَيْنٍ شَاعٍ فَيْهِ المُعتقد بوجود الملائكة كالنصرانيَّة . وقد احسن اميَّة في وصفهم فقال :

ينتاب أَ المتنسَّفون بسَجْرةٍ في الفِ الفِ من ملائكَ 'تَحْشَـــدُ' رسلُ يجوبون الساء بأمره لا ينظَرونَ أَواء من يَتَقَصَّدُ فَهُمُ كَأُونِ الريح بينا أَدبرَتُ رجعت بَوَادي وجهها لا تُتكرَدُ حــــنـ مناكبهم عـــلى آكتافهم زفُّ يزفُ جم اذا ما استنجدوا واذا تلاميذُ الاله تعاونوا غلبوا ونشَّطهم جناح معتدُ خضوا باجنحـة فلم يتواكلوا لا مبطئ منهم ولا مستوغدُ

ولهُ من قصيدة اخرى :

ملائكة من اقدامِم تحت عرشهِ بكفَّيهِ لولا اللهُ كلُّموا وأَبلدوا قيامُ على الاقدام عانينَ تَعْتَمُ فَرائصهُم مَن شَدَّةً الحَوْفِ تُرْعَدُ وسبط مُصْفُوفٌ يُنظرون قضاءهُ مَ يَصَيْحُونَ بِالاَسَاعِ لَلْوَحْيِ رَكَّدُ مُ

وهناك قد ميَّز طبقات الملائكة واشار الى عددهم ومختلف اعمالهم ورتبهم كالكروبيم والحرَّاس وصرَّح باسما، بعضهم كجبرئيل وميخائيل قال:

وحرَّاسُ أبوابِ السماوات دو ضم قيامٌ عليها بالمقاليد رُصَّدُ فنعمَ العبادُ المصطَفَوْنِ لأَمْرِهُ وَمَنْ دُوضِمَ جَنْدُ كَثَيْفُ مِخَنَّدُ الْمُرْهِ وَمَنْ دُوضِمَ جَنْدُ المُ ملائكة لا يفترون عبادةً كروييَّة للهم ركوع وسجَّدُ وسجَّدُ فساجدُ هم لا يرفَعُ الدهرَ رأسيَّهُ يعظّم ربًّا فوقهُ ويجدّدُ من الحوف لا ذو سأمةٍ بعبادةٍ ولا هُوَ من طول التعبُّد يُجهـدُ ودون كثيف الماء في غامض الهوأ ملائكة مستنحط فيب وتصعد

امين لوحي القدس جبريلُ فيهم ِ وميكالُ ذو الروح القويَ المسدَّدُ وبين طباق الارض تحت بطوخا ملائكة " بالامر فيها تَردَّدُ

وانشد الكسائي لعلقمة بن العبد يمدح الحادث بن جبلة . وتروى لشاعر من عبد القيس يمدح النعمان وفيها ذكر الملئكة (راجع التاج في مادَّة ملك . وشرح بانت : (ed. Guidi, p. 42 سعاد لابن هشام

تعاليتَ ان تُعْزَى الى الانس حِلَّةً وللإنس من يعزوكَ فهو كذوبُ فلستَ لإنسيِّ ولكن لِلَــلْأَكِ تَنزَّلَ مِن جُوَّ السَّمَاءِ يُصَوِّبُ ولاميَّة ايضاً في الملائكة الموكلين بالمخلوقات السفلي قولهُ (اساس البلاغة المركبين . ١٩٦١):

وتحت كثيف الماء في باطن الثرى ملائكة تنحط فيه وتسمع وقد كثر ذكر الملاك جبرائيل في الشعر القديم. قال عمران بن حطاًن: والروح جبريل فيهم لا كفاء له وكان جبريل عند الله مأمونا وقال حساًن بن ثابت (ديوانه طبعة ليدن ed. Hirschfeld, p. 42): يا حار في سِنَة من نوم والكم ام كنت ويحك مغتراً بجبريل وقال النضاً (ib. Is):

بُرجِـالً لسمُ أَمثالهم أُيّدوا جبريلَ نصرًا فنزَلُ وقد لقَبهُ حسَّانُ في محل آخر بالروح القدس (ib. p. 2): وقد لقَبهُ حسَّانُ في محل آخر بالروح القدس (ib. p. 2): وجبريلُ مينُ الله فينا وروح القدس ليس لهُ كفاءً

ويروى: «رسول الله ». وكذلك ذكروا الملاك ميخانيل ودعوه ميكال قال

ورقة بن نوفل :

وجبريلُ يأتيهِ وميكالُ معها من الله وحي م يشرح الصدرَ 'مترَ لُ وذكروا من طغات الملائكة الكروبيّة وهم الكروبيّم وصفهم في تاج العروس (بسادة الملائكة والمقرَّبين الى حَمَلَة العرش » كقول اميَّة بن ابي الصلت السابق ذكره (التاج ٢٠٤٠):

ملائكة لا يفترون عبادةً كروبيَّة منهم ركوع وسُجَّدُ

وقال في الساروفيم ودعاهم بالسرافيل (كتاب البد المهقدّسي ١٦٨:١): (ed. Wüstenfeld, ٥٦):

حُبس السرافيلُ الصَّوافي تحتَهُ لا واهنُّ منهم ولا مستوغِدُ

وبمــاً وصفه شعراء الجاهليَّة في السماء عرشُ الله الذي تحرَّر ذكرهُ في الاسفار المقدَّسة من العهدين العتيق والحديث ومن البديهي ّانَّ عرش الله ليس شيئاً هيوليًّا مجسَّماً والله المراد به عزَّتهُ تعالى وثبا تهُ • قال اميَّة وهو غير ما سبق لهُ (الاضداد لابن الانباري ص ١٥)

مُلكُمْ على عرشِ الساء مهيمنُ تعنو لعزَّتهِ الوجوهُ وتسجدُ

وقال ورقة بن نوفل (الاغاني ٢:١٠):

سبحان ذي العرش سبحانًا يعادلُهُ ربُ البرَّيَّة فردُ واحدُ صَحَدُ

ويروى: « سبحاناً يدوم له · وسبحاناً يعود له » · ومثل العرش السريرُ قال اميّة (كتاب البدُ والتاريخ للمقدّسي ١:٥١٠) :

مجدّوا الله فَهُو للمجد اهلُ رَبُّنا في الساء امسى كبيرا بالبناء الاعلى الذي سبق الحَلْمُ سريرا شرحعًا ما ينالهُ بصرُ العَسِيْنِ ترى دونهُ الملائكُ صُورا

فالشرجع الخشبة المرتبعة الطويلة وهي ايضاً العرش والسرير

(جهنّم) ليست معرفة شعراء الجاهليَّة بجهنم وعذابات الهالكين ووجود الشياطين دون معرفتهم بالسماء واهلها ، قال كغب بن مالك في وصف جهنم (اتقان علوم القرآن للسيوطي ١٥٨١) :

تَلَظَّى عَلَيْهِم حَيْنَ أَنْ شَدَّ حَمُيهَا بَرُ بُرِ الحَدِيدِ والحَجَارَة سَاجِرُ وَالْحَارَة سَاجِرُ وَال وقالِ اميَّة بن ابي الصلت (فيهِ ١٠٩٠١):

فأركِسُوا في حميم النار آتَهمُ كانواعُتاتًا يقولون الكذب والزورا ويروى: « في جهنم انهم كانوا عصاة » وقال وقد اجاد في بيان حال الهالكين (شعراء النصرانيَّة ٢٢:١):

وسيقَ المجرمون وهم عُراةٌ الى ذاتِ المقامع والنكالِ فنادوا ويلنا ويلًا طويلًا وعجُّوا في سلاسلها الطوالِ فليسوا ميّـين فيستريحوا وكأنُّهمُ ببحر النار صالِ

وقال فيهم (خزانة الادب ٣٤٦:٢):

قيم يَطَفُون كالأقذاء فيها لئن لم يغفر الربُّ الرحيمُ وقال النابغة الجعدي مستغفرًا وطالباً النجاة من جهنَّم (خزانة الادب ٤:٤) يا مالك الارض والساء و مَن يَفْرَقُ من الله لا يَخَفُ إِنْها اني امرؤ قد ظلمتُ نفسي وإلا م تَعْفُ عني اغلا دما كُثْمِا أَطْرَحُ بالكافرين في الدرك م الاسفل يا ربِّ أصطلي الضرَما وقال اميّة بن ابي الصلت يذكر الابرار ونعيمهم والاشرار وجعيمهم:

هما فريقانِ فرقة تدخلُ م الجنَّةَ حفَّت جم حداثقُها وفرقة منهم قد أُدخلت م النار فساءَهم مرافقُها لا يستوي المترلان كُمَّ ولا م الاعمالُ لا تستوي طرائقُها

وكما جعلوا الملائكة في السماء كذاك عيَّنوا جهنَّم لابليس وفرقتهِ من الشياطين ﴿

والجنّ الذين هبطوا من السماء بخطيئتهم فاخذهم الله بعصيانهم . قال اميَّة (لسان العرب ١٥:١٥):

وفيها من عباد الله قوم ملائكُ ذُلَّاوا وهمُ صعابُ

وقال اميَّة ايضاً ودعا الشيطان شاطناً (اللسان والتاج والصحاح في مادَّة عكا): اثِّيما شاطنٌ عصاهُ عكاهُ ثُمَّ يُلْقَى في السجن والاغلالِ

ودعاهُ عديّ بن زيد ابليساً (تاريخ العصامي سمط النجوم العوالي ص ١٩): وأَهبِطَ اللهُ ابليساً واوعدُهُ نارًا تَلهَّبُ بالإِسمار والشَّرَرِ

وقال اميَّة بن ابي الصلت :

وترى شياطينًا تروغُ مُضاعةً ورَواغُها صبرُ اذا ما يُطْرَدُ تُلْقَى عليها في الساء مذلَّةُ وكواكبُ تُرمى جا فتُعَرِّدُ

وفي هذه الساء العليا قال ايضاً:

فأَتُمَّ سَنًّا فَاسْتُوتْ أَطْبَاقُهُا وأَتَّى بِسَابِعَةٍ فَأَنَّى أُتُورَدُ وقد كثر في الشعر الجاهلي ذكر الدينونة والحساب وما يتبعهما من ثواب او عقاب

قال زهير بن ابي سلمي في معلَّقته يتهدَّد المنافقين بالدينونة :

فلا تكتُسنَّ اللهَ ما في صدوركم ليخفي ومَهْما يُكْتَبِم اللهَ يَعْلَم يؤخُّر فيوض في كتاب فيُدَّخ ليوم الحساب او يُعَجَلُ فيُنْقَم ِ

وقال امنَّة بن ابي الصلت :

يوقَفُ الناسُ للحساب جميعًا فشقى ﴿ معذَّبُ وسعيدُ

وقال النابغة الذبياني يذكر معتقد بني غسَّان بالدينونة : فلا يحسبون الشرَّ ضربةَ لازبِ فلا يحسبون الشرَّ ضربةَ لازبِ

وقال لىيد (ديوانه ص ۲۸ سال اليد (ديوانه ص

وكُلُّ امرى بومًا سيُعْلَمُ سَعْيُهُ اذَا كُشَفْت عند الآلهِ المحاصلُ ـ

ويروى في المخصِّص (٧١:١٢): « اذا حصلت عند الآله الحصائل ». وروى

السيوطى لأميَّة بن ابي الصلت (في اتقان علوم القران ١٥٨:١)

ولا يوم الحساب وكان يوماً عبوساً في الشدائد كَمْـُطريرا

وقال امنَّة ايضًا (فيه · وفي الاغاني ٣ · ١٩٠):

انَّ يوم الحساب يوم م عظيم شابَ فيهِ الصغيرُ شيبًا طويلا ليتني كنتُ قبل ما قد بدا لي في قلال الجبال ارعى الوعولا

كلّ عيش وان تطاول دهرًا منتهى امره الى ان يزولا وأجعل الموت نصب عينك واحذَرُ فولة الدهرُ انَّ للموت عُولا

وقال ايضاً (خزانة الادب ٢:٢):

لَا تَعْلَطَنَّ خَبِيثَاتٌ بِطَيِّبَةً وَاخْلَعِ ثَيَابِكُ مَهَا وَانْجُ عَرَيَانَا كَلَ امْرَى سُوفُ بِجَزِى قَرْضُهُ حَسَنًا او سَيْئًا وَمَدِينًا كَالَّذِي دَانَا

وهم يذكرون مع الدينونة والحساب يوم الحشر وبعث الاجساد وقيامتها من قبورها وجزاء العالمين الاخير. قال اميَّة ووصفهُ تعالى بالباعث للموتى:

الوارثُ الباعثُ الاموات قد ضَمنت الَّياهُ الارض في دهر الدهاريرِ وقال قس بن ساعدة (الشريشي ٢:٥٠٢ ومحاضرات ابن العربي ٢:٠٠٢

وكتاب المعترين لابي حاتم السجستاني ص ٧٦):

يا ناعيَ الموت والامواتُ في جدثٍ عليهم ِ من بقايا خرَّهم خِرَقُ دَعْهِمْ فَانَّ لَهُمَ يُومًا يُصاحُ جُمَ فَهُمْ إِذَا انتَبِهُوا مِن نُومِمِ فُرُقُ (١ حتى يعودوا بحال غير حالهم خلقًا جديدًا كما من قبلها خُلقوا منهم عراة " وموتى في ثيباجم منها الجديد ومنها الأُوْرَق الحَلَقُ

وقال عبيد بن الابرص يذكر القيامة (خزانة الادب ١٦٠١):

انت المليكُ عليهم وهم العبيدُ الى القيامَهُ

وقال اميَّة وله السهم ُ الافوز في وصف الدينونة وذكر ايضاً العرش وميزان الحساب والزُّثُبر اي الاسفار المقدَّسة التي اوحي بها الله لهداية العالمين (كتاب البدء :(){7:7

ويومُ موعده إن يُعْشَرُوا زُمِرًا يومُ التَعَالَبِنِ إذ لِا ينفع الحَذَرُ مستوسقين مع الداعي كاضَّمُ رَجِلُ الْجَرَادِ رَقَتْهُ الرَيْحُ تَنْتَشُرُ وَأُنْزُلُ العَرْشُ وَالْمَيْزَانُ وِالرُّبُرُ وأُبْرِذُوا بَصِعِيدٍ مَسْتُو حَرْدِ (٢ وَأُنْزِلَ العَرَشُ وَالمَيْزَانُ وَالرَّبُرُ وَالرَّبُرُ وَالرَّبُرُ وَوَ مِسْ ذَاكَ اليومِ مُمْتَبَرُ وَحُوسِوا بَالذِي لَمْ يُحَصِدِ احدُ منهم وفي مثل ذَاكَ اليومِ مُمْتَبَرُ فَيْهُمُ فَرْحُ مَا وَاصْ بَعِيثُهِ وَآخِرُونِ عَصَوْا مأواهُمُ السَّقَرُ فَيْهُمُ فَرْرُدُ وَلَا عَلَى عَدَمُ أَلَمْ يَكُنُ جَاءً كَمِ مِن رَبِّكُم مُذَرُرُ يَقُولُ خُزَانُهَا : ما كَانَ عندكم أَلَمْ يَكُنُ جَاءً كَمِ مِن رَبِّكُم مُذَرُرُ قالوا: بلى فتبعنا فتيةً بطروا وغرَّنا طول هذا العيش والعُمُرُ قالوا: امكثوا في عذاب اللهِ ما ككمُ الَّا السلاسلُ والإغلالُ والسَّعَرُ فذاك عيشهمُ لا يبرحُون بهِ طول المقام وان صحُّوا وان ضجروا

وروى الباقلاني في اعجاز القران (ص ٧٢) : كما ينبُّهُ من نوماتهِ الصَّمِقُ

لا كذا في الاصل. والصواب حرز . يقال ارض حرز و حرز و حرز اي مُعدبة

وآخرون على الأعراف قد طمعوا بجنَّةِ حفَّها الرمَّانُ والحضَرُ ان الانام رعايا الله كلهم مو السَّليطَطُ فوق الارض مُقتدر أ وهو القائل ايضًا في وصف الجحيم والنعيم (المقاصد النحوَّية في هامش خزانة الادب ۲: ۳٤٦ ومنتخب ربيع الابراد الاه Ms Wien, ff الادب

سلامَكُ رَبَنا فِي كُلِّ فَحْرِ بريئًا مَا تلِيقُ بكُ الذُّمومُ عِبادُك يَخطئون وانت ربُّ بكفَيْكَ المنايا والحتومُ غداة يقولُ بِعضهمُ لبعض أَلَا يَا لَيت أُمَّكُمُ عَقيمُ غداة يقولُ بِعضهمُ لبعض أَلَا يَا لَيْتَ أَمَّكُمُ عَلَيْمُ فَلَا تَدُنُو جِهِنَّمُ مِن برئً ولا عَدْنُ يَحَلُّ جِمَّا الاثْيمُ فلا تدنو جهنَّمُ مِن برئً ولا عَدْنُ يَحَلُّ جِمَّا الاثْيمُ فهم يطفون كالاقذاء فيها لئن لم يغفر الربُّ الرحيمُ جهنَّمُ تلك لا تبقي بغيًّا وعَدْنُ لا يطالِعها الرجيمُ فلا لغوث ولا تأثيمَ فيها ولا حَيْنُ ولا فيها مُليمُ اذا بَلغوا التي أجرُوا اليها تقبَّلهم وحُلِّل مَن يصومُ أُنْ يَا اللها الله وخُفَفَت النذوَّرُ واردفَتهم فضولُ الله وانتهت القسومُ

فهذه الاوصاف كلها لا تُرى في غير الاسفار المقدسة التي كانت في ايدي النصارى فاخذها عنهم شعراء العرب قبل الاسلام. ولاميَّة المذكور ابيات ذكر فيها انتظار البشر ليوم الدينونة وظهور المسيح ليدين العالم (كتاب البدء ٢:٥١٠):

والناسُ راثَ عليهم امرُ ساعتهم فكلُهم قائلُ للهدين أَيَّانا (١ ايَّامَ يلقى نصاراهم مسيحَهمُ والكائنين لهُ ودَّا وقربانا (٢ هم ساعدوهُ كما قالوا إلههمُ وارسلوهُ يريد الغيث دسفانا (٣

ومعلوم في معتقـــد المسلمين انَّ السيّد المسيـح (عيسى) هو الذي ينزل في آخر العالم ليدين العالمين . فكفي بهذه الشواهد دليلًا على انَّ كل الالفاظ الواردة في القرآن والحديث عن الدينونة واحوالها قد سبق اليها اهل الكتاب في الجاهلية كما سبقوا الى اسماء الله الحسني

¹⁾ راثَ اي تأخَّر . يريد إن الناس يكونون في انتظار الساعــة فيقول بعضهم لبعض أَيَّانا اي متى يحلُّ يوم الدين

كذا في الاصل و نظن إن الصواب « الكانتين » اي الحاضمين

٣) الدُسفان المرسل.يريد انَّ المسيح تقدَّمهم كالراثد الذي ينتجع الكِلاَّ. ولعلَّ في هذا اشارة الى قول السيِّد المسيح في انجيل يوحنَّا ﴿٢:١٤): « اني ذاهب لاعدَّ كُمُ المكان ». وفي كتاب البدء: وارسلوهُ كسوف الغيب. وفي اللسان: يسوف الغيثَ

٣ الدين ومقاماته ومناسكه

كان لعرب الجاهليَّة شركُهم كما سبق الَّا انَّ الآثار العربيَّة الباقية من العهد السابق الاسلام قلَّما تُشمر بالتو َّثن لنفوذ التوحيد بينهم بفضل الدين المسيحيُّ .وها نحن ذا ندوّن الالفاظ النصر انيَّة الواردة في شعرهم المثبتة لقولنا

(الدّين) انَّ لفظة الدين عناها الخاص اي العبادة لله قد سبقت الاسلام واوَّل ما نجد لفظها في الشعر العربيِّ مدلولها الدين النصرانيُّ · قال النابغة عدح ملوك غسَّان النصاري بدينهم : عسَّان النصاري بدينهم : عبد العواقب عبد العواقب عبد العواقب عبد العواقب عبد العواقب ا

وروى اللسان محلَّتهم اي الارض المقدَّسة . ومثلهُ ما انشدهُ نبيَّ الاسلام عن شاعر جاهليّ « لَمَا افاض من عرَفة الى مزدافة وكان في بطن محبّر الذي كان موقف النصارى » (تاج العروس ٣ : ١٤٠ و٣٦٢:٩) . وفي الابيات اشارة الى الناقة التي كان راكبها في مسيره الى الحرم:

اليك تعدو قلقًا وضينُها معترضًا في بطنها جنينُها مخالفاً دين النصارى دنيا

وكذلك روينا لورقة بن نوفل النصراني قولهُ (الاغاني ٣ : ١٦): ادبنُ لرب يستجيب ولا ارى ادبنُ لمن لايسمعُ الدهرَ واعيا إقول اذا صلَّيتُ في كلّ بيعةٍ تباركتَ قد آكثرتَ باسمك داعيا ولأمَّة في معناهُ قولهُ :

رضيتُ بك ٱللهم وباً فلن ارى ادينُ الما غيرك الله ثانيا ومن حكم عديّ بن زيد قولهُ:

نرقّع دنيانا بتمزيق ديننا فلا ديننُا يبقى ولا ما نرقِّعُ ا

والدين ايضًا بمعنى الحكم والقضاء والحساب. قال السيّد المسيح (متَّى ٧ : ۱-۲): «لا تدينوا لئلًا تُدانوا فانكم بالدينونة التي بها تدينون تُدانون » فِياءَت اللفظة في الشعر الجاهليّ مقتبسةً عن الآية السابقة. قال خويلد بن نوفل الكلابي يخاطب الحارث بن ابي شمر (التاج ٢٠٧):

يا حارِ أَيْقِنْ انَّ ملكَّك زائلٌ وأعلم بأن كما تدينُ تدانُ والى هذا المعنى يعود اسمهُ تعالى بالدَّيان ورد في الشعر الجاهليُّ . وبهِ دُعي ﴿ آل عبد المدان بن الدَّيان سادة بني الحارث بن كعب النصارى "الذين كانوا يتبارَون في البيّع وزيّها » (البكري في معجم ما استعجم ص ٣٦٧)

(العبد ۰۰۰ المتعبِّد ۰۰۰ العِبَاد ۰۰۰ العبادة) هي ايضاً مفردات سبقت الاسلام ودأُوا بها على مَن يعبد الله من النصارى . قال النابغة :

لو آخا عرضت لأُشمط راهب عبد الاله صرورة متعبّبد . . . وقال امنّة بن ابي الصلت في الملئكة :

فنعم العبادُ المصطفَون لأَمره ومِن دوضم جندٌ كثيفٌ مجنَّدُ ملائكة لا يفترون عبادةً كروبيَّة منهم ركوع وسجَّدُ

والعباد قبائل شَي من بطون العرب اجتمعوا على دين النصر انيَّة فدُعوا بالعباد لزهدهم ويقال لنسَّاك النصارى الأَعابد ايضاً قال ابو دؤاد الايادي يصف مصابيح الرهبان في مشارف الجبال (التاج ٢:١٠١):

لهنَّ كنار الرأس بالعملياء تذكيها الأعابدُ

وكثيرًا ما يطلقون اسم العباد على كل البشر ولاسيًا الذين يعبدون الاله الحقّ قال امنَّة :

لك الحمدُ والمنُّ ربَّ العبا دِ انت المليكُ وانت الحكمُ وقال ايضاً :

ولو قبل ربُّ سوى رَبنا لقال العبادُ جميعاً كَذَبِ ومثله العبادة مطلقاً خصُّوها بعزَّتهِ تعالى · قال زيد بن عمرو:

ولكن اعبد الرحمان رتبي لينفر ذنبيَ الربُّ الغفورُ وقال ورقة بن نوفل :

لا تعبدُنَّ الهَّا غير خالقكم فان دعوكم فقولوا بيننا حَدَدُ

(آمن . . . ايمان . . . المؤمن) كلّ هذه الألفاظ سبقت ايضاً الاسلام فا تخذها النصارى لاعتقادهم ولعلّهم استعاروها من السريان . وقد وردت في اخبار المتنصّرين في الجاهليَّة كواية اصحاب الكهف (مجاني الادب ٢ : ٢٣٢ – ٢٤٠) ورواية تنصُّر اهل نجران (معجم البلدان لياقوت ؛ : ٥٥٠) . لا بل ذكرها في القرآن (سورة البقرة ع ٢٨٠) واطلقها على النصارى ايضاً فقال : « والمؤمنون كل من أمن بالله وملائكته وكتبه ورُسلُه . . . لا نفرّق بين احد من رسله » . ومثلها في من أمن بالله وملائكته وكتبه ورُسلُه . . . لا نفرّق بين احد من رسله » . ومثلها

في سورة آل عمران: ﴿ ومنهم المونمنون · · · من اهـــل الكتاب امَّة يؤمنون بالله واليوم الآخ ويأمرون بالمعروف وينهَون عن الله كر · · · »

(العيد) هي من الالفاظ الدينيَّة التي استعارها النصارى في الجاهليَّة عن الاراميين وهي بالسريانيَّة « گُلُوُلُ » وقد نطق بها امرؤ القيس فقال يصف سرباً من الها اي بقر الوحش :

فَأَنْسَتُ سربًا من بعيد كأنَّهُ رواهبُ عيدِ في مُلاءِ مهدَّبِ

اشار الى لبس الراهبات في اعياد النصارى للملاء والانسجة الطويلة الاذيال ومثلهُ تصريحاً قول العجَّاج في ثور وحش اعتاد الارباض كاعتياد النصارى اعيادهم (الالفاظ لابن السكيت ص ٤٤٦):

واعتاد ارباضًا لها آرِي ۗ كما يعودُ العيدَ نصرانيُّ ا

(النذر) ومن عادات النصارى ان يوجبوا على نفوسهم نوافل تقويّة حبًا بالله و وذلك النذر من السريانيّة « آبُولُ » والنذير (د ٢٠٠٦) عند بني اسرائيل المقطوع لخدمة الله وجاء في قصّة مريم (سورة آل عمران ع ٣٠): « اذ قالت امرأت عمران ربّ اني نذرت الك ما في بطني محرّرًا فتقبّل مني » وسبق اميّة بن الاشكر الكناني (راجع حماسة البحتري ع ٥٠٠) فقال:

كم من اسير من قُررَ يُش وغيرها تدارَكَهُ من سَعْينا نَذْرُ ناذرِ فلماً قدَرُنا انقذَ تُهُ رماحنا فآب إلى آلائهِ غيرَ شاكرِ

وورد لاميَّة بن ابي الصلت يذكر نذر ابراهيم لابنهِ اسحاق وفيه ذكر (الاحتساب) وهي ايضاً من الفاظهم الدينيَّة بمعنى الثواب والاجر قال (تاريخ الطبرى ٢٠٨:١):

وَلِإِبْراهِمَ الْمُوَّقِ بِنَذْرٍ إِحْسَابًا وحامل الاجذالِ الى إِنْ قال :

أُبْنَيَّ إِنِّي نَذَرُتُكُ لِلَّهِ شَحِيطًا فَاصِبِ فَدَى لِكَ حَالِي

¥

ثم للدين مقامات وابنية مخصَّصة بالعبادة شاع عند العرب المسجد والمعبد والمعبد والمعبد والمعبد والمعبلها والمصلّى والمنسك والكعبة ٠٠ وكلّ هذه الالفاظ قد سبقت الاسلام واستعملها في المحلّم الجاهليَّة ولاسيَّا النصارى للدلالة على دينهم

(المسجد) قال الزَّجاج في تعريفه (المسان العرب ؛ : ١٨٨) : «كلُّ موضع يُتَعبَّد فيه فهو مسجد » وقد اطلقوها على هيكل اورشليم كقول الطبري في تاريخه (١ : ٢٢٩) عن يوسف خطيب مريم : «تولَّى يوسف خدمة المسجد » وقال ابن خلدون في تاريخه عن العذراء مريم (٢:٤٤١) انَّ حنَّة الَّمها «جاءت بها الى المسجد فدفعتها الى عبَّاده » وقد مرَّ ايضاً ذكر « مسجد مريم » كما ورد في معرفة البلدان للمقدسي (ص ٧٧) . ولا نشك النها وردت ايضاً في الشعر القديم . وممَّا رواه سيبويه عن بعض الشيوخ (تاج العروس ه : ١٩٤) قوله :

اوصاك رئبكَ بالتَّقى وأُولو النَّهى اوصوا مَمَهُ فَاخْتَرُ لنفسك مسجدًا تخلو بهِ او صومَهُ فَ

(قال) الصومعة بيت النصارى. فذكرُ المسجد معها اشارةً الى اتَّها في معناها شائعة ايضاً عند النصارى. وقد ورد اسم المسجد في القرآن (سورة الاسرى ع ١) دلالةً على « المسجد الاقصى » في القدس الشريف

وما قلناهُ عن المسجد يصحُ ايضاً في المعبد والمصلّى اي مقام العبادة ومحلّ الصلاة ومكان النسك فانَّ هذه الالفاظ كلّها يرتقي عهدها الى الزمن السابق للاسلام

(الكَعْبة) اصلها الغرفة المحقَّبة اتَّخذوها المحعبة الحرام في مكَّة . وقد استعملها ايضًا النصارى للدلالة على كنائسهم في الجاهليَّة كما اشرنا اليه في القسم الاوَّل من كتابنا (ص ٢٠) عند ذكرنا كعبة نجران وكعبة اليمن دلُّوا بها الى كنيسة في نجران قال الاعشى :

وكعبة نجران حتم عليكِ حتى تُتناخِي بابواجا ١٠٠٠-

وكان لكنائسهم حَرَّمُ لا يجوز انتهاك حمته ان دخلهٔ جانِ أمن على حياتهِ . راجع في المشرق سنة ١٩١٠ (٢١:١٣) مقالة قنصل الشام المسيو ن جيرون في حمى كنيسة دمشق قبل الاسلام وعلى مثاله كان حَرَم مَكَّة

وفي مساجدهم امكنة خاصة تُغرف باسمائها كالِمُعراب والقبلة

(فالِمُعرَاب) يراد بها مطلق المسجد قال صاحب تاج العروس (۱ : ۲۰۷) :
عاریب بنی اسرائیل مساجدهم التی کانوا یصاُون فیها و کذلك النصاری قد ستُوا صدر کنائسهم المحراب کها دل بها المسلمون بعد ذلك علی صدر مساجدهم قال و المسلمون بعد فال علی صدر مساجدهم قال و المسلمون بعد فالت في القرآن في سورة آل عمران عن زكريًا (ع ٣٢) انه كان « يدخل المحراب على مريم » . وتكرَّرت في الشعر القديم قال الاعشى (لسان العرب ٧ : ١٧):

كدمية صُوَّرَ محراجا بُهَذُهبِ ذي مرمرٍ ماثرِ

وقال المستب بن علس (التاج ۱ : ۲۰۷) :

او دمية صور عمراجا او دُرَّة شيفَت الى تاجر وقال امرؤ القيس (ديوانهُ ص ١٥٣):

كغزلان رملٍ في محاريب اقوالِ

وقال عدي بن زيد (شعراء النصرانيَّة ص ١٠٥):

كدُى العاج في المحارب اوكا م لَبْيض في الروض زهرُهُ مستنيرُ

وقال وضَّاح اليمَن :

رَّبَةُ عرابِ اذا جئتُها لم أَلْقَها او ارتقي سلَّما ومثل المحراب القِبْلة وهي وِجهَة المسجد جاءت في الشعر الجاهليّ روى صاحب اللسان (١٤ : ٣١٤) والجواليقيّ في المعرَّب (ed · Sachau, p. 9) لعب المطلب قوله :

ُعذْت بِمَا عَاذَ بِهِ ابراهِمُ مُستَقْبِلَ القِبْلَةِ وهو قَامُ

(وممَّا يلحق بالمساجد المنارة) وهي من النور كالمسرجة وقيل من النار وقد اشتقَّها العلما. من السريانيَّة (عد الله المئذة . والمنارة سبقت عهد الاسلام فاستعملها امرؤ القيس في معلَّقته بمعنى المصباح كان الرهبان يوقدونه لمناسكهم في قمم الجبال ليلًا قال :

تُضي الظلامَ بالعشاءِ كأتَّما منارَةُ مُسَى راهب متبتّل

وكانت المناور تُشرَج في الكنائس · ثمَّ اتّخذوها بمعنى المجاز فاطلقوها على الصومعة ومقام الرهبان ومحلّ عبادتهم · وفي الاغاني (٢٠ : ٥٥) وردت المنارة والصومعة بمعنى واحد · وكثيرًا ما كانت صوامع الرهبان مرتفعة مشيَّدة على شبه الابراج بل اكتشف الاثريُّون في كنائس ما بين النهرين وشالي سوريَّة عدَّة كنائس كانوا شيَّدوا في اعلاها ابراجاً مستديرة او مربَّعة يؤذنون فيها بمناسكهم او يقرعون فيها النواقيس فلمَّا جاء الاسلام اتّخذوا المناور على مثال الصوامع وتلك البروج · فيها النواقيس فلمَّا جاء الاسلام اتّخذوا المناور على مثال الصوامع وتلك البروج · فيها النواقيس فلمَّا جاء الاسلام اتّخذوا المناور على مثال الصوامع وتلك البروج · في

وقد اثبت العلّامة غوتّيل (Gottheil) من اساتذة كليّة كولومبيا (١ ان المسلمين في اوّل عهدهم كانوا يجتمعون لصلاتهم دون اذان قال ابن هشام في سيرة الرسول (ed. Wüselfenld. p. 347) « وقد كان رسول الله حين قدموا المّا يجتمع الناس للصلاة بغير دءوة » وكذلك قال القسطلًا في في ارشاد الساري (ج ٢ ص ٣) : « كان المسلمون حين قدموا المدينة يجتمعون فيحيون الصلاة ليس يُنادَى لها » ثم « ذكوا ان يُعلموا وقت الصلاة بشي يعرفونه فذكوا ان ينوروا نارًا او يضربوا ناقوساً وأمر بِلال (الموَّدِّن) ان يشفع الاذان » ثمَّ سُنَ الاذان بمد ذلك في موضع بارز وموضع عالٍ ، ورُبمًا صعد المؤذّن سور المدينة ليدءو الى الصلاة انشد ابن البرّي للفرزدق (المان العرب ١٦ : ١٥٠) :

وحتى علا في سور كلّ مدينة ٍ منادٍ أينادي فوقها بأذانِ

واثبت غوتيل انَّ اقدم مساجد المسلمين كمساجد بلد الحرام والمدينة والكوفة والبصرة ومسجد عمرو بن العاص في الفسطاط لم تُجَهَّز لها المناور وانَّ اوَّل ما ورد ذكر المنارة في خلافة معاوية اقامها زياد بن ابي سفيان في مسجد البصرة والله البلاذري في فتوح البلدان (ص ٣٤٧–٣٤٨): « لمَّا استعمل معاوية زيادًا بن ابي سفيان على البصرة زاد في المسجد زيادة كثيرة ٠٠٠ وبني منارته بالحجارة وهو اوَّل من عمل المقصورة »

والمئذنة) محل التأذين اي النداء الى الصلاة وردت بمعنى المنارة والصومعة . قال في تاج العروس (١٢١:٩) : « المئذنة موضع الاذان للصلاة او المنارة كما في الصحاح . قال ابو زبد: المئذنة والمؤذنة . وقال اللحياني : هي المنارة يعني الصومعة على التشبيه . والمؤذن المنادي للصلاة ». وقد جاءت في الشعر القديم قال عدي بن زيد النصراني (في معجم ما استعجم للبكري ص ٢٣٣) :

بَتُلَّ جَحْوَشَ مَا يَدْعُو مُؤَدِّ ضِم لأَمْرِ رُشْدِ وَلا يُحْتُ انفارا

ومن مرادفات المنارة عندهم ايضاً (المصباح) واصله السراج وقد استعمله أوس بن حجر في شعره ِ بمعنى المشعل الذي يوقدهُ رؤساء النصارى في ليلة الفصح قال

⁽¹⁾ اطلب مقالتهُ في المجلة الاسيوَّية الاميركيَّة The Origin and History of the اطلب مقالتهُ في المجلة الاسيوَّية الاميركيَّة Minaret, JAOS, XXX, (1910) p. 132-154)

يصف سناناً (راجع شعراء النصرانيَّة ص ٤٩٤ وديوانهُ ص ٢٠): عليهِ كمصباح العَزيزِ يشبُّهُ لِفصَح ويَمْشُوهُ الذُبَالَ المفتَّلا

قال الشارح: « اراد السنان الشديد الائتلاق وهو مثل مشعل الجليل العظيم الشأن من بطارقة الروم لا سيَّما اذا أَ لْهِبه في ليلة فصح واذا كان في مثل هذه الليلة كان أُنور واكثر ضوءًا »

واوَّل الفرائض المقامة في المساجد (الصلاة) . وقد تكرر ذَكِها في شعر النصارى قبل عهد الاسلام . قال منظور الاسدي يصف بعيرًا شبَّه مَوْقع تَفِنَاتهِ اذا برك بوقع كفَّي راهب على الارض اذا صلَّى عند الفجر (الالفاظ لابن السكيت ص ٤١٢):

كَأَنَّ مهواهُ على الكلكلِّ موقعُ كَفَي راهب يُصَلِّي في عَبَش الصَّبْحِ او التَّلِي

وقال البعيث يذكر صلاة الرهبان وهم قيام (التاج ١٠ : ٥٣ واللسان ١٨ :

: (111

على ظهر عادي ّ كأنَّ أُرومَهُ رجالُ يتلثُون الصلاة قيامُ (قال) « تلَّى فلان صَلاتهُ اي أَتبع الصلاة او اتبع المكتوبة التطوُّع » مثم كانوا يصلُون على الخمر في التقديس قال الاعشى يصف خمراً:

لها حارسُ لا يبرحُ الدهر ببتها وان ذُ بِحَنتُ صلَّى عليها وزمزما ببابلَ لم تُعْصَرُ فسالت سلافة ﴿ تَخالطُ قنديدًا ومسكاً مختَّا

ومثلهٔ ما رویناه ُ عن ایمن بن خُزَیم فی خمر جرجان (الاغانی ۱۱: ۱۰ ؛ ۱۰):

وصهباء جرجانیَّة لم یَطُف جا حنیف ولم ینغر جا ساعة قدر رُ

ولم یشهد القس المُهینم نارها طروقاً ولا صلَّی علی طَبخها حَبْرُ

والصلاة اکثر ما تتم بالسجود والرکوع والتسبیح و کل فاك قد تكرَّر ذكره و عن نصاری العرب فی الجاهلیّة و قال المضرس الاسدی (معجم البلدان ؛ نصاری العرب فی الجاهلیّة و قال المضرس الاسدی (معجم البلدان ؛ ۲۷۰) :

وسخالِ ساجيةِ العبون خواذلِ بجمادِ لينة كالنصارى السُّجَّدِ (قال) « لينة ما · لبني غاضوة » · وكذلك ورد في شعر لبيد مما قالهُ في الجاهليَّة (اطلب ديوانهُ في طبعة ثينا ص ١١٣) وقد وصف الثور فشبَّههُ عند أكبابهِ الجاهليَّة (الذي يقضي نذرًا قال : فبات كاتّهُ يقضي أنذورًا يلوذُ بغَرْ قَدٍ خَصْلٍ وَصَالِ (قَالُ الشَّارَحِ) : ويروى: أيطيفُ بغرقدِ وبات اي الثور اي بات محبًا كأنّهُ يصلي صلاةً يقضي بها نذرًا ، والغرقد والضال نباتان

قال آخريصف راهباً (المفضَّليات ed. Lyall, p. 411) : ا

وأَشْفُ عُنُوانٌ بهِ مَن سَجُودهِ كَرَكَبُهُ عَنْزٍ مِن عُنُوزِ بني صَخْرِ وَأَنْشُد فِي هَذَا البَابِ عَن المرأة النصرانيَّة السَاجِدة (كتاب سيبويهِ طبعة بولاق ٢: ٢):

فكاتاهما خرَّت وأَسْجدَ رأَسَها كما سجدت نصرانة م مُعَنَّفِ ومن عادة النصارى ان يجنوا رؤوسهم أكراماً لرؤسائهم قال مُعيد بن ثور (المخصَّص لابن سيده ١٢: ٨٧):

فضول أن اذمتها أسجدت سجود النصارى لأرباجا ومن قبيل السجود (الركوع) وهو اخفاض المصلّي لرأسهِ وانكبابهُ لوجههِ وقد ورد في شعر اميّة بن ابي الصلت عن الملائكة قولهُ:

ملائكة لا يفترون عبادة كروييَّة منهم ركوع وسُجِّدُ فساجدُه لا يرفعُ الدهرَ رأسهُ يعظم ربًّا فوقهُ ويجدُ وراكعُهم يحنو لهُ الدهرَ خاشعًا يردد آلاء الالهِ ويحمدُ

وكان الراهب تكثرة صلاته يدعى راكعاً ومثله الحنيف مرادف الراهب كما مرَّ قال في تاج العروس (٥: ٣٦٣): «وكانت العرب في الجاهليَّة تستمي الحنيف راكعاً اذا لم يعبد الاوثان ويقولون ركع الى الله قال الزمخشري: اي اطمأنَّ قال النابغة الذبياني :

سيبُلغ عذرًا او نجاحًا من امرئ الى رَبهِ ربِّ البرَّية راكع ِ ومن آداب الصلاة (التسبيح ُ) اي شكر ُ الله وتقديس اسمهِ وتعظيم آلائهِ جاءت في الشعر الجاهلي قال اميَّة (تاج العروس ٢ : ١٥٧) :

سبحانَهُ ثُمَّ سبحانًا يعودُ له وقبلَنا سبَّح الجوديُّ والجَـمَدُ

وقال الاعشى (لسان العرب ٣ : ٢١٠) :

وسَبّح على حبن المشيّات والضُّحَى ولا تعبد الشيطان واللهَ فاعبدا ودوي بيت عمرو بن عبد الحقّ للاخطل على هذه الصورة (ياقوت ٤ : ٧٨١) : وما سَبَّح الرهبانُ في كلّ بيعة ابيل الابيلين المسيحُ بن مريعا ومن الآداب الدينيَّة (الصوم) · والنصارى قد اشتهروا بهِ · قال النمر بن تولب (كتاب سيبويه طبعة بولاق ٢ : ٢٩) :

صدّت كما صدَّ عمَّا لا بحلُ لهُ ساقي نصارى تُبَيْلَ الفِصح صوَّامُ وقال اميَّة بن ابي الصلت عن الابرار في النعيم:

اذا بلغوا التي أُجرَوا اليها تقبَّلُهُمْ وُحلَلَ مَن يصومُ

اذا بلنوا التي أجروا اليها تقبلهم وحلل من يصوم ومن الفرائض الدينية (الحج) ويراد به اصطلاحاً قصدُ مكة للنسك اكن اللفظة في الاصل يراد به مطلق النسك وهي مشتقة من العبرانية ٦٠ وتكرّرت في الاسفار القدّسة بمعنى العيد والاحتشاد وقد استعملها القريزي في الخطط (ج ٢ وسنور المنار القدّسة بمعنى العيد والاحتشاد وقد استعملها القريزي في الخطط (ج ٢ الاسابيع ٠٠٠ ويقال لهذا العيد في زماننا عيد العنصرة ٥٠ وكذلك استعملها الكتبة السلمون لفير قصد مكّة قال الادريسي في وصف الغرب ed. Dozy et de وصف الغرب عمله المدون اليه من السريانية وصف المعروز المناز المناز المناز والمناز المناز والمناز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز المناز والمناز المناز المناز المناز المناز المناز المناز والمناز المناز وي ذيارة الامكنة المقدس وقد استعملها ابن القلانسي في كتابه ذيل تاريخ ومشلم وقح أليها عند فصحهم ٥٠ وقال ياقوت عن دير نجران (معجم البلدان ٢ : منظيم وتحج أليها عند فصحهم ٥٠ وقال ياقوت عن دير نجران (معجم البلدان ٢ : من العرب ممّن يحل الاشهر الحرم والا يحج الكعمة ويججه خميم قاطبة ٠٠٠٠ من العرب ممّن يحل الاشهر الحرم والا يحج الكعمة ويججه خميم قاطبة ٠٠٠٠»

٤ الوحي وكتبهٔ وائمَّتهُ

ليس الدين طبيعيًّا فقط يدرك حقائقةُ العقلُ البشري ويقرّرها بالادلَّة العقليَّة · الكنَّةُ وضعيّ ايضًا وهو الذي اوحى بهِ الله الى عباده وارشدهم اليهِ على يد بعض اصفيائهِ المعروفين بالانبياء كموسى كليمهِ تعالى ولاسيا السيد المسيح كلمة الله فطورًا اصفيائهِ المعروفين بالانبياء كموسى كليمهِ تعالى ولاسيا السيد المسيح كلمة الله فطورًا اوحى بمناسك وفرائض معلومة كالحتان والذبائح وطورًا انبأ باسرار تفوق ادراك الوحى بمناسرار العالم الآخر وبعض الحقائق الالهيَّة ، ولا يخفى انَّ العرب في الجاهليَّة لم يُ

يمرفوا وحياً ولم يدينوا بدين وضعيّ بل افسدوا الدين الطبيعيّ ولحقوا بالشرك وعبادة الاصنام كما تدلُّ عليه الآثار المتعدّدة المكتشفة في عهدنا

على انَّ جهلهم بالوحي اغَّا سبق عهد المسيح وقد بيَّنا في القسم الاوَّل من مقالاتنا نفوذ النصرانيَّة بين العرب ولنا في لغتهم العربيَّة قبل الاسلام ما يثبت هذا القول. وذلك في استعمالهم للالفاظ الدالَّة على الوحي وكتبهِ وائمتهِ كما سترى

(الوَّنَحِي) هُي اوَّل لفظة تدلَّ على قولنا · فا َنها وردت في الشعر الجاهليّ قبل القرآن بمعنى تبليغ الله كلمتهُ الى انبيائه ِ · قال ورقة بن نوفل الراهب النصرانيّ :

وجبريلُ يأتيه وميكالُ مَمْها من الله وَخَيْ يَشْرَحُ الصَدْرَ مُنْزَلُ وَجَبِرِيلُ فَبِهِ الله انبياءهُ ومثلهُ فبقولهِ « الوحي اللهٰ أنبَوَلُ » بيَّن كونهُ يريد ديناً وضعيًا بلَغ بهِ الله انبياءهُ ومثلهُ قول اميَّة بن ابي الصلت في الملائكة وإصاختهم لوحى الله :

وسبط" صفوف" ينظرون قضاءه ُ يصيخون بالاساع للوَّحي رُكَّدُ امين" لوحي القدسِ جبريلُ فيهم ِ وميكالُ ذو الروح ِالقويّ المسدّدُ

وقد انتقاوا من معنى اللفظة الاصليّ الى معناها المجازيّ فجعلوا الاسفار الالهيّة وحياً والمكتوب فيها وحياً قال جرير بهذا المعنى (معجم ما استعجم للبكري ص

لن الديارُ بعاقل فالأَنْمَمِ كالوَخي في ورق الرَّبورِ المُعْجَم واذ كانوا كيفرون بعض آيات الوحي في الصخور اشاروا الى ذلك في اشعارهم. قال زهير يشبّه آثار الدار بكتابة الوحي (شعراء النصرانيَّة ص ٥٧٥):

« لن طَلَلُ كالوَخي عافِ مناذِلُهُ»

وعلى مثالهِ قال حسَّان بن ثابت (سيرة الرسول ص٤٥٤ .ed. Wüstenfeld) عرفتُ ديار زينبَ بالكثيبِ كخط الوَحْي في الورق القشيبِ

وقد جاءت على لفظ الجمع في معلَّقة لبيد قال يشبّه مسايل جبل ريَّان ببقاء كتابة الوحى في الحجارة:

فَدَافَعُ الريَّانِ عُرِّيَ رَسَمُهَا خَلَقًا كَا ضَمِنَ الوُحِيَّ سِلاَمُها وقد دعوا كتب الوحي بالفاظ اخرى تدلّ على احتوائها لكلام الله · فمنها (السِفْر) واصلها من العبرانيَّة عام والسريانيَّة هُدُّ ومعناها الكتاب وقد ﴿ خصُّوا بها الكتب الالهيَّة . قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ١٠٣) : «السِفْو الكتاب من التوراة والانجيل وما اشبهها» وقد وردت في القران في سورة الجمعة وفي الحديث بالمعنى ذاته وروى البكري في معجم ما استعجم (ص ٣٦٩) دخول الحسين بن ضحَّاك الى احد اديرة النصارى بيناكان الواهب يقرأ «سِفْرًا من اسفارهم» اي كتبهم المقدَّسة وكانوا يدعون كلَّا من تلك الاسفار (بكتاب الله) . قال عدى بن زيد (شعراء النصرانيَّة):

ناشدتَنا بكتاب الله حُرْمَتَنَا ولم تكن بكتاب الله ترتفعُ وقد دعوا ايضاً كتب الوحي (مجلّةً) وعلى هذا رُوي بيت النابغة في بني غسّان:

عِلَّتُهُم ذات الإلهِ ودينُهُم قويمٌ فما يرجون غيرَ العواقبِ

قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ١٩١): « المجلّة الصحيفة أيكتَب فيها شيء من الحكمة ، واصل الكلمة من العبرانيَّة هدفه اي الوحي والتبيان ، وقد وردت في سيرة الرسول لابن هشام (ص ٢٨٥ ، ١٨٥) حيث ذكر مجلّة لقمان يعني حكمة لقمان » وفي حديث انس « ألقى الينا مجال اي صُفّحاً » مديًّا دي المحمد المال مديًّا محالة مديًّا محالة مديًا محالة مديًّا معالم معالم مديًّا معالم مديًّا معالم مديًّا معالم مديًّا معالم معا

وربمًا دعوا كتاب الوحي (بالصَّحيفة) جممها صحادُف وصُحُف واصلها من الحمير َية والحبشيَّة بمعنى الكتاب والرسالة مطلقًا . قال لقيط الايادي في اوَّل قصيدة يجذر فيها قومهُ من كسرى (الاغاني ٢٠ : ٣٤) :

كتاب في الصحيفة من لقيط الى مَنْ بالجزيرة من إيادِ ومثلها « صُحُف موسى وابراهيم » في القرآن يُراد بها كُتُب منسوبة الى موسى وابراهيم

ومثلها (المُضعَف) بتثليث الميم اي الكتاب والمسلمون يخصُّونها بالقرآن . وقد سبق شعراء الجاهليّة فنطقوا بها واطلقوها على اسفار النصارى قال امرؤ القيس (راجع ديوانهُ في العقد الثمين ص ١٦١) وورد في قولهِ اسم (الآية) اشارة الى مضامين تلك الاسفار :

قِفَا نَبُكِ مِن ذَكْرِي حبيب وعِرْفَانِ ورسم عَفَتْ آيَا ثُهُ مَنَدُ ازمَانَ أَتَتْ حِجَجُ بَعْدِي عَايِهِ فَأَصْبَحَتْ كَخَطَّ زَبُورٍ فَى مَصَاحَفُ رُهْبَانِ

واصل الكلمة من الحبشية ٣٨٦٦ (مَضِعَف) من ٨٨٤ (صَعَفَ) اي كَتَبَ

وقد استعملوا لفظة (القرآن) ولم يتَّفقوا على اصلها فمنهم مَن همزها وجعلها مصدرًا لقرأ بمعنى القراءة · ومنهم من رَّجح عدم همزها فقال قُرَان واستشهدوا ببيت حسَّان بن ثابت في هجوه لبني جمح (سيرة الرسول ص ٢٦٥) قال (١: جَحَدوا القُرَانَ وكذَّبوا بمحسَّد والله أيظهر دينَ كلَّ رسول

وعليهِ تكون القُران من قَرَن اي جمع بعني مجموع الآيات · وعلى رأينا انَّ الهمز افضل وهو الشائع وعلى هذا اللفظ وردت في لاميَّة كعب بن زهير قال :

مَنْلًا هداك الذي اعطاك نافلة م القُرْآن فيهِ مواعيظ و وَتَفْصِيلُ

وعندنا انَّ اصل الكلمة من السريانيَّة هُؤمُنُلُ وهي مصدر هُزُا ومعناها القراءة وقطعة من الكتاب لا سيا الكتاب المقدَّس ويقال بهذا المعنى « رأس القريان » (وَحَمَّ هُذَا لَكُمُ اللهُ)

وقد استعملوا (الفُرْقان) بمعنى القُرآن قالوا دُعي بذلك لانه يغرق الحقّ من الباطل وجاءت الكلمة في القرآن في سورة البقرة بمعنى التوراة حيث قال: «آ تَيْنا موسى الكتاب والفُرْقان» (راجع تاج العروس في مادَّة فرق) واصل هذه الكلمة على ما نزى من السريانيَّة وهي هووها للمارة الى الفصل والتفريق وقد وردت بمعنى الخلاص في القرآن في سورة الانفال حيث قال: «إن تتقوا الله يجعَلُ لكم فُرْقاناً» فشرحه ابن سعيد بقوله: «الفرقان النصر على الاعدا،» وكذلك شرح ابن دريد قول القرآن «يوم الفُرْقان» بيوم النصر ثمَّ دعوا فصول القرآن (سُورة) فهمزها بعضهم واهمل هَمْزُها غيرهم فقالوا هي البقيَّة من الشيُ والقطعة منه وقال غيرهم هي من السُورة بمعنى الرتبة والشرف كما قال النابغة بمدح النعان:

أَكُم تَرَ إِنَّ الله أَعطاك سُورَةً تَرى كُلَّ مَلْكٍ دُوخًا يَتَذَبْذَبُ

والمرجّح ما ارتآهُ في ذلك العلّامة نولدك (Gesch. d. Qorans, p. 24) انَّ اصلها من العبرانيَّة نتياله معناها المِدْماك والساف من البناء ومجازًا هي سطور الكتابة والقطعة منها ثمَّ انَّ وسيط الوحي بين الله والبشر (النبيُّ) شرحهُ في تاج العروس (١: ١٣٣) بقولهِ: «النبيُّ على فعيل الطريق الواضح يُهْمَزُ ولا يُهْمَزَ ٠٠ ومنهُ أَخِذ الرسول لانهُ الطريق المُوضِح المُوصِل الى الله تعالى » وعلى رأي العلماء هذا شرح بعيد واللفظة من العبرانيَّة دهم والسريانيَّة محملًا اي الناظر والرائي سلفاً لما يوحي اليهِ الله من الامور المستقبلة (١٠ وقد جاءت في الشعر الجاهليّ قال اميَّة بن ابي الصلت عن مريم العذراء كتاب البدء للمقدسيّ (١٢٣:٣):

فأَذْرَكها من رَبَّها ثُمَّ رحمة "بصدق حديث من نبي مكلِّم وقال آخر:

كل إهل الساء يدعو عليكم " من نبي وملاًك ورسول ومثل النبي (الرَّسُول) اي المرسل من الله الى الناس قال اميَّة في بعثة الله لموسى الكليم (سيرة الرسول لابن هشام ص١٤٥):

وأنت الذي من فضل مَن (٢ ورَحَمَة بَهَ شُت الى موسى رسولًا مناديًا وقال ايضاً عن لسان الملاك جبرئيل الى مريم يبشرها بالسيح (كتاب البدء ٣: ١٢٣):

أَنيِي وأَعْطِي مَا سُئِلْتِ فَا آنِي رَسُولُ مِن الرَّمَانَ يَأْتِيكُ ِبَا بُنَمِ (٣ وقد استعملوا بمعنى الرسول (النَّذير) قال اميَّة بن ابي الصلت (كتاب البدئر : ١٤٦) عن لسان ابليس :

يقول خزَّانُها مَا كان عندكم لللهُ إِلَمْ يكن جاءكم من ربِّكم لُمذُرُ

¥

واخص ما عرفه العرب في الجاهليَّة من الكتب المنزلة (التوراة والزبور والانجيل) · فقالوا في التوراة (تورية) ايضاً وهي كتب موسى الخمسة اي التكوين والخروج والعدد وسفر الاحبار وتثنية الاشتراع · ثمَّ اطلقوها على اسفار العهد القديم

⁽١) راجع كتاب نو لدك (Noeldeke: Gesch. d. Qorans, p. 25-27)

٧) وفي خرانة الادب (١١٩:١): من فضل سَنْب

٣) اي إرْضي يا مريم بما يطلب الله منك فابشرك بمولد ابن اي المسيح وأ بنم كابن والميم للتفخيم

اجمالًا . ومن غريب ما قالهُ بعض اللغويين في اصل هذه الكلمة اتَّنها مُصْدر ورَّى الزنادَ توريةً اذا اخرج نارهُ وانَّ التوراة لغة طيُّ في التورية وكلاهما بمعنى الاضاءة · وفي شرح المفضليَّات (صed. Lyall ٤٤٧) انَّ توراة اصلها وَوْراة بقلب الواو تاء. واصحُّ من هذا ما رواهُ صاحب التاج عن الزجَّاج حيث قال : « هو لفظغير عربيَّ ـ بل هو عبراني ّ اتّفاقاً » وهو في العبرانيَّة ٦٦٦٦ ومعناها التعليم والحكمة. وقد وردت الكلمة في الشعر القديم. قال السموء ل (راجع طبعتنا لديوانهِ ص ١٦): وبقايا الاسباطِ اسباطَ يعقو بَ دِراسُ النَّوْراةِ والتابوتُ

وقد ذكروا (موسى) صاحب التوراة كما رأيت في باب (الرَّسول) . وقال السموءل (ص١٢):

وانفلاقُ الأَمواج طورَ بنِ عن مو سي وَبَعْدُ المملَّكُ الطالوتُ وقال المضرّس بن ربعيّ (ياقوت ٢ : ٨٧) من ابيات : فلمَّا لحقناهم قرأنا عليهمُ نحيَّةَ موسى ربَّهُ اذ يجاورِرُهُ

وقد اكثر العرب من ذكر (الزَّبُور) ·قال المرقش الأكبر (لسان العرب ٣:١٦) : وكذاك لا خير ولا شرُّ على احد بدائم قد خُطَّ ذلك في الربو ر الاوَّليَّات القدائم وقال امرؤ القيس (شعراء النصرانيَّة ص ٦٠) :

لمن طَلَّلُ أَبِصرتُهُ فشجاني كخط زَبُورٍ في عسبِ عاني

قال ابن الكلي في كتاب انساب العرب (Ms de Paris, ff. 160) : « ان امرَ القيسِ اوَّل من شُبَّه الطَلَل بوَخي الزَّبور في عسيب يماني . وقد مرَّ بك قوله: أَتَتْ حجج بعدي عليها فاصبحَتْ كخط زَبُورِ في مصاحف رهبان وجمعوا الزُّ بُور (الزُّ بُر) قال المرَّار بن منقذ في المفضَّليات يصف دارًا : وترى منها رسومًا قد عَلَتْ مثل خط اللام ِ في وَحَى الرُّ ابرُ ويشههُ قول الآخر:

او ذُبُرُ حَمْد بينها احبارُها بالحميريّة في عسيب ذابل وقال كذلك اميَّة بن ابي الصلت (كتاب البد ٢: ١٤٦) في يوم الدين : وأُبْرِزُوا بِصعِيدٍ مُستورٍ حَرَّزٍ (١ وأُنزل العرشُ والميزان والزُبُرُ

الجَرَز الارض المجدبة . وفي الاصل: حرز

اما اصل الكلمة فقد اشتقُّوهُ من قولهم ذَبَرَ الكتابَ ذَبْرًاكتبهُ . قال صاحب التاج (في مادَّة زَبَرَ) : « قال الازهري : واعرفهُ النقش في الحجارة وقال بعضهم : زبرتُ الكتاب اذا اتقنت كتابتهُ » : وجعلوا الذَّ بركالوَّ بركها قال صخر الغي : أباغ كبيرًا عني مخلَّفةً تبرقُ فيها صحائف مُحدُدُ فيها صحائف حُددُدُ فيها كتاب مُن ذُبر مُ لمُ فَتْمَى مَا يَعْرِفهُ البُهُمُ ومن حَشَدُوا فيها كتاب مُن ذُبر مُ لمُ فَتْمَى مَا يَعْرِفهُ البُهُمُ ومن حَشَدُوا

ورُوي في حديث لابن الكلبيّ (ياقوت: معجم البلدان؛ ١١) دَبَرَ بالدال قال في وصف صَنم ودّ: «قد دُبر عليهِ حاَّتان اي نقش » (قلنا) والصواب عندنا أن الزَّبر من الزَّمر والزَّبُور كالمزمور وافيًا أبدلت الميم با عمل جمى في لفظة «زمن » بالعربية وهي في السريانيَّة أحلًا بالباء فكذلك الزَّبور او المزبور من العبرانيَّة وهي السريانيَّة اصداً و صَداعه أوهو التسبيح

ومثل التوراة والزبور (الإنجيل) اخذها العرب من اليونان ٤٥٥ موه بوساطة السريانيّة أَرَّفِيكُ او اخذوها توًّا من الحبشيّة هـ374 على هذه الصورة. وعلى كلّ حال ان اللفظة سبقت الاسلام قال عديّ بن زيد (كتاب الحيوان للجاحظ. طمعة مصر ٤: ٦٦ و ١٩٤٠ (Ms de Vienne. ff. 213):

وأُوتيا الْمُلْكَ والإِنجيلَ نقرأًهُ نشفي بحكمتهِ أَحْلاَمنا عَلَلا من غير ما حاجة ٍ اللَّا ليجعَلَنا فوق البرَّية اربابًا كما فعلا

وروى البكريّ في معجم ما استعجم (ص ٣٦١) لشاعر لم يذكر اسمهُ بيتًا هجا فيه راهباً هجر الرهبانيَّة :

هجر الانجيلَ حبًّا للصبى ورأى الدنيا غرورًا فركن وقال في محلّ آخر عن غلام يتغنَّى بتلاوة الانجيل:

اذَا رَجْعِ الانْجِيلَ وَاهْتَرَّ مَائدًا لَا تَذَكَّرَ مُحْرُونُ الْفُوَّادِ غُريبُ

والمرجِّج انَّ النابغة اراد الانجيل في ذكره ِ لمجلَّة غسَّان لمَّا قال :

مجلَّتُهم ذاتُ الإِله ودينُهم قويمٌ أنه يرجون غير العواقبِ

وكذلك من المعتمل انَّ اميَّة بن ابي الصَّأت اراد الانجيل في البيت التالي حيث وردت لفظة الرق ومعناها السِّفر (راجع الاضداد لابن الانباري ص ٨١ ولسان العرب ٢ : ٢٠٨) وهو يمدح بني اياد قومهُ النصاري :

قوم م احةُ العراقِ إذا ساروا جميعًا والقِطُّ والقَلَمُ

وكما ذكوا موسى وداؤرد صاحبي التوداة والزبود كذلك ذكوا السيد المسيح مع ذكرهم لانجيلهِ الشريف وهم يدعونه (عيسى) . دوى ابن العربي في محاضرة الابراد (٢:٠٠) عن لسان قس بن ساعدة اسقف نجران: «الحمد لله الذي لم يخلق الخلق عبث ولم يخلق الناس سدى من بعد عيسى واكترث وفي اسم عيسى هذا سر من اسراد الاشتقاق الغريبة . قال في التاج (١٠٠٠): «قال الجوهري عيسى عبراني او سرياني . قال الليث: هو معدول عن ايشوع كذا يقول اهل السريانية » على انَّ عدولهم هذا من باب الغرائب . ولا نجد علماً قد تبدّل في العربية على هذا المنوال ، وعندنا انَّ هذا التبديل جرى على يد اليهود الذين ادخلوه في العرب بغضاً بالنصارى فدعوا يسوع باسم عيسى او عيسو وهو اخو يعقوب الذي نفاه الله من شعبه بالنصارى فدعوا المرافق ألله من شعبه وكان هو وقومه الادوميون يُعدُّون رجساً في بني اسرائيل فقلبوا اسم يسوع ونقلوا عينه الى اقله فيعلى « عوسى » قلبوا الواو عينه الى الله من الله عيسى « عوسى » قلبوا الواو عينه الموادت « عيسى . قال امية بن ابي الصلت (كتاب المد ٣ عالم ١٢٢) :

وفي دينكم من ربّ مريمَ آية ﴿ منبَّئَة ﴿ بالعَبْد ﴿) عيسى بن مريم ِ

وللسيد يسوع اسم آخر اشيع منه عند العرب وهو « المسيح » من العبرانية عندا والسريانية حده ممل وهما كالعربية مسيح واليونانية كلاومني المسوح بدهن الكهنوت والملك كاكانوا يفعلون باحب الربني اسرائيل وملوكهم وقال العرب غير ذلك ، روى في تاج العروس عن شمر « انَّ المسيح دُعي بذلك لبركته اي لانه مُسح بالبركة ، وقال الراغب: سُتي عيسى بالمسيح لانه مُسحت عنه القوة الذميمة من الجهل والشره والحرص وسائر الاخلاق الذميمة من الجهل والشره والحرص وسائر الاخلاق الذميمة من الجهل والشره عتى الصباح » وكل هذه آدا، ضعيفة والصواب ما ادركة الليل صف قدميه وصلّي حتى الصباح » وكل هذه آدا، ضعيفة والصواب ما قلناه أنه من المسح وقد تكرر اسم المسيح في الشعر القديم ، قال عموو بن عبد الحق ويروى لغيره (اطلب المعاجم في مادة ابل) :

وما قدَّس الرهبان في كلّ هيكل ايبل الايبلين المسيح بن مَرْيما

ا في الاصل : والعبد ونظنتُها تصحيفًا . وقد دعا المسيح عبدًا لله من حيث ناسوته

ورُوي للسموء ل (رِاجع ديوانهُ صِفحة ٢٣) قولهُ:

وفي آخر الايَّام جاء مسيحُنا فأهدى بني الدنيا سلامَ التكامُل

وقال اميَّة يذكر عجيَّ المسيح في آخر الازمنة ليدين البشر:

ايَّام يلقى نصاراهم مسيحَهمُ والكائنين لهُ ودًّا وقربانا

وذَكَرَ آخَرُ مُحَارَبَةُ السيد المسيح للمسيح الدجال وانتصارهُ عليهِ (راجع اللسان في مادَّة مُسَحَ ٣ : ١٣٠) :

إِذِ المسيحُ يقتلُ السيحا

وكانوا يستُمون المسيح (بالابيل) ومعناهُ الناسك والزاهد بالدنيا ودعوهُ بابيل الابيلين لانهُ كان بزهده ِ قدوة الرهبان كما مرَّ بك

وقد عظّموا ليلة مولد المسيح فدعوها ليل التمام · قال في اللسان (في مادَّة تمَّ الله وقد عظّموا ليلة مولد المسيح فدعوها ليل التمام اطول ما يكون من الليل · · قال الاصمعي · ويطول ليل التمام حتى تطلع فيهِ النجوم كلها وهي ليلة ميلاد عيسى · · · والنصارى تعظّمها وتقوم فيها »

ولم يذكروا فقط السيّد المسيح بل ذكروا امَّهُ مريم العذراء كما رأيت وذكروا القديس يوحنا الصابغ المتقدّم امام وجهه وذكروا تلامذته ومما رووا عن (مريم العذراء) بتوليّتها وبشارة الملاك اليها بابنها الالهي وحبلها الطاهر بابنها من الروح القدس ورد ذلك في القرآن وسبقهُ اميّة بن ابي الصلت فقال وفي قوله نظر للا ادخله فيه من المزاعم المنقولة عن الاناجيل غير القانونيّة (راجع كتاب البدئ للمقدسي ١٢٣٠٣):

وفي دينكم من ربّ مريم آية منبّئة بالعبد عيسى بن مريم انابت لوجه الله ثمَّ تبتّلت فسبَّح عنها (١ لومة المنلوّم فلا هي همّت بالنكاح ولا دنت الى بشر منها بفرج ولا فم ولطّت حجابَ البَيْت من دون أهالها تغيّبُ عنهم في صحاري ً رمْرم (٢)

سبّح عنها اي أبعد عنها ونزَّ هها

لا) يقال لطاً الباب اذا اغلَقَهُ. ورمْرِم علَم مكان . والرِمرم ايضاً الحشيشة المشوكة المعروفة بالرَّمرام فنسب الصحاري اليها . يريد الشاءر ان مريم خرجت الى الصحراء وهناك للهرشرها الملاك بمولد ابنها وهو قول استعارهُ الشاءر من مزاءم الكتبة غير القانونيين

يحارُ جا الساري اذا جنَّ ليلُهُ وليس وان كان النهارُ بمُعْلَمِ تدلَّى عليها بعد ما نام اهلُها رسول فلم يَحْصَر ولم يَترَ مرَ م ِ (١ فقال : أَلَا تَجْزَعي وتكذي (٢ ملائكة من ربّ عاد وُجُرُهُمِ أنبي وأَعْطي ما سُئِلتِ فإِنّني رسول من الرَّحْمَانِ بأتيكً بأبنم (٣ فقالَت لهُ أَنَّ يكونُ وَلم أَكُنَّ بِغَيًّا ولا جُبْلَى ولا ذاتِ قَيِّم (١٠ أَأْحرَجُ بِالرَّحْمَانِ ان كُنْتَ مؤمنًا كلامي فاقعُدْ ما بدا لك أو قَمْ (٥ غلامًا " سوي الحَلْق ليس شُوَأُم بنفختهِ في الصدر من حبيب درِزعها ﴿ وَمَا يَصْرُمُ الرَّمْنُ مِلْ أَمْرٍ يُصَّرُّمُ ۗ (٧ فَلَمَّا أَءَّتُهُ وَجَاءَتُ لُوضِهِ فَآوَى لَهُم مِن لُومِهِم وَالتَّنَدُّمُ (٨ وَقَالَ لِهَا مَنْ حَوْلِهَا : جَنْتُ مُذْكَرًا فَحَقُّ بَأَن تُلْحَيَ عَلَيهِ وَتُرْ جَمِي (٩ وَقَالَ لِهَا مَنْ حَوْلِهَا : جَنْتُ مُذْكَرًا فَحَقُّ بَأَن تُلْحَي عَلَيهِ وَتُرْ جَمِي (٩ فأدركها من رَبَّها ثُمَّ رحمة بصدق حديث من نبي مكلّم فقال لها: إني من الله آية وعلّمني والله خير معلّم وأُرْسِلْتُ لم أَرْسَل غويًّا ولم آكن شقيًّا ولم أُبْعَثْ بفحش ومأثمَ

فسبُّح ثمَّ اعترَّها (٦ فالتقت بهِ

امًّا (يوحنًّا المعمدان) السابق امام وجه المسيح فقد شـاع ذكرهُ بين عرب الحاهليَّة وقد رأيت انَّ احدى الكتابتين العربيَّتين السابقتين لعهد الاسلام كانت على باب كنيسة في حوران مشيَّدة على اسم القديس يوحنَّا (راجع الصفحة ٢١ مع رسم هذه الكتــابة في الجدول ٦٨ – ١٦) . وقد ذكر القرآن في سورة عمران

١) كصر قصر عن الكلام . وتَرَ مُرَم حرَّك شَفَتَيْه بالكلام . يريد انَّ كلامهُ لم يكن كمثل كلام البشر

٧) إي لا تخيبي ظنَّهم فيكِ

٣) أعطي ما سُرُيلُتِ اي ارضي بما يطلبهُ منك الربِّ. وابنم تفخيم ابن

ع) ذات قيم اي ذات زوج. والبيت ترجمة قول العذراء (لوقا أ:ه): «وكيف يكون ذلك وإنا لا إعرف رجلًا»

حرج بالرحمان اي كفر والاصل مصحَّف بأخرجُ. والمعنى كيف آثمُ امام الرحمن. فان صدَّقتَ قُولِي فبهِ والَّا فافعل ما بدا لك من اقامة او ذهاب

اعتراً ها اي اعترض لها. يشير الى قول الانجيل اناً الروح القدس ظلَّلها فحبلت بنممتهِ وقوَّتهِ بابنها المسيح دون زرع بشريٌّ . فالنفخة في صدرها مجاز

٧) صرَمهُ بنّهُ وفصلهُ . وقولهُ «مِلْ أَثَّر» اى من الامر

ه البيت تصحيف والمعنى أنَّ اليهود لمَّا رأوا ابنها شكُّوا في برارها وهو زعمُ من مزاءم اناجيل الزور ومثلهُ قولهُ عن المسيح انهُ تكلم في المهد ليبرُّر والدتهُ الطاهرة وردُ ذلك في انجيل الطفوليَّة المصنوع

٩) لَمَاهُ بِكُنَّهُ وَعَابِهُ وَفِي الاصل: بأَن تُلْجَى وهو تصحيف

(ع ٣٣ و ٣٤) ما روى عنه القديس لوقا في الانجيل من بشارة الملاك لابيهِ زَكِيًا ومن مولده العجيب ووصفَهُ هناك بكونهِ «مصدّقاً بكلمة من الله وسيّدًا وحَصُورًا ونبيًّا من الصالحين » فاطرأ ايمانهُ ورفعة مقامهِ وعفَّتهُ ونبوَّتهُ

والعرب يدعون يوحناً المعمدان باسم (يحيى) وهو ايضاً مع اسم عيسى احد ألغاز التبديل التي لم يذكر اللغو أيون سببها ، ومن المعلوم انَّ يوحناً اسم عبراني مركب من كلمتين « يوحنَّن » (۱۳۱۳) او « يهوحنن » (۱۳۱۳) اي حن الله و ترحم ومنه السريانيَّة مُحمَّمُ فَكيف اذن قُلب بيحيا ، على رأينا انَّ الاسم قد تصحَف في العربيَّة وذلك انه كان في الاصل « يُحناً » فكتبوه قبل وضع النقط والحركات « محما » فقر أوه « يخيا او يحيى » ولا نرى وجها آخر لتعليل هذا التغيير الذي حدث كما نظن قبل الاسلام فجرى عليه المسلمون وهم يدعونه بيحيى بن ذكرياً النبي و يحيى الخصور لعفافه عن النساء ، وقد ورد اسم يحيى في الشعر الجاهلي كما سترى

(والحوارثيون) تلاميذ السيد المسيح عند العرب وقد اختلفوا ايضاً في اصل هذه اللفظة فقال البعض انَّ معناها القصَّار لانَّ رسل المسيح كانوا يقصرون الثياب وهو قول لا سند له اذ لم يُعرَف احد من الرسل بمزاولة القصارة ، وقال غيرهم هو من الحور اي شدَّة بياض العين في شدَّة سوادها قالوا دُءوا بذلك لصفاء نيَّاتهم وقيل بل لاَ تَهم كانوا صفوة الانبياء (راجع لسان العرب في مادَّة حور) وان صح دلك يكون اشتقاق الكلمة من السريانية ممكؤل اولى ومعناها الابيض والصافي البياض والنقي والنقي والصواب ان اللفظة حبشيَّة عمله (حَواري) ومعناها الرسول وما لا ريب فيه انَّ اللفظة سبقت الاسلام ، وقد جاءت في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات ريب فيه انَّ اللفظة سبقت الاسلام ، وقد جاءت في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات ريب فيه انَّ اللفظة سبقت الاسلام ، وقد جاءت في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات ريب فيه انَّ اللفظة سبقت الاسلام ، وقد المات في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات ريب فيه انَّ اللفظة سبقت الاسلام ، وقد جاءت في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات ريب فيه ان اللفظة سبقت الاسلام ، وقد جاءت في القصائد المعروفة بالاصمعيَّات رغبة رسل المسيح في الموت لاجل سيّدهم استشهادًا:

وكرَّ كَمَاكُرَّ الحواريُّ يبتني الهالله زُلْفَى أَن يَكُرَّ فَيُقْتَلَا (١ وقال السموءَل يذكر الحواريّ (راجع طبعتنا لديوانه ص ١٢): وسُلَيْمُن والحواريّ يحيى ومُتَى يوسفَ كأني وليتُ

يريد بالحواريّ يحيى على ما نظن يوحنَّا الحبيب وكذلك ذكر متَّى الرسول فخفَّف.

۱) ویروی : فیُقبَلا

أَمَّا « يوسف » فلعلَهُ يوسف المعروف باخي الربّ (متَّى ١٣ : ٥٠) او يكون يوسف اسم ابي متى كأنَّهُ اراد مُتَى بن يوسف

ومؤنَّث الحواريين (اَلحَوَاريَّات) قالوا هنَّ نساء الأُمصار لبياضهنَّ. قال ابو جلدة وهو مسهر بن النعمان اليشكريّ (لسان العرب ٢٩٩٠):

فَقُلُ للحَوَادِيَّاتِ يبكِينَ غيرنا ولا تبكيناً الَّا الكلابُ النوابحُ بكينَ الينا خيفةً ان تبيحها رماحُ النصارى والسيوفُ الجوادحُ (قال): « جعل اهل الشام نصارى لانها تلي الروم وهي بلادها »

ه مفردات نصارى العرب الدالَّة على رؤسائهم ورهبانهم

وكان للنصارى في جزيرة العرب كها في بقيَّة البلاد نظامهم الديني ورُتبهم من رؤسا، ومروفوسين يسوسهم الرُّعاة وزعماء الدين ، ويمتاذ بينهم العبَّاد والمنقطعون لخدمة الله في الرهبانيَّة ، والدليل على ذلك الفاظ متعدّدة وردت في آثار عرب الجاهليَّة تشهد على قولنا شهادة واضحة

فن الفاظهم التي استعملوها للدلالة على رئيس النصارى (الأَ بيل)وقد اتّخذوهُ للدلالة على السيّد المسيح كما ورد في البيت المنسوب للاعشى وللاخطل ولابن عبد الجن :

وما سبَّح الرهبان في كلّ يعة ايلُ الابيلبن المسيحُ بن مريبا قال في لسان العرب (٦:١٣) ﴿ وكانوا يعظِّمون الأَبيل فيحلفون بهِ كما يحلفون بالله » وهذه اللفظة سريانيَّة أَكَّملًا (من فعل أَكْ اي ناح وبحى على خطاياهُ) ومعتاها في السريانيَّة الزاهد والناسك والراهب وكانوا يتَّخذون عادةً رؤساءهم من الرهبان المتبتلين

ومن الفاظهم الخاصة برئيس النصرانيَّة «البَطْرَك» «وَالبِطَرْك» على ما جاء في التاج (۲ : ۱۱۱) قال : « هو مقدَّم النصارى . وقال : البطرك هو البطريق ومنهم من جعل البطريق مقدَّم جيش الروم » والصواب انَّ البطرك كلمة يونانيَّة (Πατριάρχης) معناها ابو الآباء اماً البطريق فلفظة لاتينيَّة (Patricius) . وقد نجي جاء اللفظان في الشعر القديم قال الراعى يصف ثورًا (لسان العرب ۲۸۱ : ۲۸۱) : و يُعُلُو الظُّواهِرَ فَرِدًا لَا أَلِيفَ لَهُ مَشْيَ البِيطَرِ لَكِ عَلَيهِ رَبُطُ كُتَّانِ وقال اميَّة بن ابي الصلت في البطريق (التاج ٢ : ٢٩٦): من كل بيطْرِيقٍ لِبِيطْــريقِ نَتِي الوجهِ واضِحُ وكذلك انشد ابن برّي (اللسان ١١ : ٣٠٣):

فلا تنكروني انَّ قومي اعزَّة " بطارقة " بيضُ الوجوهِ كرامُ

ومن الفاظهم (الجاتليق) وهو دون البطرك واصل الكلمة من اليونانيَّة ومعناها السكوني (١٨٥٤ ١٨٥٤) وقد استعماوه ورئيس النصارى في بلاد الاسلام بدينة السلام من ويكون القاموس: «هو رئيس للنصارى في بلاد الاسلام بدينة السلام من ويكون تحت يد بطريق انطاكية ثمَّ المطران تحت يده مَّ الاسقف يكون في كلّ بلد من تحت المطران ثمَّ القسيس ثمَّ الشمَّاس » وقد ورد اسم الجاثليق في شعر بكر بن خارجة (معجم البكري ص ٢٧١):

بِهَارَةِ مريمٍ وبدير زكَّى ومَنْ توما ودير الجاثليقِ

امًا (الطوان) فأصلها على هذه الصورة من السريانيَّة عدم للمَّلُ او صُحليَّلُ والسريان اختصروها من صحلهذه على محكمة على اليونانيَّة (μετροπολίτης) ولم نجدها في الشعر القديم

واشيع من المطران عند العرب (الأنشقف) زعم ابن السكيت انه مشتق من اليونانيَّة السَّقف اي طول في انحنا، وهو تأويل غريب، والصواب انه مشتق من اليونانيَّة (١٥٥٥ الفظة في الكلام القديم، وول اللفظة في الكلام القديم، روى ابن سعد في كتاب الوفود في شروط محمَّد الى اهل نجران : « لا يغيَّر أسقف عن اسقفيَّته ولا راهب عن رهبانيَّته ولا واقف عن وقفانيَّته ". وكذلك روى البكريّ في معجم ما استعجم للحسين بن الضحَّاك يصف دير العُمْر (ص ٢٦٩) : البكريّ في معجم ما استعجم للحسين بن الضحَّاك يصف دير العُمْر (ص ٢٦٩) : عجَّت اسافنها في بيت مذبحا وعجَّ رهبانا في عرصة الدار

ومن الفاظهم الدالَّة على رؤساء النصارى (الحَبْر) ويقال الحِبْر واصلها العالِم ثمّ خصُّوها بكبير النصارى واستعملوها ايضاً لغيرهم ، قال اين بن خُرَيْم يذكر خمر التقديس (الاغانى ١٦ : ٤٠) :

ولم يُشهد القسُّ المُهَيْنِمُ نارَها طروقًا ولا صلَّى على طبخها حَبْرُ

وجاء في الجمهرة :

او زُنْبر حِمْبِرَ بينها احبارُها بالحميريّة في عسيبِ ذابلِ وروى ابن هشام في سيرة الرسول (ص ٣٨٥) قول الشاعر: لوكنتُ مرتَصَنًا في القُوسِ أَفْتَنَنِي منها الكلامُ وربّاني ً أُحبارِ

قال ابن هشام: القُوس صومعة الراهب والربّاني مشتقّ من الربّ اي السيّد ومثلهُ الحبر بمعني «السيّد العالم» . وجاءَت الحبر بمعنى العالم من اليهود او كبيرهم ومنهُ كَعْب الأحبار . ويشبههُ قول الشمّاخ (اللسان ، ٢٢٩) :

كَمَا خَطَّ عِبْرَانِيَّةً بيمينهِ بتَيْماء حبرٌ ثُمَّ عرَّض اسطرا

وكما دُعي رؤساء النصارى بالاحبار دعوهم ايضاً (بالأَرْ باب) قال مُعيْد بن ثور (المخصَّص ١٢ : ٨٧) يصف بعيرًا يطأطئ برأسهِ ليُرْكَب : فُضولَ ازمَّمَا أسجدت سجودَ النصارى لأَرباجا وروى في التاج (٢: ٢٧١) : « لأَحبارها »

ومن الالفاظ المختصَّة برئيس النصارى عند العرب (الساعي) . قال في التاج (من الالفاظ المختصَّة برئيس النصارى رئيسهم الذي يصدرون عن رأيه ولا يقضون امرًا دونهُ . وبالمعنيَيْن نُسِّر حديث حذيفة في الامانة : ان كان يهوديًّا او نصرانيًّا ليرد نَّهُ على ساعيه »

وممًا ذَكَرَهُ اللّغُوثُيونُ (العَسَطُوس) قال في التاج (١٩٢٠؛ « هو رأس النصاري واللفظة روميَّة » لم يمكنًا ردُّها الى اصلها ولعلَّها مصحَّفة

ومنها (القسّ) شرحهُ اصحاب المعاجم برئيس من رؤساء النصارى في الدين والعالم واللفظة سريانيَّة صُعُل اي شيخ وتأتي على وزن فعيل صُعُمُمُ ومنها القسِيس في العربيَّة، قال جرير في القسّ (المعرَّب للجواليقي ص ٣٩):

صبَّحن تُوماء والناقوسُ يقرُّعهُ قسُّ النصارى حراجيجًا بنا تَجِفُ

قالوا 'توماء من اعمال دمشق. ورواية معجم المستعجم للبكري (٢١٥:١): ثرماء . قال تُونماء ما. لكندة . وروى في لسان العرب (٣٤٣:١٤): « صبّحن ثيماء » . ومن الشواهد في القس قول الراجز (اللسان ٨ : ٥٨) : لُو عَرَضَتْ لَأَ يُبلِي قَسْ أَشْعَتَ فِي هَيَكُلُهِ مُندَسَّ حَنَ البَهَا كَحَنَبُنِ الطَّسِّ وَمِنهُ اسم قَسْ بَن سَاعَدَة خطيب العرب واسقف نجران ومِمَّا ورد في القسِّيس قول عبدالله بن زبير لحجَّار بن انجر العجلي (الاغانى ١٣ : ١٧) يقرَّعهُ في نصرانيَّتهِ :

وعندك قسيس النصارى وصُلْبُها وغانية صهيبا مثل جنى النبي التحل وجمعوه على قساقسة و قال امية بن ابي الصلت (التاج ؟ : ٢٠٧):

لوكان مُنفلت كانت قَسَاقِسة و يجيهم الله في الدجم الرُّبر و الاسم من القس (القسيسيَّة والقُسُوسة) وفي الحديث « لا يغيَّر قسيس من قسيسيَّة و اللفظة مشتقَّة من السريانيَّة هُمَّهُ الله وبنى منها العرب فعل قسّس ودون القس (الشمَّاس) عرَّفه ابن سِيده في المخصَّص بقوله (١٠٠:١٠):

«من رووس النصارى يجلق وسط رأسه ويلزم البيعة » واللفظة سريانيَّة مُحكمُ الى خادم البيعة وقد تسمَّى بعض العرب بالشماس كما ورد في الاشتقاق لابن دريد (٢٦٨) وفي حماسة ابي عَام (ص ٢٠٥) . وجمعها خاف بن خليفة (كتاب الشعر والشعر ا و لابن قتيبة ص ٢٠٤ (وط. Goeje على شاميس فقال :

كَأَنَّا شَامِسُ فِي بِيعَةٍ تُتَقَسِّسُ فِي بِعض عِيداضا وجَعَها البِحَتري على شَامِسُ حيث قال (معجم البلدان لياقوت ٢ : ٨٣):
بين شامس وقسوس

ومن الالفاظ التي وردت في المعاجم لوتب النصارى الواقف والوافه والواهف . (فالواقف) على ما ورد في لسان العرب والقاموس والتاج خادم البيعة مشتقة من وقف النصراني وقيفكي اذا خدم البيعة ونقل في التاج (٢٦٩٠٦) الحديث في كتاب محبّد لاهل نجران « ان لا يُغيّر واقف من وقيفاه سلام (قال) : « الواقف خادم البيعة لانه وقف نفسه على خدمتها » وروى ابن سعد (٧٧) وطل والمعارى بلغة «من وقفانيّته » و (الوافه) قد عرَّفوه و بقيّم البيعة التي فيها صليب النصارى بلغة اهل الجزيرة » (التاج ١ : ٢٦١) وروى الحديث السابق : « لا يغيَّر وافه من وفهيّته سادن إلوافه كالوفه وروى الحديث ايضاً : « ولا واقه من وقاهيّته سادن إلى وقاهيّته سادن إلى وقاه سادن إلى وقاه سادن إلى وقاهيّته سادن إلى وقاه سادن إلى وقاه سادن السابق المناه الواهف سادن المن وقاهيّته » ومثلهما (الواهف) قال في التاج (٢: ٣٧٣) : « الواهف سادن المن وقاهيّته » ومثلهما (الواهف) قال في التاج (٢: ٣٧٣) : « الواهف سادن المن وقاهيّته ومثلهما (الواهف) قال في التاج (٣: ٣٧٣) : « الواهف سادن المن وقاهيّته و وقاهيّته » ومثلهما (الواهف) قال في التاج (٣: ٣٧٣) : « الواهف سادن المن وقاهيّته و وقاه و وقاه المن وقاه و وقاه

البيعة التي فيها صليبُهم وقيمها كالوافه وعمَلُها الوَهافة بالكسر والفتح والوُهفيَّة والهَفيَّة وقد وَهفُ يَهِفُ وَهْفاً وَوهافةً وقال ابن دريد في المخصَّص (١٣: ١٠٠) : • الوافه مقاوب عن الواهف »

ومثل الوافه (السَّاعور) شرحها في التاج (٣: ٣٦٨): «مقدَّم النصارى في معرفة علم الطبّ وادواته واصلهٔ بالسريانيَّة ساعورا ومعناه متفقِّد المرضى» والساعور (صُحْدَهُ أَلَى في عهدنا تُقال في الجزيرة لقيّم البيعة وفي مصطلح السريان يُراد بها المدّ بر والزائر مطلقاً

واكثر ما تعدَّد عند العرب من المفردات النصرانيَّة الالفاظ الدالَّة على الرُّهبان ومساكنهم · فمنها (الأَبيل) التي مرَّ ذكرها ومعناها الزاهد والراهب · وقد ذكرنا اصلها السريانيَّ · ومن غريب التأويل ما ذكرهُ في التاج (١٩٩٠): « الابيل الراهب سُمّي به لِتَأَبْلهِ عن النسا ، و تَرْكُ غشيانهن قال عدي بن زيد :

آنني والله فأُقْبَلُ حِلْفَتِي بأييل كِلَّمَا صلَّى جأَرُ

وقال ابن درید : هو ضارب الناقوس و انشد:

« وما صكّ ناقوسَ الصلاة ايلُها »

ومثل الأَبيل (الأَ يبَلِي والأَ يبُلِي والهَيْبُلِي) وكلُّها بمعنى واحد اي الواهب ولعلَّها مقاوبة عن الابيل · قال الاعشى :

وَمَا أَيْبُلِي ۗ على هيكل بناهُ وصلَّب فيهِ وصارا

واشهر من الابيل والايبلي (الرَّاهب) فأ كثرَ من ذكره شعراء العرب قال الاعشى (تاج العروس ٢٨٠١) يحلف بمسوح الرهبان والكعبة :

حلفتُ بَشَوْ بَيْ راهب الدير والتي بناها قصَيْ والمُضَاضُ بن ُجُرُهم

اراد بثوبيهِ مسحَيْهِ كما قال جرير (التاج ٢٩:٨ وسيرة الرسول ٣٨٠): لا وُصل اذ صربَت هندُ ولو وقَفَت لاستغنّنُتني وذا المسحَيْنِ في القُوسِ

وروى البحري في معجم ما استعجم (ص٤٨٩) بيت الاعشى : • بثو كِي راهب الطور » وروى ايضاً «وثو كِي راهب اللَّـج ِ » (راجع المفضَّليَّات (ص ٤٨٩) واردف البحري قائلًا: • قيل انهُ اراد المسيح عليهِ السلام (ص ٤٨) اللج . . . والتي بناها قُصَى يعنى مكّة »

وكان رهبان جزيرة العرب يسكنون في التِلال واعالي الجِبال كما يشهد عليهِ بيت انشدهُ ابن الاعرابي (التاج ٢٨١١):

لوكلَّمَتْ رَهْبَانَ دِيرِ فِي القُلَلِ لانحدر الرَّهْبَانُ يَسَى فَنْزَلَ وَقَالَ النَّعْبَانُ يَسَى فَنْزَلَ قالوا الرَّهْبَانَ هِنَا مُفْرِدَ كَالراهِبِ . وقال دبيعة بن مقروم الضّبيّ يصف مقام الراهب ونسكهُ (الاغاني ١٩ : ١٢):

لو انها عرضَت لأَشْمَطَ راهب في رأس مُشْرِفَةِ الذُّرى مَبْتَلَ جَاً رِ ساعات النيام لربَّةِ حتى تَخَدَّد لحمهُ مُتَشَمَعِلَ لَصَبَا لبهجتها وحُسْن حديثها ولَهَمَّ من ناقوسهِ يَيَنزَّلِ

والمتشمعل المتغني في تلاوة الزبور · قال الراعي (معجم البلدان ١٠١٠٠): وسِربِ نساءِ لو رآهنَّ راهبُ لهُ ظلّةُ في قُلَّهُ ظلَّ رانيا

يقال رنا اليهِ اي طرب لحديثهِ · وممّا وصفوهُ وافاضوا في ذكره ِ مصباحُ الراهب الذي يوقدهُ ليلًا لصلاتهِ فيُرى عن بُعد ويستهدي بهِ طارق الليل · قال امرؤ القيس في معلّقتهِ يصف لمّان البرق ويشبّههُ بسراج الراهب عند صبّهِ الزيت على الفتيلة ليذكيهُ :

أَصَاحِ تَرَى بَرِقًا أُرِيكَ وَمِيضَهُ كَلَمْعِ البِدَّيْنِ فِي حَبِيِّ ،كَلَّلَ ِ يُضِيُّ سناهُ او مصابيحُ راهبِ أَمال السليطَ بالذَّبالِ المُفَتَّلَ ِ

ومثلهُ قول كُثيّر (اللسان ١٥ : ١٧٩) :

او مصابيح راهب في يَفَاعِم سَفَّمَ الرّبِتَ ساطعاتِ الذُّبالِ

وقال امرؤ القيس (راجع ديوانهُ في العقد الثمين ص ٢١):

نظرتُ اليها والنَّجومُ كَأَنَّها مصابيحُ رُهْبانِ تُشَبُّ لَقُفَّال ِ

قال الشرَّاح: القفَّال عبَّاد النصارى لانهم قفلت جلودهم اي يبست من العبادة · وقال المزرّد اخو الشمَّاخ (عن ديوانه المخطوط) :

كأن شاع الشه في حُجُرَاها مصابح رُهبان ِ زَهمتُها القنادلُ وذَكُوا لبس الرهبان المسواد قال الاعلم (في الهذيليَّات ص ٥٠) يصف قتمة جلد الضباع:

سودٍ سحاليلَ كأنَّ جلودهنَّ ثيابُ راهبُ

وقد وصفوا الوهبان بالتبتُّل قال امرؤ القيس (ديوانهُ ص ١٤٨) : تضي الظلامَ بالعشاء كأَنَّها منارةُ مُمْسَى راهبٍ مُتبتّلِ

والصَّرورة مثل المتبتّل (١ قال النابغة الذبيانيَّ (ديوانهُ في العقد الفريد ص ١١) لو انَّما عرضت لأَ شمط راهب عَبَدَ الالهَ صَرُورة متعبّد لرنا لروئيتها وحسن حديثهاً ولحَالهُ رُشدًا وان لمَّ يرشدِ

كذلك وصفوا صلاة الرهبان في ليلهم وتشعُّث لُمَّتهم زهدًا واصوا مهم قال منظور الاسدي (راجع تهذيب الالفاظ لابن السكيت ص ١١٤ ولسان العرب ١٢ : ٢) :

كَأَنَّ مهواهُ على الكَالْكُلُّ مَوْقِعُ كُفِّيَ راهب يصلّي ببازلٍ وَجْنَاء او عَيْهَلَ فَي غَبَشِ الصُّبح او التثلّي وقال الآخر (اللسان ١٤ : ٨٩) :

عن راهب متبتّل متقهّل صادي النهارَ لِلَيْلُهِ متهجّد

القَهَل يُبْس الجلد من العبادة · والتهجُّد السهر للصلاة · وكانوا يتلون الزبور خصوصاً في صلاتهم كما قال امرؤ القيس يصف رسوم الدار (ديوانهُ في العقد الشمين ص ١٦١) :

أنت حجج بمدي عليهِ فأصبحت كخط زبورٍ في مصاحف ِ رهبان ِ وكيا افاضوا في ذكر الرهبان كذلك بيّنوا منازلهم في بلاد العرب فخصُّوا منها بلاد مَدْ بن قال كثير عزَّة (معجم البلدان لياقوت ٤: ١٠١):

رهبانُ مَدْينَ والذينَ عهدُ تُصم يبكون من حَذَرِ العقابُ تُعودا لو يَسْمعونَ كما سمعتُ كلامها خرُّوا لعزَّةَ رُكَعًا وسجودا

وقال جريو (ياقوت ؛ : ٤٥١) :

رهبانُ مَذَينَ لو رأوكِ تَنزَّلوا والعُصْمُ من تَشْعَفِ الجبالِ الفَادرِ وكذلك خصَّصوا وادي القرى كمناسك للرهبان قال جعفر بن سراقة احد بني قرَّة (الاغاني ٢: ١٠١):

فنحنُ منعنا ذا القرى من عدو ّنا وعذرة اذ عَلْقي چودًا و بَعْثِرَا

١) وفي الحديث. « لا صرورة في الإسلام » قال الزجاجي معناهُ التبتُّل وترك النكاح منها

منعناهُ من عليا معدّ وانتمُ سفاسيفُ روح بين قرح و خيبرا فريقان ِ رهبان مبالل ذي القرى وبالشام عرَّافون فيمن تنصَّرا

وكذلك عيَّنوا مَوْزَن وهو بلد بالجزيرة في ديار مُضر كاحد مناسك الرهبان. قال كثيّر (راجع التاج ٣ : ٩٩١ وياقوت : ٤ : ٦٨٠):

كَأَنْهُمُ قَصْرًا مَصَابِيحُ رَاءَبٍ بَمُوزَنَ رَوَّى بَالسَلِيطَ ذُبَاكُمَا هُمُ اهْلُ الواحِ السريرِ وَيُمنِهِ قرابين اردافًا لها وشالها

قصرًا اي عشيًا · والسليط الزيت كها مرَّ · وعدَّد صخر الغيّ (لسان العرب ٢٠ : ٢٧ والتاج ٥ : ٢٨٣ والهذيليَّات ص ١٣) المكنةُ الحرى يسكنها الوهبان كبلاد الروم ومنازل تنوخ وصَوَّران وزبَد · قال :

والله لو اسمعت مقالَتَها شيخًا من الشُّغْثِ رَأْسُهُ لَبِدُ مَا بُهُ الرومُ او تنوخُ او م الاَطام من صَوَّرانَ او زَبدُ لَغَا تَحَ البَيْعَ يوم روئيَها وكان من قبلُ بَيْمُهُ لَكَدُ

فذكرُهم للرهبان في كلّ هذه الامكنة يؤيد قولنا في القسم الاوَّل عن شيوع النصرانيَّة في انحاء جزيرة العرب

وكانوا يدعون الرهبان بالحبساء . و (الحبيس) في المعاجم المحبوس في سبيل الله اي الْمُفَرَّز لذلك فيقولون حبيس الله (١

وكذلك دعوا الرهبان (با كُنَفاء) وقد مرَّ لنا كلام في الحنيف في القسم الاوَّل من كتابنا (ص ١١٩) حيث اثبتنا انَّ الحنيف جاءت بمعنى الراهب كفي شاهدًا على ذلك قول صخر الغي في الهذيليَّات (ص ٥٠ ed. Kosegarten) :

كَأْنَّ تُوالِينَهُ بِالمَلَا نصارى يساقون لاقَوْ احنيفا

ومن اسماء الواهب عند العرب (الدَّيْرَ انِي) قالوا انهُ صاحب الدير نسبةً اليهِ على شذوذ والصواب انهُ من السريانيَّة وِمُحَدُّمُل ومنها ايضاً (الرَّبيط) قال الزجاجي : هو الواهب وفي التاج (١٤٣٠) : « الوبيط الواهب والواهد والحكيم الذي ظلف اي ربط نفسهُ عن الدنيا اي سدّها ومنعها » ومنها (الجُلاذي) و (الجُلَذي)

⁽ Goldziher. Abhandlungen, XXXII) واطلب كتاب المعمّرين للسجستاني

قال في التاج (٢:٢٠°) هو خادم البيعة والراهب والجمع الجَلَاذيّ بفتح الاوَّل وقد ورد في الشعر القديم قال تميم بن مُقبل :

صوتُ النواقيس فيهِ ما يفرُّطهُ إيدي الجلاذي جون ما يعقينا كأن اصواحامن حيث تسمعُها صوت المحارث بخلجن المحارينا

ورُوي البيت الأوَّل: " الجِلاذي وجون ما يغفِّينا " والثاني: " صوت المحابض ينزعنَ المحادينا "

ومن اسما، الراهب ايضاً (النَّهاميّ) جا، في المخصَّص لابن سيده (١٠٠:١٣): « النهاميّ في قول ابن الاعرابيّ الراهب لانهُ ينهم اي يدعو و ومن المحتمل اتَّها مستعارة من السريانيَّة وُهُن محمل اي الباكي والزاهد كما قالوا الابيل و هي مشتقَّة من الحبشيَّة كما ارتأى العلَّمة نولدك (Beitraege, p. 56) وجاءت اللفظة في الشعر القديم قال الاسود بن يعفر (لسان العرب ٢٠ : ٢٦):

وقالُوا شريسُ قلتُ يكفي شريسكم سنانُ كنينراس النَّهامي مفتَّقُ غَنْهُ العصا ثُمَّ استمرَّ كأَنَّهُ شهابُ بكفتي فارسٍ يتحرَّقُ

وقد رأيت انهم دعوا الراهب (بالأَشعث) لتشعُث لتَّهِ قال الشاعر (لسان العرب ٢٠١ : ٣٤١ راجع ايضاً المفضَّليَّات ص ٤١١) :

وأَشْعَتَ عنوان لَمْ بِهِ من سجوده ِ كَرُ كُبُة عَلَرٍ من عنوزِ بني نَصْرِ

وقال صخر الغيّ :

شيخًا من الشُعْثِ رأسهُ لبدُ

وقد سمَّوا الراهب (الْمَقَدّس) اذا زار بيت المَقْدس كما قال امروُ القيس يصف ثورًا ادركتهُ الكلاب فقطَّعت جلدهُ :

فأدركنه بأخذن بالساق والنَّسَا كما شَهْرَق الولدان ثَوْبَ المقدِّسِ قال في اللسان (٨ : ٠٠) شبرق جلدَه اي قطَّعه بيهول قطَّعه الكلاب كما شبرق ولدان النصارى الراهب الذي يجي من بيت المقدس فقطَّعوا ثيبابه تبرُّكاً وكانوا يتبرَّكون به وبمشجه الذي هو لابسه واخذ خيوط منه حتى يتمزَّق ثوبه وقيل المقدّس الحبر،

ومن اساء الراهب عندهم (المتعبِّد) قال ابن سيده (١٠٠ : ١٠٠) : « هو المنقطع في الصومعة » وقد مرَّ في الشعر وقد ابتنوا من الراهب اسماً فقالوا « الرهبانيَّة » ومنهُ ما ورد في سورة الحديد (ع ٢٧): « وقفَينا بعيسى بن مريم واتيناهُ الانجيل وجعلنا في قلوب الذين اتَّبعوه رأفةً ورحمةً ورهبانيَّةً ما كتبناها عليهم الَّا ابتغاء رضوان الله »

وكما ذكروا الراهب ذكروا (الراهبة) وجمعوها الرواهب · قال امرؤ القيس (العقد الثمين ص ۱۱۸ والتاج ٤ : ٤٣) :

فَآنَسَتُ سَرِ بَا مِن بِعِيدِ كَأَنَّهُ رَواهِبُ عِيدٍ فِي مُلَاءِ مُهَدَّبِ

ودعوا الراهبة ايضاً (بالدَّيْرانيَّة) وردت اللفظة في كتاب الشعر والشعرا، لابن قتيبة (ص ٢٢٩) وفي معجم البكري (٣٧٧) ودعوا الرواهب ايضاً (بالعذارى) ومنه عدَّة اديرة وصفها العرب وسمَّوها اديرة العذارى (راجع البكري ص ٣٧٦ ويافوت في معجم البلدان ٣ : ٢٧٨) ومنه صوم العذارى « للعذارى النصرانيَّات من العرب شُكرًا لله حيث انتصرت العرب من العجم يوم ذي قار الاَثار الباقية للبيروني ص ٣١٤)

وعلى ظنّنا انَّ (الحَوَار يَّات) ارادوا بها ايضاً العذارى الرواهب قـــال مُسهر اليشكري (اللسان • : ٢٩٩) :

فَقُلْ للحَوَاديَّات يبكينَ غيرنا ولا تبكينًا الَّا الكلابُ النوابحُ

ويلحق باسم الواهب « المحرَّد والنَّذيرة » ورد ذَكَرهما في المخصَّص (١٠١:١٣) في باب الوهبانيَّة ونحوها قال: • هما الابن أو الابنة يجعلهُ ابواهُ قيماً وخادماً للكنيسة والله المعان يفعل ذلك بنو اسرائيل كان ربَّا ولد لاحدهم ولد فحرَّدهُ اي جعلهُ نذيرة في خدمة الكنيسة ما عاش لا يسعُهُ تركها » وقد وردت لفظة المحرَّد في القرآن عن لسان والدة العذراء مريم فقال (سورة آل عمران ٣: ٢١): « اذ قالت امراتُ غمران ربّ اني نذرتُ لك ما في بطني محرَّدًا » والنذيرة من العبرانيَّة وتا اي المنذور للربَّ المي نذرتُ لك ما في بطني محرَّدًا » والنذيرة من العبرانيَّة والمنذور للربَّ المينان والدة المرات المنذور للربَّ المندور للربَّ المندور المربَّ المندور المندور المربَّ المندور المندور المن المندور المن المندور المندور

وهذه الفاظ أُخرى نزدفها باسماء الرهبان وردت ايضاً في لغة اهل الجاهلية منها (السائح) بمعنى الراهب المتفرّد في الاقفار ذكرها ابن هشام في سيرتهِ (ص ٢٠) في عن اوَّل داع للنصرانيَّة في نجران وذكرها المؤرخون عن نعان ملك الحيرة لمَّا ساح في الارض بعد تنصُّره وزهده والاسم السياحة قال في التاج (١٦٨:٢): «السياحة والشيوح والسَّيحان والسَّيح الذهاب في الارض للعبادة والترهُّب (قال): ومنهُ المسيح عيسى بن مريم عليه السلام في بعض الاقاويل لانهُ كان يذهب في الارض فاينا ادركهُ الليل صفَّ قدميه وصلَّى حتى الصباح » وقد مرَّ بك ان هذا الاشتقاق ليس بصواب

ومنها (الناسك) وهو المتعبّد المتقرّب الى الله بالصوم والصلاة واعمـــال البرّ اطلقها العرب على الراهب. والاسم النُّسك بتثليث اوَّلها

وكان الرهبان يحلقون وسط رأسهم وهي (القُوقـــة) والرجل مقوَّق جاء في كتاب الاضداد (ص ١٣٢٠وفي اللسان ٢٠٠:١٢):

ائُجا النسُّ الذي قد حَلَق القوقة حلقَ ، لو رأيتَ الدف منها لنسقتَ الدفَّ نَسْقَــهُ

ومنها (الحاذي والعرَّاف والكاهن) وهي الفاظ التبست عليهم فتردَّدوا في معانيها ولا شكّ انها أُطلقت ايضاً على نصارى الجاهلية والحاذي عندهم والكاهن والعائف والعالم بالامور » (راجع التاج في المادَّة) واللفظة معرَّبة من العبرانيَّة (חוד) اي الناظر والذي او مأخوذة من السريانيَّة مُملًا او مُملُّمً اي المتفقد والناظر والحكيم ارادوا بها رئيس الدين لحكمته ولعلها ترجمة اليونانيَّة (عمر معنى عنى الناظر اي الاسقف والراعى الديني

وكذلك (العرَّاف) أرادواً بها الساح والمنبئ بالمستقبل عموماً . وقد خصُّوا بها النصارى قال جعفر بن سراقة في شعر مرَّ ذكره (ص ٥٩٨) :

فريقانِ رهبان بأَسفل ذي القرى وبالشام عرَّ افون فيمن تنصَّرا

 النصرانية في جزيرة المرب شيوع هذا الدين في كل انحاء العربيَّة والدين المسيحي لا يقوم الَّا بالنظام الكنسي آي بوجود اساقفة وكهنة ومنه يتَّضح آنهم لم يريدوا بلفظة الكاهن السَّحرة والمشعوذين فقط بل اخذوها ايضاً بمعناها الحاص اي راعي الدين القويم وخادم الاسرار المقدَّسة وان لم ينضُوا عليه وقريب منه قول صاحب لسان العرب (٢١:١٧): « العرب تستي كلَّ من يتعاطى علماً دقيقاً كاهناً ومنهم من كان يستمي المنجم والطبيب كاهناً » فطبيب الارواح احق به من سواه ووي تاريخ عرب الجاهلية اخبار بعض الكهان الذين دعوا الى الله وردُوا عن المنكر وارشدوا الى الخير ما يدل على انهم كانوا ارفع مقاماً من السَّحَرة

٦ مفردات نصارى الجاهلية الخاصّة بكنائسهم واقداسها

سبق لنا عدَّة الفاظ مشتركة استعملها نصارى العرب لمناسكهم وعباداتهم كما سبقوا غيرهم الى استعملها كالمسجد والكعبة والمحراب والمنارة والمئذنة ولهم الفاظ أخى خاصة بهم تجري عندهم حتى اليوم وكانت شائعة قبل الاسلام كما سترى منها (الكنيسة) وهي لفظة ساميَّة معناها المجمع عبرانيَّتُها حرسوانيَّتُها حرسوانيَّتُها فاتت بمعنى محل صلاة اليهود والنصارى ومنهم من يجعل الكنيسة للنصارى والكنيس لليهود ومن الشواهد على استعمال اللفظة قدياً لمعبد النصارى قول جرير يهجو بني تغلب النصارى (الكامل للمبرد ص ١٨٥٠ في مقام ديارِ تغلب مسجد وص كنائس حَنْتَم ودِنان

(قالوا) اَلَحْنَتُم الْحَزَفُ الاخضر

واشيع منها لفظة (البيعة) وهي سريانيَّة گُمكُلًا ومعناها البَيضة والقبَّة اشارة الى شكل بناء الكنائس قديمًا وذكرُها مكرَّد في الشعر الجاهليّ. قال ورقة ابن نوفل (الاغاني ١٦:٣):

أقولُ اذا صلَّيتُ في كلَّ بيعة تباركتَ قد آكثرتَ باسمكَ داعيا ومثلهُ للزبرقان بن بدر التميمي لمَّا وفد على ذبي المسلمين (سيرة الرسول لابن هشام ص ١٣٠):

نَعَنُ الكرامُ فلا حيُّ يعادِلُنا منَّا الملوكُ وفينا تُنصَبُ البيَعُ

واقدم منهما قول لقيط بن مَعْبد في عينيَّتهِ التي وجَهها الى قومهِ ليحذَّرهم من كسرى ذي الاوتاد (مختارات شعراء العرب لهبة الله العلوي ص ٢ وتاج العروس ٥ : ٥ ك) :

تامَتُ فوَ ادي بذاتِ الحالِ خَرْعَبَهُ مَنَت ثُريد بذاتِ العَذْبَةِ البيَما (قال): ذات الحال وذات العذبة مكانان ويروى:بذات الحِذع وروى في التاج « نامت ٠٠ خزعتهُ » وهو تصحيف ومثلهُ قدماً قول عبد المسيح بن بقيلة (معجم البلدان لياقوت ٢ : ٢٥١):

كَمْ نَجْرَعْتُ بِدَيْرِ الْجَرَعَةُ غصصًا كَبْدِي جَا مُنْصَدِعةُ مِنْ بِدُورٍ فوق اغصانٍ على كشبِ زُرْنَ احتسابًا بيَعَهُ

ومنها (القُلَيْس) قال في المخصَّص (١٠٣:١٣): «القُلَيْس بيعة كانت بصنعا، للحبشة هدمَتُها رحمير ٤٠٠ واللفظة دخيلة اصلها من اليونانيَّة عدما وكان بانيها الملك قدما، الكتبة هذه الكنيسة باوصاف تدلُّ على حسنها وفخامة بنائها وكان بانيها الملك ابرهة (راجع ما نقلناهُ من اقوالهم في مجاني الادب ج ٣ع ١٠١ وج ٧ ص ١٢٩١) ومنها (السعيدة) جعلها ابن سيدة (١٠٣:١٣) وياقوت (١٠٣:١٠) في جملة مناسك النصاري وقالا عنها انَّها «بيتُ كانت تحجُهُ ربيعة في الجاهليَّة » وقد مرَّ بك ذكر تنصُّر ربيعة

واجلُ ما في البيعة (هَيْكُلُها) وهو صدرها حيث تُقام الصلوات والرتب واللفظة عبرانيَّة المحرد وآراميَّة مُصَلًا وهي فيهما بنا العبادة الكبير والهيكل في العربيَّة البنا العظيم واستُعمل لكل كبير الجسم قال التبريزي في شرح الحاسة (ص ٢٦) : « الهيكل اصلهُ في البنا ، » وقال في الاغاني : « الهيكل العظيم من الحيل والشجر ، ومنهُ (?) سُمّي بيت النصاري الهيكل » وقد ورد بهذا المعنى في الشعر الجاهلي ، قال عنترة (راجع العقد الثمين ص ١٨١) :

تَمْشِي النعامُ بِهِ خَلَاءً حولَهُ مَشْيَ النصارى حولَ بيت الهيكلِ

قال في المخصَّص (١٠٤ : ١٠٤) : « الهيكل بيت النصارى فيهِ صورة مريم هي عليها السلام ٠٠٠ وربَّعا نُستي بهِ ديرهم » وفي لسان العرب (١٤ : ٢٢٥) : , « الهيكل بيت النصارى فيهِ صورة مريم وعيسى » . وقال الاعشى (الاضداد ص ٢٤ ولسان العرب ٢ : ١٤٤) يذكر الهيكل :

وما ايبلي على هيكل بناهُ وصلَّب فيهِ وصارا ومثلهُ قول الآخروقد مرَّ:

وما قد الرهبانُ في كلّ هيكل اييلُ الابيلين المسيح بن مريما وفي الهيكر (المذّبح) وهو علّ التقديس والقربان واصلهُ علّ الذبح وتقدمة الذبيحة فاستعملوهُ مجازًا قال في التاج (٢: ١٣٨): «ومن المجاز المذابح للمحاريب والمقاصير في الكنائس وبيوت كتب النصارى سُمّيت بالمذابح للقرابين». وقال في اساس البلاغة (١: ١٩٢): «مردتُ بمذابح النصارى وهي محاديبهم ونحوها المناسك للمعتقدات »

قَالَ الحسينُ بن الضَّقَاكُ (راجع معجم البَّكري ص ٣٦٩) :

عجَّت اساقفُها في بيت مَذْبَعها وعجَّ رهبانُها في عرصة الدار

وكان للكنائس (محاريبُها) وقد مرَّت . واخص ماكانوا يزينون به هياكلهم (الصَّليب) تنويها بموت السيّد المسيح مصلوباً . وقد تكرَّد ذكرهُ في الشعر الجاهلي وجمعوهُ على صُلْب وصُلْبان وصرَّحوا بعبادة النصادى للصليب وباتخاذهم الله كقبلة وكرأية . وقد أقسم به عدي بن زيد فقال (الاغاني ٢: ٢١):

سمى الاعدا؛ لا يألونَ شرًّا عليكَ وربٍّ مكَّة والصليب

راجع ايضًا ما قيل في القسم الاوَّل عن اكرام النصارى لمَكَّة في الجاهليَّة (ص ١١٨) . وممَّن ذكروا الصليب النابغة الذبيانيَّ (تاج العروس ٢٠ ٣٣٧) قال:

ظلّت اقاطع انعام مو بلّه لدى صَليب على الزورا منصوب قال الصفّاني (Lane s.v): «سمّى النابغة العَلَم صليباً لأ نَه كان على صليب لانه كان نصرانيًا ، وقال شارح ديوان النابغة (شعراء النصرانيَّة ص ١٠٥٠): « اراد النابغة صليب النصارى وكان النعان نصرانيًا » وقد ذكر الاخطل خوج النصارى لحروبهم والصليب يتقدَّمهم (ديوانه ص ٣٠٩):

لمَّا رَأُونا والصليبَ طَالَعا خلَّوا لنا رازان والزارعا

ومَّن صرَّحوا بعبادة العرب للصليب حجَّاد بن أَنجِر قال يهجو بني عجل النصارى (الاغانى ١٣ : ٤٧) :

تُحدّدني عجل وما خلت ُ اتّني خلاة العجلِ والصليب ُ لها بَعْلُ اي تعبد المصلوب وروى في التاج (١٠:١٠) للأُقيشر:

في فتية جعلوا الصليبَ إِلْمَهُمْ حاشاي اني مُسلم معذورُ

وكانوا يسِمون جباههم بالصليب قال حِجَّة الدين الصقليِّ في كتاب أنباء نجباء

الأُنباء لحالد بن يزيد في امرأتهِ رَ مُلة الزبيريَّة (ص ٩٤) :

أُحبُ بني العوَّامِ طُرًّا لاجلها ومن أَجلها حبَّيت أَخُو َالها كَلْبَا فان تُسلَمِي أُسلِم وان تتنصَّري يَخَطُّ رجال ُ بين اعينهم صُلْبا

وبنوا من الصايب فعلًا فقالوا صلَّب اي رسم الصليب كها رأيت في شعر الاعشى:

فا أيبليُ على هيكلٍ بناهُ وصَلَّب فيهِ وصارا

وكان نصارى العرب كما غيرهم يزينون كنائسهم بنقش الصور ونصب التاثيل في كرمونها نسبة الى ما عَمّله لهم من اوليا. الله وفضائلهم ولنا في شعر اهل الجاهليّة عدّة شواهد على ذلك و فذكروا (الصورة) رهي هيئة الشي وشكله لا سيا هيئة اولياء الله وقد سبق في باب تاريخ النصرانيّة بين عرب الحجاز (ص١١٦-١١٧) ان العرب كانوا وضعوا في الكعبة صورة الملائكة والانبياء كموسى ومريم وعيسى »: وممّن ذكروا الصور النصرانيّة الاعشى كما سبق فبنى من الصورة فعل « صار »: وصلّب فيه وصارا

يويد الراهب الذي نصب الصليب في الهيكل وذانه بالصور · وتسمَّى الصورة (عَثَالًا) قال في التاج (١١١٠) : « التمثال الشي المصنوع مشبًها بخَلق من خلق الله عزَّ وجل · (قال) والتاثيل هي صور الانبياء وكان التمثيل مباحاً في ذلك الوقت » · وكانت تلك الصور تتغن بالفن وينقشونها بالالوان ويطلونها بالذهب · قال عبدالله بن عجلان (الاغاني ١٠: ١٠٢) :

غرًّا المالل صورتها ومثل تمثال صورة الذَّهَبِ

(قال) ويروى : بيعة الذهب • وروى ياقوت لشاعر قديم (٣: ٥٢٥) : ﴿ اللَّهُ

حتى اذا كُنَّ دُوَ بِن الطِرْ بالْ بَشَّرَ منهُ بِصهيلٍ صَلْصَالُ

ومثلهُ للاخطل (ديوانهُ ص ١٢) :

حَلْيُ يَشَبُّ بِياضَ النَّحْرِ واقدُهُ كَمَا تُصَوَّرُ فِي الديرِ التَّاثِيلُ وَكَانُوا يُطُوفُونَ حُولُ الصور لاسيا في اعيادهم قال الحارث بن خالد المخزومي (الاغاني ١٠ : ١٣٣):

وبشرة خَود مثل عَثال بيعة تظلُّ النصارى حولَهُ يومَ عيدها

ومثل الصورة والتمثال (الدُّمية) جمعُها الدُّمي واصلها من السريانية وُصحمُ الله ومعناها الشبه ، قال في التاج (١٠١: ١٣١): «الدُّمية الصورة المنقشة من الرخام (عن الليث) ، وفي الصحاح: الصورة من العاج ونحوه او عام من كل شي مستحسن في البياض او الصورة عامة (وهو قول كراع) ، قال ابن الاثير: هي الصورة المصورة لا عنها 'يتنوق في صنعها و'يبا لغ في تحسينها ، ، والدمية ايضاً الصنم ، ، للزيينها وتنقيشها كالدُّمي المصورة » ولذلك ضربوا المثل في حسنها فقالوا: «احسن من دُمية (امثال الميداني سناءهم قال الاعشى (التاج ١: ٣٤٤):

وحُورٍ كَأَمْثَالَ الدُّمْنَى ومناصفُ

وكان سبقهم داود النبيّ الى هذا التشبيه فوصف في المزامير (مز ١٢:١٤): بنات المنافقين • المتزيّنات كُذُّ مَى الهياكل». ومعظم الشعراء القدماء الذين ذكروا الدُّ مَى خَصُّوا بها بيَع النصارى ومحاريبهم دلالةً الى عادتهم المألوفة بتزيين كنائسهم بالصور ليكرموها لا ليعبدوها كالاصنام قال عديّ بن زيد (في الكامل للمبرَّد بالصور ليكرموها):

كُدُمَى العاج في المحاريب اوكالـــبَيْض في الروضِ زهرهُ مستنيرُ ومثلهُ للاخوص في الاسلام (الاغاني ؛ : ١٤٢) :

رَبِينَ لَكُنِي صَبِيرُ غادية او دييةٌ زُيِّنت جا البِيَعُ وقال عُمر بن ابي ربيعة (الكامل ص ٢٧٠):

دمية مند راهب ذي اجتهاد صوَّروها في جانب المحراب وقال اميَّة بن ابي عائذ (ديوان الهذيليّين ص ١٧٧):

او دمية المحراب قد لعبت جا ايدي البُناةِ بزُ خرف الإُنواص وتبعهُ ابو العتاهية فقال (الاغاني ٣ : ١٥١) :

حَلَّنَ عَتَّابَةً من حسنها دُمْيةُ قسٍّ فتنت قسَّها ومِمَّنِ وِصِفُوا الدُّرَمَى امرؤ القيس حيث قال (دِيوانهُ في العقد الثبين صِ ١٢٨): كَأْنَ ۚ دُنَى سُقْفٍ على ظَهِر مرمر حسا مُزْبَدَ الساجوم وشيًا مصوراً

ومثلهٔ النابغة الذبياني (العقد الفريد ص ١٠) : او دمية من مرمر مرفوعة بُنيت بآجر تُشادُ وقَرْمَد وكذلك قال عبيد بن الابرص (الاغاني ١٩ : ٨٦) :

واوانس مثل الدُّمَى حورُ العيونِ قد استُبينا وقال سُلْمي بن ربيعة (الحاسة ص٥٠٦): (ed. Freytag

والبيض يرفُلْنَ كالدُّمَى في الرَّيْط والمُذهب المَصُونِ

وقال زياد بن حُمل (الحاسة ٦١٤) :

فيها عقائل امثالُ الدُّمَى خُرُدُ ۗ لَمْ يَغْدُ هُنَّ شَقا عيشِ ولا يَتمُ

ويظهر من شعرهم انَّ هذه الدُّمي كانت تُصطنع في بعض انحاء العرب كَهُكِر قيل انهُ موضع في اليمن قال امرؤ القيس (ديوانهُ ص ١٣٤ في العقد الثمين) : كناعمتَين من ظباء تباله على جوانزأين او كبعض دُمَى هَكِيرُ

وكذلك ميسنان وقيل انها مَيْسان بين الواسط وبصرة قال سُحَمِ : وما ومية من دُنَّى مَيْسَنا ن معجبة طرًا واتَّصافًا

ولعلَّهم اطلقوا ايضاً على الصورة اسم (النُّضِ) وهو في الاصل كل ما كان يُنصَب فيُعْبَد من دون الله تعالى والجمع أنصاب ويقال نُصُب بضمَّتين والجمع نَصَائب. وقد خصُّوها بعبادة الاوئان فارآدوا بها حجارةً كانت حول الكعبة كانوا يصمُّون عليها دماء الذبائح . ولعلّ النصاري ارادوا بها معني الصورة عمومًا دون الوثن لورود اللفظة في شعر البعض منهم

وأعجب من هذا اتَّنهم استعملوا لفظة (الوثن) للدلالة على صورهم والكلمة . حبشيَّة ٥٨٦ بهذا المعنى وقد استعملها الاعشى بمعنى الصليب. قال (المفضليَّات ص ed. Lyall •٤٩ ولسان العرب ٢٣٤:١٧):

يطوف العفاة بابوابه كطَوْف النصارى ببيت الوثَنْ

(قال) اراد بالوثن الصليب

وقد امتازت كنائس النصارى (بالناقوس) وكان قدياً خشبة طويلة يقرعون عليها بخشبة قصيرة اسمها (الوبيل) او (الأبيل) يقال نَقَس بالوبيل الناقوس نَقَساً اذا ضربه ثمَّ جعلوا بدلامن الخشبة لوحاً من نحاس كانوا يقرعون عليه وهو اليوم (الجرس) على صورة نصف المخروط وهو عربي ايضاً ذكره في التاج قال (؛ نامله على صورة نصف المخروط وهو عربي ايضاً ذكره في التاج قال (؛ نامله والجرس الجلجل ٠٠٠ والذي يُضرب به » وتكرَّر في الشعر الجاهلي ذكر النواقيس قال المتليّس يذكر خوجه الى بلاد غسّان حيث كثرت الكنائس والنواقيس (راجع طبعتنا الديوانه) :

حنَّت قَلُوصي جا واللبلُ مُطَّرِقٌ بعد الهدورِ وشاقَتْها النواقيسُ قولُهُ «بعد الهدو » اي عند السَّحَر لانَّ عادة الرهبان ان يقرعوا نواقيسهم للصلاة قبل الفجر · ومثلهُ قال المرقش الاكبر (المفضَّليات ص ٤٦٠) :

وتسمع تُزْقَاءً من البوم حولنا كما ضُرِبت بعد الهدوِّ النواقسُ ومثلهما للأَعشى (راجع الجوهري في مادَّة حدّ) ويروى لعنترة (العقد الثمين ص ١٧٩):

وكأس كعين الديك باكرتُ حدَّها بفتيان صدق والنواقيسُ تُضرَبُ وقال الاسود بن يعفر وجمع الناقوس على نُقُس (التاج ؟ : ٣٦٣) : وقد سبأتُ لفتيان ٍ ذوي كرم قبل الصباح ولمَّا تُقرَع ِ النَّقُسُ واكثر ما كانت النواقيس في الدساكر والقرى قال لبيد (ديوانهُ ص ١٣٧) : فصدَّهم منطقُ الدَّجاج ِ عن العَمَد وضربُ الناقوس فاجتُنبا قال الشارح : « والناقوس ا تَمَا يكون في القرى فلمَّا مرُّوا بالقرى كرهوا دخولها فعدلوا عنها واجتنبوها وكانت قصدًا على الطريق » . ومثلهُ للجعدى : دخولها فعدلوا عنها واجتنبوها وكانت قصدًا على الطريق » . ومثلهُ للجعدى :

ودسكرة صوتُ ابواجا كصوتِ الموائحِ بالحَوْأَبِ سبقتُ صياحِ فراريجها وصوتَ نواقيسَ لم تُضرَبِ

وكان ضادب الناقوس الراهب والراهبة والقسّ · قال ربيعة بن مقروم من ابيات مرَّت ذكر فيها الراهب (الاغاني ١٩ : ٩٢) :

لَصَبَا لِبهجتها وحُسن حديثها ولَهَمَّ من ناقوسهِ يتنزَّلِ

وروى في الاغاني لبعض الاغفال عن راهبة :

تضربُ بالناقوسِ وَسُط الدَّ يُرِ قبل الدُّجاجِ وزقاء الطَّير

ومثلهُ لجرير في القسِّ (البكريِّ ٢١٥) :

صَبَحنَ تُرْمَاء والناقوسُ يقرعهُ قُسنُّ النصارى حراجيجًا بنا تجفُ وقال جرير ايضًا (البكري ٣٦٨) :

لَّا تَذَكَّرَتُ بِالْدِيرَ نَّيْنَ ارَّقَنِي صُوتُ الدَّجَاجِ وَقَرْعُ بِالنَّوَاقِيسِ وقال الاعشى ودعا ضارب الناقوس بالأبيل وهو ايضاً الحبر كما مرَّ (راجع حماسة البحتري ص ٥٦):

فَانِيّ وربّ الساجدينَ عشيةً وما صكّ ناقوسَ الصلاة أيلُها أصالحكم حتى تبوأوا بمثلها كصرخة حُبلي بشّرتما قَبُولها

ويو يد ذلك قول المثل في القاموس: « رأيت أبيلًا على وَبيل » اي حبرًا على عصا رعايتهِ . وقيل بل الابيل هو عصا الناقوس كالوبيل

اماً (الحِرَس) فلم نجده في شعر قديم . وا نَمَا وَرَدَ ذَكُوهُ في الحديث قال في أُسد الغابة لابن الاثير (١ : ٣٥١) عن لسان محمَّد في الوحي : « احياناً يأتيني (اي الوحي) في مثال صلصة الحَرَس » وفي حديث آخر رواه مسلم (١ : ٥٠٠) : « الحَرَس مزامير الشيطان (١ »

وكانوا ينيرون كنائسهم بالانوار ويسرجون فيها الشُرج ويضيئونها بالمصابيح قال عمر ابن ابي ربيعة (الاغاني ١٠ : ٧) :

نظرتُ اليها بالمحصَّب من منى ولي نظرة لولا التحرُّجُ عارمُ ا فقلتُ اشمس معاييحُ بيعةً بدت لك خَلْف السُّجْف ِ ام انت حالمُ

وكانوا على الأخصّ يقيمون فيها الرتب الدينيَّة · مرَّ ذكر صلاتهم وسجودهم وتسبيحهم في كنائسهم · وكانوا يقربون القرابين في القدَّاس ومنهُ قول الاعشى: وما قدَّس الرهبان في كلّ هيكل · · ·

ومثلهٔ قول البحري في معجم ما استعجم (ص ٣٦٩) يصف رتبة قدًاس النصارى « وضح ً الرهبان بالتَقْديس »

Goldziher: Abhhandl. z. arab. Philologie, p. 189 اطلب (١

ومن مناسكهم (القُرْبان) هو في الاصل كلُ ما يُتقَرَّب بهِ الى الله · وقد يُخصَّت بقربان النصارى · قال اميَّة (كتاب البد · ٢ : ١٤٥) :

ايَّام يَلْقَى نصاراهم مسيحَهُمُ والْكائنينَ لهُ ودًّا وقُرْبانا

وروى في اللسان لجرير (١٥ : ١٢٥):

او تتركون الى القستَّينِ هِجْرَتكم ومَسْحكم صُلْبَهم رَخَمَان قرْبانا وقد بنوا منهُ فعلًا فقالوا (تقرَّب) اذا اخذ القربان قال الاعشى يمدح هوذة بن علي النصراني الذي اعتق مئة من أسرى تميم يوم الفصح (تاريخ الطبري ١٩٨٧:): جم تقرَّبَ يوم الفِصْح ضاحيةً يرجو الالهَ بما أسدى وما صَنَعا

ومثلهٔ ما اخبر صاحب الاغاني (۲ : ۳۲) عن عدي بن زيد وهند بنت النعان كيف دخلا يوم خميس الفصح كنيسة الحيرة « ليتقرَّبا » يريد تناولهما الفصحي وكانوا يدعون القربان (الشَّبَر) ولعلَّ اللفظة سريانيَّة « صُحَحُهُ اللهُ وهي الطعام والغذاء ارادوا بها قوت النفوس وقد وردت في الشعر القديم. قال عدي بن زيد يجلف بالقربان (شعراء النصرانيَّة ۲۰۲ ولسان العرب ۲ : ۰۸) :

إِذَ اتَانِي نِبا مُن مُنْعِم لِم أَخُنْهُ والذي أَعطى الشَّبَرُ

قال الشارح: « الشبر هو الانجيل والقربان » · وقد وردت الكلمة في شعر العجَّاج فافتتح احدى اراجيزه ِ بقولهِ :

الحمدُ لله الذي أعطى الشَّبَرُ

فشرحوا الشَّبر بالعطيَّة والموهبة · وكأنها تعريب اللفظة اليونانيَّة افخارستيا (Ευχαριστία) ومعناها الموهبة الصالحة فاطلقوها على القربان · وورد لابن السكيت في اصلاح المنطق (طبعة مصر ص ١٥٩) في شرح بيت عدي : « قيل في الشبرههنا انهُ القربان »

وقد خصَّوا بالذكر (خمر القربان) ورووا صلاة النصارى عليها وتقديسهم لها وقد مرَّت في ذلك ابيات ايمن بن ُخرَيم (الاغاني ١٦ : ٤٥) :

وصهباء جرجانيَّة لم يَطُفُ جا حيف ولم تنفَر جا ساعة قيدر ولم يشهد القس المبينمُ نارَها طروقًا ولا صلَّى على طبخها حَبرُ

ومثلة فيها للاعشى (شعراء النصرانيَّة ص ٣٧٨):

لها حارس لا يبرحُ الدهرَ بينها وان ذُبحتُ صَلَّى عليها وزَ مزما ببابلَ لم تُعْصَر فسالت سُلافة تخالط قنديدًا ومسكاً مختَّما

فبذكره ِ للصلاة عليها خصَّ الخمر المقدّسة · وقال الاعشى ايضاً :
وصهباء طاف خاميتُها وابرزَها وعليها خَمَ ،
وقابلها مستهامًا لها وصلَّى على دُنجا وارتسمُ
قزَّرْ تحا غيرَ مستكبرٍ على الشرب او مُنْكر ما عُلِمُ

النهامي صاحب الدير وقد مرَّت ورُوي (قطب السرور Ms de Paris ff. 67): «طاف يهود أيها ، ولعلَّهُ تصحيف لانَّ اليهودي لا يصلّي على الخمر ولا يطيف بها ، وكذلك قال علقمة وذكر (الكأس) وخصَّ خمرها بصفات اقرب الى الخمر القدَّسة :

كأسُ عزيز من الأَعناب عتَّقها لبعض أَرباجا حانية حومُ تشفي الصُّداع ولا يو ولا يخالطُها في الرأس تدويمُ ظلَّت تَرَقْرَقُ في الناجودِ يصفقُها وليدُ أَعجَمَ بالكتَّانِ مفدومُ

قالوا اراد بالعزیز الملك . وقالوا بل اراد كبیر النصاری كقول اوس بن حجر یذكر فصح النصاری :

عليهِ كمصباحِ العزيز بَشُبُهُ لفِصْحٍ ويعشوهُ الذُّبالِ المفتَّلا وكما شربوا خمر القربان اكلوا خبزهُ المقدَّس . وقد بيَّنَا (ص ٢٢ و ١٣٩) ان هجو بعض الشعراء لبني حنيفة النصادى على « اكابهم لربهم » اتَّمَا ارادوا بهِ تقرُّبهم من القربان الاقدس فقرَّعوهم عالم يدركوا معناهُ فقالوا :

> أَكَاتُ حنيفةُ رَبِّها زَمَنِ التَقَحُّمِ والمَجَاعَةُ لم يُحذروا من رَجم سو العقوبة والتباعَه ومثلهٔ قول الآخر:

أَكُلتُ رَبِّهَا حَنَيْقَهُ مِنْ جُو عِ قَدَيمٍ وَمِن إِغُوَ الْرِ

 سورة المائدة ع ١١٢ و١١٤) حيث يذكر انَّ الحواريين طلبوا من المسيح ان يُنزَلُ عليهم مائدة من السماء فأنزلها · واراد بها العشاء السرّي

ولا شك انه كان لهم في كنائسهم (مِنْبَر) للكرازة واعظم شاهد على قولنا ان اللفظة ليست عربيَّة بل مستعارة من نصارى الحبش عمر الله الي مجلس وكرسي الخطابة ثم اخذها المسلمون (١٠قال الفرزدق في آل أبي العاصي (راجع ديوانه de. Boucher. p. 19):

ولن يزالَ المام منهم مُلك اليهِ يشخصُ فوق المِنْبر البَصَرُ

٧ مفردات نصارى الجاهليَّة الحاصَّة بساكن الرهبان

قد توفَّرت المفردات العربيَّة التي ورد ذكرها في المعاجم والشعر القديم دلالةً على مساكن الرهبان فجمعنا منها ما تيسَّر لنا على ترتيب حروف المعجم وفي وفرتها شاهد ناطق على شيوع العيشة الرهبانيَّة في انحاء العرب

فين ذلك (الاسطوانة) وهي السارية وفقاً لمعناها الاصلي في اليونانيَّة (الاسطوانة) وهي السارية وفقاً لمعناها الاصلي في اليونانيَّة (الدعوين لذلك وقد اتخذها العرب بمعنى العمود الذي كان يتعبَّد فوقهُ بعض الرهبان المدعوين لذلك بالعموديين (Stylites) قال ذو الجدن (سيرة الرسول لابن هشام ص ٢٦ بالعموديين (ed. Wüstenfeld)

فانَّ الموت لا ينهاهُ ناه ولو شربَ الشفاءَ مع النَّشُوقِ ولا مترهب في أُسطوانً يناطحُ جُدْرَهُ بيضُ الأَنوقِ

قال الشارح: الاسطوان والاسطوانة هاهنا موضع الراهب المرتفع. وقال في التاج: الفرق بين الاسطوانة والعمود انَّ العمود حجر واحد والاسطوانة بناء

ومنها (الأُكَيْرَاح) وهي قلَّاية الراهب ومثلها الكِرْح واصل الكلمة من السريانيَّة مُصُومِعلم قال في المخصَّص لابن سيده (١٠:١٣): « الأكثراح بيوت ومواضع تخرج اليها النصارى في بعض اعيادهم وهو معروف » وقال في معجم البلدان (٣٤٠١): « الأكثراح بيوت صغار تسكنها الرهبان الذين لا قلالي لهم » وهي ايضاً موضع بعينه وانشد لبكر بن خادجة :

ا) راجع مقالة للمستشرق بكر (C. H. Becker) عنواضا المِنْبِر عند قداء العرب (Orient. Stud. Theod. Noeldeke. t.1,331 - 351)

دع البساتين من آس وتفاّح واقصد إلى الشيخ من ذات الأكثراح الى الدساكر فالدير المقابلها لدى الأكثراح او دير ابن وضاّح

ومنها (التامور) ويُروى بالهمز تأمور · قال في التاج (٢٠:١) : «التأمور صومعة الواهب وناموسه · · · وقال ابن دريد انَّ اصل هذه الكلمة سريانيَّة » ولم نجدها في المعاجم السريانيَّة بهذا اللفظ · ولعلَّها من لحمد بالطا · فتكون كالمطمورة في العربيَّة شبَّهوا بها مسكن الواهب او كالطَّمار اي المحل المرتفع والله اعلم · وقيل ان اصلها من عمل (وددت الكلمة في الشعر الجاهليّ في قول الشاعر عن الواهب :

ولَهَمَّ من تامورهِ ينتزَّلُ

ومن الفاظهم الشهيرة (الدَّير) وهي لفظة سريانيَّة الاصل (وَمِعناها المسكن عموماً لا سيا المحصَّن ثمَّ خصُّوا بها مسكن الرهبان قال ياقوت في معجم البلدان (٢: ٦٣٦): «الدَّير بيت يتعبَّد فيه الرهبان ولا يكاد يكون في المصر الاعظم المُّنا يكون في المصحارى ورؤوس الجبال » وقال في اللسان (٥: ٢٨٧) عن ابن سيده : «الدَّير خان النصارى والذي يسكنهُ ويعمرهُ ديَّار ودَيْرَانيَّ » وقال ابن الاعرابيّ : «يقال للرجل اذا رأس اصحابهُ : هو رأسُ الدير وقد شاع استعال الكلمة في الشعر القديم قال عديّ بن زيد (معجم البلدان ٢ : ٦٨٠) :

نادمتُ في الدير بني عَلْقَهَا عاطيتُهم مشمولةً عَنْدما كأنَّ ربح المسكِ من كأسها اذا مزجناها بماء السما

وقد عدَّد ياقوت والبكري وغيرهما في معاجم البلدان نيِّفاً ومئة دير مما ورد ذكرهُ في الشعر القديم بل ذُكرَ لابي الفرج الاصفهاني كتاب في الديارات خصَّهُ بذكر الاديرة القديمة بين العرب

ومنها الرُّكُم) قال في المغصَّص (١٠٢:١٣) : « من ابيات النصارى · (قال) ولستُ من هذه الكلمة على ثقة » · (قلنا) ولعلَّ الكلمة تصحيف (الكِرْح) الآتية

ed. Sachau, ۲۷ وكتاب فرنكل ed. Sachau, ۲۷ وكتاب فرنكل Fraenkel: Aram. المرتَّب للجواليقي Fraenkel: Aram. وكتاب فرنكل Fremdw. in arabischen, p. 269.

ومنها (الصَّرْح) وهو في الاصل البناء العالي وقيل ان الصرح في النبطيَّة القصر · ولعلَّ الاصح "انها حبشيَّة ACh ومعناها الحُجرة والقلَّاية (١

ومنها (الصَّومعة) ومثلها الصومع بنا الراهب محدَّد الطرف قال في التاج (٧: ١٤١): «الصومعة كجوهرة بيت النصارى ومنار الراهب سُتيت لدقَّة في رأسها ». وقال زين العابدين: «الصومعة المنارة وهي في الاصل مُتعبَّد للراهب، وقد مرَّ ذكرها في الفصول السابقة (راجع الصفحة ١٧٠)، واصل الكلمة من الحبشيَّة ١٤٣٣ ومعناها الدير والقلَّدية، وقد وردت بهذا المعنى في القرآن (سورة الحج ع ١١) ونطق بهذا الشعراء القدما، روى سيبويه لاحدهم:

اوصاك ربُّك بالتُّقي وأُولو النُّهي اوصوا مَعَهُ فَاخَرُ لنُفسك مسجدًا تخلو بهِ او صومعَهُ

ومنها (الطِّرْبال) وهو كل بناء عالي مرتفع وقال ابو عبيدة هو شبيه بالمنظرة من مناظر العجم كهيئة الصومعة وانشدوا لدُكَيْن (راجع ياقوت ٣: ٥٢٥ والتاج٧: ١٦٤):

حتى اذا كان دُو َين الطربالُ رجَمْن منهُ بصهيل مَلْصالُ مَلْمالُ مطهَّر الصورة مثل التمثال

وقد وردت الكلمة بمعنى البيعة ومعبد النصارى ولعلَّها اعجميَّة

ومنها (العُمْر) قال في التاج (٣٢٠:٣): «العُمر المسجد والبيعة والكنيسة سُمّيت باسم المصدر لانهُ أيعْمَر » والصواب انَّ الكلمة سريانيَّة (كُنههُ) وهي الدير · قال المتلمّس (راجع معجم ما استعجم للبكري ص ٢٩٦) :

ألك السديرُ وبارقُ ومبايضٌ ولك المؤرنَقُ ولك المؤرنَقُ والعُمر ذو الاحساء واللَّـــــــــــَّات من صاع ودَيسَقُ

(قالوا) العُمر في شعر المتلمّس الدير او البيعة والكنيسة

ومنها (القلّاية) اصلها من السريانيَّة صُكَّمُكُلًا اشتقَهَا السريان من اليونانيَّة مَكْمُكُلًا اشتقَها السريان من اليونانيَّة به دمانةً الى « ان كانت القلَّاية مضافةً الى المواضع فا نَّما هو العُمْر والعمر عندهم اسم الدير قال الثرواني :

وان الله حيَّيتُماني تحيَّة فلا تَعْدواً رَ يُحَانِ قلَّاية القسَّ ، ومنها ايضاً (القُوس) وهو الدير واصل الكلمة من الفارسيَّة قال صاحب اللسان (٢٠٠٤) : « القُوس الصومعة او موضع الراهب ، وقال ياقوت (٢٠٠٤) :

« هو معبد الراهب » وانشد في اللسان :

لا وَ صَلُّ اذْ صُرفَت هندٌ ولو وقفَت ﴿ لَاسْتَفْتَنَتْنِي وَذَا الْمُسْحَبُّينَ فِي القُّوسِ »

وانشد الاصمعي لذي الرَّمة:

على أَمْر مُنقد ِ العفاءِ كَأَنَّهُ عصا قَسَ تُوسٍ لينُها واعتدالُها قال: القسلَ القسِّدس والقوس صومعتهُ

ومنها (اَنكِرْح) وهو مقام الراهب من السريانيَّة گُدوسل بمناه وقد موَّ مع الأُكْيراح

ومنها (اَلَنهمة) وهو مسكن النَّهَام او النهاميّ اي الراهب قـــال ذو الجدن (سيرة الرسول ٢٦–٢٧):

وَعَدْانُ الذي حُدِّثْتَ عَهُ بِنَوْهُ مسمَّكًا فِي رأس نيقَ عَنْهِمَةُ واسفلُهُ جروب وُحِثُ اَلمَوْحَلِ اللَّشَقِ الرَّلِيقِ عَرَّرَةٍ واعلاهُ رُخام تحامٌ لا ينيب في الشقوق مصابيحُ السليط تلوح فيهِ اذا يُمسي كَتُوْماضِ الْبِرُوقِ قال الشارح: المنهمة موضع الراهب

ومنها (النَّاموس) قال في اللسان (٩: ١٣٠): « الناموس بيت الراهب ولعلَّهُ «اراد الناووس من اليونانيَّة ٤٥٥٧ وهو الهيكل وجاء في التاج: « الناووس مقبرة النصارى »

٨ مفردات لنصارى الجاهليَّة في اعيادهم ومواسمهم السنويَّة

نذكر هذا الاعياد النصرانيَّة الثابتة والمنتقلة التي شاعت عند عرب النصارى كما عرفها غارهم

اوَّهَا عَيْد (السُبَّار) يريدون به ما ندعوه عيد البشارة واللفظة سريانيَّة الاصل (هُمه كُنُ ل) . قال البيروني في الآثار الباقية عن القرون الحالية (ص ٢٩٤) : « الشُبَّار دخول جبرائيل عليه السلام على مريم مبشّر ًا بالمسيح » . ولم نجد اللفظة في الشعر الجاهلي واغًا وصف اميَّة بن ابي الصلت البشارة بآيات رويناها سابقًا

ومنها عيد (الميلاد) وقد سمَّاهُ البيروني (ص ٢٩٣) عيد يَلدا من السريانيَّة مُحبُّل اي ميلاد المسيح

ومنها (القَلَنْدَس) ذكره المسعودي في مروج الذهب (٢٠٦:٣) ودعاه البيروني القلنداس (ص٢٠٢) قال وهو رأس السنة وتمام الاسبوع من ولادة مريم. واللفظة لاتينيَّة (Kalendæ) قال المسعودي:

يكون فيهِ بالشام لاهلهِ عيد يوقدون في ليلتهِ النيران ويظهرون (الافراح) لاسيا بمدينة انطاكية وما يكون في كنيسة القسيان جا من القداس عندهم وكذلك سائر الشام وبيت المقدس ومصر وارض النصرانيَّة كلها وما يظهر اهل دين النصرانيَّة بانطاكية من الفرح والسرور وإيقاد النيران ويساعدهم على ذلك كثير من عوام الناس وكثير من خواصهم

ومنها (الدِنْح) ذكرهُ ابن سيده في المخصَّص (١٠٣:١٣) عن ابن دريد قال: « الدِنْح عيد من اعياد النصارى ولا احسبها عربيَّة وقد تكلمت بها العرب » والكلمة سريانيَّة وُعمُلُ ومعناها الظهور اي ظهور السيِّد المسيح لبني اسرائيل يوم معموديَّتهِ . قال البيروني (٢٩٣):

« وفي السادس من كانون الآخر دِ نَحَا وهو عيد الدنح نفسهُ ويوم المعمود َّية الذي صبغ فيهِ يحيى بن زكريّا المسيحَ وغمسهُ في ماء المعمود َّية بنهر الاردن عند بلوغ ثلثين سنة من عمره ِ واتصل بهِ روح القدس شبه حمامة نزلت من الساء على ما ذُكر في الانجيل »

ويعرف عيد الدنح بالغطاس ايضاً · وعلى هذا اللفظ وصفهُ المقريزيّ في الخطط (٤٤٩٤:١) · ويسمَّى ايضاً بيوم العاد

ومنها (السَّباسب) قال في المخصَّص (١٠٢:١٣) وفي التاج (٢٩٤:٤): «يوم السباسب عيد للنصارى ويسمّونهُ يوم السعانين ويقال شعانين بالشين والسباسب الاغصان يريدون بها سَعَف النخل الذي قطعهُ اليهود يوم استقبلوا المسيح في دخولهِ اورشليم وقد دعوا ايضاً هذا العيد بعيد الزيتونة واما السعانين فمشتقة من العبرانيَّة ما ساسب في الشعر القديم قال النابغة يذكر عيد السعانين بين بني غسَّان: وردت لفظة سباسب في الشعر القديم قال النابغة يذكر عيد السعانين بين بني غسَّان رقاقُ النعالِ طبّ حُجُزاتُم بهيَّون بالرَّبخان يوم (سباسب

ومنها (خميس العهد) قال المقريزيّ : (٤٩٠١) ويستيب إهل مصر من في العائّمة خميس العدس ويعملهُ نصارى مصر قبل الفصح بثلاثة ايّام ويتهادون فيهِ · وقد م عرفة العرب ايضاً بخميس الفِضح ورد على هذا اللفظ في ترجمة عدي بن زيد الشاعر الجاهلي في كتاب الاغاني (٣٢:٣) حيث ذكر دخول هند بنت النعمان كنيسة الحيرة قال : « خرجتُ في خميس الفصح وهو بعد السعانين بثلاثة ايَّام تتقرَّب في السيعة »

ومنها (الفِصْح) كانوا يقدّمون عليهِ الصوم الاربعينيّ وقد ذكرهُ العرب انشد سيبويه لبعضهم (في كتابهِ ٢٧:٢) :

صدَّت کا صدَّ عاً لا بحل لهٔ ساقی نصاری قُبَینل الفِصنح صوَّامُ ومن کلامهم فی ذلك «تنجَّس النصاری » اذا تركوا اكل اللحم · وقال ابن درید

«تنعَّس النصارى اذا تركوا اكل الحيوان ، وهو كلام عربي صحيح ولا ادري ما اصله (التاج ٤: ٥٠٥) ، والعلَّهُ من «تنعَّس الرجل » اذا جاع ، ويقول البعض تنهَّس بالها ، وهو من تصحيف العامَّة ، امَّا الفِصْح فمن السريانيَّة هو مُعمل واصلها طاا العبرانيَّة وتكرَّر ذكر الفصح في الشعر العربي الجاهلي ، قال الاعشى يمدح هوذة بن علي النصر اني الذي كان اطلق اسرى بني تميم يوم عيد الفصح تقرُّباً لله :

فَفَكَ عَنْ مَنَهُ مَنْهُم إِسَارِهُمُ وَاصْبَحُوا كَلَّهُم مِنْ غُلِّهِ خُلِعًا جَمْ تَقَرَّب يوم الفصح ضَاحيةً يرجو الالهَ بما أَسدى وما صنعا

وكانوا في الفصح يوقدون المشاعل · قال اوس بن حجر يصف رمحهُ وقد شَبّهُ سنانهُ بمصباح يوقدهُ رئيس النصارى يوم الفصح (شعراء النصرانيَّة ص٤٩٤):
عليهِ كمصباح العزيزِ يشبُّه لفصح ويحشوهُ الذُّبالَ المفتَّلا

قال الشارح: «اراد السنان الشديد الانتلاق وهو مشل مشعل الجليل العظيم الشأن من بطارقة الروم لاسيا اذا الهبه في ليلة الفصح واذا كان في مثل هذه الليلة كان انور واكثر ضوءًا ». وقال عدي بن زيد يشير الى تعمير قنديل الفصح (الاغاني ٩: ٣٠) :

بكروا عليَّ بسحرة فصبحتُهم باناء ذي كرم كقب الحالبِ بزجاجة مل اليدين كأخا قنديلُ فيضح في كنيسة راهبِ ومَّن اشاروا الى افراح النصارى في عيد الفصح عبدالله بن زبير قال (الاغاني (٤٦:١٣) يهجو حجَّاد بن انجر امير بني عجل : فكيف بعجل إن دنا (لفصح واغتدت عليك بنو عجل ومرجلُكم يغلي وعدك قستَبسُ النصارى وصُلْبُها وغانية صهباء مثل جنى (لاَتَحل وعداك قستَبسُ الفصح بالقيامة لتذكار قيامة السيّد المسيح من الموت يوم الفصح ومن الالفاظ العربيّة في ذلك (الباعوث) ودعاها في المخصّص (١٠٢:١٣) الباغرت بالغين قال: اعجمى معرّب عيد النصارى وفي تاج العروس (٢٠٢:١٠): «الباعوث

بالغين قال: اعجمي معرّب عيد النصارى . وفي تاج العروس (٢٠٢١) : «الباعوث استسقاء النصارى وهو اسم سرياني . قيل هو بالغين المعجمة والتا، المنقوطة ». وهو بالسريانيَّة حُدُهُمُ لا ومعناها الصلاة والدعاء . وقد خضوا بها رتبة تقام ثاني يوم عيد الفصح . وقد وردت اللفظة في حديث عمر أًا صالح نصارى الشام شرط عليهم « ان لا يُجدثوا كناسة ولا قلبة ولا يخرجوا سعانين ولا باعوثاً »

ومنها (السُّلَاق) قال البيروني في الآثار الباقية (ص ٣٠٨): « وبعد الفطر (يويد الفصح) باربعين يوماً عيد السُّلَاق ويتَّفق ابدًا يوم الخميس وفيه تسلَّق المسيح مصعدًا الى السماء من طور زيتا وامر التلاميذ بلزوم الغرفة التي كان أَفصَح فيها ببيت المقدس الى ان يبعث لهم الفارقليط وهو روح القدس » واصل الكلمة من السريانية محكم ومعناها الصعود وروى البكري (٣٧٠) لشاعر اسلامي : بحرمة الفيضح وسُلَّة كم يا عاقد الزنَّار في الحَصْر

ويما ذكروا من اعياد النصارى (الهِنزَ من) وروى تَعْلَب الهِنزَ مَر. قالوا عيد للنصارى (المخصَّص ١٠٢:١٣) ولم يزيدوا ايضاحاً . وقد وردت اللفظة في شعر الاعشى:

اذا كان هنرَ مَنْ ورُحتُ مُخشَّما

قال صاحب التاج (٣١٨:١): « الهنزمن الجماعة معرَّب هَنْجُمَن او أَنْجُمَن عند الفرس و يَطلق على مجلس الشرب او لمجمع الناس مطلقاً او لعيد من اعياد النصارى». وقد دخلت اللفظة في السريانيَّة معلمح ويراد بها الحفلة

ونضيف الى ما سبق لفظة (الشَّمْعَلة) قالوا هي قراءة النصارى واليهود في اعيادهم وذكروا عن الخليفة المتوكل انهُ حرم على النصارى «ان يظهروا في شعانينهم صليبًا وان يُشنعِاوا في الطريق (۱» وقال جعظة يصف دير العذارى (ياقوت ١٩٧٠٢):

¹⁾ اطلب المجلَّة الاسيوية الالمانيَّة ZDMG. XXIX, 639 et XLVI, 44

وقد نطق الناقوسُ بعد سكونهِ وشَمْعَلَ قسيّسُ ولاح فتيلُ وقال مدرك الشيباني (تزيين الاسواق ص ٣٣٠):

بحق قوم حلقوا الروءوسا وعالجوا طول الحياة بؤسا وقرعوا في البيعة الناقوسا مُشَمْعلين يعبدون عيسى

۹ مفردات جاهلية لوصف ملابس النصارى

كان نصارى العرب يلبسون الثياب كغيرهم من اهل البادية لا يمتازون بها غالباً عن سواهم ، غير انَّ في المعاجم وبعض الشعر الجاهلي مفردات وردت في وصفهم النصارى او شرحوها بقولهم انها من ثياب النصارى ، نذكر هنا ما عثرنا عليه منها في مطالعاتنا

فنها (الآخني) قال في التاج (١١٩:٩) : الآخني الثوب المخطَّط وقال ابو سعيد: الآخِني اكسية سود ليِّنة يلبسها النصارى قال البعيث :

فَكُرَّ عَلَيْنَا ثُمَّ ظُلَّ يَجِرُّهُ كَمَا جَرَّ ثُوبَ الآخِنَيِّ المُقَدِّسُ

(يويد بالمقدِّس الواهب الذي رحل الى زيارة القدس) · وقال العجَّاج (ed. Ahlwardt, p. ٦٧)

كَأَنَّهُ مَنوَّجُ رُومِيُّ عَلِيهِ كَتَّانُ وَآخِنِيُّ وَآخِنِيُّ وَآخِنِيُّ وَآخِنِيُّ وَآخِنِيُّ وَآخِنِيُّ

وقال ابو الخراش :

كَأَنَّ الْمُلاءَ المَحْض خلفَ كُراعهِ اذا مَا عَطَّى الآخني المخدَّمُ

ومنها (الإضريج) كساء احمر من الحرّ ويقال ايضاً للخرّ الاصفر. وقيل بل هو كساء يُرَّخذ من المرعزَّى من اجود صوفها وقد ذكرهُ النابغة في ديوانه (العقد الشمين ص ٤) حيث قال يصف اعياد النصارى الغسَّانيّين :

رقاقُ النمال طيِّبُ حُجُزاتِهم أَيْعِيُّونِ بِالرَّايِّجانِ يوم السباسبِ أَتْعَيِّيهِمُ بيضُ الولائِد ببنَهم وأكسيةُ الإِضْرِيجِ فوق المشاجبِ

ومنها (الأَرَّندَج واليَرَّندَج) قال ابو عبيد في المخصَّص (١٠٣:٤) : « هو به بالفارسيَّة رَّندَه · قالوا هو ضرب من الأَّدَم اسود» · وجا · في اللسان (٣٠٤:١٨) . والتاج (٢ : ٠٠) انَّ اليَرَ نُدج جلد اسود تُعمل منهُ الجِفاف يحتذون بها : وقد خصَّها الشَّمَاخ بالنصارى فقال يصف نعاماً في برَّية :

ودو يَّهِ قَفْرِ عَثْنَى نَعامُهُا كَمشِي النصارى في خفافِ البَرَنْدَجِ ومنها (الرَّيْط) وهي الملاءة المنسوجة قطعة واحدة وقد ذكرها الراءي في وصف بطرك النصاري (التاج ۲۰۱۲) فقال يصف ثورًا وحشيًّا :

يعلو الظواهر فردًا لا أليفَ لهُ مَشْنِي البَطِرْكِ عليهِ رَيْطُ كَمَّانِ

ومنها (الزُّنَار) قالوا هو ما على و سط النصارى . وقال في التهذيب: ما يلبسهُ الذُّنَار . وقد الله فعلًا فقالوا زَنَّرَهُ اذا البَسهُ الزُّنَار . وقد جا . الزَّنَار في الشعر الجاهلي قال عدي بن زيد وكان معاوية يُعجب به :

يا لرَهْطي أوقدوا نارا انَّ الذي تموون قد حارا ربَّ نارِ بتُّ ارمقُها تَقْضمُ الهنديَّ والغارا ولها ظُبيُّ يؤَجّجها عاقدٌ في الحَصْرِ زنَّارا

و پروی :

عندها خِلُّ يُنوَّرها عافدُ في الجيد تِقْصَارَا التِقْصار القلادة · ومثلهُ لابن الضحَّاك (البكري ص ٣٧٠) :

بحُرِّهُ الفِصْح وسُلَّافَكُم يا عاقد الزَّنَار بالمَصْرِ ومنها (الكِتَّان) كما رأيت في شعر الراعي والعجَّاج

ومنها (اُلُوق) جمعها أمواق قال ابن سيده: «هو ضرب من الجفاق وقيل خف عليظ يلبس فوق الحنف وهو عربي صحيح » وكان العياد يُون ينتعلون بالامواق قال النمر بن تولب (التاج ٢٠٢٧ واللسان ٢٢٢) ويروى لسلامة بن جندل : فترى النعاج جا غشّى خلفَهُ مَشْى العباديّين بالأمواق

وكانت هذه الحناف تتَّخذ من الجلد المدبوغ بالقرظ فيدعونهُ السِّبْت وينتعل بهِ السادة قال عنتر في معاَّقته:

بطلُ كَأَنَّ ثَيَابِهُ فِي سَرْحَةٍ مُعِذَى نَعَالَ السِّبْتِ لِيسَ بَتُوأُم ِ

ومن لبس زُهَّادهم (الِلسَّح) وهو ثوب الرهبان من شَعَر · قال جرير وسمَّى الراهب ذا المسحَيْن (التاج ٨: ٦٩) :

لا وَصْلَ اذ صرَمَتْ هند ولو وقفت لاَسْتَفْتَنَتْنِي وذا المِسْحَيْنِ فِي القُوسِ هذه بعض الفاظ نقلناها وقد صرَّحوا فيها بذكر النصارى ولا شكَّ انَّ الفاظاً أخى دخلت في العربيَّة بواسطة النصارى من الحبش والروم والسريان كما يدلّ عليها اصلها الاعجمي كالبُرْجد والإكليل والتاج والبُرنس وابي قلمون والقَلَنْسوة والحجلباب والسندس وغيرها وان لم يخصّها الكتبة بالنصارى وحدهم

١٠ الفاظهم في الكتابة وادواتها

رأيت في فصل سابق ان الكتابة دخلت بين العرب بفضل النصرانيَّة • فلا عجب ان تكون الالفاظ الدالَّة على هذه الصناعة قد وردت خصوصاً في آثارهم ولذلك ترى ذكر ادوات الكتابة مقرونة في اشعارهم بذكر الزبود وكتب الوحي التي كان الرهبان يتناقلونها في جزيرة العرب ويتأنّقون في كتابتها

قاوَّل ما ذكروهُ (القَلَمِ) قال معاوية الجعفري (معجم البكري ص ٥٨٢) يصف منازل دارسة :

فان لها منازل خاويات على غَلى وقفت جا الركابا من الاجزاع ِ اسفلَ من نُفَيْل مِ كَمَا رجَّعت بالقَلم ِ الكتابا ومثلهٔ تكعب بن زُهير (التكرى ص ٤٤١):

أَتْهَرَفَ رَسُمًا بِينَ زُنْهَانَ فَالرَّقَمُ الى ذي مراهيط كَمَا خُطَّ بالقَلَمُ وقال لسد في معلَّقته :

وجلا السُّيولُ عن الطِلال كَأْضًا زُرُبُرُ مُجِيدٌ متوضًا اقلامُها

وكانوا يكتبون على الجلود وجريد النخل والعظام والواح الرصاص ومن اشهر الفاظهم (القرطاس) وهي فارسيَّة كالكاعد ويقال قرطس ايضاً وقد وردت في الشعر الجاهلي قال المِخَشَّ الْعُقَيلي يصف رسوم دار شَبَهها بخط الزبور على القرطاس قال (التاج ٤: ٢١٥):

كَأَنَّ بِحِيثُ اسْنُودَعَ الدَّارُ اهْلَهَا كَغَطَّ زَبُورٍ مِن دُواةً وَقَرْطَسِ وَمِنْهَا (الأَدِيمِ) اي الجلد كانوا يصقلونهُ ويرققونهُ فيكتبون عليهِ قال المرقش: (لدَّارِ قَفْرُ والرسومُ كَمَا رَقَشْ في ظهر الادْيم قَلَمُ

وكانوا يدعون الأَدَم الرقاق (ورَقًا) قبل ان يصطنعوهُ من القطن تشبيهاً بوَرق الشجر في تصفيحهِ قال جرير (البكري ص ١٠٦):

لمن الديار بماقل فالأنعم كالوَحي في ورَق الزَّبور المُعْجَمِ وهو (الرِقِّ) ايضًا جُمعُهُ الرقوق للجلد وللصحيفة البيضا. والكلمة حبشيَّة الاصل كما يُظنَّ قال الحالد بن الوليد المخزومي (الاغاني ٣:١١٢):

هل تعرفُ الدارَ اضحت آ بُجا عجَبا كالرق اجرى عليها حاذق قلًا

وفي القرآن: « رقّ منشور » . وقد دءوا الاديم والصحيفة البيضا، والحصير المنسوج خيوطهُ سيور (قضيماً) قال النابغة (التاج ٢٠: ٦٩) وفي وصف الرسوم: كأن مجرَّ الرامساتِ ذيو ُلها عليهِ قضيمُ مُنَّقَفُهُ الصوانعُ

وقد دءوا القرطاس والصُّحُف البيض (بالْهُورَق) وهي لفظة فارسيَّة مُهْرَه. قال الصغاني: المهرق ثوب حرير ابيض يُسقى الصِنغ ويُصقل ثمَّ يكتب فيهِ والكلمة قديمة قال الحارث بن حِلزَة في معاَّقتهِ:

واذكروا حِلْفَ ذي المجاز وما م قُدَّمَ فيهِ العهودُ والكفلاهُ حذَرَ الجَوْدِ والتعدّي وهل م ينقض ما في المهادِق الاهواءُ وقال ايضاً (التاج ٩٦٠٧) في الأطلال شبّهها بكتابة الحبش: آياتُها كمهادق الحُبش

وقال الاعشى يذكر الأدعية المرقومة في المهارق (اللسان ٢٤٧:١٢):

ربّي كريم لا يكدّر نعمة فاذا تُنوشد في المهارق أنشدا
وكذلك كتبوا على (العسيب) اي جريد النخل قال امرؤ القيس:
لن طَلَل المحرتُهُ فشجاني كخط زبور في عسيب عاني
وفي الهذليّات قولة:

او زُنر حِمْيَرَ بينها احبارُها بالحِمْبِرِيَّة في عسيبِ ذابلِ وكتبوا ايضاً على الالواح (واللَّوْحُ) كلّ صفيحة عريضة من خشب او عظم كالكتف كانوا يكتبون عليها وقد ورد في القرآن : « في لوح محفوظ » (والرَّقِيم) اللوح من الرصاص قال اميَّة بن ابي الصلت يذكر اللوح الذي كان مع اصحاب الكهف حيث رُقم نسبهم واسماؤهم ودينهم (البيضاوي طبعة ليدن ص ٥٠٠):

ولبس جا الله الرَّقيمُ مُجاورًا وصِيدَهُ والقومُ في الكَهْفِ هُجَّدُ وسمَّوا مجموع الاوراق المكتوبة (كتابًا) قال زهير في معلَّقتهِ عَمَّا يُخْفَى في قاوب البشر فيدينهُ الله في الآخرة:

قوم لهم ساحة العراق اذا ساروا جميعًا والقِطَّ والقَلَمُ وقيل اراد بالقطّ هنا الانجيل وقال مثلهُ الاعشى:

ولا الملكُ النمانُ يومَ لقيتُهُ بغبطتهِ يُعطي القطوطَ ويأفقُ اي يمنح الصكوك للجوائز وكذلك (الصحيفة) فهي الكتاب ايضاً قال لقيط الإيادي (تاريخ ابن الاثير ١٠٧١):

سلام في الصحيفة من لقيط الى مَنْ بالجزيرة من إياد ويروى: «كتاب في الصحيفة» وسمّوا الصحيفة (بالْفَلْفَلة) قالوا النّها الرسالة المنقولة من بلد الى بلد قال صخر الغيّ في الهذليَّات (ed. Kosegarten, p. 13): أبلغ كبرًا عني منلغلة تبرق فيها صحائف جُدُدُ فيها كتاب دُ رُبُر لُقترى يَعْرفهُ البُهُمُ ومَنْ حَشَدوا فيها كتاب دُ رُبُر لُقترى يَعْرفهُ البُهُمُ ومَنْ حَشَدوا

ومن اسماء الكتاب عندهم (المضحّف) وردت في شعر امرى القيس للدلالة على كتب الرهبان قال :

قفا نبكي من ذكري حبيب وعرفان ورسم عفت آياتُهُ منذ أزمانِ أنت حِجَجُ بعدي عليها فأصبحت كخط زبور في مصاحف رهبان ومن اسها. الكتب (المجلَّة) قال ابن دريد في الاشتقاق (ص١٩٢): «المجلَّة الصحيفة يُكنب فيها شي من الحكمة » واللفظة آراميَّة . قال النابغة ألم يذكر الكتب المقدَّسة التي كانت في ايدي بني غسَّان: (التاج ٢٦١:٧) عِلْمُهُمْ ذَاتُ الآلهِ ودينهُم قويمٌ فا يرجونَ غير العواقب

ومثلها (السِّفْر) للكتاب من التوراة والانجيل وقد مرَّت. وكذلك سمَّوا الكتاب (يسجِلًا) كما ذكر في المخصَّص (١٠١٨) وفي التاج (٣٧:٧) والكلمة لاتينيَّة (sigillum) بمنى الحاتم والكتاب المختوم. وقد عرفوا (القِمَطْر) وهو ما 'يصان فيه الكتاب فانشدوا (التاج ٣٠:٠٥):

ليس بعلم ما يعي قِمَطْرُ ما العلمُ الَّا ما وعاهُ الصَّدْرُ وَكَا ذَكُوا الكتاب كذلك ذكروا (الخط) · قال حسَّان بن ثابت (سيرة الرسول ص ؛ • ؛ • (ed. Wüstenfeld في رسوم الدار :

عرفتُ ديار زينبَ بالكثيبِ كخطِّ الوحي في الورق القشيبِ وكذلك قالوا في (السَّطْر) انهُ الخط والكتابة واصل الكلمة من الآراميَّة وروى في تاج العروس لبعضهم (٦٧٢:٣):

اني وأسطار سُطِرْنَ سطرًا كَقَائِلٌ يَا نَصرُ نَصرًا نَصرا

وقال الشمَّاخ (اللسان ٥: ٢٢٩) :

كما خطَّ عبرانية بيمينهِ بنيا عبر أمَّ عرَّض أَسطُرَا وكانوا يتخذون للكتاب سمةً وديباجة حسنة وهو (العُنُوَان) قال ابو دؤاد الايادي (التاج ٢٧٢:٩):

« لمن طلَلُ كَعُنُوانِ الكتاب »

وكانوا يُعنَون بوشي الخطّ وتنميقهِ · قال علقمة بن عبَدة (معجم ما استعجم للبكري ص ٥٠٥) :

وَذَكُر نيها بعد ما قد نسيتُها ديار علاها وابل متبعّق بأكناف شمّات كأن رسومها قضيم صناع في اديم منمتّق وقال المرقش الاكبر وبه لقّ مرقشاً:

الدارُ قفر والرسومُ كما رقَّش في ظهر الادم ِ قَلَمْ وقال حاتم الطائى (الاغانى ٢ : ١٣٢) :

أَتَمْرِفُ آثَارِ (لديار توهُمَا كَخَطَّكُ فِي رقِّ كَتَابًا مُنْمَنَّا

وخصَّ رؤبة الانجيل بالتوشية فقال (ed. Ahlwardt., p. 149):

انجيلُ احبادٍ وحَى مُنَمَنِمُهُ مَا خطَّ فيهِ بالمدادِ قَلَمُهُ واشاروا الى بعض حروف الكتابة كقول مرَّاد بن منقذ في وصف رسوم الدار يشبّه بجرف اللام ما مثَلَ منها:

وترى منها رسومًا قد عَلَتْ مثل خطِّ اللام في وَحْي الزُّ بُرْ

وكان الكتبة يضاعفون العناية في كتابة صورة العنوان · قال الاخنس بن شهاب · (ed. Lyall, p. 410) .

لابنة حطَّانَ بن عوف منازلُ كما رَقَّش العنوانَ في الرق كاتبُ وقال ابو الاسود على خلاف ذلك (الاغاني ١١١:١١):

نظرتُ الى عُنوانهِ فنبذتُهُ كَنَبْذُكُ نَمَّا أُخْلِقَت مَن نَعَالِكَا وَمَّا ذَكُوهُ ايضًا مِن ادوات الكتابة (الدَّوَاة) قَالَ سلامة بن جندل (ديوانهُ ص ١٥ من طبعتنا):

لمن طَلَلُ مثل الكتاب المنمق خلا عهدُهُ بين الصُلَيْبِ فَمُطْرِقِ

اكب عليهِ كاتب بدواتهِ وحادثُهُ في العبن جدَّة مُهرَقِ
وكذلك صرَّحوا بذكر (المداد) اي الحبر وقال المتلمس يذكر الكتاب الذي اعطاه عمرو بن هند لعامله في البحرين يسرُ اليه بقتله (ياقوت ٤: ٢٢٨):
والقيتُهُ بالثِني من بطن كافر كذلك أُفني كل قط مضلل رضيت جالمًا رأيت مدادَها يجول جا التبارُ في كل جَدُولِ ومثلهُ (النِقُس) جمعهُ أنقاس قال زهير بن عاصم (البكري ص ٢٠٥):
ومثلهُ (النِقُس) جمعهُ أنقاس قال زهير بن عاصم (البكري ص ٢٠٥):
ان بلادي لم تكن أملاسا جن خط القلَمُ الأنقاسا من السبي حيث اعطى الناسا فلم يدَغ لُبسًا ولا التباسا من السبي حيث اعطى الناسا فلم يدَغ لُبسًا ولا التباسا

وفي الاصل: الانفاسا بالفاء · وهو تصحيف

١٢ بمض الفاظ اخرى متفرّقة لنصارى العرب

نذكر هنا بعض الفاظ وردت في اثار الجاهليَّة بخصوص النصارى واوَّلها اسم (النصرانيّ) وجمعُها النصارى قالَ العجَّاج في مفردها (ديوانهُ ص ٦٩): كما يعودُ العيدَ نَصْرانيُّ وبيعةً لسُورها عِلِيُّ وقال جابر بن ُحنَيَ في جمعها (شعراء النصرانيَّة ص ١٩٠):
وقد رَعمت جراء ان رماحنا رماح نصارى لا يخوض الى دم وقال طُخَيم بن الطخمة الاسدي يمدح قوماً من اهل الحيرة من بني امرى القيس ابن زيد مناة بن تميم رهط عدي بن زيد (ياقوت معجم البلدان ١٩٠٢):
بنو السِّمُط والجدَّاء كل سَمَيْدَع لهُ في العروق (لصالحات عروق بنو السِّمُط والجدَّاء كل سَمَيْدَع لهُ في العروق (لصالحات عروق واني وان كانوا نصارى أحبَّهم وبرتاح قلبي تَغُوه وَيَتُوق وقال القطامي يذكر نساء النصارى في صومهن (التاج ١٩٩٨):

وقال القطامي يذكر نساء النصارى في صومهن (التاج ١٩٩٩):

يَلُذُن َ بَاعِقَار الحِياضِ كَاتُهَا نساء (لنصارى أصبحت وهي كُفَلُ ومثله لحَسَان (ص ٢٤ من طبعة تونس):

فرحت نصارى يثرب وجودُها لمَّا توارى في الضريح الْمُلحَدُ ولعبدالله بن الزبير في حجَّار بن الجر العجليّ (الاغانيّ ٢٠:١٣): سليلَ النصارى سُدْتَ عِجْلًا ومن يكُنْ كذلك اهلُ ان يَسود بني عجل وقال في التهذيب: وجاءت أنصار جمع نَصْران (اي النصرانيّ) وانشد: لمَّا رأبتُ نبطًا أنصارا

يريد نصاري من النبط (اللسان ۲۸:۷ والتاج ۲۹:۳ ه)

وكذلك قالوا في مؤنث نَصْرَان « نَصْرانة » قـال ابو الاخزر يصف ناقتين طأطأتا رأسها بصلاتها :

فكِلْتَاهِمَا خَرَّتُ وأَسْجِدَ رأسها كَمَا أَسْجَدَتُ نَصْرانَهُ لِمُعَنَّفِ

وبنوا منهُ فعلًا فقالوا «تنصَّر » اي دخل في دين النصرانيَّة · قال حاتم الطائيَّ يذكر ديار لحيان وكانوا نصارى (الاغاني ١٠٤:١٦):

وما ذلت ُ اسمى بين ناب ودارة بليحيان حتى خفت ُ ان أَتنصَّرا وقال جعفر بن سراقة احد بني قرَّة يهجو جميل بن معمر وقومهُ (الاغاني ٢: ٥٠):

غَنُ منعنا ذا القرى من عدوّنا وعُذرة اذ نلقى چودًا وبعثرا منعناهُ من عليا معدّ وانتمُ سفاسيفُ روح بين قرح وخيبرا فريقانِ رهبانُ باسفل ذي القرى وبالشام عرّافون فيمن تنصّرا ويمًّا خَصُّوهُ بالنصارى (الإِرَان) وهو سرير الميت او تابوت من خشب كانوا يحملون عليهِ موتاهم • هكذا رواهُ شارح ديوان طوفة (شعراء النصرانيَّة ٣٠٠) حيث قال في معلَّقتهِ يصف ناقتهُ :

أَمُونُ كَأَلُواحِ الإِرَانِ نَشَأْتُنَا عَلَى لاحبِ كَأَنَّهُ ظَهِرُ بُرْجُدِ قال التبريزي في شرح المعلقات (ed. Lyall, 33): الإِران تابوت كانوا يجملون فيهِ ساداتهم وكبراءهم دون غيرهم وقال امرو القيس: ed. de Slane) p. ٣٠)

وعَنْسَ كَأَلُواحِ الإِرانَ نَسَأْحًا عَلَى لاحبِ كَالْبُرْدِ ذِي الحِبَراتِ قَالَ الشَّادِحِ (id., p. 99): الإِران سرير موتى النصارى

ومنها (الناؤوس) جمعها نواويس قال في التاج (٢٠٦٠) النواويس مقابر النصارى والمرتَّج ان اصل الكلمة من اليونانيَّة (٥٥٤) ومعناها الهيكل والمدفن ومَّا ذَرُوهُ النصارى (البُوق) وهو النفيد الذي يُنفَخ فيهِ انشد الاصمعي (التاج ٢٠١٠٦) للعلبكم (كذا) الكنديّ:

« زَمْر النصارى زمَّرت في البوقِ »

يريد هنا الروم الذين كانوا ينفخون الابواق في حفلاتهم

ومن غريب ما نسبوا الى النصارى اكرام (الوثن) كما مر سابقاً وقالوا « الوثن ألصليب » وكذلك دعوا الصليب والتماثيل التقويّة عند النصارى (اصناماً) . كما دعاها جرير (بالزُون) بمعنى الصنم ايضاً . حيث قال (تاج العروس ٢٢٩٠٩) : « مَشْى الهرابذ حجنُوا بيعة الزُّون »

وفي هذه الاقوال غلط فاحش لان النصارى لم يعبدوا قط الوثن او الصنم او الزُّون فضلًا عن كون الهرابذة هم المجوس واتَّعا يكرّمون الصليب والصور لما تقل لهم من شخص السيّد المسيح المصلوب واولياء الله . وشتان بين هذا وعبادة الاصنام

الفصل الثالث في الأعلام النصرانيَّة

انَّ اعلام الاشخاص في الأُمم القديمة من اصدق الشواهد على معتقداتها فلذلك اردنا ان نفرد باباً خاصًا للاعلام النصرانيَّة التي نجد آثارها في جهات العرب قبل الاسلام فلعلَّها تزيدنا علماً بماكان للدين السيحي من النفوذ في الجزيرة العربيَّة

ومًّا ينبغي التنبيه اليه بادئ بد أنَّ الأعلام التي ذكرها قدماً الكتبة قبل المسيح للعرب والتي ورد ذكرها لهم في آثار الاشوريين ثمَّ اليونان ثمَّ الومان لا تفيدنا شيئاً بالاطلاق على توحيدهم بل كثير منها على خلاف ذلك يُوقفنا على عبادتهم للاوثان وخصوصاً للشمس والقمر والكواكب كما اثبتنا ذلك في مقدَّمة القسم الاوّل من كتابنا هذا وكذلك يُستدل من تلك الاسماء أنَّ العرب كانوا يعظمون مواليد كتابنا هذا وكذلك يُستدل من تلك الاسماء انَّ العرب كانوا يعظمون مواليد الطبيعة من جماد ونبات وحيوان فكثرة الاعلام الدالَّة على هذه المواليد لا يمكن تعليلها الله بالقول أنَّ العرب ألَّموا الطبيعة في مظاهرها من القوّة والجمال والحياة فرأوا فيها تجليات معبوداتهم

وماً يولي العجب انّنا لا نجد بين هذه الاعلام القديمة السابقة لعهد السيح اسماً واحدًا يثبت لنا ما زعمه بعض كتبة العرب بعد الاسلام حيث قالوا بلا سند اناً العرب كانوا مو حدين وا نهم اخذوا التوحيد عن ابرهيم الخليل وعن اسماعيل ابنه ثم توادثوه بتوالي الاعصار فالأعلام الواردة في الآثار القديمة تنفي هذا الزعم حتى ان اسم اسماعيل ابي العرب عين لم يُرو لاحد منهم في تلك الكتابات وعلى خلاف ذلك انّنا نجد في تلك الاعلام ما لا يدع شُنهاً في شرك العرب كبقية الامم

ولعلَّ البعض يرون انَّ عدد هذه الاعلام قليلُ بالنسبة الى ما ذكرناهُ عن شيوع المجالدين النصراني بين العرب النصارى والمجالدين النصراني بين العرب النصارى والمجالدين النصراني بين العرب النصارى والمجالدين النصارى والمجالدين النصارى والمجالدين النصارى والمجالدين النصارى والمجالدين النصارى والمجالدين النصاري والمجالدين النصارين والمجالدين النصاري والمجالدين والمجالدين النصاري والمجالدين النصاري والمجالدين النصاري والمجالدين النصاري والمجالدين النصاري والمجالدين النصاري والمجالدين والمج

اداب نصاری الجاهلیّة

تبعوا غالبًا في اسمائهم عادات قبائلهم القديمة دون ان يمتازوا باسماء جديدة لم يألفوها في سابق الاجيال

ثانياً ان منهم من كان له اكثر من اسم واحد كما هي عادة كثيرين من نصارى الشرق في بلادنا فكانوا بالمعمودية يستمون اولادهم باسم يدل على نصرانيتهم وامّا في المعاملات العاديّة فكانوا يطلقون عليهم اسما آخر مألوفاً كمالك وصالح وحبيب وسعد

ثالثاً لا بل نعرف من شهادة تاريخهم ان بعض النصارى في جزيرة العرب تستوا باسما، وثنية كانت جرت في الاستعال و نسي معناها الاصلى كعبد المدان ومنهم بنو عبد المدان النصارى في نجران وكعبد القيس الذي ينتسب اليه بنو عبد القيس النصارى الذين ذكرناهم قبلاً وهكذا جرى ايضاً لنصارى اليونان والرومان والسريان فا نهم بعد تنصرهم تستوا باسما، كان اصلها وثنيًا مشيرًا الى معبوداتهم كركوريوس وديونوسيوس وباخوس ومرطيوس تكن تلك الاسماء كانت فقدت بالاستعال معانيها الوثنية

فاذا ادركت ما سبق فنقول ان الاعلام نصرانية بين العرب على خمسة اشكال فمنها ما استعاروه من الاسفار المقدَّسة ومنها ما اشاروا فيه الى الاسم الكريم ومنها ما نخص بالنصارى دون غيرهم ومنها ما كان تعريباً لاسها منصرانيَّة ومنها اخيراً ما دلّ على بعض الصفات الموافقة لاحوال النصارى

١ الاعلام النصرانية المستعارة من الاسفار المقدَّسة

هذه الاعلام مشتركة في بلاد العرب بين النصارى واليهود ونحن نضرب الصفح عن السماء اليهود لخروج ذلك عن غرضنا فنذكر اسماء سواهم ممَّن ينتمون غالباً الى القبائل التي اثبتنا نصرانيَّتها وذلك على ترتيب حوف المعجم

(آزم) تسمَّى بعضهم في الجاهليَّة باسم ابي البشر · منهم «آدم بن ربيعة بن الجارث بن عبد المطَّلب » قال ابن دريد في الاشتقاق (ص٤٤) : « قُتل في الجاهليَّة عبد الذي وضع النبيُّ صلعم دمهُ يوم فتح مكة ، ومنهم آدم مولى بَلْعَنْير ذكرهُ ﴿

ابو قَام في الحياسة ولعلَّهُ آدم بن شَدْع العنبري الذي روى لهُ ياقوت شعرًا في معجم البلدان (٣٧٣:٣)

(ابراهيم) قال التبريزي في شرح الحياسة (١٠٥١ العرب على وجوه فقالوا ابو العلاء: ابراهيم اسم قديم ايس بعربي وقد تحلّمت به العرب على وجوه فقالوا ابراهيم وهو المشهور وابراهام وقد تُرئ به و إبراهيم على حذف الياء و إبرهم » وذكر هناك اسم شاعر قديم دعاه «ابراهيم بن كُنيف النّبهاني » ومّن تسمّى بابراهيم ابراهيم بن ايوب بن محروف عم الشاعر النصر اني عدي بن زيد (التاج ١: ١٥١) ومنهم قوم من الصحابة ذكرهم ابن الاثير في اسد الغابة في معرفة الصحابة (ج ١ ص ٤٠ - ٤٤) عُرفوا باسم ابراهيم تسمّوا به في الجاهليّة كابراهيم الاشهلي وابراهيم بن الحارث بن خالد التيمي القرشي المهاجر وكابي رافع ابراهيم القبطي قال أنه «كان مولى رسول الله صلعم» وابراهيم بن عبّاد الاوسي الذي شهد موقعة أحد وابراهيم بن قيس بن معدي كِب الكندي ممّن وفدوا على نبي المسلمين وابراهيم النجار قال «انه صنع المنبر لرسول الله » وقد جاء اسم ابراهيم على صورة اخرى وهو اسم أبرهة ذكره العرب للحبشة وأشهر من دُعي به أثرهة الذي حارب ذا واس وتملك على اليمن وبه سمي قبله ابرهة ذو المنار احد ملوك اليمن ابن ذا والرائش الذي اشار اليه الشاعر في وصف نوب الدهر (حماسة المحتوي ٢٨):

وأَصَبْنَ ابرهةَ الذي سجدتُ لهُ صُمْ الفُيُولِ صوامتًا لم تنطق

(إِدْرِيس) ليس هذا الاسم على لفظهِ في الاسفار المقدَّسة . والعرب يزعمون انهُ احد الآباء الاوَّلين قال في تاج العووس (١٤٩٠): «هو خنوخ او احنوح المذكور في التوراة ». وقد تسمَّى بهِ احد النصارى الوافدين على محمَّد رسول الاسلام كما رواهُ ابن الاثير في اسد الغابة (١٤٤١ و ٢ ع)

(ارميا) راهب في طور سينا، مات شهيدًا قتلهُ البلاميُّون سنة ٢٧٣ وتذكارهُ في ١٤ كانون الاوَّل

(إنسحاق) دُعي باسم اسحاق احد شعراً الحماسة في ابي تَّام (ص ١٤٠) وهو اسحاق بن خَلَف وذكر ابن الاثير من الصحابيّين (١٠٠١) اسحاق الغنويّ . ومَّن اشتهر باسم اسحاق بين نصارى العرب راهب استشهد في طور سينـــا تُقتل مع و رهبان آخرين في سنة ٤٧٣ وتذكارهُ واقع في السنكسارين الغربيّ والشرقيّ في ١٤ كانون الثاني ويدعونهُ اسحاق سلائيل

(اُسرائيل) لم نجدهُ بين الأعلام السابقة للاسلام وسُمّي بهِ بعد الاسلام قليلون كاسرائيل بن يونس الراوي ذكرهُ الطبريّ غير مرَّة في تاريخهِ واسرائيل بن السَّمَيْدع ذكرهُ ياقوت في معجمهِ (١: ٤٨٢) واسرائيل بن رَوْح (فيه ٢: ٣٣)

(إسمَعِيل) اقدم ما نعرف مَّن تسمَّوا بهذا الاسم شهيد نصراني كان ارسله ملك العجم سنة ٣٦٢ للمسيح سفيرًا الى يليانوس الجاحد القيصر الروماني ليبرم معه عهد الصلح وكان اسمعيل هذا مع اثنين آخرين نصرانيَّين مثله اسمهما مانويل (اوعَّانويل) وسابيل فعرض عليهم يليانوس جعود دينهم فأبوا فامر بقتلهم فماتوا شهدا ايانهم وعيدهم واقع في الكنيسة في ١٨ حزيران (راجع اعمال البولنديين شهدا ايانهم وعيدهم واقع في الكنيسة في ١٨ حزيران (راجع اعمال البولنديين السم ايضاً رجلان من الصحابة اسماعيل الزَّبدي ورجل آخر ذكرهما ابن الاثير في أسد الغابة (ج١ص ٢٩ - ٨٠)

(اشعيا) هو اسم احد الرُهبان العرب في طور سيناء المستشهدين سنة ٣٧٣

(الياس) ورد هذا الاسم لاحد اجداد نبي المسلمين وهو الياس بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان راجع كتاب الاشتقاق لابن دريد (ص ٢٠) وقد زعموا أنَّ الاسم مشتق من يئس والصواب أن الاسم عبراني الاصل وبه مُستي النبي الياس الشهير وبه مُستي بعد الاسلام الياس بن حبيب الفهري عامل افريقية (اطلب تاريخ اليعقوبي ٢: ٢٤٤٤) ومن المحتمل أنَّ اسم «اياس» الشائع عند العرب هو صورة عتملة لاسم الياس وبهذا الاسم عُرف احد النصارى وهو اياس بن قبيصة النصراني وقد ذكرنا في شعراء النصرانية (ص ٢٠) شيئاً من شعره وكان احد سادة قومه وابنه اياس كان عاملا تكسرى انوشروان على الحيرة وعمن عرف بين عرب النصارى باسم الياس راهب استشهد في طور سينا سنة ٢٠٠٠ تذكارُه في ٢٠ تشرين الثاني وكذلك الياس بطريرك اورشليم (١٨٠ - ١٥٥) القديس كان مولده في طور سينا التعديس كان مولده في العرب وكذلك الياس بطريرك اورشليم (١٨٠ - ١٥٥) القديس كان مولده في العرب

(اثَّيوب) هو اسم بعض العرب في الجاهليَّة منهم اثُّيوب بن حُروف وهو جدُّ ﴿

الشاءر النصراني عدي بن زيد . قال لمبو الفرج الاصبهاني في الاغاني (١٨:٢):
«كان ائيوب هذا فيا زعم ابن الاعرابي اوَل من سُمّي من العرب ائيوب » و ذ كوه في تاج العروس (١٠١١) مع ابنه ابرهيم عم الشاءر عدي بن زيد وروى قول ابن الكلبي فيهما قال: (ولا اعرف في الجاهليَّة من العرب أيوب وابرهيم غير هذين واعًا سُمّيا بهذين الاسمين للنصرانيَّة » . وقد ذكر ابن الاثير في أسد الغابة (١٠ ١٢) رجلين من الانصار دُعيا با يوب ولا شك انَّ هذا الاسم كان اسمهما في الجاهليَّة وهما «ائيوب بن بشير الانصاري واليوب بن مكرز » وقد ذكر البحتري في علماسته (اطلب طبعتنا ص ٢٦٠ (٢٦١) مقاطيع من الشعر لشاعر دعاه عبيد بن اليوب وكذلك ورد اسم ايوب في شعر النابغة حيث قال (شعراء النصرانيَّة ص

مستشعرين قد الفَوا في ديارهم أُ دُعاء سُوعٍ ودعمي وايُّوبِ

يريد انَّ بني قُعَيْن دعوا الى الحرب هذه الاحياء الثلاثة قال الشارح: « وهم احياء من اليمن من غسَّان وهم نصارى وقيل هم رهبان »

(بَنْيَامِين) هو احد شهداء طور سينا سنة ٧٣٤

و مع اليمنيين الى الريف كان يدعى بالحيقار بن الحيق

(حنَّة) هذا الاسم ورد للذكور والإِناث فهو كحنَّان ويوحنَّا · امَّا للاناث فهو كاسم حنَّة امّ صمونيل · ومن الاوَّل حنَّة والدعمرو الصحابيّ الانصاريّ وابو حنَّــة البدري ذكرهما في تاج العروس (٩: ١٨٥) · وامَّا من الثاني فحنَّة بنت هاشم بن عبد مناف القرشيّ عم محمَّد ذكرها اليعقوبيّ في تاريخهِ (١: ١٨١و ٢٨٣)

(حَوَّا،) ذَكَرَ ابن الاثير في أُسد الغابة (٥: ٤٢٩) اربع نسوة من الانصاريَّات عُرِفن باسم حوَّا، فتسمَّين بهِ في عهد الجاهليَّة وهنَّ حوَّا، بنت السكن ام بجيد الحارثيَّة زوجة قيس بن الخطيم الشاعر الذي تُقتل قبل الهجرة، وحوَّا، بنت رافع بن امرئ القيس، وحوًا، بنت زيد بن السكن وكلهنَّ من بني عبد الاشهل، والرابعة حوَّا، بنت يزيد بن سنان زوجة قيس بن شمَّاس، وقد اختلفوا في نسبهنَّ وعددهنَّ حوَّا، بنت يزيد بن سنان زوجة قيس بن شمَّاس، وقد اختلفوا في نسبهنَّ وعددهنَّ (عَيد بن سنان زوجة السونانيَّة ورد في سفر طوبيًا في الترجمة اليونانيَّة (٢٣:١)، وفي تاريخ الطبريّ (١: ٥٤٠) انَّ احد بني معد بن عدنان الذين خرجوا

(داؤد) هو احد اعلام النصرانيَّة المتواترة في الجاهليَّة واقدم من عُرف بهِ احد ملوك الضجاعمة الذين سبقوا غسَّان وتنصَّروا مع بني سليح واسمهُ « داود اللثق » قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ٣١٩) « هو الذي يُضاف اليه دير داؤود بالشام وقد ملك زماناً » وقد روى الكلبي في الجمهرة نسبهُ فقال : «هو داود بن هبولة اخي هبالة بن عمرو بن عوف بن صَجْعم » ويروى اسم داؤود على صورة دواد قال الاسود بن يعفر (حماسة البحتريّ ص ٨٣) يصف منازل آل محرّق:

ارض نخيرها لطيب مَقيلها كعبُ بن مامةً وابنُ امِّ دوادِ ومن مشاهير شعراء بني اياد النصارى في الجاهليَّة « ابو دواد الايادي » اطلب شعرهُ في حماسة البحتري (ص ٨٧) . وقد ذكر هناك (ص ١١٤) شاعر آخر دُعي داؤد وهو داو د بن حمل الهمذاني . ومن موالي الانصار داود بن بلال (ذكره في اسد الغابة ٢:٢٦١)

(زكريًا) دُعي بهذا الاسم احد بني خزاعــة وهو زكريًا بن علقمة الحزاءي ذكرهُ ابن الاثير في أُسد الغابة (٢٠٥٠٢) وقــال انهُ دُعي ايضًا كُزْزًا وذكر في الاغاني (١٢٠١٩) زكريًا بن ثباة الثقيفي

(سُلَيْمان) ذكر اليعقوبي في تاريخية (٢٠٩١) بين حكّام العرب في الجاهليّة سليمان بن نوفل ممّن حكّموهم اشرفهم وصدقهم ورئاستهم وذكر البحتريّ بين قدماء الشعراء (في حماسته ص ٢٢٦) سليمان بن المهاجر العدويّ وروى ابو غّام (ص٥٣٠) شعرًا لسُليمان بن قَتَّة وذكروا بين الانصار عدَّة رجال دُعوا باسم سليمان كسُلَيمان الليثي بن اكيمة وسُليمان ابن ابي حشمة القرشي وسُليمان بن صُرد الحزاءي وسُليمان بن عرو بن حديدة الذي قُتل يوم أُحد وسليمان بن مُسهر وسليمان بن هاشم ابن عُتبة القرشي (اطلب أسد الغابة ٢:٠٥٠ – ٣٥٢) ولعلَّ الذين تسمَّوا في الجاهليَّة بسُلَيم وسلّم وسلّمان وسالم اشاروا باسمائهم الى سُليمان والدليل عليه ما وود من الشعر في سُلَيمان الحكيم بتغيير صورة اسمه فدعاه الاسود بن يعفر سلَّاماً قال (التاج ٨:٤٤٢):

ودعا بمحكمة امين سكتًا من نَسْج داودَ ابي سلَّامِ ومثلهُ للحطيئة:

فيهِ الرماحُ وفيهِ كل سابغةٍ جلَّهُ مُحْكَمَةً من نسج ِ سلَّام ِ

ودعاهُ النابغة سُلَيْماً فقال ناسباً اليهِ نسج الدروع (ديوانهُ ص ٩٩) وكلّ صَموت نَثلة تُبتَعيّة ونسجُ سُلَيْم كُلُ قضاً وَائل

(سنعان) من المحتمل ان يكون هذا الاسم كتابيًّا او نصرانيًّا محضًا وقد دُعي به قوم في الجاهليَّة منهم سنعان بن عمرو بن قريط سيّد بني كلاب الذي كتب اليه رسول المسلمين يدعوه الى الاسلام فرقع دلوه بالكتاب كها ذكر ابن سعد (ص ١٩-٢٠٠ ed. Wellhausen) ثمَّ خاف واسلم و ذكر ابو حاتم سهل السجستاني في كتاب المعترين (ص ٥٠ Goldziher) سمعان بن هُ سَيْرة قلل: وهو ابو السمَّال الاسدي عاش ١٦٧ سنة ، وقالوا انه كان في الردَّة و في أسد الغابة لابن الاثير (٢:٥٠٥) صحابيًّان كان اسمهما سمعان وهما سمعان بن خالد الكلابي و سمعان بن غرو بن حجر ولعل الاول منهما هو الذي ذكره أبن سعد واسم سمعان ورد ايضًا على صورة شِمْعون كما سترى (راجع ياقوت معجم البلدان ٢٠٢٢)

(السَّمَوْءَل) وهُو سَمُونيل وصَمُونيل وشموئيل ايضاً وقد اثبتنا في ديوان السموءَل ما يرجع كون السموءَل بن عاديا و نصرانيًا وعليه يكون الاسم شاع ايضًا بين النصارى وقد ذكر ابن هشام في سيرة الرسول حبرًا من اليهود يُدعى سَموئيل بن ذيد (ص ٣٥٨ و Wüstenfeld و ط. Wüstenfeld و ص ٣٥٨ و ٣٥٨ و ك.

(غِرَان) ومثلهٔ (غُرو) اسمان شائعان بين عرب الجاهليَّة ولعلَّهم استعادوهما من غُرام و عُري الواردين في التوراة فعَمرَام هو ابو موسى وهارون ومريم (عدد ٣: ١٧) ورُوي في القرآن غِران فجعلهٔ كابي العذراء مريم (٣: ٣٦و ١٢: ١٢) . وغُمري اسم لاحد ملوك اسرائيل وابعض ابناء اسرائيل ومن شتهروا باسم عمرو في الجاهليَّة عمرو بن كاشوم التغلبي الشاعر النصراني الشهير وعمرو بن قميئة وعمرو بن الاهتم التعليمي وغيرهم . واشتهر باسم غِمران غِمران ابن مرَّة بن الحادث وعمران بن الحصين الصحابي

(مريم) تعدَّدت نساء العرب المدعوَّات بمريم نذكرهنَّ في الباب الثالث (موسى) دُعي بهِ بعض العرب قبل الاسلام كموسى بن الحارث (سيرة الرسول ص٢١١) وابي موسى الاشعري (ابن سعد ٧٠) وموسى بن جابر الحنفي احد شعراء إلحاسة قال في خزانة الادب ولب لباب لسان العرب (١٤٦:١): «هو احد شعراء إ بني حنيفة المحترين يقال له ابن الفريعة وهي اثمه ويقال كان نصرانيًا * وكان اسم رسول الغسّانيين موسى وهو منصّرهم في القرن الرابع كما مرّ في القسم الاوّل وكذلك احد المستشهدين من نسَّاك العرب في جبل سينا سنة ٢٧٠ كان يُدعى موسى (لوط) ذكر ابن سعد في الوفادات (ص١٩ ا ed. Wellhausen) في جملة الرواة المعاصرين لنبي المسلمين «لوط بن يجيي الازدي "

(النَّغَمَان) اقدم من ذكرهُ التاريخ بهذا الاسم النَّعْمان بن بنيامين بن يعقوب (تكوين ٢١:٤٦) وبه عُرف قائد ملك سوريَّة الذي ابرأَهُ اليَّا النبيّ وقد شاع بعد ذلك بين العرب والعلَّهم استعاروهُ من الاسفار المقدَّسة

(نوح) مُسمّى باسم نوح احد نصارى ربيعة وهو نوح بن مُعجُلد ورد ذكرهُ في أُسد الغابة (١٠:٥٠) . وذكر في الاغاني (٢١:١١) رجلًا دعاهُ بابن نوح كان في اوائل الاسلام

(هارون) لم يحضرنا. اسم احد من الجاهليَّة دُعي بهارون ولعلَّ هــارون بن النعمان بن الاسلت الاوسي (الاغــاني ١٦١:١٥) الذي كان في اوائل الاسلام سمي به قبل الاسلام

(يَعْقُوب) كان من شهدا، طور سينا سنة ٢٧٣ المسمَّى يعقوب ، وذكر ابن الاثير (اسد الغابة ١٢٧٠) بهذا الاسم من اهل الجاهليَّة الذين أسلموا يَعْقُوب بن الوس و يَعْقُوب بن الحُصَين ويعقوب بن ز مَعة ويعقوب القبطي ، وذكر في الاغاني (٢٤:٤٠) من جملة المغنين في اوَّل عهد الاسلام يعقوب بن الهبَّاد

(أيوسف) عُرف بهذا الاسم احد شهداء المدائن سنة ٣٠٠ (أيوسف) عُرف بهذا الاسم احد شهداء المدائن سنة ٢٠٠٠ (rum, III Apr.,p. 19) ومن المدعوّين به يوسف بن الحكم الثقفي وكان في اوّل ظهور الاسلام وذكر ابن الاثير (١٣٢: ٥) يوسف الفهري من جملة الصحابة

(يونس) هو اسم يونان النبيّ . و ذكروا بين الانصاريونس بن شدّاد الازديّ ويونس المظفّري الاوسي (اسد الغابة ١٣٢٠) فالاسم سبق الاسلام . والدليل عليه ايضاً اسما . رهبان كانوا في جزيرة العرب و عرفوا باسم يونس (Jonas) . ثمّ انّ هذا الاسم اذا نُشدّدت النون يراد به اسم يوحناً النصراني على لفظ اليونانيّة (١ωάννης) كما سنبيّن

٢ الاعلام المتضمنة للاسم الكريم او لبعض صفاته

هو الصنف الثاني من الاعلام النصرانيَّة وما تختص بهِ هذه الاعلام انها تحتوي على الاسم الكريم بلفظهِ او ببعض صفاتهِ الالهيَّة

فن ذلك الاسهاء التي تختم بإيل ورد في تاج العروس (٢١٨:٢): «قال الاصمعي في معنى جبريل وميكائيل : معنى ايل الربوبية فأضيف جبر وميكا اليه فكأن معناه عَبد إيل ورَجل ايل وقال الليث : هو بالعبرانية وهو اسم من اسها الله تعالى » وقد مر في ذكرنا للملائكة ما ورد في الشعر الجاهلي من ذكر جبريل وميكائيل واسرافيل وما اشبهها واماً هل دُعي احد في الجاهليّة بهذه الاسهاء فلم يحضرنا من ذلك شيء الاجبرئيل بن ناشرة المعافري احد رفقة عمرو بن العاص (اطلب معجم البلدان لياقوت ٢١٦٣)

ولا يبعد انَّ اسم « حَبر » الشائع في الجاهليَّة كان مقتصر عن «جبريل » كجَبر بن عبدالله القبطي و جبر الكندي كانوا في اوَّل الاسلام وقد سبقت اسماؤهم الاسلام (اطلب أُسد الغابة لابن الاثير ٢٠٥١ – ٢٦٧) ويدخل في هذا الباب اسماء عبرانيَّة ورد ذكرها في الفصل السابق في جملة الاعلام المنقولة عن الاسفار المقدَّسة كاسر ائيل واسمعيل

ومنها (شراحيل) احد الاسماء الشائعة في الجاهلية كشَرَ احيل بن مالك بن ذبيان من اشراف العرب وشراحيل بن مرَّة الهمداني وشراحيل بن زرعة الحضرمي (تاج العروس ۲۰۹۲) وشراحيل بن عبد قيس البلوي (حماسة البحتري ص ۱۹٦) وبني شراحيل بن الشيطان بن حارث (اشتقاق ابن دريد ص ۲۶۳) وغيرهم ايضاً والاسم آرامي معناه « أطلق الاله »

ومنها (نُشرَ خبيل) شاع ايضاً في الجاهليَّة كشُر خبيل بن السِّمط (اشتقاق ابن دريد ص ٢١٨) و نُشر حبيل ذي رُعين الحميري (ص٣٠٧) وشرحبيل بن حَسَنة وشرحبيل بن عبدالله من الصحابة المهاجر أين الى الحبشة (سيرة الوسول ص ٢١٣) م و نُشرَ خبيل بن غيالان (ص ٩١٠) وغيرهم ولعلَّ هذا الاسم هو كالاسم الآرامي و شربل (مَنْ الله الله أعرف بهِ احد شهداء النصرانيَّة في مدينة الرها ودُعي بهِ احد جثالقة الكلدان

ومنها (شَمُويل) ولا نعرف نصرانيًّا دُعي بهِ في الجاهليَّة وقد ذكر ابن هشام من يهود قريظة الدين اسلموا (ص٣٥٢) شَمُويل بن زيد وعزَّال بن شمويل والاسم عبراني معناه عظم الله وقد سبق ان اسم « السموال » هو كشموئيل او صموئيل

ومنها (شَنْعَلَة) وهو اسم بعض شعراء النصارى اخصَهم شَنْعَلَة بن فائد وشمعلة بن الاخضر الضيّ (تاج العروس ۲۹۹ وحماسة ابي تَام ۲۸۲و (۱۹۰) و ذكر ابن سعد بين الوافدين على محمَّد المسمَّى شمعلة وفي الاغاني (۱۹:۱۰) شَنْعلة بن عامر شاعر نصراني حمله بعض خلفاء بني اميَّة على الاسلام فام يُسلم « فغضب فامر به فقطعت بضعة من فخذه وشويت بالنار واطعمها » ويقال شَنعل ايضاً (كامل به فقطعت بضعة من فخذه وشويت بالنار واطعمها » ويقال شَنعل ايضاً (كامل المبرّد 244 وهناه السمّ تعريب إسمعيل ومعناه «سمع الرب»

وَمنها (شَهْمِيل) وقيل مِشْهُميل ابو بطن من العرب وهو اخو العتيك بن الاسد بن عمر ان بن عمرو مزيقيا و لعلَّ معناه «عزَّ الرب وجلَّ»

فهذه الاسماء باضافتها الى الاسم الكريم تدلُّ على توحيده ِ تعالى الذي دخل كما سبق الى بلاد العرب على يد دُعاة النصرانيّة خصوصاً

واشهر منها اسم «عبدالله » الذي كان يعم كل انحاء جزيرة العرب. وهذا الاسم ورد على صورتين امًا باضار الاسم الكريم وامًا بالتصريح بهِ وكلاهما قد للهم به تسمَّى بهِ نصارى كثيرون في الجاهلية

فاماً الصورة الاولى فقد جاء على صورة (عَبْد) كعبد بن حنيف احد بني إِحْيان من لخم باني دير الأكيراح (معجم المستعجم ص ٣٧٣) وكطرَفة بن العبد الشاعر الشهير وعلى صورة (عَبْدَة وعَبْدَة) كعَبْدة بن الطبيب (الاغاني ١٦٣:١٨) وعلقمة بن عَبْدة وكلاهما من فحول الشعراء

وعلى صورة (عَبدان) اسم رجل من اهل البحرين (التاج ٢: ١١١) وعلى صورة (عُبيد وعَبيد) كغبيد بن الابرص الشاعر الشهير (الاغاني ١٩:١٩) وعُبيد بن عُويج القرشي (الاغاني ٢: ٢٠) وعُبيد بن اوس الظفري وعُبيد بن رفاعة الزرقي (أسد الغابة لابن الاثير ٣٤٦٠٣ – ٣٤٨) وعلى صورة (عُبيدة) كعُبيدة بن عبد المطلب (استقاق ابن دريد ص ٤٥) وعلى صورة (عابد) كعابد بن عبدالله بن مخزوم (تاج العروس ٢: ١١٤) وقد مر ان «العباد قبائل شتى من العرب اجتمعوا بالحيرة على النصرانيَّة » (ابن دريد ص ٧) وقد وردت ايضاً على صورة (عُبادة) كعُبادة بن عقيل (ابن دريد ص ١٨٢) وصورة (عَبُود) روى في التاج (عُبادة) اسم رجل يُدعى عُبُودًا آمن بالانبيا ، وعلى صورة (عباد) كعباد بن عمرو بن كلثوم الشاعر النصراني (الاغاني ١١٨١) وكالحارث بن عباد سيّد بني عمرو بن كلثوم الشاعر النصراني (الاغاني ١١٨١١) وكالحارث بن عباد سيّد بني بكر في حرب البسوس (شعراء النصرانيّ ، وعلى صورة (عَبدون) المنسوب بكر في حرب البسوس (شعراء النصرانيّ ، وعلى صورة (عَبدون) المنسوب اليه دُير عبدون (مستعجم البكري ٤٧٤)

اما المضاف الى الاسم الكريم (فعنبدالله) وهو اسم كاثر مَن تسمَّى بهِ من اهل الجاهليَّة حتى بلغوا المثين كعبدالله بن جدعان سيد قريش وممدوح اميَّة بن البي الصلت (الاغاني ٢:١ - ٢) وعبدالله بن الزِ بَغري (أسد الغابة ٣:١٠١) وعبدالله بن الزِ بَغري (أسد الغابة ٣:١٠١) وعبدالله بن الزِ بَغري (أسد الغابة ٣:١٠١) وعبدالله بن عَظَفان (التاج ٧:٢٢١) الخ وقد جاء على صورة التصغير (عَبيْد الله) كعُبيْد الله ابن الحرّ الجعفي الفارس الشاعر (ابن دريد ٣٤٣ وحماسة البحتري ص ١٠٣) و عُبيد الله بن عبد المدان (حماسة البحتري ص ١٠٣) وكذلك اختصروه (بعبْدل) كعَبدل بن حارث العجلي وعبدل بن حنظلة احد شرفاء العرب (التاج ٢:١٤٤) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد اضافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) وقد النافوا العبد الى الاسماء الحُسنى الدالَّة على الاله الحق فقالوا (عَبد الواحد) و

كَعَبْد الواحد بن منيع السَّعْدي (حماسة ابي تمَّام (ص٣٠٣ ed.Freytag ٣٠٣)
وقالوا (عَبْد الرَّحَان) كَعَبد الرحَان بن رَواحة من الصحابة (ابن دُريد ٢٦٨)
وعبد الرحمان بن كعب (فيه ٢٧١) وعبد الرَّحمان بن رَبعي (حماسة البحتري ص٣٣) وغيرهم كثيرين ووى ابن دريد في الاشتقاق عن ابن الكلبي (ص٣٦) انَّ « الرَّحمان صفة منفردة لله تبارك وتعالى اسمه لا يوصف بها غيرُهُ ٠٠٠ وقال ابن الكلبي وقد سمَّت العرب في الجاهليَّة عبد الرحمان ورُوي للشنفري في الرَّحمان:

لقد لطمَتْ تلك الفتاةُ هَجينها أَلَا بَتَرَ الرحمنُ رَبِي بِينَها » واقدم الآثار التي ورد فيها اسم الرحمان الكتابة الحميريّة التي رُقمت على سُدّ مأرب سنة ٥٤٢ – ٥٤٠ للمسيح بامر أبرهة ملك الحبش ففي اوَّلها ما تعريبهُ « بقوَّة ونعمة ورحمة الرحمان ومسيحهِ وروحهِ القدُّوس » (راجع الصفحة ٦٣ من الجز، الأوَّل) وعليهِ قد ثبت انَّ اسم الرحمان اسم نصراني واليه انتسب الذين دُعوا باسم عبد الرحمان ومثلهُ (الرحمي) كعبد اللك بن عبد الرحم الحارثي (حماسة ابي عام ص ٤٩ و ٥٠)

وقد اضافوا العَبْد الى اسما ، تحسنى غيرها كالأعلى من صفاته تعالى فقالوا (عبد الأعلى) كعبد الاعلى بن صامِت العَبْدى (حماسة البحتري ص٢٠٣) ، وكذاك اضافوا الى الملك فقالوا (عبد الملك) كعبد الملك المذكور آنفاً ، وعبد الملك بن أكيدر صاحب دومة الجندل النصراني السابق ذكره وعبد الملك بن علقمة الثقفي (أسد الغابة ٣:٣٣٣) ، واضافوا الى المناًن فقالوا (عبد المنان) منهم عبد المنان بن عبد المسيح المتلمس الشاعر النصراني (الاغاني ١١:١٨٧) ، والى الحميد فقالوا (عبد المخدد) منهم عبد الخميد ابن حفص بن المغيرة المخزومي (أسد الغابة ٣:٢٧٦) فهذه الاسما كلها تشير الى توحيد اصحابها في الجاهليَّة وقد سبق القول ان اعتقاد الاله الواحد في الجاهليَّة دخل خصوصاً بواسطة الدين المسيحي

ویوجد اسماء أخری لنصاری من العرب یشیر ظاهرها الی الوثنیَّة واغا سقطت عن معناها الاوَّل کها حدث عند الیونان والرومان بعد تنصُّرهم . فمن ذلك (عبد قیس) و (امزؤ القیس) تسمَّی بها النصاری کها مرَّ وان کان اسم قیس یدل علی بعض می اوثانهم القدیمة . و کذلك (المدان) من اوثان حمیر کها قالوا و کان بنو عبد المدان و

في اليمن من اشراف نصارى نجران و و شله (كِلَال) واليه نسب عبد كِلَال احد ملوك حمير المتنصرين كما سبق و و مثله ايضاً (العزيز) كان من اصنام بعض قبائل العرب وبه عرف عبد العزيز بن سيف بن ذي يزن الجميري و ذكر في تاج العروس (٢٠٢١٢) خمسة من نصارى الحيرة في جملتهم عبد عمرو وعبد ياليل وقالوا ان ياليل اسم صنم (١

ومُثلهُ (يَغوث) تسمَّى به عبد يغوث الحارثيّ سيَّد بني مذحج (الاغاني ١٢:

هذا ما حضر لنا من اسهاء اهل الجاهليَّــة الدالة على دين التوحيد والمحتوية لصفاته تعالى. ولا شكّ انها دخلت بينهم بتأثير النصرانيَّة

٣ الاعلام النصرانية المحضة

هو الصنف الثالث من الاعلام النصرانيَّة التي شاعت بين عرب الجاهليَّة وهذه الاعلام يستدلَّ من مجرَّد منطوقها النها لنصارى ليست لسواهم وها نحن نوي ما لقينا منها على ترتيب حروف المعجم:

(أُبِجَوْ) قد دُعي بعض نصارى العرب بهذا الاسم كأ بجر بن جابر سيد بني عجل النصارى (الاغاني ٢٧:١٠) والعرب يشتقُّونهُ من « بَجرَ » اي عظم بطنهُ ولعلَّ الاصح اشتقاقهُ من السريانيَّة ومعناهُ فيها الاعرج وبه عرف ملوك الرُّها الاباجة (أَفريم) هو اسم نصراني يشار به الى ملفان السريان القديس افرام الكبير وقد عرف به أفريم أسقف الحيرة الذي ذكرتهُ هند الكبرى في كتابتها التي اوردناها في الحزء الاول (ص ٩١)

(إيشوع) و (كيشوع) ورد في الاسم الاضافي عبد يشوع كما سترى . وجا مفردًا ايضًا لبعض اساقفة العراق كايشوع بُرنون (كتاب المجدل الدي بن سلمان ص ٧٠)

(ايليا) هو اسم الياس الذي مرَّ ذكره ولعلَّهُ على هـــذه الصورة شاع بين

النصارى خصوصاً · وممَّن تسمَّى بهِ ايليا اسقف نجران الذي ذكرهُ ياقوت في معجم البلدان (٣٨:٢) وايليا الكشكراني (المجدل ٣٨)

(بولس) جا. في اعمال شهدا، نجران انَّ ذا نوَّ اس لَّا دخل نجران غيلةً وقتل اهلها نبش قبر اسقفها « بولس » المتوقى قبل ذلك بسنتين فأحرق رممه

(جرجس) شهيد النصرانيَّة المعروف ، وبهذا الاسم ُعرف جرجس اسقف العرب الكاتب السرياني الشهير ، وكان اسقفاً على بني طي في اواسط القرن السابع (Duval : Littérature Syriaque, p. 377)

('جرَ يج) وقيل (َجرِ يج) عُرف به ُجرَ يج الراهب (الطبري ٢٠٣١ وسيرة الرسول ٢٠٤) وعبد الملك بن جريج وشَبَث بن قيس بن جريج (تاج العروس ٢٠ الرسول ٢٠٤) وعبد الملك بن جريج وشَبَث بن قيس بن جريج (تاج العروس ٢٠ والاسم على رأينا شبيه بجرجس او مشتق منهُ (اطلب الملحقات بتاريخ الطبري . Add . على رأينا شبيه بجرجس او مشتق منهُ (اطلب الملحقات بتاريخ الطبري . DLXXXIII) وقد ورد عند العرب على صورة 'جرَ جه قال في التاج (٢٠٠١): «بنو 'جرَ جه المحبُّون » ولعل بعض هذه الاسماء العربيّة مشتقَّة عن اسم القديس جرَجنسيوس رسول عرب اليمن واسقف الحميريين (راجع القسم الاوَّل ص ٢٠) (رُومان) عُرف بهذا الاسم عند العرب بنو رُومان بطن من بني طي (ابن دريد في الاشتقاق ٢٢٨) و كان لنبي المسلمين مولى يُدعى رومان الرومي ذكرهُ في دريد في الاشتقاق ٢٢٨) و كان لنبي المسلمين مولى يُدعى رومان الرومي ذكرهُ في التاج (٣٢٠٠٨) . و ذكر معهُ صحابيًا يُدعى رومان بن نعجة من الصحابة . وامُّ

دريد في الاشتقاق ٢٢٨) وكان لنبي المسلمين مولى يُدعى رومان الرومي ذكرهُ في التاج (٢٠٠٨) وذكر معهُ صحابيًا يُدعى رومان بن نعجة من الصحابة وام رومان بنت عوير الكنانية هي والدة عائشة زوجة نبي الاسلام وكذلك ذكر ابن سعد (ص ١٩) في كتاب الوفود يزيد بن رومان ولا نشك في ان هذا الاسم تعريب رومانوس احد مشاهير القديسين في حدود العرب وقد جا على لفظه الاعجمي في تاريخ الطبري (٢٠٢١) حيث ذكر حوب المسلمين لنصارى الانبار فقال ان قضاعة كان عليها رئيساً «رومانوس بن وبرة » وكذلك ياقوت في معجم البلدان (٣٧٩:٢) ذكر « ابن رومانوس الكلبي » وقال هناك انه « كان الحالي النه النهان المنان المنان المنان »

(سَر ُجِس) اسم شهيد عظيم استشهد مع القديس بَكْس او باخوس على عهـــد مركسيميانوس المغتصب في اوائل القرن الرابع وقـــد عرف العرب النصارى امرهُ و

وكان على اسمه عدَّة اديرة (راجع معجم البلدان ٢:٧٢ ومعجم ما استعجم للبكري ص ٣٧٤) لا بل تسمَّى باسمه بعض نصارى العرب فقد ذكر الطبري (١٨١٢:١) راوياً كان في بدء الاسلام دعاه موسى بن سر جس وكذلك ذكر للز بير غلاماً باسم سر جس (١:١٨٥) . وقد روى عبد المسيح بن اسحاق الكندي في ردّه على الهاشمي (طبعة لندن سنة ١٨٨٠ ص ٧٧) انَّ الذي تردَّد على محمَّد ذي الاسلام كان اسمه سرجيوس ولقبه بمجرا معناه العالم وهو الذي اشار اليه في القرآن في سورة النحل (عدد ١٠٥٠) حيث قال عن المكين: « ولقد نَعْلم انهم يقولون اغًا يقسورة النحل (عدد ١٠٥٠) حيث قال عن المكين: « ولقد نَعْلم انهم يقولون اغًا يعلمه بشر " ، ولعل اسم سرجون صورة أخرى من هذا العلم وقد عُوف في دمشق يوم فتح العرب « سرجون بن منصور الرومي » الذي دعاه الطبري (٢٠٠٠ ٢ عرف بابن سرجون او سُتي بجده ابن منصور وعنده كان ينزل الاخطل (الاغاني عرف بابن سرجون او سُتي بجده ابن منصور وعنده كان ينزل الاخطل (الاغاني المسعى « سرجون بن نوفل »

(سمعان) و (شمعون) قلنا سابقاً (راجع الصفحة ٢٣٣) انه من المحتمل ان يكون ايضاً هذا الاسم نصرانيًا محضاً وذلك امّا اشارة الى القديس سمعان بطرس ويقال شمعون الصفا هامة الرسل او الى سمعان العمودي الشهير بين العرب، وممّن يضاف الى من ذكرنا سابقاً «اوس بن سمعان» الصحابي (اسد الغابة ٢:١٠) وشمعون وابو ريحانة شمعون بن يزيد الازدي (التاج ٥:٣٠٠ وأسد الغابة ٣:١٠) وشمعون اسم لاساقفة وحبساء اشتهروا قبل الاسلام في العراق وجهات العرب كشمعون اسقف الانبار في ايام الملك انو شروان (تاريخ ماري بن سليان وجهات العرب كشمعون وشمعون اسقف الحيرة (فيه ص ٥٠) وشمعون بن صباعي الشهيد اسقف المدائن (ص ١٦)

(شُمَّاس) قد كثرهذا الاسم في الجاهلية وبهِ عُرف بطن من تميم « بنو شُمَّاس » ومنهم قيس بن شمَّاس ذكرهُ في الحماسة وشمَّاس بن عثان بن الشريد الذي تُقتل يوم أُحد (الاشتقاق لابن دريد ص ٦٤) وغيرهم ايضاً والبعض يشتقُون هذا ه

اداب نصاری الجاهلیّة

الاسم من شِمَاس الفرس اي جموحهِ ومن المحتمل ان اصل هذا الاسم من السريانية (عدهُ عدهُ لل) بمنى خادم الدين والله اعلم

(عبد المسيح) هو ادلُّ الاسماء العربيَّة على نصرانيَّة الذين تسمَّوا به وعددهم بين العرب ليس بقليل واقدمهم عبد المسيح بن باقية بن جرهم سادس ملوك جرهم على مكَّة الذي ذكرناه في القسم الاوَّل من كتابنا (ص ٢٥١) ومنهم عبد المسيح ابن عَسَلة الذي روينا شعره في شعراء النصرانيَّة (ص ٢٥٤) نقلًا عن الفضليات ومنهم عبد المسيح بن عمرو بن بقيلة الغسَّاني كان سيد اهل الحيرة واحد المعترين قال ابو حاتم السجستاني في كتاب المعمرين (ص ٣٨ : ed. Goldziher) انهُ « ادرك الاسلام فلم يسلم وكان منزلهُ في الحيرة وكان شريفاً في الجاهليَّة » وذكر لهُ ياقوت في معجم البلدان (٢ : ٢٧٧) ديرًا بناه مُعرف باسمهُ كان بظاهر الحيرة وفيه وُجد قبره وكان عليه مكتوباً:

حَلَبْتُ الدهر أَشْطُرَهُ حياتي ونلتُ من المُنَى فوق المَزيدِ فكافحتُ الامور وكافحتني فلم اخضع لمُعْضِلة كَوُّودِ وكدتُ إنالُ في الشرفِ الله يَّا ولكن لا سبيلَ الله المُلودِ

ولعبد المسيح هذا شعر رُوي في كتب الادب سنجمعهُ ان شاء الله و مَّن دُعوا باسم عبد المسيح الشاعرُ الجاهلي الشهير بالمتلمس واسمهُ عبد المسيح بن جرير (راجع شعراء النصرانيَّة ص ٣٣٠) ومنهم عبد المسيح بن الديَّان من سادة نجران قال الاعشى عدحهُ وآلهُ (شعراء النصرانيَّة ٣٨٢) :

وكَعْبَةُ نَجِرانَ حَمْ عَلَيْكِ حَتَى تُنَاخَيْ بَأَبُواجِا نزور يزيدًا وعبدَ المسيح وقيسًا وهم خيرُ أرباجا

وذكر ياقوت(١٠٤٤) بين سادة نجران عبد المسيح بن دارس بن عدي بن معقل وقال هناك انَّ كعبة نجران كانت له وهي قبَّة من أَدَم وثلثائة جلد يؤمَّن فيها الخلق ويُرفَد المسترفد و تُقضى حاجة كل طالب (قال)وكانت على نهر بنجران ومن وفود نجران على نبي المسلمين احد اساقفتهم يدعى العاقب قال ابن سعد في كتاب الوفود نجران على نبي المسلمين احد اساقفتهم يدعى العاقب ومنهم ايضاً * عبد المسيح بن (ص ٢٧) انه كان من كندة وان اسمهُ عبد المسيح ومنهم ايضاً * عبد المسيح بن الذي روى له البحتري شعرًا في حماسته (اطلب الصفحة ١٩٦من طبعتنا) و المالي التحديد المسيح بالمناه المناه المناه

هذا فضلًا عن اساقفة بهذا الاسم تولُّوا رعية كنائس العراق ورد ذكرهم في تواريخ النصرانيّة وكان بينهم رجال من اصل عربي

(عبد ياسوع) ذكر صاحب التاج (٢١٢:٢) هـذا الاسم لاحد عرب الحيرة المعروفين بالعباد واشهر منه (عبديشوع) او (عبد ايشوع) على اللفظ السرياني وبه عرف في جهات العراق قبل الاسلام عدة اساقفة ورهبان كعبد ايشوع الحبيس ذكره ابن ماري في المجدل (ص ٢١) وعبد ايشوع الميشاني صاحب العمر (ص ٢٨) وعبد يشوع القناني رسول العرب (فيه)

(عدي) هو اسم شاع في الجاهليَّة وتستَّى بِهِ كشير من نصارى العرب كعدي ابن زيد الشاعر النصر اني الشهير (شعراء النصر انيَّـة ص ٤٣٩) وعدي بن حنظة (تاريخ الطبري ١٠١٦:٢) وعدي بن اوس ابن مارينا (فيهِ ايضاً ١٠١٨٠) وعدي بن حاتم الطائي (١٠١٠:١٠) وعلى ظنِّنا ان هذا الاسم اعجمي اصلهُ ادّي او عدّي كان احد تلامذة المسيح ومبشرً الايانهِ بين الكلدان والعرب وقد افاض المؤرخون في ذكره

(عيسى) هو اسم السيد المسيح في القرآن ومن العجب العجاب انتا لم نجد ذكرًا لهذا الاسم بين اعلام العرب في الجاهليَّة ولعل رسول الاسلام اخذه على هذه الصورة من يهود يثرب الذين رووه كذلك بغضًا بالنصارى واشارةً الى عيسو

(فراسية) ورد هذا العلَم في مروج الذهب للمسعودي ed, Barbier de (فراسية) ورد هذا العلَم في مروج الذهب للمسعودي Meynard,III, 200) هناك ان المنذر بن امرئ القيس ملك الحيرة كانت المه « الفراسيَّة » بنت مالك بن المنذر من آل نصر » وهذا الاسم نصراني بَحْت كما نبَّه اليه الطابع (ص ٠٠٠) وهو تصعيف « اوفراسية » (Euphrasie) اسم عدَّة شهيدات نصرانيَّات

(فيليبُّس) اسم احد رســـل السيد المسيح ، وهو اسم فيليبُّس العربي اوَّل القياصرة المتنصِّرين (راجع القسم الاوَّل ص ٣٢)

(فيميون) هو اسم الراهب السائح الذي دخل نجران ونصَّرها كما روينا في القسم الاوَّل (ص٥٩-٦٠) والاسم اعجمي لا محالة لعلَّهُ معرَّب من اليونانيَّة في ٤٧٩ اي البليغ والحسن النطق

(قس) اسم معرَّب من السريانيَّة وهو فيها صُحَّمُكُم اي الشيخ يدلُ خصوصاً على الكاهن النصراني وبهِ دُعي خطيب العرب اسقف نجران «قس بن ساعدة الايادي » (اطلب شعراء النصرانيَّة ص ٢١١) ومن إياد ايضاً كان المسمَّى الحُس ابن حابس ابو هند بنت الحس الاياديَّة » (التاج ٢٠١٤) الشهيرة بفصاحتها وعلى ظنِنا انَّ «الحُسُّ » هنا كالقُسَ

(ماري) هو اسم التلميذ الذي دءا الى الايمان بالمسيح في جهات العراق وانشأ على ما يقال كرسبي المدائن. وبهذا الاسم عرف قبل الاسلام ماري الفارسي اسقف بيت اردشير (اطلب المكتبة الشرقية للسمعاني ج ٣ ص ١٧١)

اولادُ جَفْنةً حولَ قبر ابيهم ِ قبرَ ابنِ مارية الكريم المُفضل ِ

ومنهنَّ مارية بنت ظالم بن وهب اخت هند الهنود امرأة حجر الكندي وام عرو بن الحارث صاحبة القُرْطَين اللذين بجسنهما يُضرَب المثل « خذه ُ ولو بقُرْطَي مارية » (امثال الميداني ٢٠٤١) ، ومنهنَّ « مارية ابنة حنظلة » ام جابر بن الجر سيد بني عجل النصارى (الطبري ٢٠٣٠١) ، و « مارية بنت الصباح الشيبانيَّة » من بني هند (الاغاني ٢٠٨١–١٧٩) وابنها قيس بن شراحيل الذي فيهِ قال الحارث بن حلّزة يشير الى الصلح بين بكر وتغلب بعد حرب البسوس :

فهلًا سعيتَ لصلح الصديقِ كصلح ِ ابن مارية الأَقْصمِ

ومنهنَّ «مارية أَمة هند ابنة النعان » (الاغاني ٢:٢٣). • ومنهنَّ ايضاً «مارية القبطيَّة » ابنة شمعون التي اهداها صاحب مصر المقوقس الى نبيّ المسلمين فولدت لهُ ابنهُ ابراهيم (تهذيب الاسماء للنووي ص ٨٥٣) وذكر ابن عبد البرّ النمريّ القرطبي في كتاب الاستيعاب في معرفة الاصحاب (ج ٢ ص ٧٨٣) أمتين لمحمَّد

(َمَوْقُس) هو اسم احد الانجيليين وتلميذ بظرس زعيم الرسل وبهِ عُرف احد شعراء الحِياسة (حماسة ابي عَمَّام ص ٢٩٧) وقد ضُبط هناك بفتح القاف مَوْقَس (قال) واسمهُ عبد الرحمان المعني احد بني معن بن عَتُود

(مُرْمِ) هذه صورة اخرى لاسم مريم العذرا، وفيهِ اشارة ايضاً الى مريم اخت موسى و مَّن تسمَّى بمريم بين العرب مريم ابنة عثان من زوجتهِ نائلة ابنة الفرافصة النصرانيَّة (الطبري ٢:٠٥٠) ولهُ ابنة اخرى بهذا الاسم من ام عرو (فيهِ) . كذاك ذكروا « مريم ابنة اياس الانصاريَّة » (الاستيعاب ٢:٧٨٢) وقد تكنَّى بابي مريم عدَّة من العرب منهم احد بني حنيفة « ابو مريم الذي قتل زيد بن الخطاًب » (الاشتقاق ٢٠٠) و « ابو مريم البلوي » (تاريخ الطبري ٢:٥٨٥) وقد ورد الاسم على صورة مريام كابي مريام الاسقف (الطبري ١:٥٨٥ – ٢٥٨٥)

(مَرينة) او (مَرينا) اسم نصراني لاحدى الصالحات. وكان في الحيرة « قوم من اهل الحيرة يقال لهم بنو مرينا ينتسبون الى لخم وكانوا اشرافاً » (الاغاني ٢: ١٢) وقد عدَّهم في محل آخر (٢٤: ٨) من « العباديين »

(ميكاًل) هو اسم ميخائيل الملاك الذي مرَّ وقد ورد في تاج العروس (١: ١١) اسم جدّ البيت الميكالي بنيسابور فدعاهُ «ميكال بن عبد الواحد» وركَّق نسبُهُ الى ملوك الفرس

(هِرَمْز) او (هرمزد) احد شهداء النصرانيَّة في العراق وبهِ تسمَّى بعض نصادى العرب كهرمز اسقف مدينة عمَّان الذي حضر المجمع الخلقيدوني واثبت اعمالهٔ بامضائه

(هُود) احد الانبياء على ما يقال أرسل الى العرب، ومن المحتمل انّه اسم نصر اني وانّه صُحّف عن يَهُوذا احد رسل السيد المسيح الذي يذكره القدماء كداعي العرب الى النصر انيّة، ولعلّ اسم « هَوْذة » صورة اخرى لهذا الاسم عُرف به مَوْذة بن على ذو التاج احد بني حنيفة النصارى الذي ذكرناه سابقاً

(الْهَيْجُمانة) كذا دعـــاها المسعودي في مروج الذهب (١٩٩:٣ و٤٥١) وستًاها الطبري (٨٨٢:١) الحَيْجُهانة وهي امّ ملك الحيرة النعمان بن امرئ القيس في وقال الطبريّ آنها كانت ابنة عمرو بن ابي ربيعة بن ذُهل واسمها اعجميّ يوافق اليونانيَّة ٣٬٧٥υμ٤٧٨ ومعناها الرئيسة والسيّدة

(يحنَّه) اسم نصراني شهير ، وقد اشتهر به ملك أيلة « يحنَّه بن رؤبة » الذي كتب اليهِ رسول الاسلام يدءوه الى طاعتهِ (راجع كتاب الوفود لابن سعد ٢٧: طلبي وطلبي وطلبي وطلبي وطلبي وطلبي وطلبي والمسلام يوحنَّة بن رؤبة » . وورد في التاج (١ : ١٨٥) اسم «حنَّة » كوالد عمرو الصحابي وهي صورة اخرى للاسم ذاته

ر يونس) مرَّ بك انهُ تعريب اسم يونان النبيّ ولا نشك في انَّهُ اسم يوحناً على الفظهِ اليوناني فشأنهُ ان يجرَك يُو رِّنس ، Ιωάννης لا سيما اذا كان المتسمَّون بهِ من النصارى وتجد في تاريخ نصارى العراق مَّن دُءوا بهذا الاسم وهم يكتبونهُ يُوانيس (راجع تاريخ ماري بن سليمان ص ٢٦ و ٩٨ و ٩٩) وقد ذكر ياقوت (٢١٠:٢) بين اديار مصر « دير يُحَنِّس » وهو اقرب الى الاصل

٤ الاعلام النصرانية الوصفيَّة والمدول بها والمرَّبة

هو الضرب الاخير من الاسها، التي تسمَّى بها بعض نصارى العرب في الجاهليَّة فنها ما هو صفة محضة كصفات شائعة في زماننا مثل نجيب وانيس الَّا انها ادلَّ على احوال النصارى ومعتقداتهم، ومنها ما عُدل به عن منعوت نصر اني او نُقل معناهُ الى العربيَّة، ولا نطرق هذا الباب الَّا بكل حذر لئلَّا ينسبنا القارى الى المبالغة ولعلَّ غيرنا يتَسع فيه

(امرؤ القيس) لا بدع انَّ بعض نصارى الجاهليَّة دُءوا بهذا الاسم ولعلَّ اقدمهم هو امرؤ القيس المعروف بالبدء الذي ذكر ابن الكلبي وابن خلدون (راجع الجزء الاوَّل ص ٢٧) انَّهُ اوَّل من تنصَّر من ملوك آل نصر في العراق ومنهم امرؤ القيس الشاعر الكندي النبتنا نصرانيَّتهُ في مقالة سابقة ردَّا على حضرة الاب انستاس (المشرق ٨ [٥ ١٩٠] : ٩٩-١٠٠١) و العل سائلًا يسأل وما اصل هذا الاسم ? قد اجاب الكاتب المتفنّن جرجي افندي زيدان في « كتاب العرب قبل الاسلام » اجاب الكاتب المعلم المعاورة لهم إلى المعلم المعاورة لهم إلى المعلم المعاورة لهم إلى المعلم المعاورة المعم المعاورة المعاورة المعم المعاورة المعم المعاورة المع المعاورة المعا

كاليونان والسريان وقد حرَّفوها» (قال): «فامرؤ القيس مثلاً نظنَّهُ تحريف ماركوس (مرقس) ورجَّا تعمَّدوا تحريفه ليكون له صبغة عربيَّة ٠٠٠ ويؤيد ذلك انَّ هذا الاسم (امرؤ القيس) لم يكن معروفاً عند العرب قبل النصرانيَّة او قبل مجاورتهم اليونان» • هذا رأي رصيفنا جرجي افندي ويا ليتهُ صحيح لكنَّهُ لا يقنعنا والرجَّح ما يقولهُ المستشرقون انَّ الاسم مركَّب من «امر » و «قيس » اي رجل قيس او عابد قيس من معبودات العرب القديمة وقد بقي الاسم مع سقوط معناه الوثني • والله اعلم «حمَّمهُ في واحد وانهما من السريانيَّة وسميَّم و وعناهُ الرجل الحاذق والعالم والاغلب انهُ لقب • وقد عُرف بهذا الاسم بجيرا الراهب الذي اجتمع بمحمَّد صاحب الشريعة الاسلاميَّة وكان اسمهُ سرجيوس كما قلنا • وذكر في أسد الغابة لابن الاثير (١٩٢١) رجلاً آخر شآميًا بهذا الاسم قدم على رسول المسلمين مع سبعة آخرين • وكذلك اسم بجير كان شائعًا في الجاهليَّة وكان شائعًا في الجاهليَّة وكان شائعًا في الجاهليَّة وكان شائعًا في الجاهليَّة وكان السمَّى عبدالله و بجير الاغاري

(بِشَرَ و بَشِير) كلا الاسمين كان شائعاً في الجاهليَّة و كثر في القبائل التي مرَّ بيان نصرانيَّتها كبشر بن الحارث الصحابي وبشر بن المعلَّى سيَّد بني عبد القيس النصارى المعروف بجارود (الاشتقاق لابن دريد ١٨٦) وبشر بن ابي خازم الاسدى الشاعر ويشير الكعبي احد بني الحارث بن كعب اصحاب نجران النصارى (أُسُد الفابة ٢٠٣١) وعلى رأينا انَّ في هذا الاسم اشارةً الى اسم البشارة او انَّهُ استعير من الا راميَّة بهذا المعنى فا تخذهُ النصارى في الجاهليَّة كما يدعون اليوم باسم بشارة وبشير

(البَعيث) هو اسم بعض اهل الجاهليَّة النصارى اخصُّهم بعيث بن مُحرَيث الجَنفي وبعيث بن رزام التغلبي واشهر منها بعيث اليشكري الشاعر واسمهُ خداش بن بشير من بني مجاشع واسم امّهِ وردة والوا انهُ دُعي بعيثًا لقولهِ :

تبعَّث مني ما تبعَّث بعد ما أُمرَّت قوايَ واستمرَّ عزيمي

وعندنا انَّ لهذا الاسم علاقةً مع البَغث اي المنبعث من الموت كما دعـــا نصارى العرب بهذا المعنى « Anastase » ونذكر انَّ الاب انستاس الكرملي اتحفنـــا في ع

المشرق بمقالة تحت امضا. « البعيث الخضري » وهو تعريب اسم حضرته الكريم (تُوبة) هو اسم أُ يُشعر بزهد النصارى تسمَّى بهِ في الجاهليَّة او في اوائل الاسلام تَوْبة بن عمران الاسدي (ياقوت ٣:٥٠١) وتوبة السَّلُولي واسمهُ عبد الملك (فيهِ ١:٧٠٠) و تَوْبة بن الحُمير الخفاجي الشاعر (الاغاني ٢٠:١٠)

(ثابت) شاع هذا الاسم في اواخر عهد الجاهليَّة ولا سيا بين القبائل المتنصّرة من تنوخ وعبد قيس وتميم وثعلبة وغيرها ولعلّهُ احد الاسماء المنقولة عن الاعلام النصرانيَّة الاجنبيَّة كمثل « Constans » اللَّاتينيَّة او « Firmus »

(جابر) ممَّا دُعي به بعض النصارى في الجاهليَّة كالشاعر التغلبي جابر بن حُنيَّ (شعراء النصرانيَّة ص١٨٨) وجابر بن شمعون اسقف الحيرة في ايَّام النعان بن المنذر (الاغاني ٢٦:٢) لعلهُ من الاسماء المستعارة من اوصاف اللاهوت كجَبر وجبَّار وجبرئيل كما مرَّ

(الحارث) احد الاعلام التي استحبّها النصارى في الجاهليّة فتسبّى به ماوكهم الغسّانيُّون وكثيرون من اساقفتهم الذين وقَعوا على اعمال المجامع بهذا الاسم منقولا الى اللاتينيَّة (Aretas) ومن رؤساء قبائلهم كالحارث بن كعب الذي ذكرنا وصيّته الى ابنائه (ص ١٢٨) او كصاحب نجران المستشهد على عهد ذي نواس (ص ٢٠) والمتهر ايضاً الحارث بن عبّاد شاعر بني بكر وسيّدهم (شعراء النصرانيّة ص ٢٧٠) والحارث بن حلّزة البكري (شعراء النصرانية ص ٢١٠) وابو الحارث الاسقف احد وفود اليمنيّين على محمّد في السنة ٩ للهجرة (الطبري) اماً اصل هذا الاسم فليس بثابت وقد زعم الكاتب الاديب جرجي افندي زيدان في كتابه العرب قبل الاسلام (ص ١٦٦) انّه معرّب من اليونانيّة (قال) (فالحارث يجوز ان يكون ترجمة جيورجيوس اليونانيّة ومعناها العامل بالارض » وفي قوله غطر لأن هذا الاسم سبق عهد النصرانيّة وبه عُرف ملوك من النبط

ر حبیب) هو عند النصاری لقب للرسول یوحناً بن زبدی لاناً السیّد المسیح خصَّهٔ بمحبَّتهِ بین تلامیذه ِ (۱ ، وعلی ظنِّنا انَّ النصاری الذین سُمُّوا بهِ اشـــاروا الی

ا وفي شرح المفسّرين للقرآن يدعونهُ « حبيبًا النجاّر » وقالوا ان ما ورد في سورة يس « اذ ارسلنا اليهم اثنين فكذاً بوهما فعزاً زنا بثالث » يراد جم حبيب النجاً (اي يوحنا الحبيب) ويعقوب وسمعان بطرس

ذاك الرسول. ومنهم من ذكروا في جملة الصحابة (راجع أسد الغابة لابن الاثير الثالث الرسول. ومنهم من ذكروا في جملة الصحابة (راجع أسد الغابة لابن الاثير ١٠ ٣٢٥–٣٧٥). ومن شهدا، النصارى في مدينة الرها على عهد ديوقلطيانوس المستى بجبيب استشهد مع گورياس وشامونا (BHO, p. 84) وعُرف به شهيدان آخران في صور وفي العراق في ايّام سابور ، وبينهم واحد نُسب اليه دير حبيب (ياقوت ٢٠٣٢)

(حكيم) من المحتمل انَّ الذين دُءوا في الجاهليَّة باسم حكيم كحكيم بن حزام بن خويلد (اشتقاق ابن دريد ٥٨) وحكيم بن قبيصة بن ضرار التغلبي (حماسة ابي تمام ص ٢٩٢ و حماسة البحتري ص ٢١) وحكيم بن جبلة العبدي من بني عبد القيس (أسد الغابة ٤: ٣٩) وغيرهم اغًا أشير باسمائهم الى سليان الحكيم (خالد) هو ايضاً احد الاسماء التي تشعر باعتقاد النصرانيَّة بالآخرة وخلودها فلا عجب ان يكون النصارى دءوا به اولادهم في الجاهليَّة كخالد بن سنان العبسي الذي كان يدءو قومه الى النصرانيَّة (راجع الصفحة ١٣٥) وخالد بن عمرو الشيبانيّ (حماسة البحتري ص ٣٦) وخالد بن حقّ الشيبانيّ (سيرة الرسول عمرو الشيبانيّ (حماسة البحتري ص ٣٦) وخالد بن حقّ الشيبانيّ (سيرة الرسول ٢٤) ومن المحتمل ايضاً اتَّهم عرّبوا ذلك من اعلام نصرانيّة يونانيّة يونانيّة (١٤٥٥ كفي) او رومانيّة (وُخويلد وخليدة وخلاد (اسد الغابة ١ : ١١٩ – ١٢٢ و ١٢٧)

(الحِضر) هذا الاسم الذي اختلف فيه المسلمون اي اختلاف فقالوا انّه النبي الياس او النبي اليشاع او النبي ادريس او القديس جرجس وجعلوه من غلمان موسى في شرحهم على سورة الكهف لم نجد له اثرًا بين اعلام الجاهليّة . ولوكان قديمًا لدُعي به احد النصارى او اليهود قبل الاسلام وقد زعم البعض انه تعريب « Horus » لدُعي به احد النصارى او اليهود قبل الاسلام وقد زعم البعض انه تعريب « الحليل) اسم ابراهيم ابي المؤمنين الذي اصطفاه الله واحبّه ورد هذا الاسم

ر الحليل ؟ اسم ابراهيم ابي المومنين الذي اصطفاه الله واحبه ، ورد هذا الاسم في شعر ورقة بن نوفل الراهب النصر اني" (اطلب شعراء النصر انيَّة ص ٦١٨) :

تُلاقِ خليل الله فيها ولم تكن من الناس جبَّارًا الى النار هاويا
فأصبحت في دارٍ كريم مقامُها تُعلَّلُ فيها بالكرامة لاهيا

وجا. في القرآن في سورة النسا. (١٢٤:٤): « واتَّخذ اللهُ ابرهيمَ خليلًا ». وسبقهُ السموءَل فقال (راجع ديوانهُ الذي طبعناهُ ص٣٠):

فهذا خَلَيلُ صَيَّر الناس حولهُ رياحين جنَّات الغصون الذوابلِ

(سَعْد وسَعِيد وأَسَعَد) دُعي بهذه الاسماء بعض نصارى العرب في الجاهليّة كسَعْد بن مالك ابي المرقش الذي دفع ابنه الى احد نصارى الحيرة ليعلّمه الخطّ (الاغاني ١٩١٠) وسعد بن الضباب صاحب امرى القيس (١٩١٠) وسعد الذي نُسب اليه دير سَعْد (ياقوت ٢٠٩٢) وأسعد بن زُرارة (أسد الغابة ١٠١١) فلا يبعد انَّ النصارى اتّخذوا هذه الاسماء معرَّبة عن لغات الشعوب المجاورة كاسم الشهيد « Felix » مثلًا والى هذا الباب يعود اسم سَعْدان وبه سُتي (سَعْدان بن عبد يسوع » المذكور في الاغاني (١٢٨:٢٠) في حروب قيس وتغلب

(سالم) نجد هذا الاسم لاحد اساقفة بلاد العرب الذي حضر المجمع الحلقيدوني ووقّع على اعمالهِ في اليونانية « Σωλήμος » (راجع الشرق المسيحي (Lequien : Oriens Christianus, II, 866

(صالح) هـذا الاسم سبق الاسلام ومؤرخو العرب يزعمون ان نبيًا بهذا الاسم أرسل الى قوم تُمُود يدعوهم الى الله والى نبذ عبادة الاصنام واجترح الآيات تأييدًا لدعوته فأبى اكثرهم ان يرعووا عن غيهم فضربهم ضربة عظيمة واهلكهم الا الذين آمنوا فتوجه بهم الى مكة وليس بالمستبعد انَّ النبي المذكور احد دُعاة النصرانيَّة الذين سبق لنا ذكرهم وما يؤكده كتبة العرب (راجع سيرة الرسول لابن النصرانيَّة الذين سبق لنا ذكرهم وما يؤكده كتبة العرب (راجع سيرة الرسول لابن هشام ص ٢١) انَّ فيميون الذي دعا اهل نجران الى النصرانية صحبه في دعوته ولزمه رجل اسمه صالح من عرب الشام وذكر في أسد الغابة (٣: ٥) مولى لرسول المسلمين يُدعى صالحًا كان اصله من نصارى الحبش وكذلك ذكر ابن دريد في الاشتقاق (ص ٥٥) صالح بن عبدالله قال « قُتل بقُدَ يُد وكان فا ذكر ابن دريد في الاشتقاق (ص ٥٥) صالح بن عبدالله قال « قُتل بقُدَ يُد وكان صالحًا ديناً ، فهذا الاسم على ما نرى مستعار من اعتقاد نصر اني او هو معرّب عن اسم اجني نحو « Justus » او « Pius » او « Pius »

(صخر) احد اعلام الجاهليَّة المستفيضة فهو بمثابة كيفا (صُحُل) السريانيَّة وعلى العربيّة وهو الاسم الذي ميَّز بهِ السيد المسيح هامة رسلهِ اذ جعلهُ كصفاة عليها تُبنى بيعتهُ وليس لدينا برهان قاطع على انَّ العرب ارادوا باسم صخر الاشارة الى القديس بطرس كها زعم جرجي افندي زيدان (في كتاب العرب جمي قبل الاسلام ص ١٦٦) حيث قال ان العرب ترجموا الاسلام ص ١٦٦) حيث قال ان العرب ترجموا الاسلام اليونانية فتسمَّوا بها في

وضرب مثلًا على ذلك اسم الحارث كما مرَّ واسم " صخر " فقال انه " ترجمة بطرس" (مالك) نظن انَّ هذا الاسم بين نصارى الجاهلية امَّا معرَّب عن اليونانية وامَّا مشير الى احد اوليا، النصارى والدليل على الاوَّل ما رويناه سابقاً (ص ٨١) عن احد امراء العرب الوافدين على القديس سمعان العمودي ستَّاه الساتات (Basilicus) اي مالكاً والدليل على الشاني اسم رجلين من نسَّاك النصارى الشهرا باسم Malchus في ما بين النهرين والعراق (BHO,pp. 131-132)

(محمَّد) مرَّ في الفصول السابقة (ص ١٢٦ و ١٤٨) انَّ اسم محمَّد من اعلام زمن الجاهليَّة وانَّ النصارى عُر فوا به كمحمَّد بن سفيان بن مجاشع احد اساقفة تميم وكذلك محمد بن خراعي من ذكوان ومحمد احد بني سليم (Sprenger I, I6I) وهذا الاسم يشبه بمعناه عدَّة اسما، يونانيَّة لرجال اشتهروا في بلاد العرب اخصُهم اوتيميوس وسول العرب واودو كسيوس احد الشهدا، الاوَّاين فين المحتمل ان يكون عُرّب عن بعضها

(منصور) نجد هـذا الاسم بين اعلام الجاهليَّة ، منهم في بني اياد النصارى منصور بن يقدم بن افصى بن دعمي بن اياد ومن بني ربيعة منصور بن جغونة قال ابن دريد في الاشتقاق (ص ١٨٠): «كان شريفاً بالشام سيَـدًا » ، ومن قضاعة منصور ابن بجهور من رجال كلب واشتهر في دمشق ابن منصور في عهد بني اميَّة وهو القديس العلَّامة يوحناً الدمشقي وليس بالمستبعد ان يكون هذا الاسم معرَّب من اسم يوناني مثل (Nicon, Nicolas) او لاتيني مثل (Vincent, Victor)

ه الاعلام النصرانيَّة الجغرافيَّة

نضيف الى اعلام الاشخاص النصرانية الاعلام الجغرافية التي تدلُّ على معرفة العرب لمزارات النصارى وآكرامهم لها

(أوريشَلِم) عاصمة اليهود قبل المسيح اضحت بعده مدينة مقدَّسة يكرمها النصارى ويتبركون بزيارتها والعرب لم يدعوها بعد الاسلام بهذا الاسم واغًا جاءت على هذا اللفظ القديم في شعر الاعشى قال (معجم البلدان ١٠٢١) واللسان ١٠٢٠): وطوَّنتُ (١ للمال آفاقَهُ مُعانَ فحيمُ فأريشَلِمُ

۱) ویروی:وقد طفتُ

اتيتُ النجاشيَّ في داره ِ وارضَ النبيطِ وارضَ العَجَمْ

ورووا:أوريسَلِم وأوراسَلَم . وذكروا حديثًا لعطاء (اللسان ١٦٠٠): ﴿ أَبْسَرِي أُورَى شَلَم بَراكبِ الحار » قالوا يريد بيت المقدس وهذا الحديث منقول عن نبوة ذكريًا في السيّد المسيح ودخولهِ الى اورشليم (متى ٢١: ٥): « قولوا لابنة صهيون هوذا ملكك يأتيك وديعًا راكبًا على اتان وجحش ابن اتان »

(إيايا،) هو اسم آخر لبيت المقدس لكنهُ روماني الاصل دعاه به ادريانوس الملك بعد محاربته اليهود في القرن الثانى المسيح فخرب بقايا المدينة اليهودية وشيّد هيكلًا المشتري ودعى المدينة الذلك «Elia Capitolina» وروى ياقوت انَّ معنى ايليا، بيت الله، والصواب انَّها مشتقَّة من اسم اسرة القيصر ادريانس المدعوَّة ايليا، وانشد في معجم البلدان (٢٤:١٠) لبعض الاعراب يصف بعيره وسيره الحثيث في حهات فلسطين:

فلو إنَّ طيرًا كُلِّفتُ مثلَ سيرهِ الى واسطِ من إيليًّا كَلَّتِ سمَى بالمهارى من فلسطين بعد ما دنا الفي الله من شمس النهار فولَّتَ فما غاب ذاك اليومُ حتى اناخها جَيْسان قد حُلَّت عُراها وكلَّتَ

وكذلك دعاها الفرزدق بهذا الاسم فقال (ياقوت ٢٢٤:١):

وبيتان بيت الله نحنُ وُلاتُهُ وقصرُ بأعلى ايلياء مُشرِفُ (سَدُوم) مدينة ورد ذكرها في سفر التكوين عاقب الله اهلها لمآتُهم . وقد عرف العرب في الجاهليَّة امرها فقال عمرو بن درَّاك العبديّ (في التاج ٨:٣٣٥ واللسان ١٧٧:١٥):

وإني وإن قطعتُ حبالَ قيسٍ وخالفتُ المرونَ على تميمِ لَأَعظمُ فجرةً من ابي رغالٍ وأَجْوَر في الحكومةِ من سَدُومِ (١

وقال اميَّة بن ابي الصلت (صحاح الجوهري ٢٩٧٠٢):

كذلك قومُ لوط حين أمسوا (٢ كعَصْف في سَدُومِهِم ُ رميمِ

(سِينا) قال ياقوت (٣:٠٠٣) : « موضع بالشام يضاف اليهِ الطور فيقال طور سينا وهو الجبل الذي كلّم الله تعالى عليهِ موسى بن عمران عم و نودي فيهِ ٠٠

ا يريد بابي رغال احد ملوك الطائف الذي دل الحبشة على الكعبة يوم اتوا ايخربوها.
 ا وروى : لاعظم صفقة من شيخ مَهو ٢) وروى ياقوت (٣:٣٥) : حين أضحوا

وورد هذا الاسم في القرآن قال في سورة المؤمنين (٢٠:٢٣): « وشجرة تخرجُ من طور سينا. » وربًا دُعي بالطور دون اضافة كقوله (في سورة مريم ٢٠:٣٥): « وناديناهُ (اي موسى) من جانب الطور الأين وقرَّبناهُ نجيًّا » ومثلهٔ قولهُ عن روزيا موسى للعوسجة (سورة القصص ٢٨:٢٨): « آنس من جانب الطور نارًا »

(صِهْيَون) احدى تلال القدس الشريف التي احتلَها الملك داود ويراد بها مجازًا مدينة القدس او احدى كنائسها . وقد ورد الاسم في شعر الاعشى قال يمدح يزيد وعبد المسيح ابني الديّان وقيل يمدح السيّد والعاقب اسقفَي نجوان (ياقوت ٣: ٢٨٤):

أَلَا سَيِدَيْ غِرَانَ لَا يُوصَيَنْكُمَا بَنجَرَانَ فَيَا نَاجَا وَاعْتَرَاكَا فأن تفعلا خيرًا وتر تديا به فأنكما أهل لذاك كلاكما وأن تكفيا غِران أمر عظيمة فقبلكما ما سادها ابواكما وأن احلبَتْ صِهْيَوْنُ بُومًا عليكما فأنَّ رحا الحرب الدكوكِ رحاكما

(القُدْس والَقْدس ويقال بيت الَقدس) من اساء مدينة القدس الشريف. قال مروان بن الحكم يتهدَّد الفرزدق (الاغاني (١٩٧:٢١):

قُل للفرزدقِ والسَّفاهةُ كأسمها ان كنتَ تارك ما ضيتُكَ فأجلِس ِ ودَع ِ المدينة انَّا مذمومة ُ واقصد لمكَّةَ او لبيت المقدس

روى في التاج (٢١٣٠٤) لشاءر كخاطب ناقتهُ :

لا نومَ حتى تصبطي ارض المُدُسُ وتشربي من خبرِ ماءِ بقُدُسُ

وورد في شعر العجَّاج (ص ۸۰ Ahlwardt):

ضراغمُ تنفي بأخذ َهُمْسِ عن باحة البطحاء كلَّ َجَرْسِ حتى تزول هَضَباتُ قُدْسِ

وقد مرَّ بــك (ص ١٩٨) انَّهم كانوا يدعون باللقدِّ الزائر لبيت المقدس ويتباركون بثوبه كما اشار الى ذلك امرؤ القيس في وصف كلاب تنهش الثور: فادرَّ كُنْهُ يَأْخذنَ بالساقِ والنَّسا كَا شَبرَق الولدانُ ثوب المقدَّسِ

الفصل الرابع

الاحداث النصرانية بين عرب الجاهليّة

ظهر من الفصول السابقة ما استمدَّهُ عرب الجاهليَّة من النصارى في مفرداتهم اللغويَّة واعلامهم الشخصيَّة وفي هذا الفصل الجديد نبيّن ما اخذوهُ عنهم من معارفهم التاريخيَّة سواء جرت في العهد القديم من اوَّل العالم الى السيّد المسيح او من ميلاد المسيح الى المجرة ونقسم الفصل قسمين وفقًا لهذين الطور أين

١ أحداث العهد العتيق

امكن العرب ان ينقلوا اخبار العهد العتيق عن اليهود او عن المسيحيين الآ أننا نوي هنا ما قاله الشعراء النصارى او من عاشوا في جهات الجزيرة التي اذهرت فيها النصرانيَّة. واليهود كما لا يخفى قلَّما يختلطون بامم غريبة عنهم وزد عليه انَّ الاسفار الالهيَّة والاناجيل المقدَّسة كما يظهر من عدَّة شواهد تو يد ذلك كانت معرَّبة وان كانت تلك الترجمة القديمة هي اليوم مفقودة وها نحن نتتبع تلك الاحداث مع ما ينوَّه بها من اقوال العرب

الشكوين هو اوَّل ما تُفتتَ به توراة موسى حيث يذكر اوَّلا خلق الله عزَّ وجل للسها ثمَّ الارض مباشرة بالجاد ثمَّ النبات ثمَّ الحيوان اماً تكوين السها فقد مرَّ ذكرهُ في ما اوردناه من الالفاظ الدالَّة على الخالق سبحا نَهُ وتعالى ثمَّ السها وزينتها وعلى الارواح الساكنة فيها (المشرق ١٦ [١٩١٣]: ٢٢٩ و٢٢٦) . فبقي تكوين الارض في سبعة ايَّام الحليقة . فمها جا من ذلك ما رواه القدسي (كتاب البد ، ١٠١٠-١٥١) فقال : « وقد ذكرت حكا العرب ومن كان يدين الله (كذا) منهم بدين الانبيا . في اشعارها وخطبها كيف كان مبدأ الحلق . فمنه قول عدي بن زيد وكان نصر انبًا يقرأ الحت :

اسمِع حديثًا لكي يومًا تجاوبه عن ظهر غيب إذا ما سائل سألا أن كيف أبدى إله الحلق نعبتَه فينا وعرَّفنا آياتهِ الأولا كانت رياحًا وماء ذا عُرَانيَة وظلمة لم يدَع فَتْقًا ولاخاللا

فآمر الظلمة السوداء فانكشفت وعزّل الماء عمّا كان قد شغلا وبسّط الارض بسطاً ثمّ قدّرها تحت المهاء سواء مثل ما فعلا (١ وجعل الشمس مصرًا (٣ لا خفاء به بين النهار وبين الليل قد فصلا (٣ قضى لسنّة اتّيام خلائقة وكان آخرُ شيّ صوّر الرّجُلا»

روى في تاج العروس (١٣:٣٠) البيتين الخامس والسادس لاميَّة بن ابي الصلت وكذلك ابن سيده في المخصَّص (١٦٤:١٣) روى البيت السادس لاميَّة الَّا انَّ شهادة كتاب البد. وكتاب الحيوان للجاحظ (٢٠:١) اقدم واصح وكلاهما يروي الابيات لعديّ بن زيد

وروى في كتاب البد. (٢٠:١) وفي سيرة الرسول (ابن هشام ص ١٤٨) لزيد بن عمرو بن نوفل في تكوين الارض قولة :

واسلمتُ وَجهي لمن أسلمت لهُ الارضُ تحملُ صخرًا ثقالا دحاها فلماً رآها استوت على الماء أرسى عليها الجبالا واسلمتُ وجهي لمن أسلمت لهُ المُزنُ تحملُ عذباً زُلالا اذا هي سيقت (١ الى بلدة اطاعت فصبّت عليها سجالا

ومثلها لاميَّة بن ابي الصَّلَت (شعراء النصرانيَّة ص ٢٢٦) :

وشقَّ الارضَ فانبجست عيونًا وأَضارًا من العَذْبِ الزُّلالِ وباركَ في نواحيها وزكَّى جا ماكان من حَرْثٍ ومالِ

وقال يذكر خلق الله للنيرين الكبيرين (شعراء النصرانيَّة ٢٢٩ وسيرة الرسول ٤٠):

انَّ آياتِ ربَّنا باقيات ما يُماري فيهنَّ الَّا الكَفُورُ

والارض سوَّى بساطًا ثمَّ قدَّرها تحتَ السهاءِ سواءً مثل ما ثَقُلا

٢) روى الجوهري (٢٩٩:١): وجاعل الشمس. وورد في الاصل: « مصيرًا » وهو غلط كما يظهر في كتاب المخصّص (١٣: ١٦٤) وفي تاج العروس (٣: ٤٤٥) : قالوا « والمصر » الحاجز والحدّ بين الشيئين

٣) في الاصل « فضلًا » وهو تصحيف اصلحهُ في المخصَّص وفي تاج العروس

هو غلط البدء روى: اذا هى سوقت . وهو غلط

رواه في تاج العروس (٣:٣٥) على صورة اخرى:

خلقَ الليلَ والنهارَ فكلُّ مستبينُ (١ حسابُهُ مقدورُ ثمّ يجلو النهارَ (٢ ربُّ كريمُ بمهاةٍ شعاعُها منشورُ

ولهُ ايضاً (شعراً • النصرانيَّة ٢٢٨) :

هو اللهُ باري الحَلْق والحَلْقُ كَأْبُهِم إِمَا اللهِ طُوعًا جَمِيعًا وأَعْبُدُ تُسْبَحه الطيرُ الجوانحُ في الحِفَى واذ هي في جوّ الساء تصميدُ ومن خوف ربّ سبّح الرعدُ فوقنا وسبّحهُ الاشجارُ والوحشُ أُبَّدُ وسبّحهُ الاشجارُ والوحشُ أُبَّدُ وسبّحهُ الذينانُ والبحرُ زاخرًا وما ضمّ من شيّ وما هو مُقْلَدُ (٣

وقال اميَّة يصف تكوين الحيوانات (كتاب الحيوان للجاحظ Ms de) Vienne, ff.397 طعة مصر ۲۱۸:۲):

هو أبداً (٤ كلَّ ما يأثرُ النا سُ اماثيلَ باقياتِ سُفورا خلق النحلَ مصراتِ تراها تقصف اليابساتِ والمخضورا (٠ والتاسيحِ والسنادل (٦ والايلَ م شَّى والرثْمَ واليمفورا وصواراً من النواشط عيناً ونعاماً صواحياً (٧ وحميرا واسودًا عوادياً وفيولًا وسباعاً والنمل (٨ والمتزيرا وديوكاً تدعو الغراب لصلح وإوزينَ اخرجت وصقورا

ثمَّ ذكروا تكوين جسم الانسان من طين الارض ونفسَهُ من نفخة خالقهِ قال الجاحظ في كتاب الحيوان (Ms de Vienne, ff. 213 وطبعة مصر ١٠٥٠): «سانشدك لعدي بن زيد وكان نصرانيًا ديًاناً وترجماناً وصاحب كتاب ومن دهاة ذلك الدهر قال يذكر شأن آدم ٠٠٠»:

ويروى: يخلق . . . فكل مستنبر م. .

۲) ویروی: ثمَّ یجلو الظلام

٣) رواهُ في اللسان وفي اسأس البلاغة والتاج في مادَّة « قلد » . قالوا أقلد البحرُ على الحَلْق اي أَرْتَج عليهم وغرَّقهم وجعلهم في جوفهِ . ويروى : والبحرُ زاخرُ "

٤) في طبعة مصر (١١٨:٢): « هو ابدى » فيختل الوزن

في طبعة مصر:خلق النخل مصعدات. . . والمنطورا

٦) السنادل طيور كبار.وفي طبعة مصر : « والتاثيل » وهو غلط

٧) في طبعة مصر:خواضبًا

٨) وفي طبعة مصر: وذيابًا والوحش

قضى لستَّة ايَّام خلائقةُ (1 وكان آخرُها أن صوَّر الرجلا دعاهُ آدمَ صوتًا فاستجاب (٢ لهُ بنفخة الروح في الجسم الذي جبلا

وقال اميَّة بن ابي الصلت (حياة الحيوان ١١٣:٢):

والارضُ معقلُنا وكانت إمَّنا فيها مقابرُنا وفيها نُوأَدُ

وقال ايضاً في الارض وخلقة الانسان (فيهِ) :

منها خُلقنا وكانت أُمَّنا خُلقت ونحنُ ابناوَها لو أَنَّنا شُكُرُ والطُّوطُ (٣ نزرعهُ فيها فنلبَسُهُ والصوفُ نجتزُهُ ما أَدفَأَ الوَبرُ هي القرارُ فما نبغي لها بدلًا ما ارحمَ الارضَ الَّا انَّنا كُفُرُ

وقال ايضاً (جمهرة شعراء العرب ص ١٨):

كيف الجحودُ وانَّا خُلِقَ الفتى من طين صَلْصالِ له فخَّارُ

◄ ﴿ سَكَنَى آدَم في الفردوس وخطيئته ﴾ لعدي بن زيد وصف حلول آدم
 في الجنّة وتكوين حوّاء من ضلعه وتجربة الشيطان لهما على صورة الحيّة ثمّ عقاب
 الابوين الاوّاين وطردهما من الفردوس فقال عن آدم (طبعة مصر ١ : ٦٦ =
 (Ms de Vienne, ff.213,

ُثَنَّتَ اورثَهُ (٤ الفردوسَ يعمرُها وزوجةً صنعةً من ضلعهِ جعلا لم يَنْهَهُ ربُّهُ عن غير واحدة من شِجرٍ طيِّبِ ان شمَّ او آكلا تعمَّدا (٥ للَّتِي من آكاما نُهياً بأمر حوّاءً لم تأخذ لهُ الدَّغَلا كلاهما خاط اذ برُّ (٦ لُبوسُها من ورق التين ثوبًا لم يَكُن غُزِلا

ا وفي طبعة مصر : خليقة ، والبيت مختل الوزن

٧) في طبعة مصر: اسجاب. غلط

٣) الطوط هو القطن

العبه مصر بالفلط: اورثة

^{•)} فيها: فعمدا

٣) فيها: اذبرا (كذا)

اداب نصاری الحاهلیة

فكانت الحيَّة الرقشاء اذ خُلقت كما ترى ناقةً في المَلْق او َجملا (1 فلاطها اللهُ أذ أُغوت خليقتهُ (٣ طول اللياليَ لم يجعل لها أجلا عَنْبِي عَلَى بَطْنِهَا فِي الدهر مَا عَرَتْ وَالْتَرَبُ تَأْكُلُهُ حَزْنًا وَإِنْ سَهَلًا فأُتمبًا (٣ ابوانًا في حياضمًا ووجدًا (١٠ الجوع والاوصابَ والعِللا

ولعديّ وصف آخر لتجربة ابليس لحوًّا، وعقاب الحيَّة رواهُ العصاميّ في تاريخهِ بسط النجوم العوالي في انباء الاوائل والتوالي (نسخة مكتبتنا الشرقيَّة ص ١٩). قال :

خلقانِ من مارج إنشا خليقَشَهُ وآخرَ من ترابِ الارض والمَدَرِ ليطيعًاهُ فَخَالَفَهُ اللِّيسُ عَنَ امْرَهِ للحَيْنِ والقَدَرِ فَأَبْلُسَ الله اللِّيسَّا واسكنَهُ (٥ دَارًّا مَن الْمُلْد بِينَ الروضِ وَالشَّجَرَ ـ فَاعْتَاظَ اللَّهِ مِنْ بَغِي وَمِنْ حَسَدٍ فَاحَتَالَ لَلْحَيَّةُ الرَّقْطَاءُ وَالطِّيْرِ (٦) فَأَدخلاهُ بَانِ مُؤكَّدةً إعطاهما بيمينٍ كاذبٍ غَدِرِ فَأَدخلاهُ بَانِ مُؤكَّدةً إعطاهما بيمينٍ كاذبٍ غَدِرِ أَرْدت بغِرَّاحًا ممها أَبا البشر أَنَا يِنَ الْمَحِلِّ فَقَيدُ الْمَيْنِ وَالْإَكْرَ نارًا تلهَّبُ بالإسْعار والشَّرَر من صوتهِ ورمى ً رجليهِ بالنكرِّ وأعقب الحيَّةَ الحسناء حين عفت مَسْحَ القوائم بعد السَّعْي كالبقرِ وأعقب اللهُ حوَّا بالذي فعلَتْ بالطَّمْثُ والطُّلُقُ والاحزانُ والفِّكُورِ

سعى الرجيمُ الى حوًّا بوَسُوَسةٍ غوتُ جا وغوى معها ابو البشرِ انشاهما هناك سار الى ُحوَّا بوسوسةً بِهِ فأهبطوا من معاصيهم وكأَهُمُ واهبط الله ابليساً واوعدهُ وانزل اللهُ للطاووس رخمتَهُ

 هذا البيت في طبعة مصر مقدَّم على الاثنين السابقين ١٠مَّا قولهُ أنَّ الحيَّة كانت كالناقة او الجمل فذلك من مزاعم العرب الذين ذهبوا الى اضا كانت مجسَّحةً ذات اربعة قوائم فعُوقبت بنقص جناحها وقطع ارجلها والمشي على بطنها وباعراء جلدها حتى يقال « اعرى من حيَّةً » وبشقّ لساخا. (راجع كتاب الحيوان للجاحظ ٢٦٦٠)

- ٧) في طبعة مصر: خليفتَهُ بالفاء
 - ٣) في طبعة مصر: فأبقيا
 - يه) فيها: واوجدا
- الضمر إلى الإنسان اى اسكن الإنسان
- ٣) يريد بالطير الطاووس والعرب يزعمون إن ابليس استمان به وبالحية ليدخل الغردوس يُ ويخدع الانسان فمسخهُ الله بنغيير صوتهِ ودقَّة رجليهِ

وروى في كتاب البد. (٦١:١) وفي اللسان (٦٣:٧٠) والتاج (٦٠:٦) عن الحيَّة قول اميَّة :

والحيَّة الحَتْفَةُ الرَّقْشَاءُ اخرجَهَا مِن بِيتِهَا أَمِنَاتُ اللهِ والكَلِمُ اذا دعا باسمهِ الانسانُ او سمعت ذات الالهِ يُرَى في سعيها زَرَمُ

ورواها الزمخشري في الاساس: « اخرجها من بُجخُرها أَيُمناتُ الله والقَسَمُ » (قال) « و ُيقال حيَّة حَتْفَة اي قاتلة كما يقال امرأَة عَدْلَة »

ونزوي هنا ابياتاً من ارجوزة نقلها صاحب كتاب البد. (٢: ٥٨) والمسعودي في مروج الذهب لعلي بن جهم عن بد. الحليقة كها رواها لهُ النصارى وان تأخّز زمانهُ عن الجاهليَّة :

يا سائلي عن ابتداء الحَلْق مسألة القاصد قصد الحق الحبر في قوم من الثقات أولو علوم وأولو هيئات تضرعوا في طلب الآثار وعرفوا موارد الاخبار ودرسوا التوراة والانجيلا واحكموا التأويل والتنزيلا ان الذي يفعل ما يشاء ومن له القدرة والبقاء انشأ خلق آدم إنشاء وقد منه زوجه حوا المستديا وذاك يوم الجمعة حتى اذا أكدل فيه الصنعة اسكنة وزوجه الجينانا فكان من امرهما ما كانا غرهما الشيطان واغترا به كما ابان الله في كتابه فوقع الشيخ ابونا آدم بجبل الهند ويدعى واسم فوقع الشيخ ابونا آدم بجبل الهند ويدعى واسم فشقيا ووردنا الشقاء نسلها والكد والعناق فأمن الشغطة والعذاب والنسان والمنتقى كلات ربة في من جبلة الانسان في ما دربة والمناء والكد والعناء فأمن الشغطة والعذابا والله تواب على من تابا

والعرب يضربون المثل بآدم في القِدَم قـــال الاخطل بن ربيعة (الاغاني ١٢: معجو بني منقر:

يا منقرَ بن عُبَيْدِ انَّ لُؤْمَكُمُ مذعهد آدمَ في الديوان مكتوبُ للضيف حقُ على من كان ذا كرم والضيفُ في منقرٍ عُريانُ مسلوبُ

٣ ﴿ بنو آدم ﴾ وقد عرف شعرا. العرب في الجاهليَّة نَسْل آدم وقصَّة ولديهِ
 كما ورد في قصيدة ابن جهم حيث قال عن آدم وحوَّا :

ثُمَّ تنسَّلًا احَبَّا (١ النَّسلا فحبلت حَوَّاء منهُ (٢ حَمْلا واقتنيا الابن فسُميّ قاينا وعاينا من نَشْنُهِ (٣ ما عاينا فشبَ هابيلُ وشبَّ قاينُ ولم يكن بينهما تباُينُ

ومن الشعر المتضمّن لاخبار بني آدم دثاء يرويهِ العرب على لسان آدم وحوّاء عند قتل قاين (ويقولون قابيل) لاخيهِ هابيل وهو لا محالة مصنوع الّا الّنهُ قديم يُروى في اقدم كُتب المسلمين كتاريخ الطبرى (١٤٦:١) ومروج الذهب للمسعودي (طبعة باريس ١:٥٠) وغيرهما كثيرين (راجع الشرق ٦ [١٩٠٣] : ١٤٦٥) وهم ينسبون انشادَهُ الى على بن ابي طالب ما يدلُّ على انّ الشعر سبق الاسلام . قال آدم :

تغيَّرت البلادُ ومَن عليها فوجهُ الارض مغبر قبيحُ قبيعُ الله تغيَّر كُلُّ ذي حسن ولون وقلَّ بشاشةً وجه صبيعُ (٤ وجاوَرَنا عدوُّ ليس يفني لعين لا يموتُ فنستريعُ وقابيلُ أذاق الموت هابيال واحزَنا لقد فُقد المليحُ (٥ فا لي لا اجودُ بسكب دَمْنِي وهابيلُ تضمَّنهُ الضَّريحُ ارى طولَ الحياة عليَّ غمَّا وما انا من حياتي مستريحُ ارى طولَ الحياة عليَّ غمَّا وما انا من حياتي مستريحُ

ونسبوا الى حوًّا. قولها كجواب على قول آدم :

دع الشكوى فقد هلكا جميعًا جمَلْكُ ليس بالثمن الربيح (٦ وما يُذني البكاء عن البواكي اذا مَا المرء غُيِّب في الضريح

ا في الاصل « واحب » وهو غلط

لا في الاصل « منه حواً ه » بكسر الوزن

٣) هكذا روى المسعودي (٢:١٦) وفي كتاب البده: وولدت ابنًا ٠٠٠من امره ٢٠٠٠

البیت یروی عادة بالاقواه: بشاشة الوجه الصبیح وروی المسعودی : کل ذي

ممر •) رواية المسعودي :

وقتَل قاينُ هابيل ظلمًا فوا اسفًا على الوجهِ المليح ِ

٦) رواهُ (لطبري (١٤٦:١):

ابا مابيلَ قد قُدل جيمًا وصار الحيُّ كالميت الذبيع

فبك ِ النفسَ منكَ ودَع َ هواها فلستَ مخلَّدًا بعد الذبيح ِ واضافوا الى هذه الابيات قولًا على لسان ابليس لآدم:

تنحَّ عن البلادِ وساكنها فغي الجنَّات ضاقَ بكُ الفسيحُ وكنتَ جا وزَوْجَكُ في رخاء وقلبكَ من اذى الدنيا مُريحُ فما زالت مكايدتي ومَكْري الى ان فاتكُ النَّمنُ الربيحُ فلولا رحمةُ الجبَّار اضعى بكفِّك في جنانِ الملدِ ريحُ

ومَّن اشاروا في الجِاهليَّة الى ولد آدم افنونُ الشاعر التغلبي (الفضَّليات ص ٢٠ه ed. Lyall) قال :

قد كنتُ اسبقُ من جارَوْ اعلى مَهَلٍ من ولد آدمَ ما لم يخلعوا رَسَني

ع ﴿ نوح والطوفان ﴾ ليس في الكتاب الكريم بعد ذكر التكوين واقع أخطر من الطوفان في عهد نوح ولا شكَّ انَّ عرب الجاهليَّة نقلوا الخبر عن اهل الكتاب ولا سيا النصارى منهم الاعشى الكبير حيث قال يمدح اياساً ويشبه بنوح في صنع سفينته (شعراء النصرانيَّة ص ٣٨٩):

جَزَى الالهُ اياسًا خيرَ نممتهِ كما جزى المرَّ نوحًا بعد ما شابا في فُلْكهِ اذ تبدَّاها ليصنعها وظلَّ يجمع ألواحًا وابوابا

ومنهم اميَّة ابن ابي الصلت روى لهُ الجاحظ في كتاب الحيوان (طبعة مصر Ms de Vienne, 212^v = ۱۱۸:۲ ابياتاً منها قولهُ يذكر نجاة نوح واهله وحلولهُ على جبل الجوديّ الذي فوقهُ نزلت سفينتهُ على زعم العرب:

الى أن يفوت المرا رحمة ربيد وان كان نحت الارض سبعون (اواديا كرحمة نوح يوم حلَّ سفينة (٢ لشيعته كانوا جميعًا ثمانيا فلمنًا استنار (٣ اللهُ تنتُّور ارضه ففارَ وكان الماء في الارض ساحيا ترفَّع في جَرْي كأنَّ اطيطَهُ صريفُ مُحال يستعيد الدواليا على ظَهْر ِجَوْنِ لَم يُعَدَّ لراكب سراهُ وغيم أَلْبس الماء داجيا (١٠ على ظَهْر ِجَوْنِ لَم يُعَدَّ لراكب سراهُ وغيم أَلْبس الماء داجيا (١٠ الله على ظَهْر ِجَوْنِ لَم يُعَدَّ لراكب

¹⁾ في كتاب البدء (٢٤:٣): سبعين

لا أي كتاب البدء ولمل الصواب: سفينه ألله

٣) كذا فيهِ ولعلَّ الصواب: استثار او استفار

في طبعة مصر: « راجياً » وهو تصحيف

اداب نصاری الجاهلیّة

فصارت جا ايَّامُهَا ثُمَّ سبعةً وستَّ ليال دائبات عواطياً تشقُّ جم ضوي باحسن إمْرة (١ كأنَّ عليها هاديًا ونَواتيا وكان لها الجوديُّ نَهْيًا وعَايةً واصبحَ عنها موجُهُ متراخيا

ومثلها قولة (كتاب اللد ع: ٢٤) :

مُنجي ذي الحَيْر من سفينة (٢ نوح يوم بادت لبنان من أخراها فار تنتُّورُهُ وجاش عاء طم فوق الجبال حتى علاها فيل للعبد سِر فسار وبالله على الهول سيرُها وسُراها قيلَ فاهبط فقد تناهَت بك الفُلْكُ على رأْسِ شاهقٍ مرساها

ولهُ ايضاً (رواهُ صاحب خزانة الادب ولبِّ لباب لسان العرب ٤:٤):

حتى نسوَّت على الجوديّ راسيةً بكلّ ما استُودِعَتْ كأنما أَطُمُ (٦٥ Ms de Vienne, ff عروم المحمد ان الحرب الحرب ان الحرب الحرب الحرب ان الحرب الحرب المحرب ا

وروي لهُ ايضاً في كتاب الحيوان للجاحظ (Ms de Vienne, ff 396^v) بيتان في البهائم التي كانت في سفينة نوح :

تصرخُ الطيرُ والبريَّةُ فيها مع قويِّ السباعِ والافيالِ مرَّ فيها من كل ما عاش زوج " بين ظَهْرَي غواربِ كالجبالِ

١) في الاصل: امره

٧) لعل الصواب: من سفينه

وفي الاصل عن شارح ديوان اميّة ما نصّهُ: « يُقال سَبَّح الرجلُ واسبَحهُ الله.
 والمُومَ جمع المُومة كأضًا حية تكون بعمّان. والعامة شبه الطّوف الا اضًا اصغر منهُ يركب فيه البحر » وروى في لسان (٢٢٨:١٥): في البم جريتُها

افي الاصل : في جوانبهِ اي جوانب الماء

في الاصل: مشحونة اي مملؤة يقال: اشحن سفينتك اي املاً ها. وفي خزانة الادب قبل هذا البيت بيت آخر أقحم في القصيدة بالغلط وهو من بحر المسرح كما نبّه عليه في الهامش والابيات كلها من البسيط وهو قرلة:

أُودي قُمْ واركَبَنْ باهـلك م انَّ الله موف للناس ما زعوا ٦) الأطُم والجمع آطام

ويحسن بنا ان نروي هنا ما قال القطاميّ الشاعر النصراني في عهد بني اميّة عن نوح وسفينته (ديوانهُ ص ٨٤ Barth ٨٤ ولسان العرب ٢ : ٣٣٤) :

وأُنْذِرُكُم مصايرً قوم نوح وكانت امَّةً فيها انتشارُ وكان يسبّح الرحمانَ شكراً ولله المحامِدُ والوقارُ فلم جُوَّارُ (١ فلمَّ الن اراد اللهُ امرًا منى والمشركون لهم جُوَّارُ (١ ونادى صاحبُ التنوُّر نوحًا وصبّ عليهمُ منهُ البَوارُ (٢ وضجُّوا عند جيدَتهِ وفرُوا (٣ ولا يُنجي من القدر الحذارُ وجاش الما منهمرًا اليهم كأنَّ غُنَاءًهُ خِرَقُ نَشَارُ (٤ وعامت وهي قاصدة بإذن ولولا اللهُ جار جا الجَوَارُ (٥ وعامت وهي قاصدة بإذن ولولا اللهُ جار جا الجَوَارُ (٥ فعامت وهي موعظة وحكم ولا يُنابِك المُسرِ الحسارُ (٦ فعادًا فيهِ موعظة وحكم ولكني امروُّ فيَّ افتخارُ وذكر اميّة الجُوديّ في على آخر مشيرًا الى حاول سفينة نوح عليهِ (كتاب

وذكر اميَّة الجوديّ في محلّ آخر مشيرًا الى حلول سفينة نوح عليهِ (كتاب سيبويهِ ed. Derenbourg ۱۳۲:۱) والبيت ُيروى لورقة بن نوفل في جملة ابيات (شعراً النصر انتَّة ص ۲۱۷):

سبحانَهُ ثُمَّ سبحانًا يعودُ لهُ ومثلَنا سبَّحَ الجوديُّ والجُمهُدُ ولاميَّة يذكر امر الغراب والحامة اللذين ارسلها نوح ففرَّ الغراب وعادت الحامة بغصن الزيتون فقال (كتاب الحيوان للجاحظ طبعة مصر ٢٠٠٤ ثم Ms de ثمَّ كتاب البدء ٣٠٠٣): Vienne, ff. 212^٧

واذ م لا لُبُوسَ لهم تقيهم واذ صمُّ السِلام لهم رطابُ (٧

أقالوا الجؤار الماء الكثير ٢) في لسان العرب: نوح وفي الديوان: الو بارُ.

ونظنتها تصحيفًا ٣) رواية الديوان: جيئتهِ اليهم. وجيئتهُ آي حين جاء الطوفان

ع) في الاصل: « يريد كأنَّ زَبَدَهُ ملاءة منتشرة مبسوطة ». وفي اللسان: خرَق قُسارُ

شرحه في الديوان: عامت سبحت الى الجوديّ والجَوار الجَوْر اي لولا الله لجار بالسفينة الحَيرة فكانت تجور ولا تقتدي

السفينة ان تَبرح . المفر والفَسَرات الذي ألذي يُفْسَر ويغرق . والانحسار الانكشاف . وتا ليك مثنى تلك كتا ذك

٧) رواه الالوسي في بلوغ الارب (٣: ٢٢١) عن الثمالي « لهم عراة ٠٠٠٠ مم الصلاب ». وفي كتاب (لبده: « وإذ صخر السيلام » وفي (لبيت اشارة إلى ما كان يزعمه العرب أن الحجارة كانت قبل (لطوفان رطبة والطيور ناطقة ومن إمثالهم « كان ذلك إذ كان كل ثي ينطق » و «كان ذلك والحجارة رطبة » ويدعون ذلك العهد « زمن الفيطَحْل »

عشيَّةَ أَرْسُلِ الطوفانُ يجري وطاف الماء ليس لهُ جرابُ على امواج أَخْضَرَ ذي حبيك كأنَّ سُعَارَ زاخرهِ الهضابُ وخان امانة الديك الغرابُ (١ تدل أ (٢ على المهالك لا تمابُ وأرسلت الحامة بعد سبع تدلُّ (٣ على المهالك لا خابُ تَلَمَّسُ هل ترى في الارض عيناً وعائِنَةً جا الماء العُبَابُ (٣ فجاءت بعد ما ركضت بقطف عليهِ الشَّأْطُ والطينُ الكُسابُ (٢ فلمَّا فَرَّسُوا الآيات صَاغُواً لها طوفًا كما عُقد السَّخابُ (٥ اذا ماتت تورَّثُهُ بنيها وإن تُقْتَلُ فليس لها استلابُ (٦ جزى (٧ الله الاجلُّ المرَّ نوحاً جَّراءِ البَّرِ ليسَ لهُ كَذَابُ عِما حَمَلَتْ سَفَيِنْتُهُ وانجت غداةَ اتّاهُمُ الموتُ القُلابُ وفيها من أرومتهِ عيال الديهِ لا الظاء ولا السنابُ

بآية قام ينطقُ كُلُّ وأَرْسَلت الحامةُ بعد شي ۾

وماكان اصحاب الحامة جيفة غداةً غدت منهم تضمُّ الخوافيا رسولًا لهم واللهُ بحكم امرَهُ يبين لهم هل يؤنس الثوب باديا فجاءت فيطف آيةً مستبينة فأصبح منها موضعُ الطين جاريا على خطمها وَاستوهَبت ثُمَّ طَوْقَها وقالت أَلالا تَجْعَلِ الطوق حَالياً ولا ذَهِبًا اني اخافُ نبالهم يخالونهُ مالي وليس بماليا وزِدْني على طوقي من الحَلي زينةً تُصيب إذا أَتْبعتُ طوقي حضابيا وزُدَني لطَرُف المين منكُ بنعمةِ ﴿ وَوَرَّثُ (٨ اذا ما متُ طوقي حماميا ﴿

وقال ايضاً في حمامة نوح وطوقها (حياة الحيوان للجاحظ ٢:١١٩) : يكونُ لأُولادي جمالًا وزينةً وچوين زيني زينةً أَنَ يرانيا (٩

 ١) روى في كتاب البده: « بانَّهُ قام » وروى الالوسيّ : « وكان امانة الديك » وكلاهما ٢) في كتاب البده: تزل² ٣) في كتاب البده:

وعائنهُ . وفي كتباب البدء : « بهِ تيبُّس واضطراب » وهي رواية مصحَّفة

 القطف ما قُطف من الاغصان . والثَّأطُ الحمأة ، والكُبابُ الطين اللازب . وفي كتاب البدء: « عليهِ الشلط والطين الكثاب » وهو تصحيف

 في كتاب البدء: فر شوا الآيات . ولعل المعنى ميّزوا وفصّالوا . والسّنخاب القلادة . وبروى:السحاب وهو تصحيف

 ٢) في كتاب البدء: « تورَّشا . . وإن قُتلت » . وفي البيتين إشارة إلى زعم العرب بإن الطوق الذي يجلِّي عنق الحامة المُّأ هو جزاء امانتها لمَّا عادت الى سفينة نوح

٧) في كتاب البدء: فجازى . والبيت مختل الوزن

اف الاصل: وأرّث

 ٩) وللشاعر بعد هذا ابيات ذكر فيها قصَّةً يروچا العرب جرت على زعمهم بين الديك ئى والغراب. يقولون انَّ الديك نادم الغراب وشر با الحمر ولم يعطيا الحمَّار حقَّهُ فَرَهنَ الغرابُ في وروى البحتري في حماستهِ (راجع طبعتنا ص ١٢٤) لرجل الكنديّ في نوح

وسفينته فقال في تصرُّف الاَّيَام : وأَنْقَ البلاد سفينة لم تغرَق ِ وأَصبنَ نوحاً بعد ما بلغَتْ بهِ أَنْقَ البلاد سفينة لم تغرَق ومَّن ذكروا نوح وسفياتهِ في الجاهليَّة النابغة الجعديُّ في ميميَّتهِ التي اولها : الحمدُ لله لا تُشريكُ لهُ م من لم يَقُلُها فنفسَهُ ظَلَماً ثمَّ قال يذكر بامر الله الى نوح ليُعدُّ لهُ فلكاً (خزانة الادب ٤:٤):

نُودِيَ قُمْ وأَرْ كَبَنْ باهلك م انَ الله موف للناس ما زعما (١ قال (لسان العرب ١٩٥٢):

يرفع بالقار والحديد من م الجَوْر طوالًا جُندُوعُها عُمُما (٢ ويضربون المثل في نوح بطول العمر ورووا لرؤبة (ديوانهُ ص ١٢٨) : فقلتُ لو عُمَّرَتُ سَنَّ الحَسْلِ او عُمْرَ نُوحِ زَمَنَ الفَطَحْلِ (٣٠ والصَحْرُ مَبْلُ صَرَّعُ مَبْلُ صَرَّعُ رَهِينَ هَرَمِ او قَتْلُ ومثلهٔ لابی العتاهیة دیوانهٔ ص ۲۲):

ُنحَ على نفسكَ يام مسكينُ ان كنتَ تنوحُ لستَ بالباقي ولوم مُعمّرت ما مُعرِّر نوحُ

٥ ﴿ ابنا ، نوح ﴾ لم نجد في شعر عرب الجاهليَّة ذكرًا لابنا ، نوح الَّا في قصيدة لصلاءَة بن عمرو الشهير بالافوه الاوديّ (راجع شعراً النصرانيَّة ص ٧٠) ذكر فيها ملوك التبابعة والمثامنة وقد ورد منها ابيات في كتاب وصايا ملوك العرب (ص٢٠) فقال:

فلو دام البقاء إذَنْ جدودي وأَسلافي بنو قَمَعْطانَ داموا ودام لهم تبابعُهم ملوكًا ولم تَـمُتِ الْمَثَامِنَةُ الكِرامُ وعاشُ المَلْكِ ذُوَ الأَذْعارِ عَمْرُو وَعُمْرُو حُولَهُ اللَّجِبِ اللَّهَامُ ملوك ادَّتِ الدنيا اليها إتاوَ تَعا ودان لها الانامُ

الديكَ على حجَّة ان يذهب ويأتي بالثمن فلمَّا ذهب خاس بالديك وسخر بهِ ولم يرجع فبقي هذا البيت قد رُوي سهوًا في حملة ابيات اخرى لاميَّة بن ابي الصلت من بحر البسيط

۲) العُميم عميم وهو المجتمع الكثير
 ۳ الحيسل ولد الضب ويروى: عُمير الحسل والفيطَحل السيل والطوفان . (داجع

أي الصفحة ١٨٨)

ولمَّ يَعْضِها سامٌ وحامٌ ويافثُ حيثًا حَلَّت ولامُ (١ ٦ ﴿ ذَكَ ابرهيم الحاليل وابنه استحاق ﴾ ورد اسم ابرهيم في الشعر الجاهلي ويقال ابراهِم وابراهَم قال عبد المطَّلب (المعرَّب للجواليقي ص ٩ واللسان ١٤ : ٣١٤) ينسب ابتناء الكعمة الى ابراهيم :

٣١٤) ينسب ابتناء الكعبة الى ابراهيم:
عُذْتُ بِمَا عَاذَ بِهِ ابراهِمُ مُستَقْبِلَ القبلةِ وهو قائمُ اني لك ٱللهمَّ عان راغمُ
ولهُ: نحنُ آلُ اللهِ في كعبتهِ لم يزل ذاك على عهد أبراهم ِ

ودعاهُ ورقة بن نوفل باسم الخليل فقال (شعراء النصرانيَّة ٦١٨) يخاطب

زید بن عمرو :

فأصبحت في دار كريم مقامُها تُعلَّلُ فيها بالكرامة لاهيا تُعلَّلُ فيها بالكرامة لاهيا تُكن تُلاقي خليلَ الله فيها ولم تَكُن من الناس جبَّارًا الى النار هاويا وكذلك قال جرير (الطبرى ٤٣٣١١):

ابونا خليلُ اللهِ واللهُ رَبُنا رَضِينا بَا أَعطَى الآلهُ وقَدَّرا وفي شعرهم الثارة الى استحاق ويدعونهُ الذبيح لما ورد في التوراة من طاعة ابراهيم لمَّا امتحنهُ الله وامره بتقدمة ابنهِ قال الاعشى يشيّه لون الخمر بلون دم الذبيح :

الذبيح:
ومُدَامَةً عَا تُمَتِّقُ بابلُ كدم الذبيح سَلَبْتُها جِرْياكا وقد وصف اميَّة بن الصلت تقدمة ابراهيم كما رُويت في التوراة فقال (تاريخ الطبري ٢٠٨:١ وكتاب البدء ٣٠٥٠ وقصص الانبياء ٩٣ وخزانة الادب ٢: ٥٤٠):

سبّحوا للمليك كلَّ صباح طلعت شمسُهُ وكلَّ هلالِ (٣ ولابراهيمَ المُوفِيَ بالنَّـذُ رِ (٣ احتسابًا وحاملِ الأَجْذَالَ (٣ بيكْرهِ لم يَكُن ليصبرَ عنهُ لو رآهُ في معشرِ أقتالَ (٠

هی او براهُ . ویروی فی بعض نسخهِ: معشرِ أقیال

ا جاء في كتب العرب ان ً لام ابن لنوح كسام وحام ويافث

٧) رُوي هذا البيت لابن صرمة الانصاري (خزانة الادب ٢:٥٤٢)

٣) كذا روى الطبريّ. وروى صاحب كتاب البدء: الموفي بنذر. وروى في شواهد مغني اللبيب (صِ ٢٤١): « لابر اهيم الوافي بالنذر » والبيت مكسور

ع) الأَجذال جمع جِذْلَ وَهُو القطعة الكبيرة من الحطب، وروى الثعلبي في قصص الانبياء (ص ٨٢): «حامد الاجزال » وهو غلط ، وكذلك روى في كتاب البد، « الاجزال » بالزاي هـ الأقتال جمع قِتْل وهو القِرْنُ والنظير والمقاتل، وروى الطبري:

ولهُ مُدْيَة مُن تَغايَلُ في اللحم حُدَام حنيَّة كالهلال (١ أَنِي الذي الله عليه الله عنيه الله عليه الله عليه الله عليه الله المنام أن قال فيه كل شيء لله غير انتحال (٣ أي انتي انتي انتي انتي انتي الله على كل حال (٤ فاقض ما قد نذرت لله وآكفُف عن دَمِي أن يَمسَّهُ سربالي وأشدُد الصَفْد لا أحيدَ عن السكتين حيد الأسير ذي الأَغلَال (٥ وأشدُد الصَفْد لا أحيدَ عن السكتين حيد الأسير ذي الأَغلَال (٥ انتي آلم المحرّ واتي لا أمسُ الأَذْقَانَ ذات السّبال (٢ جعل الله جيده من نحاس اذ رآه زولًا من الازوال (٧ بينا يَخلع السرابيل عنه فكه ربّه بكبش جُلال (٨ ينف وأرسِل ابنك اني للذي قد فعلتُما غير قال (٨ وال غير قال الله عنه وأرسِل ابنك اني للذي قد فعلتُما غير قال (٨

ا) مدية حُذام وخُذام اي قاطعة . وحنيَّة مستديرة . وتخايل اي تبلوح . وروى في قصص الانبياء : « تخايَلُ في اللحم غلامًا جبينهُ كالهلال » وهي رواية مصحَّفة . ورواهُ في خزانة الادب:

ولهُ مدية معنيلُ في الله عليه من المحلل عليه الله مدية من الله معمد بن حبيب : المدية السكين . تخيّل في اللحم تمني فيه من الحياد من المحدم وهو القطع والاكل في سرعة . وجليّة مجلوّة

- الشحيط الذي يَشْحَط اي يَظرب في دمه بريد نذرتُ ان اضحيك لله. وروى في كتاب البده: سحيطًا . وفي قصص الانبياء: فذلك حالي . وفي خزانة الادب: فدًا لك حالي . ولمدّيا كلّها مصحفة
 - ٣) قال شارح الديوان: غير انتحال اي غير كذب وادّعا. بل هو حقّ
 - ها ورد هذا البيت وما يليهِ في خزانة الادب.قال : « حزيتُك بالله أَطَعْتُك بالله »
- •) قولهُ « لا أُحيدَ » اي لئلًا احيد. ويروى : « أَن احيد » قالوا معناها خشية ان احيد اي اميل عنهُ. ويروى : من السكين. والصفد الحبل الذي يُر بط بهِ
- ٦) قال الشارح في خزانة الادب: يقول لم أمسسَ ذقني اي لا اجزع ولا امنعك . وذقن الانسان مجمع لحيته واصلهُ في الجمل يحمل الثقيل فلا يقدر على النهوض فيعتمد بذقنه على الارض . والسيال جمع سَبَلة وهي عند العرب مقدَّم اللحية
- الرَّوْل الشَّجاع والعجب وإلجيد العُننُق ويروى: جعل الله حَيْدَهُ . والحيد المثل والنظير
- ٨) روى في قصص الانبياء وشواهد المغني: « بينا يخلع السراويل. . . بكبش حكال » .
 والجُلال الجليل والعظيم
- ٩) روي في شرح شواهد المنني: فخدان ذا فدا. إنك آني. وروى الطبري: فخذا ذا.
 وفي قصص الأنبيا.: فخذن ذا فدك لإبنك. ويروى: فأرسل ابنك عنهُ اني ما قد فعلتما. وقولهُ عير قال » اي غير مبغض لهُ اي راض بهِ

اداب نصاری الجاهلیة

والدُّ يَتَّقِي وَآخَرُ مُولُو دُ فَطَارًا عِنهُ بِسَمِع مُعَالً (١ رُبَّهَا تَجْزَعُ النفوس من الأَمسر لهُ فَرْجَهُ كَحَلَ الْعِقَالَ (٢ وقد اختصر ذلك السموء ل في ديوانهِ (راجع طبعتنا ص ٣٠) فقال : فهذا خليلٌ صيّر الناسَ حولهُ رياحينَ جنَّات النصونِ الذوابلِ وهذا ذبيح قد فداهُ بكَدِشه براهُ بدچاً لا نِتَاجَ الثياتلِ

لَوْ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهِ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الل

كذلك قوم لوط حين أمسوا (٣ كمَصْف في سَدُومِم ِ الرَّمِمِ

وجاء في التاج واللسان لعمرو بن درَّاك العبدي يشير الى مثل العرب: «أُجوَرَ من قاضي سدوم » فقال:

وآني وان قطعتُ حبالَ قيسٍ وخالفتُ المُرونَ على تميمِ لأَعظمُ فجرةً مِنَ أبي رِغالٍ وأجوَرُ في الحكومةِ من سَدُومِ

وقال اميَّة بن ابي الصلت يذكر قصَّة سدوم وفجور اهلها وعقابهم (سفر التكوين ف ١٩ ثم معجم البلدان لياقوت ٩:٣٥ وكتاب البدء ٩:٣٠ وآثار البلاد للقزويني):

للقزويني):
ثمَّ لوطُ أخو (٤ سدوم اتاها اذ أتاها برُشْدها وهُداها
راودُوهُ عن ضيفهِ ثمَّ قالوا قد ضيناك ان تُقيم قراها
عَرضَ الشيخُ عند ذاك بناتٍ كظباءٍ بأُجْرَعٍ ترعاها (٥

و) قال الشارح: اي ذهب سمعُهُ في الناس. والمُعَال المرتفع اي صار لهما شرفًا يُذكّران
 به . ويروى: « بسمع فعال » وهو تصحيف

" رُوي هذا البيت لَشَعراء كثيرين والارجح انَّهُ من هذه القصيدة لاميَّة. قال في خزانة الادب: « المشهور انهُ لاميَّة من قصيدة طويلة عدُّ أَمّا تسعة وتسعون بيئًا ذكر فيها شيئًا من قصص الانبياء داؤد وسليان ونوح وموسى وذكر قصّة ابراهيم واسحق وزعم انه هو الذبيح وهو قول مشهور العلماء ». وروي في كتاب البده: « رُبَّا تكرهُ النفوس » و في المتزانة: « من الشرّ » " وفي معجم البلدان لياقوت (٣:٢٥): حين أضحوا

افي كتاب البدء: ثمَّ لوطًا اخا

وى القرويني: «غرض الشيخ» وهو تصحيف. وفي كتاب البده: فرعاها

غضبَ القوم عند ذاك وقالوا اثِّجا الشيخ خطبة نأباها أَجِمِعَ القَّـومُ أَمرهم وعجوز خَيَّبَ اللهُ سَعْبِها ولحَاها (١ أَرسلَ الله عند ذاك عذابًا جعلَ الأَرضَ سُفلها أعلاها ورماها بحاصب ثمَّ طين ذي جروف مُسَوَّم إذ رماها (٢

٨ ﴿ يعقوب وبنو اسرائيل ﴾ يعقوب ابو الاسباط الاثني عشر الذي دُعي اسرائيل ويقول العرب اسرائين وقال بعض القدما (اللسان ٢٠١١ ٣٥٠):
 قد جَرَتِ الطبرُ أَيامنينا قالت وكنتُ رجلًا فطينًا هذا لعمرُ اللهِ اسرائينا

رواه ُ في القلب والابدال لابن سكيت (ص ٩ ed.Haffner): « هذا ورب البيت اسرائينا » وسمًّاه ُ اميَّة بن ابي الصلت إسرال (نقد الشعر لقدامة ص ٨٣):

ما ارى مَنْ ينيثني في حياتي غير نفسي الَّا بني إسرال

وروى الجاحظ (في البيان والتبيان ١٩٠٠) لبعض بني اياد النصارى قولهُ وفيهِ السيارة الى رؤيا يعقوب عند مسيره الى ما بين النهرين اذ رأى سلَّماً تصعد عليهِ ملائكة الله وتنحدر (تكوين ١٢٠٢٨) فقال :

ونحن ايادٌ عبيدُ الالهِ ورهطُ مناجيهِ في السُّلُّمِ

ونسبوا الاسباط الى يعقوب. قال السموء ل (اطلب طبعتنا لديوانهِ ص ١٢): وبقايا الاسباطِ اسباطَ يعقو بَ دراسِ التوراة والتابوتِ

وذكرهُ في محل آخر وخصَّ بالذكر يوسف ابنهُ وقصَّتَهُ في مصر (ص ٣١): وهذا رئيس مجتىً ثمَّ صَفَوْهُ وسمَّاهُ اسرائيلَ بَكْسِ الاوائلِ ومن نسلهِ السامي ابو الفضلِ يوسف م الذي اشبع الاسباط قَمْع السنابلِ وصاد بمصر بعد فرعون امرُهُ بتعبير احلام لحلّ المشاكلِ ومن بعد احقاب نَسُوا ما الله لهم من الخير والنصر العظيم (الفواضلِ

٩ ﴿ موسى الكليم ﴾ قد أكثر شعرا الجاهليَّة النصارى من ذكر موسى كليم الله ورووا ما جرى لهُ مع فرعون ونجاة بني اسرائيل على يده ِ من رقّ المصريين . فمن ذلك ما ورد في كتاب البد البد (١٠٥٠) وفي سيرة الرسول (ابن هشام ص١٤٠-

العنها .روى القزويني: « عزم القوم امرهم بعجوز. . . وعداها » . و في ياقوت: سَعْبِها ورجاها

٧) في معجم البلدان: ذي حروفٍ والمسوَّم المكلَّف والمسخَّر

١٤٦) وفي خزانة الادب (١٩٠١ و٢٤٣٠ في الهامش) لزيد بن عمرو ورُويت ايضاً لأميّة:

رضيتُ بكَ اللَّهُمَّ ربًّا فلن أُرَى أدينُ المَّا غيرَكَ الله ثانيا (١ وإنتَ الذي من فَضْل منّ (٢ ورجمة بعثتَ الى موسى رسولًا مناديا وَقُلْتَ لَهُ فَاذَهِبِ وَهَارُونَ فَادَعُواً ۚ إِلَى اللَّهِ فِرْعَوْنَ الَّذِي كَانَ طَاغِياً (٣ بلا وتَدِ حَتَى اطمأَنَّت (٤ كما هيا بلا عَمَدٍ أَرْفِقُ اذًا بك بانيا (٥ وقولًا لهُ أَأَنت سُوِّيت وسطها مُنيرًا إذا ما جنَّهُ الليلُ ساريا وقولًا لهُ مَن يُر سُلُ الشَّمِس غدوةً فيُصبحُ (٦ما مسَّت مِن الارضِ صاحيا منبرًا إذاً ما جُنَّهُ الليلُ ساريا وقولا لهُ مَن أَنْبِت الحبَّ في الترى فاصبح منهُ البقلُ جِننُ رابيا (٧

وڤولا لهُ أَأَنْتَ سوَّيت هذه وقولا لهُ أأنت رفَّعتَ هذه ويخرجُ منهُ حبَّةً (٨ في رؤوسهِ وفي ذاك آياتُ لن كان واعيا

وروى المقدسي في كتــاب البد. (٣: ٨٢) لأُميَّة بن ابي الصلت يذكر صَلَف فرعون وعقاله:

ولفرءونَ اذ تُسَاقُ لهُ الما ٤ فهلَّا لله كان شَكُورا قال إني إنا المُجيرُ على النا سِ ولا ربَّ لي عليَّ مُجيرا ولم یکن مقهورا (۹ فحاهُ الآلهُ من درجاتِ نامياتِ ولم يكنَ مقهوراً سُلب الذكرَ في الحياة جزاءً واراهُ العذابِ والتغييرا وتداعى عليهمُ البحرُ حتى صار موجًا وراءهُ مستطيرا

- ١) وفي خزانة الادب (٢٤٣٠٤) : راضيا
 - ٢) فيها (١١٩:١): من فضل سَيْب
- ٣) روى في كتــاب البد.: فادعو . وهو مكسور الوزن . وروى في المزانة : « وقلت لهارون اذهبا فتظاهرا على المرم. . . » وهي رواية مغلوطة
- ٤) في كتاب البدء: أنت سمَّكت هذه بلا عمد حتى استقرَّت. وفي بلوغ الارب لشكري افندي الالوسي (٢٠٢١):« أانت الذي سوَّيت » ووزنهُ مختلّ
 - في سيرة الرسول: بك هاديا
 - ٢) في كتاب المزانة: « من اخرج الشمس بكرة فاصبح »
 - ٧) صحَّفهُ في كتابِ البدء بروابِّتهِ: « من ينبت الحي والثرى فتصبح . . . راسيا »
 - ٨) في الحزانة: « فأصبحَ منهُ حبُّهُ »
 - ٩) كذا في الاصل و لعلَّ في البيت تصحيفًا و المقهور المغلوب

فدعا الله دعوة لا تُتَنبَّأُ بعد طغيانهِ فصار مُشيرا (١

ومَّن ذكروا موسى وفرءون السموءل حيث قال (راجع ديوانهُ ص ٣١): أَلسنا بني مصر المُنككَّلة التي لنا ضُربت مصرَّ بمَشْر مَناكلِ أَلَسْنا بني البَحْر المغرِّق والتي لنا غُرق الفرعونُ يوم التحاملِ ومثلهُ للقطامي في غرق فرعون (ديوانهُ ص ٨٤ / ed. Barth :

وشُقَّ البحرُ عن اصحاب موسى وغُرَّقت الفراعنةُ الكِفَارْ

وقال الاعشى مشيرًا الى اكل بني اسرائيل المنَّ والسلوى في البرّية (سيرة

الرسول لابن هشام ٣٦٨ ولسان العرب ١١:١٩): لو أَطعموا المنَّ والسلوى مكانَهُمُ ما ابصرَ الناس طُعْماً فيهم ِ تَجَعا وللسموءل يصف ما جرى في البرية لبني اسرائيل (ديوانهُ ص ٣١) :

أَلَسَنَا بني القُدس الذي نُصب لهم غَمَامٌ يقيهم في جميع المراحل من الشمس والامطار كانت صيانة تجير نوادجم نرول الغوائل أَلَسَنَا بني السلوى مع المنّ والذي لهم فَحَرَ الصوّانُ عذب المناهل على عدد الاسباط تجري عيونُها فُراتاً زلالًا طعمُهُ غير حائلً وقد مكثوا في البر عمرًا محدَّدًا (٢ يغذيهُ العالي (٣ بخير المآكلِ فلم يبلَ ثوب من لباس عليهم ولم يُجوَجُوا النَّعْل كلَّ المنازلِ وارسل نورًا (٤ كالعمود المامهم يُنير الدُّجَى كالصُّبح عيرَ مُزايل أَلسنا بني الطور المقدَّس والذي تَدَخدَخ (• للجبَّار يوم الزلازل ومن هيبة الرحمان دُكَّ تذلُّلًا (٦ فشرَّفهُ الباري على كل طائِل ِ

واخرجَهُ الباري الى الشعب كي يرى اعاجيبَهُ مع جودهِ المتواصلِ وكيا يفوزوا بالغنيمة اهلُها من الذهب الأبريزِ فوق الحائلِ وناجي عليهِ عبدَهُ وكليمهُ فقدَّسَنا للرب يوم التباهُلُ

١٠ ﴿ القضاة الى داؤد ﴾ كان خلفُ موسى في قيادة شعب اسرائيل يشوعَ بن نون ولم نجد اسمهٔ في الشعر الجاهلي. وانما ذكر الشريشي في شرح مقامات الحريري (١: ٨٠) بنتين للرصافي الشاعر كخاطب وجيها اسمهُ موسى فيهما اشارة ايقاف يشوع للشمس فقال:

النظن انَّ الرواية مصحَّفة عن الاصل: مجدَّدًا عن وبروى: البارئ

ه) ويروى:تدكدك ۵) وبروی: وانصب نوراً

ويروى: أليس تطأطا بالجليل تذللًا

وعشيَّ أُنسيَّ للسرور وقد بدا من دون قرص الشمس ما يتوقَّعُ سقطتُ ولم عَليكُ عينُكَ ردَّها فوددتُ يا موسى لوَ ٱنَّك يوشَعُ

وقد ذكر المسعودي في مروج الذهب (طبعة باديس ١٠٨١) ابياتاً الشاعر جاهلي اسمهُ عوف بن سعد الجُرْهميّ يذكر فيها حرب يشوع للعمالقة وقتلهُ لملكهم ملك ايلة الذي دعا ُه السَّمَيْدع بن هو بر فقال :

أَكُمْ تَرَ انَّ العِمْلَقِيَّ بن هَوْبَرِ بأَيْلَةَ أَمسى لَحْمُهُ قد غَزَّعا تداءت عليهِ من يبود جحافلُ غانين الفا حاسرينَ ودُرَّعا فأمست عدادٌ للعاليق بعدَهُ على الارضِ مشياً مُصْمِدين وفُرَّعا (1 كأن لم يكونوا بين اجبال مكتّه ولم يَرَ راء قبل ذاك سميدعا

ثمَّ ذَكُوا اوَّل ملك بني اسرائيل المسمَّى شاؤُل وهم يدعونهُ طالوت قال السموال (ديوانهُ ص ١٢):

وانفلاقُ الاموآج ِطُورَ بْنِ عن مو سى وبَعْدُ المملَّكُ الطالوتُ وذكرُه صاحب القرآن في سورة البقرة (٢٤٨٤): « ان الله قد بعث لكم طالوتَ ملكاً »

١٢ ﴿ دَاوُودَ اللَّكَ ﴾ تَكرَّر اسمهُ في الشعر الجاهلي • ولم يَكد الشعر ا يذكون من امره ِ غير وضعهِ للزَّبُور وسرده ِ للدروع • الَّا انَّ السمو • ل اشار الى قَتْلهِ بُجلْيات وهو يدعوه مُ جالوت قال (ديوانهُ ص ١٣):

ومُصاب الافريس حين عَصَى اللَّه واذ صابَ حَيْنَهُ الجالوتُ وفي القرآن (٢٠٢٠): « وقتل داؤد جالوت »

وقد ذكره عبيد بن الابرص (خزانة الادب ٣٢٣١١) بياناً لطول عمره : وطلبتُ ذا القرنَبْن حتى فاتنى ركضًا وكدتُ ان ارى داؤودا

وقال الاعشى يذكر حوادث الدهر (حماسة البحترى ص ١٠): ومنُ الليالي كلَّ وقتٍ وساعةٍ يُزَعْزَعْنَ ملكًا او يباعدنَ دانيا وردنَ على داؤُودَ حتى أَبَدْنَهُ وكان ينادي البيشَ اخضر صافيا

وقد اكثروا من ذكر داؤود ونسجهِ للدروع ولا نعلم على اي نصّ استندوا في اثبات ذلك قال طرفة (شعراء النصرانية ٣٠٩ وديوانهُ ص ٥٨ (ed. Seligson):

وُهُمُ مَا هُمُ اذَا مَا لَبِسِوا نَسْجَ دَاوُودَ لِأَسِ مُعْتَضِرَ وقال مُحصَين بن الحُمام المرّي (حماسة ابي ءَّام ص ١٨٩) يصف كتائب كان يقودها عمرو بن هند ملك الحيرة الملقَّ بالمحرّق:

عليهنَّ فتيانُ كساهم أنحَرِّقُ وكان اذا يكسو أَجادَ وآكرما صفائح بُصْرى أَخلصَتْها فيونُخا ومطردًا من نسج داؤودَ مُبْها (ا وكذلك جاء في حماسة ابي عمام (ص ٢٨٤) لحُسَيل بن سُجَيْع الضبيّ في وصف الدرع:

وبيضاء من نسج ابن داو ود كَثْرة تَخْبَرُتُنا يوم اللقاء ملابسا ومثلهُ للبيد (حماسة البحتري ص ٨٤ وديوانهُ طبعة الحالدي ٨٣) في كوارث الزمان:

ونزَعْنَ من داوُودَ احسن صُنْمهِ ولقد يكونُ بقوَّة ونعمِ صَنَعَ الحديدَ لحفظهِ اسرادَهُ لينال طول العيش غير مَرُومِ ومثلهم قال الاعشى (شعراء النصرانية ٣٨٨):

واعددتُ للعرب اوزَارَها رماحًا طوالًا وخيلًا ذُكُورا ومن نسج داوودَ يُعِنْدَى جا على أثر العِيس عِيرًا فَعِيرا

وكذا لسلامة بن جندل (الاصمعيات ص ٥١) في وصف درع: مداخَلة من نسج داوود شكتُها كحب الجنا من أَبْلَم منفرَّق ولهُ ايضاً (راجع طبعتنا لديوانه ص ١٤):

لبسوا من الماذي كلَّ مفاضة كالنَّهْي يوم رياحهِ الرَّفْرَاقِ من نَسْج داوود وآل محرّق عال غرائبُهُنَّ في الآفاقِ

امًا زَ بُور داؤُود فقد مرَّ لنا ما ورد فيهِ من شعر العرب (راجع ما سبق ص ١٨٤):

﴿ سليمان الحكيم ﴾ اطنب شعراء الجاهليَّة في حكمة سليمان وسمو سلطانهِ وابنيتهِ العجيبة التي ذكرها الكتاب الكريم في سفر الملوك الثالث واخبار الايَّام الثاني ويزيد العرب انَّ سليمان كان يقهر الحيوان ويسخِّر الجنّ للقيام باعمالهِ الجبَّاريَّة • فمن

١) وفي المعرّب للجواليقي (ص ٢٥)) : محكما

ذلك قول النابغة من قصيدة مدح فيها النعان فجعلهُ مقتفياً لآثار سليان في تسخيره الجنّ لبناء تدمر (ديوانهُ في العقد الشمين ص ٧ وشعراء النصرانيّة ٦٦٣):

ولا أرى فاعلًا في الناس يشبهُهُ ولا أُحاشي من الاقوام من أَحَدِ (١

الَّا سليانَ إذ قال الالهُ لهُ قُدمُ في البِّرَيَّةِ فأُحدُدُهَا عن الفنَدَ (٣)

وخيسٌ الجنَّ اني قد اذنتُ لهم يبنُونَ تدمرُ بالصفَّاحِ والعمَدِ (٣ فَن أَطاعكَ وادلُنْهُ على الرَّشَدِ

وَ مَن عَصَاكَ فَعَاقِبْهُ مَعَاقَبْهُ تَنْهَى الظَّلُّومِ وَلَا تَتَغَدُّ عَلَى ضَمَدِ (٥

وكذلك قد نسب اعشى قيس بنا. قصر الابلق الفرد الى سليان بن داؤود حيث قال (معجم البلدان ٩٣:١ وشعرا، النصرانيَّة ص ٣٧٠):

ولا عاديًا لم يمنع الموت مالُهُ وورْدُ بَشَيَاء اليهوديّ ابلقُ بناهُ سليمانُ بن داوود حقبة لهُ ازَجْ عالِ وطي موثّقُ يوازي كُبَيْداء الساء ودونَهُ بلاطْ ودارات وكاس وخندقُ

وللاءشى ايضاً في سليان وسعة ملكهِ وتسخيره ِ للجنّ (كتـــاب البدء ١٠٨:٣):

فلو كان حيًّا خالدًا ومعمرًا لكان سليانُ البريُّ من الدهر براهُ الهي واصطفاهُ عبارةً وملَّكهُ ما بين سرفى الى مصرِ (٦ وسخَّر من جنّ الملائك شيعةً (٧ قيامًا لديهِ يعملون بلا أجر (٨

ویروی: «وما اری. وما احاشی »

٣) ويروى: ولا سليان اذ قال المليك له ويروى: كُنْ في البريّة . . عن العند .
 ويروى: واردُدها عن الفند . ويروى: وإزجرها عن الفَنَد . والفند الخطأ

ان خيسَهُ ذلَّهُ. وتد و المدينة الشهيرة التي ذكر في سفر الملوك الثالث (١٨:٩) ان سليان بانيها. والصفَّاح الحجارة العراض. وروى الثعلبي في قصص الانبيا.

وجييش الجيش اني قد أبحتُ لهم بناءً تدمر بالاحجار والعمد

ه ويروى: فاعقبه لطاعته اي جازه

الضّمَد (لذلّ والظلم)

٦) قولهُ «عبارةً» لعلنُهُ تصحیف «عبادُهُ ٠ اماً سرفی فلم نجد لها ذكرًا فی كتب البلدان وقد زعم المسیو هوارت (Ch. Huart) اضا صرفند وان الاعشی اشتقها من الیونانیّة «Σαρεφθά»

٧) روى في لسلن (لعرب (٢٥١:١٦) والتاج (١٦٥:١): تسعة

٨) روى في (اتاج (٩: ١٦٥): « يعملون محارباً » بتغيير القافية غلطاً

وقال الاعشى (حماسة البحتري ص ٩٠) في تسخير الجنّ لسليان: فذاك سليانُ الذي سخّرت لهُ مع الانس والجنّ الرباح المَرَاخيا ولاميّة بن ابي الصلت في قهر سليان للجنّ (اللسان ١٩:٥١٠):

اثْمَا شاطِن عِماهُ عَكاهُ ثُمّ نُيلقَى في السجن والأغلالِ ومثلُهُ الشاعر حميري (حماسة البحتري ص ٨٧) في صروف الدهر: خطفنَ سليانَ الذي سُخِرت لهُ شياطينُ جنّ من بريرُ وذي جُرْمِ وكذا قال عدي بن زيد (حماسة البحتري ص ٨٧):

و ملك سليان بن داؤود زلزلت وريدان قد ألْحَقْنَهُ بالصعائد وقد مرَّ سابقاً ان اسم سليان ورد على صور اخرى كسالم وسلّام وسُلَيْم (راجع الصفحة ٢٣٢):

وبعثته الى اهل نينوى فيذكرون ابتلاع الحوت لهُ قال المية بن الي الصلت (شعراء النبية الميان وكذلك الانبياء الله يونان النبي فالنبيم يدعونه يونس ويشيرون الى قصّته وبعثته الى اهل نينوى فيذكرون ابتلاع الحوت لهُ قال اميّة بن الي الصلت (شعراء النصرانية ص ٢٣١ وسيرة الرسول لابن هشام ص ١٤٦):

وانت بفضل منك نجيَّت يونسًا وقد بات في أضاف حوت لياليا رسولًا لهم واللهُ أيحكم امرهُ يُبين لهم هل يؤنِسُ التربُ باديا

وقد ضربوا المثل في حوته فقالوا: « آكل من حوت يونس » و « أنهم من حوت يونس » وكذلك ورد ذكره في القرآن في سورة الصافات حيث قال (ع ١٣٩ – ١٤٨ : « وان يونس لمن المرسَلين اذ ابق الى الفُلك المشحون فساهم فكان من المدحضين فالتقَمة الحوت وهو مُليم فلولا انه كان من المستحين للبَث في بطنه الى يوم يُبعَثون فنبذناه بالعراء وهو سقيم وانبتنا عليه شجرة من يقطين وارسلناه الى مائة الف او يزيدون فآمنوا فمتعناهم الى حين » وقد ورد للفرزدق ابيات في خاة يونان من بطن الحوت فقال في ابن هبيرة حين ثقب سجن خالد بن عبد الله القسري وعبر الفرات (محاضرات الادباء ١١٤٠٢ والفرج بعد الشدَّة للتنوخي القسري وعبر الفرات (محاضرات الادباء ١١٤٠٢ والفرج بعد الشدَّة للتنوخي

ولمَّا رأيتَ الارض قد سُدَّ ظهرُها ولم ترَ الَّا بطنَها لك مخرجا دعوتَ الذي ناداهُ يونسُ بعد ما ثوى في ثلاثٍ مظلماتٍ ففُرِّجا

وروى في كتاب البدء (٧٣:١) بيتاً لصرمة بن آنس المعروف بالواهب فيه اشارة الى قصّة يونس ولعلَّ البيت مصحَّف: ولهُ الراهبُ الحبيسُ تراهُ رَهْنَ ۚ يونس (1 وكان ناعمَ بال

وقد وجدنا في بعض مخطوطات باريس العربيَّة «كتــاب تاريخ الحيوان والنبات والجماد » (Ms 687 de Paris, ff. 65) بيتاً لاميَّة يذكر فيه اليقطينة التي انبتها الله ليستظلُّ تحتها وايبستها الشمس (سفر يونان ٢٠٣-٧):

فأَنْبَت يقطينًا عليهِ برحمةٍ من الله لولا الله أَبَقى (٣ صاحيا

ونضيف الى ما سبق بيتًا رواهُ الجاحظ لاميَّة (كتاب الحيوان ١٧:٧) ذكر فيه نبوَّة حزقيال التي رآها حيث ظهر لهُ رجل ثمَّ اسد ثم ثور ونسر وهي الحيوانات الرمزيَّة المشار بها الى الاربعة الانجيليين اعنى متَّى الذي بدأ انجيلهُ بذكر ناسوت السيد المسيح ونسبه ثمَّ مرقس الذي افتتح انجيلهُ ببشارة يوحنا المعمدان كزئير الاسد في ا البرية ثم لوقا الذي ذكر في بدء انجيلهِ ضحية زكريًّا في الهيكل واخيرًا يوحنًّا الذي ارتفع كالنسر بوصف مولد ابن الله الكلمة الازلية وهذا هو البيت:

رجل ﴿ ﴿ وَتُورُ تَحْتَ رِجُلَ يَمِينِهِ وَالنَّسْرُ للأُخْرَى وَلَيْثُ مُوصَدُ ﴿ ﴿ وكذلك ورد في الشعر الجاهلي اسم حيقار او حيقر المذكور في الترجمة اليونانيَّة من سفر طوبيًّا (٢٣:١) ولهُ قصَّة طويلة عند العرب نشرها حضرة الاب انطون صالحاني في ملحقات الف ليلة وليلة · قال عدي بن زيد (حماسة البحتري ص ٨٦) في بلايا الدهر:

عصَفنَ على الحيقارِ وسطَ جنوده ِ وبيَّتن في لذَّاتهِ ربَّ مارد هذا ما وقفنا عليهِ في الشعر الجاهلي من منقولاتهم عن العهد القديم الَّا انَّ في رواياتهم النثرية ماكان اوسع وادلَّ لولا انَّ معظمها قد ُفقد وانما ُحفظ منها قسم في ا تاريخ المؤرخين الاقدمين كتاريخ الطبري اوكتبهم الادبية ككتب الحاحظ وكثير

العدا في الاصل. ولعل الصواب: « رهن يونا » بدلًا من يونان ليستقيم الوذن

٧) كذا في الاصل ونظنّ الصواب : ما يقى صاحباً

٣) رواهُ الدميري في حياة الحيوان: « زحل » وهو تصحيف

لغ عجائب المخلوقات للقزويني (ص ٥٦) وليث ملبدُ

منها مدوَّن في القرآن ومن هذه الروايات ما هو موافق لنصوص الكتب المقدسة منقول عنها بجرفها او بمعناها ومنها ما تجده في كتب مصنوعة نسبت زورًا الى انبياء او رسل او صالحين كبعض كتب الرُّوَّى (Apocalypses) او الوحي المناعوم كوصيَّة آدم وكتاب احنوخ وصعود الشعيا ومناجاة موسى وكتاب مغارة الكنوز المنسوب الى مار افرام وكتب أخرى عديدة دخلت في بلاد العرب بواسطة النصارى لاسيَّا الرهبان او بواسطة اهل البدع واليهود فشاعت مضامينها الفريَّة ولم ييزوا بين صحيحها وكاذبها وربَّا استند اليها بعض اعدا النصرانية في عهدنا لتخطئة الكتب المنزلة لكنَّ سهامهم طائشة لا تصيب هدفاً

٢ أُحداث العهد الجديد

كما عرف العرب في الجاهليَّة الاخبار المدوَّنة في اسفار العهد العتيق كذاك عرفوا احداث العهد الجديد واشاروا اليها نظماً ونثرًا

ومعلوم انَّ مدار اخبار هذا العهد على ما رواهُ الانجيليُّون الاربعة عن السيد المسيح وسيرة حياته وتعليمه وموته وقيامته يُيضاف اليها امور ورد ذكرها في التقليد الراقي الى قرون النصرانيَّة الاولى ودونت في تآليف عديدة بعضها صحيحة صادقة كمصنَّفات الآبا، والكتبة القدما، وبعضها امتزج فيها الغثُ بالسمين واختلط الباطل باليقين كبعض اناجيل الزور التي سبق لنا وصفها في الشرق سنة ١٦٠٨ الباطل باليقين كبعض اناجيل الزور التي سبق لنا وصفها في الشرق سنة ١٦٠٨ وانتشر قسمُ منها في بلاد العرب بين اهل الجاهليَّة

فماً عرفوهُ انَّ عيسى اي يسوع الناصري هو المسيح. قال السموء ل (راجع طمعتنا لديوانه ص ٣٢):

وَفَى آخر الآيَامِ جاء مسيحُنا فأهدى بني الدُنيا سلامَ التكامُلِ والعرب لم يُطلقوا هذا الاسم على غيره بل صرحوا انهُ هو اسمهُ الخاص بهِ وكذلك نسبوهُ الى امه مريم كما مرَّ العمرو بن عبد الحق:
وما سبّح الرهبانُ في كلّ هيكل ابيل الابيلين المسيح ابن مريا

وما سبَّح الرهبانُ في كُلِّ هيكلِ ابيل الابيلين المسيح ابن مريما يؤيدهُ قول القرآن في سورة آل عمران (ع ٤٠): « اذ قالت الملائكة يا مريم ان الله يبشِركِ بكلمة منهُ اسمهُ المسيح عيسى أبنُ مريم »

وقد عرفوا من التقليد انَّ مريم المذراء مباركة بين النساء تفوق شرفًا على نساء في

العالمين فطهّرها الله مُنذ حبل بها بالبطن وذلك بنعمة خاصَّة منهُ تعالى حتَّى انَّ الثعلبي روى في كتاب قصص الانبياء المستَّى بالعرائس (ص ٣٣٧ من طبعة مصر) حديثاً رفعهُ باسناده الى ابي هريرة عن نبي المسلمين وهو قولهُ: «ما من مولود الَّا والشيطان يَمَشُهُ حين يولد فيستهل صادخاً من مس الشيطان الَّا مريم وابنها » ولعل القرآن اشار الى هذه النعمة الجليلة حيث يقول (سورة آل عمران (ع ٣٧): «يا مريم انَّ الله اصطفاكِ وطهَّركِ واصطفاكِ على نساء العالمين »

وذكر الثعلبي ايضاً (ص ٣٣٥-٣٣٨) وروى قبلَهُ المَقْدسيّ ابن طاهر في كتاب البد، والتاريخ (ج٣١٠-١١٨: ١٠٠٠) خبر مَوْلد مريم العجيب من حنّة العاقر بعد نذر والدتها ثمَّ اعتزالها في هيكل اورشليم لخدمة الكهنة ثمَّ كفالة ذكريًا لها في الهيكل الى حين اقترانها بالقديس يوسف وكل ذلك منقول عن التقليد المسيحي القديم وهو مرويّ في سورة آل عمران (ع ٣١-٣٣):

« اذ قالت امرأة عمران: ربّ اني نذرت لك ما في بطني محرَّدًا فتقبَّل مني انك انت السميع العليم فلما وضعَتْمها قالت: ربّ اني وضعتُمها أنثى والله اعلم بما وضعَتْ وليس الذكر كالانثى واني سَميَّيتُها مربم واني اعيذُها بك وذرّيتها من شيطان الرجيم فتقبَّلَها رثُها بقَبُول حسن وانبتها نباتًا حسنًا وكفتَها زكرياء كلَّما دخل عليها زكرياء المحراب وجد عندها رزقًا قال يا مربم: اثّن لك ِ هذا. قالت : من عند الله ان الله يرزُق من يشاء بغير حساب »

ولم يَفُتهم ذكر يوحنًا المَعْمَدان السابق أمام وجه المسيح فرووا ما ورد مسطَّرًا في انجيلي لوقا ومرقس عنه اعني ميلاده العجيب على كبر سن والديه وبيَّنوا مقامه بين الانبيا، وتقدَّمهُ امام وجه المسيح وموته على يد هيرودوس انتيباس اذ نهاه عن الزواج بأمراًة اخيه كها ورد في تاريخ الطبري (ج ١ ص ٧١١-٧٢٠) وفي كتاب البد، والتاريخ (٣١٠-١١٨)

ويمًا رووهُ بتفصيلهِ بشارة الملاك للعذرا، مريم بالمسيح و َحبَلها من الروح القدس و إِنْ دخل في روايتهم منقولات ضعيفة عن كتب غير قانونيَّة كما رأيت في القصيدة التي اثبتناها سابقاً (ص ١٨٧–١٨٨) عن اميَّة بن ابي الصلت التي اوَّلما :

وفي دينكم من ربِّ مريم آية منبّئة الله عيسى بن مريما ومثلها ما رووهُ من المعجزات عن يسوع الطفل كتكلمه في المهد وكآياته في هربه الى مصر من وجه هيرودوس وفي حياته في الناصرة كانحناء اغصان النخل امام على

آمهِ لتجني من تنفرها وكنبات البلسان في المطَريَّة لمَّا سقَت ارضها بما عسلهِ وكَإِلَحْام يسوع لاستاذه في الناصرة بماكان يعرضهُ عليهِ من المشاكل وكنفخهِ في طير يصطنعهُ من طين فيحيا ويطير واخبار كثيرة مثلها رُويت في الاناجيل الموضوعة التي شاعت في جزيرة العرب اخصُها انجيل الطفوليَّة فتناقلها اهل الجاهليَّة ورُوي بعضها في القرآن في الشُور الموسومة بآل عمران والنساء والمائدة ومريم

وذكوا من حياة المسيح العلنيَّة جَمْعَهُ لرسلهِ وانصارهِ الحواريّين فنوَّهُوا بهم في شعرهم (راجع الصفحة ١٨٠–١٩٠ وكَرَّ ذكرهم في القرآن وذكوا ايضاً الآيات التي اجترحها ورُويت في الاناجيل كتطهير البرص وفتح عيون العميان وردّ النطق للبُكُم والسمع للصُّم واحياء الموتى حتى مُضرب المثل بطبّ عيسى وشفاء عيسى قال الثعالبي في كتاب ثمار القلوب في المضاف والمنسوب (طبعة مصر ص ٤٧):

طبّ عيسى – يُضرَب بهِ المثل لانهُ كان يبرئ الاكمه والابرص ويجيي الموتى باذن الله. ومن امثال العرب: فلان يتطبّب على عيسى بن مريم قال المتنبّي :

فآجَرَك الالهُ على عليل بعثتَ الى المسيح به طبيبا

وكثيرًا ما ذكروا الانجيل الذي بشَّر بهِ السيَّد المسيح فاشاروا الى ما فيهِ من الهدى والنور والموعظة للمتَّقين » (سورة المائدة العدد ٥٠) قال عديّ بن زيد (كتاب الحبوان للجاحظ ٢٦١٤):

وأُوتياً الْمُلكَ والانجيلَ نقرأُهُ نشفي بحكمتهِ احلامَنا عَلَلا من غير ما حاجةٍ اللَّ ليجعَلَنا فوق البريَّة اربابًا كا فعَلا

ومثلهُ قول النابغة في بني غسَّان وقد دعا الانجيل بالمجلَّة :

عِلَّتُهُم ذاتُ الالهِ ودينُهُم قوعٌ لها يرجون غير العواقبِ

وأذركوا اسرار حياة المسيح في ختامها كدخولهِ اورشليم يوم الشعانين (راجع الصفحة ٢١٠) وكعشائهِ السري في خميس العهد ورسمهِ لسر القربان الاقدس وآلامهِ وصليبهِ وموتهِ وان اختلطت في اقوالهم شُبُهات نقلوها عن الكتب المزوَّرة التي رذاتها الكنيسة منذ ظهورها وقد سبق لنا (ص ٢٠٩ – ٢١٠) ايراد اقوالهم في القربان وتسميتهم لهُ بالشَّبر وقلنا هناك انَّهُ ليس بمستبعد انَّ القرآن في سورة لهائدة (ع ١١٢ – ١١١) بذكرهِ للمائدة التي انزلها السيّد المسيح على الحواريين اغاج

اشار الى المائدة السمويَّة اي القربان الاقدس (راجع تاريخ الطبريَّ ج ا ص ٧٣٠) وكذلك عرفوا في عهد الجاهليَّة انَّ النصارى يعبدون المصلوب (راجع الصفحة ٢٠٠ – ٢٠٠) كقول حجَّار بن المجر في بنى عجل النصارى :

جدّدني عجل وما خلت انَّني خلاة المجل والصليب لها بَعْلُ وكقول الأُ قَيْشر:

« في فنية جعلوا الصليبَ إِلْهُهُم »

وثمًا أَلَعُوا اللهِ ذَكَرَ قيامة المسيح يوم الفصح وابتهاج النصارى فيه بعد الصوم الاربعيني (راجع الصفحة ٢١٦) كها قال الاعشى في هوذة بن علي أَا فكّ اسارى عمر :

فَعْكُ عَن مَنَّةٍ مَنهُم إِسَارَهُمُ واصبحوا كَأَنَّهُم مِن غُلِّهِ خُلِعا جم تقرَّب يوم الفصح ِ ضاحية يرجو الالهَ بما أسدى وما صنعا

وآخِر ما رووا من اعمال المسيح صعودهُ الى السها. وهو عيد السُّلَاق (راجع ص ٢١٧) وقد دعا القرآن ذلك برفع عيسي (سورة آل عمران ع ٢٨) حيث قال: « قال الله يا عيسى آني متوقيك ورافعُك الي ً »

ويضيفون الى ذلك انَّ السيّد المسيح هو الذي يدين البشر في آخر العالم بعد انتصاره على المسيح الدَّجال كقول القائل « اذ المسيحُ يقتـلُ المسيحا » (لسان العرب ٤٠٠٠٠) و كما قال اميَّة بن ابي الصلت (راجع الصفحة ١٧٨):

إيَّام يلقى نَصاراهم مسيحَهُمُ والكائنين لهُ ودًّا وقربانا

وهذا بلا شكّ اخذوه من قول السيد المسيح في انجيل يوحنّا (٢٢:٥): « انّ الآب لا يدين احدًا بل اعطى الحكم كلّهُ للابن ايُكرم الابن جميع الناس » او من قوله في انجيل متى (٢٢:١٦): « ان ابن البشر مزمع ان يأتي في مجد ابيه مع ملائكته ليجاذي كل احد بجسب اعماله »

وكما وقف العرب في الجاهلية على كثير من اخبار السيد المسيح المدوَّنة في اسفار العهد الجديد اطَّلعوا ايضاً على بعض الاحداث التي جرت للنصارى في الفترة التي كانت بين السيّد المسيح وظهور الاسلام · من ذلك بعثة رسل المسيح الى اقطار العالم في ليدعوا الأمم الى دينه كما روى ذلك اقدم كتبة العرب كالطبري في تاريخه (ج اص

مفتر و القرآن انَّ ما ورد في سورة يس عن مُرسَلَيْن أرسلا الى قرية ليدعوا اهلها الى مفتر و القرآن انَّ ما ورد في سورة يس عن مُرسَلَيْن أرسلا الى قرية ليدعوا اهلها الى نفي عبادة الاصنام والايمان بالله اغاً يشير الى حوار يَين وهما شمعون الصفا هامة الرسل وبولس الرسول قدما الى انطاكية ليردًا اهلها فقبل دعوتهم رجل يدعونه حبيباً النجّار قتل شهيدًا عن ايمانه وعاقب الله قاتليه (اطلب تاريخ الطبري ج ١ ص ٧٨٩-٧٦٣) ومماً رووه من اخبار النصارى نقلًا عن كتبتهم قصة شهدا، أفسس السبعة الذين اداد الملك دقيوس في اواسط القرن الثالث للمسيح ان يضطرهم على عبادة الاصنام فهربوا من وجه الحكام واختفوا في مغارة حيث قيل انَّ الله ضرب على الدين اراد الملك دقيوس في الله بعد سنين طويلة مرَّت عليهم كليلة فبعثهم الله اليكونوا آية لقيامة الموتى فهذه القصة التي شاءت في عدَّة بلاد وروتها مجاميع اخبار القديسين تحت اسم « السبعة النوَّام » (les Sept Dormants) بلغت عرب الجاهليَّة فدعوهم اصحاب الكهف اشارة الى الكهف الذي رقدوا فيه وقد ذكرهم الميَّة بن ابي الصلت في ابيات لم يُعْرَف منها غير بيت استشهد به البيضاوي في تفسير الميَّة بن ابي الصلت في ابيات لم يُعْرَف منها غير بيت استشهد به البيضاوي في تفسير الميَّة بن ابي الصلت في ابيات لم يُعْرَف منها غير بيت استشهد به البيضاوي في تفسير الميَّة بن ابي الصلت في ابيات لم يُعْرَف منها غير بيت استشهد به البيضاوي في تفسير الميَّة المين ص ٥٠٠٠):

وليس جا الَّا الرقيمُ مجاورًا وصَيْدَ هُمُ والقومُ في الكهف هُبجَّدُ وكذلك وردت اخبارهم في القرآن في سورة الكَهف. وقد اتَّسع كتبة العرب في تفاصيلها كما نقلناها في كتابنا مجاني الادب (٢٣٦:٢) ملخَّصة عن الدميري وتجدها ايضًا مفصَّلة في تاريخ الطبري (ج ٢٠٥٠١ – ٢٨٢)

وقد عرف العرب في الجاهليَّة شهيدًا آخر للنصرانيَّة وهو القديس جرجس المستشهد في عهد ديوقلسيانوس في اوائل القرن الوابع للمسيح نحو السنة ٢٠٣ وهم يدعونه بالخضر جعلوه من الانبياء وزعم الطبري (ج ن ص ٧٩٠) « انَّهُ ادرك بقايا من حوادي عيسى ابن مريم » ورووا في استشهاده العجائب الغرائب (١٠ وقد وجدوا بين الكنائس المشيَّدة لاكامه كنيسة ترقى الى القرن الوابع للمسيح في وجدوا بين الكنائس المشيَّدة لاكامه كنيسة ترقى الى القرن الوابع للمسيح في

الجع في المشرق ٦ [١٩٠٣]: ٢٨٥ - ٢٩٥) مقالةً جمعنا فيها ما يُعرَف من آثبار هذا الشهيد ثمَّ اضفنا اليها اثراً آخر اثبتناهُ في المجلَّة عينها (١٠٠ [١٩٠٧]: ١٤ - ٤٢٠)
 الطلب ايضًا تباريخ الطبري (١ ص ٢٩٥ – ٨١٢)

جهات العرب وهي اقدم الكنائس على اسم ذاك الشهيد العظيم بُنيت سنة ٣٦٧ في مدينة شقَّة من اعمال حوران (١

وقد سبق لنا (اطلب الجزء الاول ص ١٠٣ – ١٠١) انَّ عرب الجاهليَّة عرفوا ايضاً القديسَين الشهيدَين سرجيوس وباخوس وانَّ اقدم أثر كُتب بالعربيَّة النَّا كان لتذكارهما وقد رسمنا هناك صورة ذاك الأثر الواقي الى سنة ١٠٥ للمسيح وروينا ما اثبته احد مشاهير السريان عن تعبُّد العرب في الجاهلية للقديس سرجيوس كما انّنا ذكرنا اقوال الشعراء في خروجهم الى الحرب تحت راية ذاك الشهيد (ص

واشتهر بينهم شهدا، نجران الذين ماتوا في سبيل دينهم في وسط العرب فعرفوهم باصحاب الاخدود لانَّ ذا نوَّ اس الطاغية الحميري اليهودي القاهم في اخاديد اضرم فيها النار فاستشهدوا لكرامة دين المسيح واليهم اشار القرآن في سورة البروج حيث قال (ع ١- ١):

والساء ذات البروج واليوم ِ الموعود وشاهد ومشهود قُتل اصحاب الاخدود النار ذات الوَقُود اذ هم عليها قعود وهم على ما يفعلون بالمؤمنين شهود وما نقموا منهم الَّا ان يؤمنوا بالله العزيز الحميد الذي لهُ ملك الساوات والارض واللهُ على كل شئ شهيد

اماً ذو نوَّ اس فحاربهُ الحبش وغلبوهُ وانتزعوا بلاد اليمن من يده ِ وفيهِ يقول عمرو بن معدي كرب (كتاب العرائس للثعلبيّ ص ٣٨٦ وكتاب البدء والتاريخ ٣٨٠٠):

أَتُوهدُ فِي كَأَنَّكُ ذُو رُعينِ بَأَنْهِم عَيْشَةٍ او ذُو نَوَّاسِ وَاللَّهِ وَلَمْكُ ثَابِتٌ فِي النَاسِ رَاسِي وَقَدْماً كَانَ قَبَلْكُ فِي نَعِيم (٣ وملكُ ثَابِتُ فِي النَاسِ رَاسِي فَقَدُ تُمْ عَهْدُهُ (٣ من عهد عاد عظيم قاهر الجبروت قاسي فقد تُم عهدهُ (٣ من عهد عاد عظیم قاهر الجبروت قاسی فقمسی اهله بادُوا وامسی یُنَقَلُ (٤ فِي أَنَاسِ مِن أَنَاسِ مِن أَنَاسِ

وبما درى بهِ ايضاً عرب الجاهليَّة من المور النصارى نظام كنيستهم من رئيس

^() راجع مجموع الكتابات اليونانيَّة (CIG n° 8609) وكتابات وادننتن (Wadington, nos 1981, 2038,2092, etc)

٧) روى في كتاب البدء والتاريخ (١٨٣:٣): وكائن كان قبلك من نعيم

٣) وفيهِ:قديمٌ عهدهُ ﴿ ﴾ وفيهِ: يحوَّلُ

ومرؤوس كالبطاركة والمطارنة والكهنة والمؤمنين مع ما لهم من الطقوس الدينيَّة والاسرار المقدَّسة والعادات التقوَّية وقد اثبتنا ذلك في الفصول السابقة بياناً لانتشار النصرانية في جزيرة العرب فليُراجع

الفصل الحامس

في الامثال العربية المنقولة عن الاسفار المقدَّسة

يعرف القرَّاء ما كان للامثال الدارجة من الشهرة والاعتبار بين عرب الجاهليَّة فانهم اودعوها اخبارهم وضمَّنوهـا حكمهم وكانوا يُعَلُّون بها صدور محافلهم و يُدرجونها في خطبهم وينظمونها في اسلاك قصائدهم وينقلونها في انحاء جزيرتهم حتى نُضرب المثل في سيرها فقالوا: أَسْيَر من مثل وانما فضَّاوها لاربع فوائد وجدوها فيها كما قال احدهم: اجتمع في المثل اربعة لا تجتمع في غيره من الكلام ايجاز اللفظ وإصابة المعنى وحسن التشبيه وجودة الكناية . وهذه الخواص تنطبق كلها مع غرائز العرب واطباعهم اذ عُرفوا بالرزانة والتروّي في الكلام وايراد الحكم البليغة باللفظ الوجيز . وقد اشار صاحب سفر الملوك الثالث الى حكمة العرب هذه عند كلامهِ عن حكمة سُلَيان وقد سماهم هناك باهل المشرق فقال (٣٠:٤) : « ففاقت حكمة سليان حكمة جميع اهل المشرق » ثمَّ ذكر بعض العرب المشهورين بذلك ولمًا ظهر الاسلام واخــــذ اللغو ُيون يجولون في احياء العرب ليجمعوا شعرهم ومآثرهم الادبيَّة جعلوا لامثالهم شأناً عظيماً • وكان اوَّل من اخذ بجمعها عميد بن شريَّة وصُحار العبدي كانا في عهد الخليفة معاوية بن ابي سفيان ولكليهما كتاب في الامثال واشتهر بعدهما المفضَّل الضَّى في اوائل الدولة العبَّاسيَّة وقد طُبعت امثالهُ في الاستانة ثمَّ تبعهُ ابو عبيد القاسم بن سلام وله كتاب الامثال السائرة ثمَّ الاصمعي وابو زيد وابو عبيدة النحوي ثمُّ هـثـام الكلبي صاحب كـتـاب امثال حِـنـير ثم ابنِ الاعرابي ولهُ تفسير الامثال وابن قتيبة مؤلف حكم الامثال ثم العسكري مؤلف جمهرة الامثال حتى قام الميداني شهاب الدين احمد النيسابوري (+٣٩-١١٤٥ م) ﴾ فوضع كتابهُ مجمع الامثال وضمَّنهُ نيَّفاً وستَّة الاف مثل جمعها من اكثر من خمسين ﴿ كتاباً ورتّبها على حوف المعجم (ونحن نشير في كلامنا الى طبعة بولاق سنة ١٢٨٤) وقد راجعنا ما تيسّر لنا من هذه المجاميع لعلّنا نقف على اصول تلك الامثال فوجدنا عددًا منها نُقل بلفظهِ او بمعناه عن اسفار العهدين القديم والحديث ما يدل على ان قائليها عرفوا كتب النصارى المنزلة وخالطوا النصارى ولعل قوماً منهم كانوا نصارى فلم يصعب عليهم ان يضربوا الامثال نقلًا عن كتب كانوا يسمعونها في مجتمعاتهم الدينيّة

وها نحن نورد هنا هذه الامثال اثباتاً لقولنا ونشير الى الآيات الكتابيَّة المأخوذة عنها ولم ننقل غير الامثال الراقية الى عهد الجاهليَّة او اوائل الاسلام ما يدلُّ على هذا النفوذ النصراني بين العرب ونقسم هذا الفصل اربعة اقسام

ا أنَّ بين الامثال العربيَّة قسماً كبيرًا ورد على صورة أَ فَعَل التفضيل ذَكُوهُ الميداني في آخر كل باب من حروف المعجم وهذه الامثال مبنيَّة على ما خصَّت به المواليد الطبيعيَّة من الصفات اللازمة لها كنور الشمس وحلاوة العسل وشجاعة الاسد فهذه الامثال التي نُقلت عن العرب ليست خاصَّة بهم وقد سبقهم الى استعالها اصحاب الاسفار المنزلة في العهدين القديم والحديث سواء قيل أنَّ العرب استعاروها من قلك الاسفار أو أنهم أوردوها عجرَّد نظرهم إلى الطبيعة

فنها امثال مبنيَّة على الطبيعة الجامدة كالفلك وظواهر الجوّ والمعادن نذكر هنا ما عثرنا عليه من ذلك ويقول العرب: احسن من الشمس والقمر (الميداني ٢٠١١) واشهر من السمس والقمر (الميداني ٢٠١١) واشهر من البدر (م ٢٠٣٠) واثقب من النجوم وارفع من السما (م ٢٠٨١) وأبين من فلق الصبح (م ٢٠٣١) وأنور من وضح النهار (م ٢٠٢٢) فهذه الامثال قد سبق اليها كلها الكتاب الكريم مثال ذلك قول سفر الحكمة (٢٩٤١) عن الحكمة: «اتنها ابهى من الشمس مثال ذلك قول سفر الحكمة (٢٩٤٢) عن الحكمة عليه وكقول ابن سيراخ واسمى من كل مركز للنجوم واذا قيست بالنور تقدَّمت عليه وكقول ابن سيراخ (٢٠١٠): «أي شيئ اضوأ من الشمس » دكقول سفر الاناشيد (٢٠٤٠): « مَن هذه المُشرفة كالصُّبح الجميلة كالقمر المختادة كالشمس »

ويقول العرب آكلُ من النار (م ٢٤٠١) وقبال اشعيا النبيّ قبلهم (٣٠: كي ٢٧): « هوذا اسم الربُ يأتي من بعيد ٠٠٠ وشفتاه ُ مملوئان سخطاً ولسانهُ كنار ﴿ آكلة ».وضربوا المثل في سرعة البرق (م ١:٥١٠) وقال الربُّ قبلًا في الانجيل عن سقوط ابليس من السهاء (لوقاء ١٨:١٠): « اني رأيتُ الشيطان ساقطاً من السهاء كالبرق »

ومن امثالهم في الحسن : « احسن من الدُّمية » (م ٢٠٠١) وكان داور قال في مزاميره (١٢٠١٤) : « انَّ بَناتنا كاعمدة الزوايا مزيَّنات كدُمية هيكل »

وقد ضربوا المثل بصلابة الصخر فقالوا: * أقسى من صخرة ومن حجر » (م١٠٦٢) والبس من صغر (م٢٠٢٢) والسب من حجارة (٢٧٨٠١) ومثله في الشعيا (٢٠٥٠) عن ثبات المسيح بازاء اعدائه: «السيد الرب ينصرني لذلك لم اخجل بل جعلتُ وجهي كالصوَّان » وقال :موسى في تثنية الاشتراع (١٣٠٨) لبني اسرائيل عن الرب: « انه اخرج لك الماء من صغرة الصوَّان » وقد اشار السيد المسيح الى شات بيعته لمَّا دعا رسولهُ بطرس الهامة بالصغرة واكّد لهُ انهُ « يبني بيعتهُ على تلك الصغرة فلا تقوى عليها ابواب الجعيم » (متَّى ١١٠١١) وريشبههُ مثل العرب في ثقل الرصاص فقالوا: اثقل من الرصاص (م١٠٨١) وارسى من الرصاص (م١٠٨٢) والسي من الرصاص (م١٠٨٢) وارسى من الرصاص (م١٠٨٢) وارسى من الرصاص في غمر المياه » وقد شبَّه موسى قبلهم غرق المصريين في البحر بالرصاص (خوج ١٠٠٥ و و١٠) : وكذلك قولهم : « اثقل من طود » (م ١٠٨١) وقد شبَّه الملك داود في الزبور وكذلك قولهم : « اثقل من طود » (م ١٠٨١) وقد شبَّه الملك داود في الزبود

ويماً ضربوا فيه الامثال من الجادات مروق السهم ومضاء السيف وحدَّةُ الموسى وعدل الميزان وسحابة الصيف وحلاوة العسل وشهوة الخمر وحقارة الارض فقالوا:

د أ مرق من السَّهْم » (م ٢ ٢٣٣٢) وامضى من السيف (م ٢٣٦٠٢) وأحدُ من مُوسى (م ٢ ٢٠١٠) واعدل من ميزان وأخلف من سحابة صيف وأخلى من العسل (م ٢٠١٠١) واشهى من الخمر (م ٢٠٤٠١) واحقر من التراب (م ٢٠١٠) وكلّ ذلك قد شبَّهت به الكتب المقيسة فقال اشعيا (٢٠٤١) « جعل (الرب) في كسيف ماض من وجعلني سهماً مختارًا وفي جعبته سترني » وقال بولس الرسول في رسالته الى العبرانيين (١٠٤٤) : « ان كلمة الله هو حي عامل أمضى من كل في رسالته الى العبرانيين (١٢٠٤) : « ان كلمة الله هو حي عامل أمضى من كل في سيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (مز ٤٤٤١) : « نِبالك مسنونة من من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (مز ٤٤٤٠) : « نِبالك مسنونة من من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (مز ٤٤٤٠) : « نِبالك مسنونة من من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (مز ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (مز ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (من ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (من ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (من ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من كل المسيف ذي حدَّين » وقال داود الذي (من ٤٤٠٥) : « نِبالك مسنونة من كل المسلف المس

قلوب اعدائك » وقال ايضاً (مز ٥٠: ؛) في الرجل الظالم : « لسانك يحترع الظلم عاملًا بالغش كالموسى المسنونة » وقال موسى في عدل الميزان (اخبار ٢٠: ٣٥-٣٦): « لا تجوروا في الوزن والكيل بل موازين عادلة وعيارات عادلة تكون لكم » وقد شبّه القديس يهوذا في رسالته (١٢:١) المنافقين بالسحابة المخلفة فقال : « هؤلا، سخب بلا ما ، تحملُها الرياح » · امنًا حلاوة العسل فتكرّر ذكرها في الكتاب المقدس قال ابن سيراخ عن لسان الحكمة (٢٢: ٢١): « ان روحي احلى من العسل وميراثي ألذُ من شهد العسل » وقال صاحب المزامير (١١: ١١ : « خشية الرب اشهى من الذهب والابريز الكثير واحلى من العسل وقطر الشهاد » · وقال في سفر نشيد الاناشيد في شهوة الخمر (٢:١١) : « نفوح ذا كرين حبّك الذي هو اطيب من الخمر » · وقال في المزامير (١١٠٠) في حقارة التراب : « ان الرب أينهض من الخمر » · وقال في المزامير (١١٠٠) في حقارة التراب : « ان الرب أينهض المسكين عن التراب ويقيم البائس من المزبلة ليجلسَهُ مع عظاء شعبه »

وكما سبقت الكتبُ المقدَّسة العربَ في امثالهم المنقولة عن الجماد كذلك تقدَّمتهم في استعارة الامثال عن الحيوان ومميزاته ، فمن ذلك ضربهم المشل بشجاعة الاسد فقالوا: « اجرأ من قَسُورة ومن ذي لُبَد » (م ١٦٤٠١) واشجع من أسامة واشد من أسد (م١٣٠١)، وقال قبلهم بقرون عديدة صاحب سفر القضاة (١٨٠١): « اي شي احلى من العسل واي شي اشد من الأسد » وقال في سفر الامشال (م١٠٢١): « الصديقون كشِبْل يطمئنُون » وقال يعقوب في نبوّته على يهوذا (تك ٢١٤١): « يهوذا شبلُ اسد ، و عَمْم وربض كأسد و كلبوّة فمن ذا يقيمه »

وضربوا المشل في ظلم الذئب وعداوته وفي خبث الثعلب فقالوا: « أظلم من ذئب » (م ٢٠١١) وأعدى من ذئب (م ٢٠٠١) وأسلطمن سِلقَة وهي الذئبة (م ٢١١١) وأزوغ من تُعَالق قال طرفة: «كلهم اروغ من تُعَلَب» (م ٢٠ ٢٧٩) وتقدَّمهم الكتاب الكريم فقال يعقوب (تك ٢٤٤١): « بنيامين ذئب يفترس » وقال السيّد المسيح لتلاميذه (لو ٣٠١٠): « ها انا مُرسلكم مثل خواف بين ذئاب » وقال اليضا (متى (٢٠١٠): « احذروا من الانبياء الكذبة الذين يأتونكم بلباس الحُمْلان وهم في الباطن ذئاب خاطفةً » وقد شبّه لذكره المجد يأتونكم بلباس الحُمْلان وهم في الباطن ذئاب خاطفةً » وقد شبّه لذكره المجد أي هيرودوس بالثعلب لحبيه (لو ٣٠:٢٣) وقالوا على خلاف ذلك: « اذلُ من النّقَد » في هيرودوس بالثعلب لحبيه (لو ٣٠:٢٣) وقالوا على خلاف ذلك: « اذلُ من النّقَد » في المناس الحبية الذكرة المجد أي هيرودوس بالثعلب لحبيه (لو ٣٠:٣٠) وقالوا على خلاف ذلك: « اذلُ من النّقَد » في المناس المؤلمة المناسمة المناسمة المؤلمة المناسمة المناسمة المؤلمة المناسمة المنا

اي الغنم وقال اشعيا يصف وداعة المسيح بازاء اعدائه (٧:٥٣): « كشاة سِيق الى الذبح وكحَمَل صامت امام الذين يجز ُونهُ »

وقد ضرب العرب الامثال في الفرس وسرعته وشدَّته و كرم طباعه فقالوا: « أجود من الجواد اللهرّ » (م ١٦٧١) وأسرع من فريق الحيال (م ٣٠٧١) وأشرع من فريق الحيال (م ٣٠٧١) وأشاًى من فرس واشدّ من فرس (م ٣٠١١) وقد وصف الكتاب الكريم الفرس بكل هذه الصفات في آيات شتى ولا سيما في وصف سفر اليوب (١٩:٣٩ – الفرس بكل هذه الدي يوني الفرس قوة ويةلد عنقه رعدًا ٠٠٠) « أأنت الذي يوني الفرس قوة ويةلد عنقه رعدًا ٠٠٠)

وكذاك ضربوا الامثال في الكلب وفي السوس وفي النملة فقالوا: • آلف من كلب (م ١:٥٧) وأطنع من كلب (م ١:٧٨) وأحرص من كلب على جيفة (م ١:١٠١) وقالوا: «آكل من السوس (م ١:٤٤) ووصفوا النملة بالحرص فقالوا: أنجمع من النملة (م ١:١٦١) وأكسب من غلة وذرَّة (م ٢: ٨٨) واحرص من غلة (م ١:٢٠٢). وفي الكتب المنزلة اوصاف مثلها فجاء في سفرطوبيا (١و١١) وصف ألفة الكلب، وقال اشعيا يصف رقباء اسرائيل وطمعهم (١٥:١١): «كلاب نهمة النفوس لا تعرف الشبع »، وقال في سفر الامثال (٥٠:١٠) عن السوس والعث: «كالعث في الثوب والسوس في الخشب هكذا الكاتبة في قلب الرجل »، وقال الرب لتلاميذه (متى ٢:١١): « لا تكنزوا لكم كنوزًا على الارض حيث يفسد السوس والآكلة وينقب السارقون فيسرقون» واماً النملة وحرصها الارض حيث يفسد الملوس والآكلة وينقب السارقون فيسرقون» واماً النملة وحرصها النملة ايها الكسلان انظر طرقها وكن حكيماً »

ومن امثالهم في الطيور ما قالوه في منعة العقاب وسرعة طيرانه وحدَّة بصره وفي عمر النسر وفي ألفة الحمام ونهَم الجراد: « اعز من عقاب الجوّ » (م١٠٣٤) وأَعَرُ من نسر (م ٤٣٤٠١) وأَعَرُ من نسر (م ٤٣٤٠١) وآلف من حمام (م١٠٥٠) واجرد من الجراد (م ١٠٢١) . وكذلك ورد في الكتب المنزلة عن منعة النسر قول ايوب (٢٧:٣١) : « أَباَمرك يجلّق النسر ويجعل وكره في العلام مسكنهُ الصخر وفيه مبيتهُ وعلى انف الصخر معقلهُ من هناك يبحث عن في العلام مسكنهُ الصخر وفيه مبيتهُ وعلى انف الصخر معقلهُ من هناك يبحث عن في قوته وعيناه تنظران من بعيد » وقال داود في رثائه لشاول وليوناتان (٢ ملوك ١٠٤)

٣٢) : « أَسرَع من النسور واشدّ من الاسود » · وقال السيّد المسيح ممثِّلًا بوداعة الحمام (متى ١٦:١٠) : « كونوا ودعاء كالحمام » · ثمَّ في تثنية الاشتراع (٢٨: ٣٩) يتهدّد الرب شعبهُ « بالجراد القارض »

وقد قالوا في الحيَّة والافعى: « اظلم من حيَّة واظلم من أفعى » (م ٢٩١٠١): واعدى من الحيَّة (م ٢٠٢٠)، ومثل هذا في سفر ا يوب يصف المنافق (٢٦٠٢٠): « يرضع سُمَّ الأصلال فقتله لسان الأفعى » وفي الكتب القدَّسة آيات كثيرة تشير الى خبث الحيَّة وسمّها القاتل. وفي الانجيل الكريم (متى ١٦٠١٠): « كونوا حكما كالحيَّات » قال ذلك لأنَّ الحيَّة تحرص على دأسها لئلًا تصاب بأذى فتصونه دون الحيَّات » قال ذلك لأنَّ الحيَّة تحرص على دأسها لئلًا تصاب بأذى فتصونه دون العَدو بسمها والحلَّ العرب ادادوا ايضاً ذلك بقولهم « أعدى من الحيَّة » يويدون العَدو اي السرعة السرعة السرعها الى جحرها لتنجو من العدو . هكذا شرحها الدميري في حياة الحيوان (٢٠٠١) بخلاف الميداني الذي اشتقَها من العداوة والظلم . وقد روى ابن قتيمة هذا المثل في عيون الاخبار (و وى (ص ٢٠٠) كلام الانجيل هكذا: « انَّ الحيى فقال : « احلم من الحيَّة » ثمَّ روى (ص ٢٠٠) كلام الانجيل هكذا: « انَّ المسيح (عم) قال للحواريين : كونوا حكما ، كالحيَّات و بُلها كالحمام »

×

٢ ومن امثال العرب الدالَة على اختلاطهم باهل الكتاب وعلى الاخص بالنصارى ما رووه منسوباً الى الانبياء او الى مشاهير رجال العهد القديم والجديد وقد جاء اشياء كثيرة من ذلك في كتاب الامثال للميداني (م) وقد صنّف ابو منصور الثعالبي كتاباً جليلا في هذا المعنى دعاه شار القلوب في المضاف والمنسوب » في مكتبتنا الشرقيّة منه نسخة حسنة وقد طبع في مصر طبعاً سقيماً سنة ١٣٢٦ نشير اليه بجرفي «مض » ونشّع زمن التاريخ مباشرة بآدم

(آدم) عرفوهُ بآبي البشر وضربوا بهِ المثل بالشهرة (مض ٢٩) وبالقِدَم (اطلب الصفحة ٢٨٣) = (أَنوش) هو ابن شيث ويدعى احنوخ ينسب اليهِ العرب الآثار القديمة والخطّ فقالوا : « اثّا حَدَشَ الحَدوشَ أَنُوشُ (م ١٥٠١) » = (نوح) ذكوا سَفينة نُوح وغراب نُوح وعُمر نُوح (مض ٢٩–٣١ اطلب ص٢٨٥) ع = (ابراهيم الحَليل) ذكوا (مض ٣١ – ٣١) « مقام ابراهيم » فضربوا بهِ المثل ع

اكل مكان شريف. ونار ابراهيم زعموا انَّهُ نجِـا منها باذن الله . وصُحُف ابراهيم لِحِكَم ِ قالُوا انَّ الله انزلها عليه · وضيف ابراهيم و تحفة ابراهيم اشارة الى الله تعــالى الذي ترآءى لابراهيم على صورة ثلثة رجال (سفر التكوين ف ١٨) فــاضافهم وقدَّم لهم خبزًا ولحمًا · (اطلب القرآن سورة الحجر ٤٩) : « ونبِّشهم عن ضيف ابراهيم اذ دخلوا عليه فقالوا سلاماً ٠٠٠٠ = (اسهاعيل) نسبوهُ الى الصدق فقالوا: « صدق اسماعیل » (مض ۳۳ – ۳۴ وسورة مریم) = (یعقوب) قالوا « احزان یعقوب » مشيرين الى حزنه على يوسف أًا اخبره ُ بنوه ُ بموتهِ (مض ٤٤) = (يوسف الصدّيق) ضربوا المثل (مض ٣٤ – ٣٨) برؤيا يوسف اشارةً الى الرؤيا الصادقة . وبذَ نُب يوسف اتُهْمة كاذبة وبقميص يوسف المضرَّج بالدم وبحُسن يوسف وسني يوسف السبع المخصبة ثمَّ السبع المجدبة: (راجع سفر التكوين ف ٣٧ وما يليهِ ثمَّ في القرآن سورة يوسف) = (موسى) ممَّا يذكرون له (مض ٣٨) عصاة موسى التي فلق بها مجر القلزم . ونار موسى التي تجلَّى لهُ فيها الله . ويد موسى التي لاحت عليهـــا آثار البرص . وصُحُف موسى المنزلة عليهِ ومناجاتهُ لله (راجع سفر الخروج وبعض سور القرآن كالبةرة والاعراف) = (فرعون) نسبوا اليهِ الصَّلَف والنَّخُوة فقالوا: « نخوة فرعون» (مض ٦٣) = (قارون) هو قورح احد الذين تُخسفت بهم الارض لمعارضتهم موسى · وقد زعموا انهُ كان مثريًا فقالوا «كنوز قارون » (مض ٢٤ والقرآن سورة القصص ٧٦) = (بنو اسرائيل) ضربوا بهم المثل في التيه فقالوا (م ١ : ١٣١): « أَ تَيَه من قوم موسى عم » = (اليوب) ضربوا بهِ المثل في الصبر « صبر ايوب » (مض ٤١) = (داود) ذكر العرب في امثالهم مزامير داود ونغمَته في تلاوتهــــا وزعموا اتَّنهُ برع في نسج الدروع (مض٣٤–٤٤ واطلب فصولنا السابقة ص٣٤٩) = (سليمان) ضربوا به المثل في عزَّة الملك و اتَّساعهِ فقالوا : « مُملك سليمان » ونسبو ا الى خاتمه المعجزات فقالوا: « خاتم سُلمان » كما قـــالوا : « جنّ سلمان و َسنير سلمان » لزعمهم بانَّ الله سخَّر لخدمته الجنّ والشياطين واتَّنهُ كان يعلم منطق الطير والحشرات (راجع سورة النمل في القرآن) ويسير على بساط الريح (سورة سبأ في القرآن. اطلب مض ٤٤–٤٦ وفصولنا السابقة ص٣٥٠) = (الخُضْر) قيل اتَّنهُ الياس الذيُّ ﴾ فقالوا: « فلان خليفة ُ الحضر » اي جوَّاب في الآفاق (مض٢٤)= (يونس) هو النبيّ ﴿

يونان ضربوا المثل في الحوت الذي ابتلعه فقالوا: « أَنْهَم من حوت يونس » (مض١٤) = (نُعزَ أير) هو عَزْ را صاحب السفرَ بن الواردَين باسمهِ في الكتاب المقدّس • ضربوا بجاره المثل فقالوا: « حمار عُزَيْر » لأنَّ الله على زعمهم أمدَّهُ بهِ في نكبته (مض٢٤) = (هامان) وزير الملك احشورش نسبوا اليهِ صَرْحاً فقالوا «صَرْح هامان » زعموا انَّهُ بناهُ أ لفرعون (راجع القرآن سورة القصص ومض٦٣)=(عيسي) اي السيّد المسيح ضربوا المثل في نطقه بالمهد (مض ٤٠) ثمَّ في طنه فقالوا: «طل عيسي » لكثرة معجزاته في احياء الموتى وشفاء المرضى (مض ٤٧) وفي حمارهِ الذي ركبة يوم دخوله اورشليم في احد الشعانين (مض ٤٦) ونسبوهُ الى الله فقالوا « روح الله » و « كلمة الله » (مض ١٥) = (مريم العذراء) ضربوا المثل بعفَّتها فقالوا «عفَّة مريم » (مض ٤٤ وسورة آل عمران) وقالوا « تُتَحْفة مريم » كما قالوا تحفة ابراهيم يريدون بها الرُّطَب اى التمر (مض ٣٣) وكذلك قالوا « نخلة مريم » لا تَنهم زعموا اتَّنها كانت تنحني أمامها لتأكل من ثمرها (مض ٢٤٤) = (يجيى) وهو يوحنَّا المعمدان فقالوا « دم يجيي ابن زكريًّا » (مض ٤٧) لقتلهِ ظلمًا على يد هيرودوس = (الحوارثيون) وهم رسل السيّد المسيح ضربوا المثل في صفاء قلوبهم (قصص الانبياء للثعلبي ص ٣٤٣) = ومن امثالهم النصرانيَّة (كعبة نجران) وهي كنيسة كان مجبِّج اليها اهل اليمن لحسنها (مض ٤١٢) و (قسّ نجران) وهو قسّ بن ساعدة المضروب به المثل في الخطابة (مض ١٨٥) و (أَ بدَالَ اللُّكام) و(أَبدالَ لبنان) وهم قوم من النسَّاك الصالحين زهدوا في الدنيا وعبدوا الله في جبل اللُّكام وجبل لبنان (مض ١٨٦ – ١٨٧) و(نوم اصحاب الكهف) وهم شهداء النصرانيَّة في افسس قيل انهم أوو ا الى مغارة لينجوا من المغتصبين فباتوا فيها نائمين سنين عديدة (مض ٦٠ وسورة الكهف في القرآن) و (كنيسة الرها) قالوا انها من عجائب الدنيا (مض ٢١٦) . و(دير هِرَقل) كانوا يعــالحون فيه المجانين (مض ١٩٩)

₩

٣ وبين امثال العرب في الجاهليَّة واوَّل الاسلام ما هو منقول بجرفهِ او بمعناه من الكتب المقدسة ، فدونك ما اخذوه ُ عن اسفار العهد القديم

بين الامثال التيّ رواها الميداني في مجموعهِ (طبعة بولاق ٢٢٩:٢) قولهم : و

« المرأة من المرء وكل ادماء من آدم » واردف : « ويقال انَّ هذا اوَّل مثل جرى للعرب » . وهو منقول عن سفر التكوين (٢٣:٢) حيث روى موسى كيف خلق الله حوَّاء من ضلع آدم فقال : « هذه تستّمي امرأةً لأَنَها من امرئ أُخِذت ُ »

ومنها مثَلهم (م ٢٠٠١): « ان لم يكن وِفاق ففراق » ينظر الى قول ابراهيم الى لوط في السفر المذكور بعد نزاع حصل بين رعاتهما (١٠١٨ – ٩): « لا تكن خصومة بيني وبينك انمًا نحن رجلان اخوان ٠٠ اعتزل عني امًا في الشمال فأتيا مَن عنك وامًا الى السمين فأتياسر »

ومنها قولهم (م ٢١٣:١): « خيرٌ قليل وفضحتُ نفسي » لا يبعد عن قول يوناتان لمَّا اراد ابوهُ شاوئل ان يقتلهُ لقليل من عسل ذاقَهُ وقت الحرب (١ملوك فقال ٢٣:١٤): « ذُقتُ ذوقاً برأس العصا قليلَ عسل ٍ وهاءَنذا اموت »

ومن امثالهم لمن يسهو عن الحديث (م ١:٠١): اليك يُساقُ الحديث » فكأنهُ ترجمة قول ناتان النبي لداود (٢ مل ٢:١٧) بعد ان عرض عليهِ مثل الغني المضعّي لشاة الفقير اشارة الى خطيئتهِ مع امرأة اور يًا: « انت هو الرجل »

ومنها ايضاً (م ٢٠١٢): «كلّ آمرئ فيهِ ما يُومَى بهِ » هو كآية سفر الملوك الثالث (٢٠١٤): « ليس انسانُ لا يخطئ » وكذلك ورد في سفر الجامعة (٧ : ٢١): « ليس من صدّيق على الارض يصنع الخير بغير ان يخطأ » ويشبههُ قول السيّد المسيح في الانجيل (مرقس ١٨:١٠): « لا صالح الّا الله وحدَهُ »

وممَّا رُوي بين امثال علي (١ (ص ٨) : « تُجدُ بما تَجدُ » فهو مثل قول طوبيًّا (٨ ٤) يوصي ابنهُ : « تصدَّق من مالك ان كان لك كثير فابذل كثيرًا وان كان لك قليل فابذُ لُ عن نفس طيّمة »

ومن امثال العرب في الميداني (٢١٥:٢): « المنيَّة ولا الدنيَّة » نظمهُ الحريري فقال :

المنايا ولا الدنايا وخبر من رُكوب الحنى ركوب الجنازَهُ وقد سبق العازر الشيخ فقال في سفر المكابيين الثاني (٢:٣٢–٢٧): « اسبقُ

⁽۱) نشیر الی مجموع امثالهِ الذي طُبع في او کسفر د سنة ۱۸۰۳: Corn.van Waenen: ۱۸۰۹

الى الجعيم · · · ولا اجلب على شيخوختي الرجس والفضيحة »

وقالوا (م ٢:١٠): « البطنة تأُفُنُّ الفطنة » ومثلهُ قول علي: « البطنة تذهب بالفطنة » وقد قال النبيّ هوشع قبلًا (٤:١١): « الزنى والخمر والسلاف تستهوي القلب »

وروى الميداني (٢٠:١) للعرب : « ان كنتَ ريحًا فقد لاقيت اعصارًا ». ومثلهُ لهوشع ايضًا (٧:٨) : « اتّنهم يزرعون الريح و يحصدون الزوبعة »

ولهُ (م ٢٠٣٠٢) عن لسان احد الاعراب لكلبهِ: « مــا لك لا تنبح يا كاب الدَّوْم قد كُنْتَ نَبَاحاً " وجاء في نبوَّة اشعيا (٢٠:٠١) الى رقباء بني اسرائيل: « انَّ رقباءَهُ كلّهم كلاب بُكُم لا يستطيعون النباح "

ومن امثالهم في من لا يميّز الحير من الشرّ (م١٠٦٠٢): «ما يعرف قبيلًا من دبير » او : «ما يعرف الحوَّ من اللوّ » وجاء قبلهٔ عن لسانه عزَّ وجلّ في سفر يونان (١١٠٤): « افلا اشفق انا على نينوى المدينة العظيمة التي فيها اكثر من اثنتي عشرة ربوة من اناس لا يعرفون يمينهم من شالهم »

وممًّا ورد بين امثال علي (ص ٢٨) : « طعنُ اللسان امضي من جرح السنان » سبق اليهِ النبي داؤد في مزاميرهِ (٢٠:٥) عن المنافقين: « أَسنانهم اسنَّة وسهام والسنتهم سيوف حادَّة »

ومنها ايضاً قولهُ (ص١٦): « زينة الباطن خير من زينة الظاهر » فكأنهُ نظر الى قول صاحب المزامير في وصفهِ للماكة السرَّيَّة (مز ١٤:١١): « بنتُ الملك جميع مجدها في الداخل »

وللعرب عدَّة امثال في الاخا، والصداقة فيقولون (م ١٣٠١): « انَّ اخاك من آساك » ويقولون (م ٢٢٠١): « عند الامتحان يكرم المر، او يهان » ويقولون ايضاً: « عند النازلة تعرف اخاك » ومثله قول علي (ص ٢): » اخوك من واساك في الشدَّة » وقول اكثم بن صيفي (العقد الفريد لابن عبد ربه ٢٠٨١): « اخوك من صدقك » وقول أنه «خر اهلك من كفاك » وقول الشاعر :

فما آكثر الاصحاب حين تمدُّهم ولكنَّهم في النائبات قليلُ

فهذه كأها كالآية الواردة في سفر امثال سليمان (١٧:١٧): « الخليل عند ﴿

الضيق يُضحي اخًا » وكقولهِ (٢٢:١٨): « رُبَّ صديق ٍ اقرب علاقةً من الاخ » وقولهِ (١٠:٢٧): « جار ٌ قريبٍ خير ٌ من اخ بعيد » وقول ابن سيراخ (١٠:٨): « لا يُعرف الصديق في السرَّا، ولا يُخفى العدو في الضرَّاء »

ومن امشال العرب عن المشابهة بين الاقران والاخلَّا. قولهم (م ١٩١٠): « الموا بخليلهِ » اي مقيس بخليلهِ قال الميداني: « يروى عن النبي صلعم » ومثلهٔ العلي (ص ٨): « جليس المر. مثلهٔ » ولهٔ (ص ١٠): « خليل المر. دليل عقلهِ » . وله (ص ٣٠): « قرين المر. دليل دينه » ولطرفة الشاعر في معلَّقته :

عن المرء لا تسأَل وسل عن قرينهِ فكلُ قرينٍ بالمقارَن يقتدي

وكل ذلك في معنى قول سليان (امث ال ٢٠:١٣): « مُساير الحكماء يصير حكيماً ومؤانس الجهلاء يصير شريرًا »

ومًّا قالوا في حفظ اللسان (م ٢: ٢١١): « مَن أَكْثَرَ أَهْجَرَ » وقالوا (م ١: ١٤): « انَّ البلا، موكّل بالمنطق » وقالوا (م ٢: ١٨١): « مقتل الرجل بين فكّيه» وقول علي : « بلا، الانسان من اللسان » وقوله : (ص ٢٠): « صلاح الانسان في حفظ اللسان » وقد قال قبلهم سليان في امثاله (١٩:١٠): « كثرة الكلام لا تخلو من زلَّة ومَن ضبط شفتيه فهو عاقل » وقال (١٩:١٣): « مَن ضبط فاهُ صان نفسهُ ومن فتق شفتيه فحظهُ الدمار » وقال (١٨:١٧): « فم الجاهل دماره وشفتاه شرك لا نفسه » وقال (٢:٢١): « من المضايق نفسه » والقديس يعةوب في رسالته (٣:٢٠): « ان كان احد لا يزلّ في الكلام فهو رجل كامل » فكأن الشاعر عقد هذه الامثال فقال:

احفظ لسانك اثبا الانسانُ لا يلدغنَّك انَّهُ ثعبانُ كم في المقابر من قتيل لسانهِ كانت تعاب ُ لقاءه ُ الشجعان ُ

ومن امثال علي " (ص ١٨): « سمو المر التواضع » فهو على شبه قول سليان امثال (٣٠:١٠) « قبل المجد التواضع »

ومن امثال العرب: «كل طير يأوي الى جنسهِ وقد سبق ابن سيراخ (١٣: ١٣) فقال: «كل انسان يجب قريبهُ وكل حيوان يجب نظيرهُ »

وروي بين امثال علي وغيره من العرب قولهم : « رأس الحكمة مخافة الله " ﴿

واوَّل من قال ذلك بلفظه داود في مزاميره ِ (١٠:١١٠) وابن سيراخ (١٦:١). وروى سليمان في امثالهِ (٧:١) : * مخافة الرب رأسُ العلم »

ومن امثالهم (م ٢:١): « انَّ الحديد بالحديد يُفلَح ُ » او (م ٢:٢٠): « لا يَفَلُ الحديدَ الَّا الحديد » نظمهُ الشاعر فقال:

قومُنا بعضُهم يقتلُ بعضًا لا يفلُ الحديدَ الَّا الحديدُ

وكان سلمان قد قال (امثال ۱۷:۲۷): « الحديد يصقل الحديد »

ويقول العرب (م ١٠٢١): «تضرَّع الى الطبيب قبل ان تمرض "كانهم اخذوه من قول ابن سيراخ (١٠٣٨): « اعطر الطبيب كرامته لاجل فوائده (اي وقت المرض) »

ومن امثال العرب (م ٢٢٠٢): « في التجارب علم مستأنف » وكان ابن سيراخ قال (٢٠:٣٤): « الذي لم يختبر يعلم قليلًا »

وكذلك قالوا في النظر الى العواقب (م٢:٢٠): « في العواقب شافٍ او مُريح » ومثلهُ قولهم (م٢:٢٠): ليس للامور بصاحب من لم ينظر في العواقب » سبق ايضاً اليهِ ابن سيراخ قائلًا (٢:٠٠): « في جميع اعمالك اذكر عواقبك فلن تخطأ الى الابد »

ومن امثال العرب (م ٢٠٤٠٢) في الاستشارة: «ما هلك امرو عن مشورة » قاله ابن سيراخ (٢٤:٣٢): « لا تعمل شيئًا من غير مشورة فلا تندم على عملك » ويقول العرب في امثالهم (م ٢٠١١٢): « من حفر مغواة وقع فيها » ومثله لحسّان بن ثابت (حماسة البحتري ص ٧١):

وكم حافرٍ حفرةً لامرئ سيصرعهُ البغيُ فيا احتفَرْ

وكان داوئد قال في مزاميره (١٦:٧) يصف الشرير : « كرى بئرًا وحفرها فسقط في الهوَّة التي صنع » ولسليان ابنه (امثال ٢٧:٢٦) : « من يحفر هوَّة يسقط فيها » راجع ايضاً سفر الجامعة (٨:١٠) وابن سيراخ (٢٩:٢٢)

ولا يبعد ان يكون قول العرب في الخيبة (م ٢: ٨٠): «كالقابض على الله» منقولًا عن امثال سليان (١٦:٢٧) : « الما يضبط على الربح ويقبض بيمينهِ

ه علی زیت »

ومن امثال العرب (اغاني ١٠:١٢١): « التوبة تُذهب الحوبة ».وقد تكرَّر هذا مرارًا في الاسفار المقدَّسة على صور شتى (راجع نبوة حزقيال ف ١٩٠١) . وفي اعمال الرسل (١٩:٣) « توبوا وارجعوا تُنفَر خطاياكم »

ومن امثالهم ايضاً (م١٠١١): « انَّ من لا يعرف الوحي احمق » ومثلهُ ما ورد في سفر الحكمة (١٠١٣): « ان جميع الذين لم يعرفوا الله نُحمْق »

ك وكما اخذ العرب كثيرًا من امثالهُم عن اسفار العهد القديم كذلك رووا عدَّة امثال عن اسفار العهد الجديد ولا سيما الانجيل الطاهر

فمن ذلك مثل لعلي (ص٢): «أُحسن الى المسيء تَسُدْ » فهو صدًى ضعيف لقول الرب في متى (٥:٤٠): «أُحسنوا الى من يبغضكم لتكونوا بني ابيكم الذي في السموات »

ومثلهُ المثل الذي رواهُ ابن قتيبة في عيون الاخبار (٢:١٣٣١): احلُم تَسُدُ ، فانهُ كَقُولُ الانجيل (متى ٥:١٠): «طوبى للودعاء فانهم يرثون الارض »

وروى الميداني في امتالهِ (م١: ٢٩٧): "اسبَح أيسبَح لك " وكذلك روى ابن عبد ربه (٢٠٨١): بين امثال اكثم بن صيفي: "أَحْسِن كيمَن اليك " وكلاهما كقول الرب في لوقا (٢٠٨٦): «أعطوا تُعطوا تُعطوا " ومثله قول اكثم ايضاً: " إِرْحِم تُرَحَم " وقوله : " من بَرَّ يوماً بُرَّ بهِ " نُقل عن تطويبات الرب (متى ٥:٧): " طوبي للرحماء فانهم يُرحَمون " وكان سليان قال في امثالهِ (١١: ٧١): " ذو الرحمة يُحسن الى نفسهِ "

ومن اقوال الرب الشهيرة (متى ٢:٧-٨): و اساً لوا تعطوا اطلبوا تجدوا اقرعوا يفتّح لكم لأن كل من يسال يعطى ومن يطلب يجد ومن يقرع يفتح له " اخذه العرب فقالوا في امضالهم (م ١:٢٠٠): «سائل الله لا يخيب» وقالوا (م ١:٣٠٢): «من طلب شيئاً وجده " وقالوا (م ٢:٢١): «من طلب شيئاً وجده " وقالوا (م ٢:٢٠): «اقصدي تصيدي " وكذلك نظم صالح بن عبد القدوس هذا المثل فقال (حماسة البحتري ص ١٣٠):

مَنْ يَسَلَ يُعْطَ ومَنْ يستَفْتح م الباب يَفْتَحُهُ عِلَيْ او سريع

ومن اقوال السيّد المسيح ايضاً (متى٧:١-٢ ولوقا ٢٧:٦): « لا تدينوا لنلّا يُرْ

تدانوا فانكم بالدينونة التي بها تدينون تدانون وبالكيل الذي به تكيلون يكال الكم » . فقد اخذه العرب بلفظهِ « كها تدين تُدان » هكذا رواه الميداني (٢ : ٥٨) وقد رواه ابن عبد ربه (٢٠٨) للاكثم بن صيفي . وروى في التاج (٩ : ٢٠٧) لخويلد بن نوفل الكلابي يخاطب الحرث بن شتر :

يا حارِ أَيْقَنَ انَ مُلكُّكُ زَائِلُ وَاعِلْمَ بِأَنَّ كَمَا تَدِينُ تُدانُ

ومثَل الكيل رواهُ الميداني (١٤٨:١) على هــذه الصورة : «جزيتُهُ كيلَ الصاع ِ بالصاع »

وقال الرب (متى ٣:٧ ولوقا ٢:١٠) لن يعيّر غيرَهُ داءً يكون في نفسه اعظم: « ما بالك تنظر القذى الذي في عين اخيك ولا تفطن للخشبة التي في عينك » نقلَهُ العرب فقالوا (م٢:٥٠): « كيف تبصر القذى الذي في عين اخيك وتدع الجِذْع المعترض في عينك »

وقال الرب ايضاً (متى ١٦:٧ ولوقا ٢:٤٠) : « هل ُ يجتنى من الشوك عنب او من العوسج تين » اخذهُ العرب فقالوا (م٢:٢٠١) « لا تجن من الشوك عنباً » رُوي لا كثم بن صيفي • وقالوا (م ٢:٣٦١) في العجز : « أَعجزُ من جاني العنب من الشوك » وقال الشاعر (م ٢:٢٠١):

اذا وترتَ امرُّا فاحْذَر عداوَتُهُ مَن يزرَع ِالشوك لا يخصُدْ بهِ العنبا

ومن اقوالهِ تعالى (متى ١٩: ٢٠ ومر ١٠: ٢٥): انهُ لاَ سهل ان يدخل الجمل في ثقب الابرة من ان يدخل غني ملكوت الله » ، فاخذه العرب وضربوه مثلًا للضيق فقالوا (م١: ٣٧٤): « اضيق من خرت الابرة وسم ّ الخِياط » وضربوه مثلًا ايضاً لصعوبة الشيء فقالوا (م٢: ١٤٤١): « لا افعل كذا حتى يلج الجمل في سم ّ الخِياط » ومثله في القرآن في سورة الاعراف (٣٨:٧): « لا يدخلون الجنّة حتى يلج الجمل في سمّ الخِياط »

وقال في الانجيل (لو ٢٠:٣٩): « هل يستطيع اعمى ان يقود اعمى أُليس كلاهما يسقطان في حفرة » فرووه بين امثال على (ص١٠٠) على هذه الصورة : « كيف يهدى غيره من يُضِلُّ نفعه »

وكذلك رووا لعلي (٦٦) : «خيرُ الصَّدْقة إخفاؤها » وكان الربُّ اعلن في

انجيلهِ (متى ٢ : ٣ – ٤) : « اذا عملت صدقةً فلا تعلم شمالُك ما تصنع يمينك لتكون صدقتك في خفيةٍ وابوك الذي يرى في الخنية هو يجازيك »

ومن امثال الميداني (١:•٢٧) : « زُبَّ زارع ِ لنفسهِ حاصد سواهُ » قالهُ الرب في انجيلهِ (يوحنا ٢٠٠٤) : ان واحدًا يزرع وآخر يحصد »

وللرب في الانجيل افوال كثيرة في الصبر كقوله تعالى (لو ١٩:٢١): بصبركم تقتنون انفسكم " وقوله (متى ٢٠:١٠): " الذي يصبر الى المنتهى فذلك يخلص" وقال يعقوب في رسالته (١:٤) " العملُ الكامل للصّبر " والى ذلك تنظر اقوال العرب (م١:٠٥٠): " ثمرة الصبر نجح الظفر " وقولهم وهم يروونهُ لاكثم بن صيفي (العقد الفريد ١٠٢١): " عواقب الصبر محمودة " وقول على " (ص٨): " بشّر نفسك بالظفر بعد الصبر " وقوله (ص٢٠) " صبرك يورث الظفر "

وكذلك التواضع فقد وردت فيه آيات عديدة في الانجيل كقوله (لوقا١١:١١ وكذاك التواضع فقد وردت فيه آيات عديدة في الانجيل كقوله (سالته الاولى و١١:١٨): «كل من رفع نفسَهُ اتَّضع » وقال القديس بطرس في رسالته الاولى (٠٠٠) : «اتَّضعوا تحت يد الله القادرة ليرفعكم » فروى العرب لعلي قوله (ص٨٠) وهو كالآيات السابقة : «تواضع لربّك يرفعك » وقوله : «التواضع يرفع والتكبريضع » وقوله (ص١٠٠) : «من توقّر وُقر ومن تكبر مُحقر » ويشبهه قول سويد ابن ابي كاهل (شعراء النصرانية ص٢٩١) والمفضّليّات ص٢٩٩) :

كتب الرحمانُ والحمدُ لهُ سعةَ الاخلاق فينا والضَلَعُ وبناءً للمعالي اتَّمَا يرفعُ اللهُ ومن شاء وضعُ

وعلى شبه هذا قول العرب (حماسة ابي تَمَّام ١٢٢): «سيّد القوم خاد ُمهم» وهو عين ما قالهُ الرب لتلاميذه ِ (لوقا٢٠: ٢٦): «ليكن الاكبر فيكم كالاضغر والذي يتقدَّم كالذي يخدم . . . وانا في وسطكم كالذي يخدم »

وكذلك يُروى للعرب (م٢:١٨١): « ما يُجعل العبدُ كربّهِ » وهو عين قول الرب (متى ٢:١٠٠): « ليس عبدُ افضل من سيّدهِ » كما انَّ مثلهم (م٢:١٠٠): « ليس عبدُ باخ لك » هو مثل قولهِ (يوحنًا ١:١٠): « لا استميكم عبيدًا بعد لأنَّ العبد لا يعلم ما يصنع سيّدهُ ولكني سمّيتكم احبًا في »

وقال الرب لبطرس لَما سلَّ سيفَهُ فقطع اذن عبد رئيس الكهنــة (متى ٢٦: ﴿

٢٠): « اردُدْ سيفك الى غمده ِ لأنَّ كلّ من يأخذ بالسيف بالسيف يَهْلَك » رُوي لعليّ في نهج البلاغة على صورة: « من سلَّ سيف البغي قُتل بهِ »

ومن الامثال التي استشهد بها المخلِّص في الناصرة (لو ٤ : ٢٣) : « اتُّها الطبيب الشف نفسك » وهو كمثل العرب (م٢ : ٢٠٧) : « يا طبيب ُ طبَّ لنفسك »

ورووا بين امثال على بن ابي طالب قوله (ص ١٠٦): « من أكرم نفسه اها نَتْهُ » وقوله (ص ١٠٦): « من اطاع نفسَهُ قتلَها » وهو من اقوال الرب (يوحنًا ٢٥:١٢) : « من احبَّ نفسَهُ فا نَهُ يهلكها ومن ابغض نفسَهُ في هذا العالم فا نَهُ يحفظها للحياة الابديَّة »

ومن امثال العرب (م ٢:١٦٣): اليسير يجني الكثير » يروى لاكثم بن صيفي وقريب منه قولهم (م ١:١٦٣): الشر يبدُؤهُ صغارهُ » وقد قال الرب في معناه (لوق ١٠:١٦): « الامين في القليل يكون اميناً في الكثير والظالم في القليل يكون ظالاً في الكثير » والى هذا المعنى يعود قول ابن سيراخ (١:١١):الذي يحتقر اليسير يسقط شيئاً فشيئاً »

وقال الرب في عدم الاهتمام بالغد (متى ٢: ٣٤): « فسلا تهتمُوا بشأن الغد فالغديه ثم بشأنه يحفي كل يوم شر ُهُ » اخذه العرب فقالوا (م١: ٦١): « ان غدًا لناظره قريب » وهو يروى لامرى، القيس الذي قال ايضاً (م٢: ٣١٣): « اليوم خمر وغدًا امر » وكذلك يقول العرب في امثالهم (م٢٠ ٢٠١٠) . « لكل غد طعام »

وقال الرب ايضاً في شر الاقارب (متى ٣٦:١٠): اعداء الانسان اهل بيته (راجع نبوة ميخا ٢:٧) وهو شبه مثل العرب المروي لا كثم بن صفي : « الاقارب عقارب »

وقال العرب في الشهرة (م ٣٤٣١): « اشهر من علَم » و « واشهر من نار على علَم » و على ظننا انهُ مأخوذ من قول الرب (متى ١٤٠٥ – ١٠): « لا يكن ان تخفى مدينة مبنية على جبل ولا يوقد سراج ويوضع تحت مكيال ولكن على المنارة لينير على كل من في البيت » (راجع ليضاً نبوة ميخا ١٠٠)

وكذلك في قول العرب (م ٣٣٠١) : ﴿ ان اردتَ المحاجزة فقبل المناجزة ﴾ و

وفي قولهم (م٢:٢٣٠): " من سئم الحرب اقتوى للسِّلْم " تنويه الى قول الرب في لوقا (١١:١١-٣٣): " ايُّ ملك يخرج ليحارب ملكاً آخر ولا يجلس اولًا ويشاور نفسه هل يستطيع ان يلاقي بعشرة آلاف من يأتي اليهِ بعشرين الفاً والَّا فيرسل سفارة ً وهو بعيد ويلتمس ما هو من امر الصلح "

ومن امثالهم في التقريع (م١:٣٣): « انهُ لَصِلُ أَصلال » وقد سبن يوحنا المعمدان (لوقا ٣:٧) فقرَّع بني اسرائيل فدعاهم « باولاد الافاعي »

وقد روى العرب بعض الامثال التي ضربها السيد المسيح دون الاشارة الى اصلها . فمن ذلك مثل ربِّ البيت الذي شارط العمّلة على دينار واعطاهم أجرتهم على اختلاف ساعات شغلهم (متى ف ٢٠) فدونك هذا المثل كما رواه البخاري في صحيحه في كتاب الاجارة ونسبه الى محمد (طبعة ليدن ٢:٠٠):

«حدَّثنا اسمعيل بن ابي اويس ٠٠٠ عن عمر بن الخطاّب انَّ رسول الله صلعم قال : اتَّغا مَثلكم ومثل اليهود والنصارى كرجل استعمل عمالًا فقال : من يعمل لي الى نصف خار على قيراط قيراط ? فعملت اليهود على قبراط قبراط ثم علت النصارى على قيراط قيراط ثم انتم الذين تعملون من صلاة العصر الى مغارب الشمس على قيراط بن قيراط بن فغضبت اليهود والنصارى وقالوا: غن آكثر عَملًا واقل عظاءً . قال : عل ظلمتكم من حقيكم شيئًا . قالوا: لا . قال فذلك فَضلى أُوتِيهِ من اشاء »

وكذلك ابو الحسن علي بن هذيل (ص ٨٨-٨٨) روى مثل السيّد المسيح للزراع الذي وقع زرعهُ في الطريق وبين الاشواك وعلى الصخور وفي الارض الجيّدة (لوقا ف ٨) ونسبّهُ الى بعض الحكماء قال:

وقد ضرب بعضُ الحكماء مثل الحكمة والحكيم الذي يُلقيها الى القلوب قال: انَّ الباذر خرج بَبَذْرهِ الطيّب ليبذرهُ فنثرهُ فوقع بعضهُ في ارضٍ محجرة بل في جَنَبات الطريق فلم يلبث ان اختطفهُ الطير فذهب به ووقع بعضهُ في ارض مُحجرة الَّا انَّ عليها ندًى وطينًا فرسخ البذر في ذلك الندى والطين ونبت شيئًا حتى اذا وصلتُ عروقهُ الى الحجر لم يجد مساعًا ينفذ فيه فتلف وفسد ويبس، ووقع بعضهُ في ارض رخوة الَّا ان فيها شوكًا نابتًا فنبت حتى اذا كان عند الإِثَار خنقهُ الشوك فلم يأت بشَمَره ، ووقع بعضهُ في ارض طيّبة نقيّة ليست على ظهر طريق ولا على حجر ولا فيها شوك فنما وطاب وزكا ونبت واثم فجاءت الحبّة بأضماف مضاعفة .ثمّ فسرهُ فقال : فالباذر هو الحكيم الزارع الحكمة في القلوب وبذرُهُ الطيّب هو حكمتُهُ وموعظتُهُ الحسنة التي يلقيها الى القلوب وهي في تلقاً . ذلك منقسمة الى الاقسام الاربعة المذكورة فمنها القاسي الذي اذا سمع الحكمة لم يعقد عليها لقساوتهِ فلم تلبث فيهِ ، ومنها قاب على الذكورة فمنها القاسي الذي اذا سمع الحكمة لم يعقد عليها لقساوتهِ فلم تلبث فيهِ ، ومنها قاب عليها المنافقة عليها المنافقة عليها لقساوته فلم تلبث فيهِ ، ومنها قاب عليها المنافقة عليها لقساوته فلم تلبث فيه ، ومنها قاب عليها المنافقة عليها لقساوته فلم تلبث فيه ، ومنها قاب المنافقة عليها القاس الذي اذا سمع الحكمة لم يعقد عليها لقساوته فلم تلبث فيه ، ومنها قاب المنافقة عليها المنافقة المنافقة

ظَاهِرُهُ رَقَةَ وَبَاطِنُهُ قَسَاوَةَ فَهُو فِي اوَّلَ سَاعِ الحَكَمَةُ يَرِقٌ لِمَا وَيِلدَّ بِسَاعِهَا وَيَحْنَ الى ذلك بِتِلْكُ الرَقَّةِ الظَاهِرَةِ عَلَى قَلْبِهِ وَلا يَعْقَدُ عَلَيْهَا بِعْزِمِ لَقَسَاوِيْهِ . وَمَنْهَا قلْب يَسْمِعِ الحَكَمَةُ وَيُحِبُّهَا وَيَحْبُ الْمَمْلُ جَا اللّهِ انهُ قلبُ قد امتُحن بلُصوقِ الشّهوات بهِ حتى صارت له طباعاً فاذا عزم على العمل بما سمع على العمل بما سمع اعترضت له تلك الشّهوات فمنعَنّهُ من اقامة وظائفها وافسدت عليهِ ما سمع فاختلط عليهِ امره ولم يتم له مرادُه . ومنها القاب النقي الصافي العالم بغضل الحكمة المؤثر لها الذي لا همة له في غيرها ولا شغل له اللّه با وحفظاً وعلماً وقولًا وعملًا وتبلغ بهِ افضل المواقب القالب الذي تنمي فيهِ الحكمة المائل وفهماً وحفظاً وعلماً وقولًا وعملًا وتبلغ بهِ افضل المواقب واعلى المراتب »

فهذه كلها من الاناجيل يضاف اليها بعض امثال من بقيَّة اسفار العهد الجديد كقولهم (م١: ١١٠): « اترُكُ الشرّ يتركك » وقولهم (م٢: ١١٩): « ليس اخو الشرّ من توقاًه» فمثله قول القديس يعقوب في رسالته (٢:٤): « قاوموا البليس فيهرب منكم » وكان ابن سيراخ قال قبلًا (٢:١): « لا تعمل الشرّ فلا يلحقك الشرّ »

ويقول العرب (م٢: ١٩٣٠): « كما تزرع تحصد » فهو كما قال بولس في رسالتهِ الى اهل غلاطية (٦: ٨): « الانسان اما يجصد ما زرع » وفي امثال سليان (٨:٢٢) « مَنْ زرع الظلم حصد السوء »

وجاءَ في امثال علي (ص٨): ﴿جلَّ من لا يموتَ» وقال الرسول بولس في رسالتهِ الاولى الى تيموناوس: ﴿ للله وحده الحاود ٠٠٠ لهُ الكرامة والعزَّة المؤبدة »

ويضرب العرب المثل بالسحابة الفارغة من المطر المخيِّبة لامال الزارع فقالوا (م ٢٠٢٠٢): « ارى خالًا م ٢٠٢٠٢): « ما هو الَّا سحابة ناصحة » وقالوا (م ٢٠٢٠١): « ارى خالًا ولا ارى مطرًا » وكان الرسول يهوذا سبق ووصف المنافقين بقوله (١٢٠١): « هوَّلاء سحبُ بلا ماء تحملها الرياح »

ولعلَّ مثلهم (م٢:٢٠): «ما انت بخَلَّ ولا خمر » لهُ علاقة بقول صاحب الرؤيا (٣:٣): «انك لستَ باردًا ولا حارًا ٠٠٠فقد اوشكتُ ان اتقيأَك من فهي»